Argentina

# LA PRENSA

AÑO XXXIII—N° 11.730

BUENOS AIRES, DOMINGO 12 DE OCTUBRE DE 1902

Administración y Dirección: Avenida de Mayo 567 al 575

## DIARIO DE LA MAÑANA

FUNDADO EL 18 DE OCTUBRE DE 1869

LOS ORIGINALES NO SE DEVUELVEN

*SUSCRIPCION EN LA CAPITAL*

| | | |
|---|---|---|
| NÚMERO SUELTO DEL DIA | 0.07 | CENTAVOS |
| » » ATRASADO | 0.15 | » |
| POR UN TRIMESTRE | 5.03 | » |
| POR SEIS MESES | 10.00 | » |
| POR UN AÑO | 20.00 | » |

| | 6 MESES | UN AÑO |
|---|---|---|
| Provincia de Buenos Aires é interior de la República | 12.00 | 24.00 |
| Para el exterior | 18.00 | 36.00 |

No se atenderá pedido de ningun ejemplar suelto que se haga fuera del Municipio de la Capital, sin que se acompañe el importe de un semestre ó un año adelantado. Las suscriciones pueden comenzar en cualquier fecha, pero terminarán el 30 de Junio y 31 de Diciembre de cada año.

Los avisos se reciben hasta las 7 p. m. á precio de tarifa. De las 7 á las 10 p. m. el precio será duplicado.—Los de los pobres, gratis.

Los pedidos de suscricion, cambio de domicilio, insercion de avisos y cualquier otra comunicacion relacionada con la Administracion de este diario, deberán dirigirse al Administrador.

Toda otra correspondencia envíese á nombre de la Direccion.

### SUCURSALES DE «LA PRENSA» EN EL INTERIOR Y EXTERIOR

**En París**—17, Boulevard de la Madeleine—Director Sr. Francisco Cazeux.

Salones de lectura con todos los periódicos del mundo. Sala de reuniones para los residentes sudamericanos en París.

Exposicion gratuita de productos argentinos.

Boletin telegráfico de acontecimientos notables ocurridos en Sud-América.

Poste restante gratuita para la correspondencia dirigida á los residentes sud americanos en París.

En estas oficinas se proporcionan gratuitamente al público, todo género de informaciones sobre las Repúblicas de Centro y Sud América: Produccion, industrias, clima, poblacion, propiedades del suelo, etc., etc.

El público encontrará tambien gratuitamente en los salones y anexos de las oficinas de La Prensa: periódicos, documentos ilustrativos, muestras de productos, libros, referentes á la América del Sur y del Centro.

**En el Rosario de Santa-Fé**—Libertad 733 E—Director: Cleodomiro Luque.

Salones de lectura é informaciones.

Se reciben suscriciones y avisos.

Exposicion gratuita de productos de la provincia.

Boletin telegráfico de acontecimientos notables ocurridos en el mundo.

**En La Plata**—Calle 48 núm. 626—Director: Eustaquio Cánavori.

Oficina de informes y avisos.

### DIVERSIONES PUBLICAS

POLITEAMA ARGENTINO—Empresa: A. Bernabei.—Compañía lírica italiana de la cual forma parte la eminente artista María Barrientos.—Maestro concertador y director de orquesta, Rinaldo Giovanelli.—Octubre 12—Ultima funcion de la compañía tomando parte la célebre artista María Barrientos.—L'AMBASCIATRICE.—Al final la Sta. Barrientos cantará el vals: L'INCANTATRICE.

ODEON—Direccion: Consigli y Cª.—Compañía dramática italiana, Teresa Mariani.—Octubre 12—Gran funcion de gala en conmemoracion del Descubrimiento de América.—ZAZA.

VICTORIA—Gran compañía francesa de Féerie et Ballet—Octubre 12—Dos grandes funciones en conmemoracion del Descubrimiento de América.—Tarde y noche: LES CINQ SOUS DE LAVAREDE—GRANDES BALLETS.

SAN MARTIN—Empresa G. Paradossi—6 últimas funciones de Frégoli—Octubre 12—Dos grandes funciones. Despedida de Frégoli.—Tarde: REPERTORIO ECCENTRICO POR L. FREGOLI—LA GRAN VIA—EL VICTORIAL—PARIS-CONCERT—FREGOLIGRAPH.—Noche: REPERTORIO ECCENTRICO POR L. FREGOLI—EL MAESTRO DE CANTO—FAUSTINO—PARIS-CONCERT—FREGOLIGRAPH.

MAYO—Compañía de Zarzuela Española, bajo la direccion del primer actor Joaquin Montero.—Octubre 12—Gran funcion en conmemoracion del Descubrimiento de América.—Tarde: CÁDIZ—AURORA, 3 actos.—Noche: LOS VIVIDORES—AURORA, dos actos—LA CUARTA DEL MAYO.

COMEDIA—(Reformado)—Espectáculo por secciones—Gran compañía cómico-lírica española. Dirigida por el popular 1er. actor, Sr. José Palmada.—Octubre 12—Dos grandes funciones en conmemoracion del Descubrimiento de América.—Tarde: UN MAMBO DE ULTRAMAR—CUBA, 2 actos.—Noche: SAN JUAN DE LUZ—EL BATEHO—AURORA, en dos actos.

RIVADAVIA—Empresa: S. Giovanetti.—Compañía cómico-dramática y de vaudevilles, dirigida por el 1er. actor G. Cavalli—Octubre 12—Dos grandes funciones en conmemoracion del Descubrimiento de América.—Tarde: LA SOCIETÁ DEL COU-COU—UN MILANES EN MAR.—Noche: Estreno, CHAMPIGNOL SUO MALGRADO.

ARGENTINO—Octubre 12—Gran funcion conmemorando el Descubrimiento de América y á beneficio de la Asociacion Patriótica Española.—MATINÉE.—Acto de concierto por la Sra. Millanes y el tenor Sr. Sotorra y la pareja de baile español, Pepita Aragon.—¡JARANA!

APOLO—Compañía lírico-Dramática Nacional Podestá Hermanos—Octubre 12—Tarde: LAS SORPRESAS DEL DIVORCIO—CAMINO AL MAYORAL—LA BOLSA O LA VIDA.—Noche: LA BOLSA O LA VIDA—AL CAMPO.

DURIA—Compañía alemana israelita de operetas cómicas y melodramáticas—Empresa J. Bard y Cía.—Maestro concertador y director de orquesta J. Lisha—Octubre 12—LA HIJA DE TIERRA SANTA.

OTRO—Compañía dramática italiana, dirigida por el 1er. actor César Gagli.—Octubre 12—Funcion extraordinaria en ocasion del Descubrimiento de América: CRISTOFORO COLOMBO.

LIBERTAD—Gran compañía de dramas y comedias nacionales, bajo la direccion del 1er. actor cómico, José L. Corrado.—Octubre 12—Dos grandes funciones en conmemoracion del Descubrimiento de América.—Tarde: SANTOS VEGA—LOS OLIVOS DEL CHICO. Noche: EL DESCUBRIMIENTO DE AMÉRICA—LOS TRES HERMANOS ORIENTALES—EL TROVADOR NACIONAL.

CIRCO BUENOS AIRES—Cuyo Esquina Rio Bamba—Gran compañía ecuestre y de dramas nacionales del Sr. Julio Anselmi.—Octubre 12—Dos grandes funciones.—Tarde: MATINÉE INFANTIL—SANTOS VEGA—EL PERICON NACIONAL.—Noche: LOS HERMANOS BARRIENTOS—LOS VALIENTES DE LAS SIERRAS DEL TANDIL.

CIRCO SUD-AMERICANO—Pavon y Buen Orden.—Compañía argentina de dramas nacionales, de los Sres. J. Fontanella y M. Zurlo.—Octubre 12—Tarde: MUSOLINO—EL ESTANCIERO—Noche: Lucha romana entre Santiago Moreno (a) Pelada con Angel Sotile (a) el Fuerte de Flores.—HAL... CHICHON—JUAN MOREIRA.

CIRCO HECHEO—Calle Corrientes y Gascon.—Empresa: José Pedrota. Gran compañía ecuestre de dramas y comedias nacionales.—Octubre 12—Dos grandes LUCHAS ROMANAS—JUAN EL PATRIOTA.

TEATRO NACIONAL, Florida 146—Cinematógrafo moderno. Funcion todas las noches—Octubre 12—Tarde: MATINÉE PARA LOS NIÑOS.—Noche: FUNCION DEDICADA Á LA COLONIA ESPAÑOLA.

SALON NACIONAL (Cinematógrafo), Maipú 479. —Funcion todas las noches. Notable coleccion de vistas de actualidad nacionales y extranjeras.—Octubre 12—Tarde: MATINÉE CON OBSEQUIO DE JUGUETES Á LOS NIÑOS—Noche: FUNCION CON INTERESANTE PROGRAMA.

PRINCE GEORGE'S HALL—LUNES 13 DE OCTUBRE á las 8.30.—Gran concierto sinfónico de despedida del Sr. Vianna da Motta, á gran orquesta y compuesta de 50 profesores, bajo la direccion del señor Ed. Pallemaerts.

PABELLON DE LOS LAGOS (Palermo)—Teatro de fantoches parlantes.—Octubre 12—Gran matinée de gala.—PARIS-CONCERT (El dorado), con tres transformaciones vocales.—Estreno: EL SOLDADO JOSÉ DE SAN MARTIN.—Gran concierto musical. A las 2.30 pm.

### POSTE RESTANTE de "LA PRENSA"

En la administracion de este diario existen las siguientes cartas, que serán entregadas á los interesados prévio los justificativos y formalidades del caso: María Gachen, José Fraga, Orilla N. Baldanzana, Martina Ama, Santiago I. de Castro, Emilio Hegburu, José Vidal, Juan B. Martinez, Diego Olsagui, Julio L. Domeo, Adolfo Bacaribes, Eugenio Larroca, Julia Alvarez, Vicente Buccianu, Miguel J. O'Farrell, Cecilia Tambalari, Estanislao Perriel, Juana R. de Brown, Domingo O. Goyetche, Mario Gallenia, Antonio Fernandez, Rosa Aunzategui, Francisco Pérez, Manuel Nuñez, Honorio P. Ortiz, Teofania G. de Ortiz, Lino F. Beltran, Francisca F. Rodriguez, Juan Rodriguez, Julio Marez, Alicia y Josefina Douling, José Navarrete, María Luisa Perez, Manuel Jacinto Branchi, Enrique Lozano, Damiano Lattausio, Claude Vencent.

NOTA—Este servicio es gratuito y exclusivo para las cartas que vengan del interior y Exterior de la República. Las que procedan de esta capital no serán recibidas por la Administracion y las que se pongan en lista y no sean retiradas en el plazo de un mes serán devueltas al Correo.

—La Administracion no se hace responsable de los errores que puedan ocurrir en la entrega de las cartas.

### AVISOS DE LOS BANCOS

BANCO BRITÁNICO DE LA AMÉRICA DEL SUD—Fundado en el año 1863—Casa matriz, Londres.

Casa central: B. Mitre 400 esquina Reconquista 91. Sucursal: Once de Setiembre, Rivadavia 2824.

» Constitucion, Buen Orden 1307.

Abona hasta nuevo aviso:

| | PAPEL | ORO |
|---|---|---|
| Por depósito en cuenta corriente | 1 % | — |
| » » á 3 meses fijo | 5 % | 3 1/2 |
| » » á otros plazos | convencional. | |

v31D.

BANCO DE LONDRES Y RIO DE LA PLATA—Limitado—Buenos Aires, B. Mitre 399—Barracas al Norte, Montes de Oca 107—Rosario, Bahía Blanca—Mendoza, Montevideo, Paysandú, Rio de Janeiro, Pernambuco, Pará, Santos, San Paulo, Agencia New York, G. O. Gordon, Londres, París.—La tasa de intereses de este Banco, desde la fecha hasta nuevo aviso será como sigue:

PAPEL

| | | |
|---|---|---|
| Por depósitos en cuenta corriente, sin intereses. | | |
| Idem por 3 meses fijo | 4 | % |
| Id id meses fijo | 4 1/2 | » |
| Id id meses fijo | Convencional | |
| Adelanto en cuenta corriente | 9 | % |

ORO SELLADO

| | | |
|---|---|---|
| Por depósito en cuenta corriente | Sin interés | |
| Por id [illegible] | 2 | % anual |
| [illegible] | 3 | » |
| [illegible] | Convencional | |
| Adelanto en cuenta corriente | 9 | % anual |

[illegible] de Octubre de 1902.—[illegible] A. Tharburn, gerente.

### VENTA DE OBJETOS EN GENERAL

A $ 3, 4, 7, 10, 15, 10, 20 y 25 PUERTAS Y VENtanas, Rivadavia 3300 y Pringles 43.

A 10 CTVS. PIE CUADRADO MACHIMBRE TEA 1x3 nuevo y sano, Centro América 1339.

A PLAZOS SE VENDEN BLUSAS, VISOS, VEStidos y sombreros adornados. Cangallo 2202.

ALFAJIAS MADERA DURA, TIRANTES, BROCAles, columnas, tejas barato, Centro América 1339.

A 20 $ LOS 100 KS. ZINC CANALETA NUEVO acerillado de 6, 8, 9 y 10 piés. Centro América 1339.

ARAÑAS, FAROLES, BRAZOS PARA GAS SE LIquidan, Belgrano 229.

A $ 14—SOLIDAS CAMAS DE FIERRO PARA una persona.—Baratti Hnos., Cangallo 690.

A $ 90—JUEGO DE DORMITORIO TEA MACIZO, para una persona.—Baratti Hnos., Cangallo 690.

A $ 105—JUEGO DE DORMITORIO TEA MACIZO, para matrimonio.—Baratti Hnos. Cangallo 690.

A $ 75—DESDE ESE PRECIO RICOS JUEGOS DE muebles para sala.—Baratti Hnos. Cangallo 690.

A $ 38—CAMITAS MACIZAS CON BARANDA Y elástico para niños.—Baratti Hnos., Cangallo 690.

A COMPRAR PUERTAS, VENTANAS, ZINC, TEjas, columnas, maderas, tirantes, etc., Corrientes 4560.

A LA GRAN LIQUIDACION DE MADERAS EN general, desde 03 cs. pié, puertas y ventanas usadas, barato, San Juan 2250.

ATENCION CONSTRUCTORES, TIRANTES DE fierro y acero desde 0.50 cs. kil. rejas y columnas usado, barato, San Juan 2050.

ARMAZONES, MOSTRADORES, HELADERAS, lavatorios, escritorios y mesas, depósito, Venezuela 754.

A $ 1.50 LA CHAPA 6 PIES ZINC CANALETA NUEvo y sano, 7 piés $ 1.70, 8 piés 2 $, 9 piés $ 2.30 y 10 piés $ 2.70. Centro América 1339.

A 4 CTS. PIE CUADRADO MADERAS CON POCO uso 3x3, 3x4, 3x3, 2x3 y 1x3, Centro América 1339.

ALTO PUERTAS Y VENTANAS, REJAS Y portones, nuevo y usado barato, Centro-América 1339. v20

ATENCION, PUERTAS, VENTANAS, MARCOS, persianas hierro canaleta, artículos de construccion. Rivadavia 2031.

A $ 140 y 160, ESPLÉNDIDOS JUEGOS DORMItorio nogal Italia, cubiertos mármol rosa, lunas biseladas, embalados, pidan catálogo, Belgrano 1120/34.

ARMAZONES MOSTRADORES, MESAS, BANquitos para todo negocio vendo, de ocasion, Venezuela 716.

A $ 70 JUEGOS DE SALA LUIS XV DE 9 PIEzas, forrados en ricos yutes y dorados, Tacuarí 239. J. Despas, U. Telef. 2781 (Avenida).

ARMAZONES, HELADERAS, MOSTRADORES, mesas, depósito, Buen Orden 370, al otro lado de la Plaza.

A $ 8—COLCHONES DE ZOSTERA MARINA PAra cama jaula. $ 10 para persona, $ 15 para matrimonio.—Baratti Hnos., Cangallo 690.

AL COMERCIO Y PARTICULARES, IMPORTADO directamente vendo aceite oliva español fino y para corte á 0 $, arroba latas blancas. Tengo piponcitos todos tamaños. J. Delgado, Calle 554.

ATENCION, MUEBLES DE SALA, DORMITORIO comedor, escritorio, cortinados, etc., gran variedad, visiten ó pidan catálogo, Italo-Argentina, casa de confianza y que mas barato vende. B. Mitre 1621. v12

AGRICULTORES—ATENCION A LAS ENFERMEdades de los frutales, viñedos, hortalizas y flores se manda gratis librito instructivo para sanar las plantas y aumentar la fructificacion pidiéndolo á La Actividad, Venezuela 1875. v12

AGRICULTORES — SE VENDEN MAQUINAS agrícolas, arados, rastrillos, chatas, guadañadoras, motor á vapor, enfardadoras para pasto de exportacion etc., en estancias al Sud y al Norte de la provincia, dirigirse Cangallo 783. v12

A 0.40 SALIVADERAS DE MAYOLICA Y HASTA lo mas especial de hierro agate nikel á 10 $ una. Hay de porcelana, loza, hierro enlozado y bronce nikel para estudios, salas, comedores y consultorios, al Celtíbero, 941 Av. de Mayo. Cubiertos metal blanco.

A 8 $ EL JUEGO DE CRISTAL PARA MESA con 48 copas surtidas de tamaños, 1 dulcera, 2 botellones, 1 quesera y una jarra, total 53 piezas, y rico cristal Bohemia con finos grabados 60 piezas $ 70 y de 55 piezas Portieux varios grabados á 32 $, en El Celtíbero, Avda. de Mayo 941.

A 24 $ LINDOS JUEGOS DE LOZA FINA INGLEsa bonitos decorados 83 piezas, id de porcelana desde 70 $ hasta 320, el mas especial surtido en juegos para lavatorio y aguas servidas, inmenso surtido en juguetes bonitos y barato, al Celtíbero Avenida Mayo 941, hules con guarda y manteles de hule.

ANTES DE COMPRAR CORTINAS DE MADERIta para puertas y ventanas consulte los precios de El Celtíbero, rico esmaltado celeste imperial que no produce enfermedades y es la última palabra como calidad el enlozado no se desprende al cocinarse por lo que no produce apendicitis, otras clases de batería de cocina á precio barato, Av. de Mayo 941.

A 1.50 UNA, DE TAZAS DE PORCELANA bonitas para café y clases superiores de rica porcelana hasta 75 $ docena, bonito y variado surtido en cuadros para comedor y salas, gran variedad en lámparas de todas clases, varias medidas de cortinas de maderita para puertas y ventanas, Al Celtíbero, Av. de Mayo 941.

ARTICULOS PARA REGALO HALLARA Vd. siempre un surtido muy variado, precios barato y toda novedad. El mejor surtido en objetos arte moderno en estuches, bonitas jaulas desde 1.20 y ramas de bronce, hules para delante de lavatorios, Al Celtíbero, Avenida de Mayo 941. Cubiertos metal blanco, gran cantidad en juegos para lavatorios.

AL CELTIBERO—PARA VER EL GRAN FERROcarril eléctrico á cremallera que sube y baja por la montaña está en exhibicion y por la noche funciona, muchas novedades en juguetes bonitos y baratos, capacidad en juguetes para rifas y en cajones surtidos.

AL BAZAR LONDRES, BUEN ORDEN ESQUINA Méjico. Centros de mesas con florero y pie de metal $ 1, panera imitacion plata antigua en estuche 14 $, bizcochera porcelana y metal 1.50 $, anillo servilleta cuadruple plata en estuche $ 0.50, mantequera con saleros cristal y metal 1.50 $, rueda de metal $ 4.50, par palmatorias cuadruple plata en estuche $ 18, bombonera grande cristal tallado y bronce en estuche $ 6.50, miguera cuadruple plata en estuche $ 13, juego de té cuadruple plata en estuche $ 45, par floreros grande cristal y bronce en estuche $ 12, frutera grande cristal grabado y metal $ 2.50. Infinidad de objetos útiles y de adorno para regalos, siempre precios módicos, Bazar Londres, Buen Orden y Méjico.

A PRECIO ¡SIEMPRE MAS BARATO!—ESMEralda 340.—Provision Kiss—Comestibles, vinos, conservas y licores ¡Siempre mas barato!—Esmeralda 340—Kiss—Azúcar Refinería Argentina á 0.40 kilo, Tucuman extra á 0.20 kilo; café tostado á 0.85 kilo; grasa «La Negra» á 1.30 lata; aguardiente de quemar á 0.38 litro; miel de abeja á 0.65 frasco grande; anís carabanchel á 1.10 botella; azúcar sulta á 0.20 kilo; yerba á 0.50 kilo; aceite cocina á 0.65 lata; vinotinto de mesa á 2.70 damajuana 10 litros; crema de cacao á 1.25 botella; coñac á 1.20 botella; azúcar cuadritos á 4.30 cajon de 10 kilos; velas estearina á 0.20 paquete; jabon Morgan á 0.27 uno; trapos de piso á 0.20 uno; agua colonia á 1.35 botella; grappa á 1.10 botella; Medoc de Biale á 7 $ docena y Medoc particular á 8.50 docena; Oporto á 1.50 botella; sardinas desde 0.16, hasta 0.72 caja; vinagre de vino á 0.25 litro; kerosene fino con canilla á 3.65 lata; chocolate á 0.53 libra; galletitas Da Carli á 0.70 caja; Chianti á 1.36 botella; dulces surtidos á 0.55 tarro y 700 artículos mas, ricos, frescos y ¡siempre mas barato!—Remision gratis.—Catálogos gratis.—Kiss: Esmeralda 340.—Se atienden pedidos por Teléfonos Union 1147 (central) y Cooperativa 245.—¡Siempre mas barato!—Esmeralda 340.

BAÑOS, LAVATORIOS, PILETAS, INODOROS BAratísimo, Belgrano 299.

BARATO SE VENDE CAMA LINDA 2 PLAZAS, imitacion nogal, casi nueva, San Juan 1785.

BASCULA DE 1500 KS. TODO SELLADO, MARCA Bianchetti, vendo, Diamante 873, entre 2ª Bolivar y Perú.

BILLARES VARIOS MODELOS CON BARANDAS de goma especial garantido precio sin competencia, J. Luis Glize, Cangallo 921.

BOLAS DE MARFIL GARANTIDO, GOMA EXtran para barandas de billar, paños varias clases, tacos extranjeros y del país, suelas, obleas, tizas, naipes de todas las naciones, importados fichas, ruletas, J. Luis Glizo, Cangallo 921.

COCINA ECONOMICA SE VENDE BARATO, Moreno 3232. v13

CAJA DE FIERRO NUEVA, EXTRANJERA, VENdo en 200 $, Gallo 1555. v14

CAÑO DE HIERRO DE PULGADA, PARA AGUA con poco uso, se vende, Solis 1727.

CALENTADOR NUEVO INVENTO, VERDADERA monada, solo por 50 ctvs., José Pou, Corrientes 1367.

CHAPAS, MADERAS, BALDOSAS, PUERTAS Y gran cantidad de materiales de construccion usados, barato, Rioja 1874. v18

DENTADURAS—DESDE 15 $ DIENTES POStizos desde 2 pesos uno, Rivadavia 2333.

DESENTIJERADORA, PARA HACER POLVO EN gran cantidad de cualquier cosa, se vende, Solis 1727.

EL INDIO, DEPOSITO DE LAS MEJORES YERbas paraguayas y cafés tostados, Corrientes 890.

EN LA MUEBLERIA DE LA PROVINCIA, LA MAS barata y la mejor surtida, liquidamos á precios nunca vistos, juegos de sala, dormitorio y comedor, de los mas sencillos hasta los mas finos, precio baratísimo, ver para creer, Cangallo 1430, Dalquier hnos.

FUNDAS PARA MUEBLES, ANTES DE ENCARgarlas, pedir muestras y precios por correo, J. Despas, Tacuarí 239, U. T. 2781 (Avenida).

FUNDAS PARA JUEGOS DE SALA A $ 15, PIAnos 2.5, avise por correo, J. Despas, Tacuarí 239, U. T. 2781 (Avenida), se vá á domicilio.

FUNDAS PARA UN JUEGO COMPLETO MAS UN bonito banquito de pié, dorado, como obsequio por solo 15 $, pidan muestras antes de encargar á otra parte, Rivadavia 3130, N. Sans, U. T. 799, Once.

FUNDAS DEL MEJOR GENERO PARA JUEGOS de sala $ 15, piano 5, pidan muestras por correo, se vá á domicilio, Rivadavia 3130, N. Sans, tapicería, U. T. 799 Once. La casa no tiene sucursal.

FUNDAS PARA JUEGO DE SALA DE GENERO que no admite competencia en clase mas un banquito de pié dorado, por solo 15 $, pianos 6 $, se vá á domicilio, San José 974, F. Bamogaino, tapicero. v13

FUNDAS, PARA MUEBLES, DE HILO, BRIN ó [illegible], antes de encargarlas á otras partes pedir muestras por correo. No confundir siempre mejor en la fábrica, San José 974, F. Ramognino, tapicero. v13

GRAN CAMION, [illegible] SOBRE MEDIDA, [illegible] Mayo 940.

GRATIS, [illegible] NUESTRO CATALOGO DE muebles para la campaña.—Baratti Hnos., Cangallo 690.

### VENTA DE OBJETOS EN GENERAL

HOY—REMATE DE ALHAJAS Y BRILLANTES de ocasion, Esmeralda 471. v13

HOTELEROS Y CONFITEROS—EN EL BAZAR del Colegio, se han recibido las máquinas de estaño francesas para hacer helados en 20 minutos, de 4, 9, 12, 15, 18 y 21 litros son superiores á las inglesas, alemanas y norte-americanas, en la misma casa hay un gran surtido en cubiertos, porcelana y cristales, Alsina 527, precio fijo. v13

INSTALACION PARA BOTICA, LUNAS BISELAdas remata hoy á las 2 p. m., F. Abalo Garay 2301.

INSTALACION PARA CONFITERIA, MUY RICA remátase hoy, á las 2 p. m., F. Abalo, Garay 2301.

INCUBADOR RELIABLE SE VENDE CON MADRE regulador automático en 50 $, 25 de Mayo 69, piso 2º, derecha.

LEÑA DE QUEBRACHO A 10 $ LOS MIL KILOS, Montes de Oca 1470. v12

LAS MODAS METROPOLITANAS, EL ESPEJO de la moda y los moldes de Busterick estarán en venta en bréve. Artes 386. v13

LAMPARA PRIVILEGIADA, FORMA PICO DE gas, sin tubo ni mecha, especial para el campo, gasta un centavo por hora. José Pou, Corrientes 1367

LA MUEBLERIA NACIONAL, LIQUIDACION DE ricos dormitorios Luis XV, comedores, salas, objetos de bazar para regalos, en Noviembre remate, Corrientes 1779, casi á Callao.

MOSTRADOR DE estaño MODERNO SE VENDE con pilon 3 canillas, Humberto 1182. v13

MOSTRADOR DE CEDRO DE PRIMER ORDEN se vende Humberto 1182. v13

MAQUINA SINGER MODERNA NEW-HOME nueva vendo muy acomodado urgente, Corrientes 2276.

MAQUINA FOTOGRAFICA 9x12 OBJETIVO Zeiss legítimo, tiene 12 chassis de metal, se vende, ocurrir, Chacabuco 99.

MAQUINA DE ESCRIBIR SE VENDE, EN PERfecto estado, en 75 $, vale triple, 25 de Mayo 69, piso 2º, derecha.

MOTORES A VAPOR VARIAS FUERZAS, VArias sierras sin fin y circular, tupis de varias clase, machimbradoras y cepilladoras, tornos mecánicos se venden, Corrientes 3048

MUEBLES Y TAPICERIA DE TODAS CLASES Y estilos á precio mas barato que en ninguna otra mueblería hallarán en la fábrica de J. Pique, Buen Orden 270, visiten la casa y se convencerán. v31

MUEBLES, MODERNO ESTILO, SOLIDOS Y elegantes, gran variedad en el surtido, se dan presupuestos para amueblados completos ventas directas de fábrica, exhibicion Cangallo 877.—F. H. Bouza y Cía.

MUEBLES!!! CANGALLO 1118 UNICA FABRICA que vende barato y de confianza. Atencion!!! por 95 $ dormitorio nogal circ. Renacimiento 125, Luis XVI 145 y 165, tallado Luis XV 185, comedores nogal y roble 145, 3 cuerpos 190, aparadores 32, camas 17 y 22 nogal, vean precios. A. Pellegrini.

MUEBLES NOVIOS!!!—JUEGOS DORMITORIO $ 125, 135, 150, 160, 195, 205, 240, 285 y otros de una persona $ 95 y 110, tea $ 75, 85, 110, 130, comodas 28 $, 24, 37, cristalero $ 45, mesas coliza $ 14, colchones lana especial de plaza $ 11, de 1 1 2, 17 y de 2 $ 22. Visiten que convieue la mueblería del Sol, Corrientes 1062: no olvidarse. v14

MUEBLES!!! CANGALLO 667 CASA AMARILLA. juegos de dormitorio nogal para matrimonio, lunas biseladas y mármoles rosas, lo mejor $ 165, dormitorio pino tea $ 75, de cedro $ 155, etc. Surtido especial en muebles modernos. Conviene visitar la Casa Amarilla, Cangallo 667, Es la que vende mas barato. v13

MUEBLES!!! VEAN ARTES 657!!!

MUEBLES!!! ARTES 657 LIQUIDACION FORZOsa!!! Ultimos dias, aprovechen!!! Juegos de dormitorio nogal para matrimonio, luna biselada y mármoles rosa, lo mejor $ 165; juegos de comedor $ 95; de sala especial desde $ 75; juegos régios Luis XV por mitad de su valor, etc. En fin, un surtido colosal de toda clase de muebles y tapicería a precio sin competencia posible encontrarán únicamente en los fábrica de R. Vall y Cª, Artes 657. Casa de confianza. Vendemos á precios de verdadera liquidacion por dejar el local, Ver para creer. v13

MUEBLES!!! BUENOS Y BARATOS!!! MARTY y Cª, «Casa Colorada», 668 calle Cangallo; juegos de dormitorios de nogal, para matrimonio, con piedras rosas y luna biseladas, compuestos de 7 piezas, lo mejor, como solidez y elegancia $ 185, juegos de comedor de nogal 9 piezas $ 115, riquísimos juegos de sala estilo Luis XVI $ 75, consolas doradas estilo Luis XVI lo mejor $ 85, juegos de escritorios de cuero muy elegante y muy fuerte $ 65, camas de fierro colchones de lana á precios increíbles!! dormitorios macizos estilo inglés compuesto de 10 piezas $ 115. Gran surtido en toda clase de muebles á precio verdaderamente barato, encontrarán solamente en los depósitos de la fábrica á vapor, de F. J. Marty y Cª. Rogamos á todos los que tengan que comprar muebles, que antes de hacer sus compras, visiten nuestros depósitos y verán que es la realidad, que damos mercaderías de primer orden y á precios que nadie puede competir, pues nuestro sistema de comprar y vender todo exclusivamente al contado, nos permite vender á precios que nadie puede igualar—á mas podemos garantir la solidez de nuestros muebles, pues no empleamos sino materiales de primer órden, y maderas completamente estacionadas.—Visiten nuestra casa y verán que, en nuestros depósitos hallarán el mas grandioso y mas variado surtido de muebles que existe en Buenos Aires. Para el interior, remitimos catálogo ilustrado. F. J. Marty y Cª «Casa Colorada», Cangallo 668. v31

PIEDRA BRUTA SE VENDE EN CANTIDAD ó en detalle, Bustamante 755.

PIANO BOISSELOT EN BUEN USO VENDO EN 245 $, uno para estudio en 40, Venezuela 1477.

PERSIANAS Y CELOSIAS A PRECIO MODICO, Belgrano 2319. v12

PIANO ALEMAN, CUERDAS CRUZADAS, LINdísimo, se vende en 330 $. Europa 686.

POR 1000 $ LO QUE VALE 4000, SE VENDE POR liquidacion, una caldera y motor en perfecto estado. Ombú 643. v12

PIANO SCHIEDMAYER, CUERDAS CRUZADAS, en perfecto estado, se vende barato, Las Heras 1783.

PERSIANERIA Y CARPINTERIA, GRAN FABRIca premiada en la Exposicion Italiana y Continental Argentina, precios sin competencia, se atienden pedidos de todos puntos de la República, Bmé. Mitre 3134 y 38, entre Bermejo y Anchorena. v21

PAPEL BARATO—SE VENDE PAPEL BLANCO, dos tamaños, grande y chico, el grande (formato doble «Pueblo») á $ 2.50 los 10 kilos y el chico (corte irregular) á $ 1.20. Es de la misma clase del que usa este diario y sirve para imprentas, boticas, mercerías, confiterías, etc. Ocurrir á esta imprenta. perm.

PARA INDUSTRIALES Y PARTICULARES—LIStones de pino, de 1.95 de largo y de 7 á 12 centímetros de ancho; propio para bauleros, armazones de cajas y otros usos industriales, para construir cercos, gallineros, etc., se venden á 0.08 y 0.10 centavos cada uno. Ocurrir á esta imprenta. perm.

REGALOS—GRAN SURTIDO EN ARTICULOS DE fantasía de las mejores fábricas de Europa y Norte-América, como ser: Jarras columpio, lavatorios centros de mesa, jardineras, floreros, juegos de té y café, estatuas, relojes, huoveras, pickleras, tarjeteras, paneras, algueras y muchos otros, con ó sin estuche, Bazar del Colegio, Alsina 527. Precio fijo. v13

SE VENDE BUENA MAQUINA DE OJALAR cuellos, puños y pecheras, muy barato, Solis 1225.

SE VENDE ESCALERA DE FIERRO A CARACOL, por modificar la casa, verla y tratar, Boedo 716. v13

SE VENDE MAQUINA DE COSER SINGER, GAllo 361

SE VENDE UNA ESTANTERIA COMPLETA, MEsas y vidrieras de casa introductora, Alsina 434. v12

SE VENDE LA INSTALACION DE LA CASA DE pension, Córdoba 854. No se trata con intermediarios. v15

SE VENDEN NUEVAS Y BUENAS INSTALACIOnes aparentes para ropería y registro, Victoria 766. v18

SE VENDE GUARNICION PARA CABALLO SOLO unos herramientas de carpintero y tirantes de 3x4 y 4x5, Charcas 3169.

SE VENDEN LAS EXISTENCIAS DE FABRICA de anteojos, ó se alquila local y útiles, San Antonio 321, Barracas al Norte. v13

SE VENDE BARATO APARATO GAS ACETILENO sistema Molet, balancines, tornos, poleas é industria de máquinas, por liquidacion de fábrica, Solis 1727

SE VENDE UN PIANO ÚNICO EN EL PAIS, DE roble artísticamente calado, para persona de gusto por la mitad de su valor, Buen Orden 1011.

SE VENDE UN CINEMATOGRAFO COMPLETO con todos sus accesorios, luz eléctrica y asiatorica por la mitad de su valor, Belgrano 1179, Barracas al Sud. v13

VENDO BARATO 5 ESCALERAS PINTOR, MOStrador de cedro y banco de carpintero, Paseo 1360. v12

ZINC CANALETA USADO DE 1ª POSTURA A $ 18 los 100 kilos, Centro América 1339.

### COMPRAS VARIAS

A BUEN PRECIO COMPRO ROPA DE HOMBRE en buen uso, voy á domicilio, 25 de Mayo 222. v13

A BUEN PRECIO COMPRO ARMAS, REVOLVERS Smith, Suizos, Colt, escopetas y artículos de campo, etc., y venta, voy á domicilio, 25 de Mayo 222 v13

CARRITOS DE MANO SE COMPRAN, TRATAR Rincon 989, de 4 á 5.

CABALLO BAYO PRECISO, QUE TIRE EN YUNta, ocurrir Lavalle 547.

CARDENALES COLORADOS Y GRISES SE COMpran hasta 3000, ofertas á C. M. 19, Poste Restante La Prensa. v12

CARRO DE 4 RUEDAS MUY LIVIANO PARA UN caballo, se desea comprar nuevo ó en buen uso. Dirigirse B. Mitre 463, de 1 á 5.

LIBROS ANTIGUOS Y LEVITONES EN BUEN uso compran, Méjico 327. v13

LIBROS, LIBROS COMPRO CUALQUIER CANTIdad libros de ciencias, historia, literatura, derecho etc., ofrezco á precios baratísimos, Belgrano 1777, Santaolani.

MOBILIARIOS Y MUEBLES SUELTOS COMPRA Alsina 469, Casas. v12

MUEBLES SUELTOS O MOBILIARIOS POR IMportantes que sean compra, Eyuna, Maipú [illegible]

MATERIALES NUEVOS Y USADOS, DE [illegible] [illegible] á precio [illegible]

SE COMPRA [illegible] LA Compañía NACIONAL [illegible] Alsina [illegible]

TRAPOS [illegible] cualquier cantidad. [illegible] ocurrir á esta imprenta. [illegible]

### COMPRA Y VENTA DE PROPIEDADES

BOVEDAS ARTISTICAS Y COMODAS, ALGUNAS formando esquina y con escaleras de mármol, se venden á precio módico en el cementario del Norte, construidas por la renombrada casa especialista de Lóras, Podestá ó hijo, Junin 1048-58, Recoleta.—Nota: Hay surtido de crucifijos de mármol. v14

CASITA DE 3 PIEZAS VENDO, BUEN BARRIO, Liniers 732, tratar en la misma. v16

CASA VENDO FRENTE AL FUTURO CONGRESO por Rivadavia, 9x50, tratar Larrea 1443.

CASA SE DESEA COMPRAR DE 4 O 5 PIEZAS radio Constitucion, de 5 á 6000 $. Tacuarí 1754.

CASA VENDO BARATO, SALA Y 2 PIEZAS, MAza 820 tratar Yapeyú 1075 venta urgente.

CASITA SE VENDE URGENTE, SALA Y 2 PIEzas, muy bien arreglada, Liniers 974. v12

CASA SE VENDE CON 3 HABITACIONES Y UN depósito de 200 mts. 10x44, Nueva Granada 370. v14

CASA-QUINTA EN BELLA VISTA, F. C. DEL Pacífico, con mucha sombra, se vende bárato, tratemos, Callao esquina Córdoba, confitería. v12

CASITA SE COMPRA A PLAZOS, DE 2 O MAS piezas, pagando 50 $ por mes, de Lomas á Temperley, cartas: F. L., Irala 48.

CASA LARREA 1383, SE VENDE EN 10000 $, 8 piezas, baño, cloacas, gas etc., bien construida, está desocupada. v4

CASITA CHICHE en 6500 $, 8 PIEZAS, CUARTO de baño, despensa, Valentin Gomez 857, llaves almacen esquina. v13

CASA VENDO, ALSINA CERCA MERCADO SPInetto, 8 piezas 10.500 $, renta 110, propietario San Luis 2740.

COMPRO AL CONTADO CHACRA DE 20 CUAdras á hora y media de la Capital, Escribir precio y condiciones á B. S., Payrroden 149.

CASA VENDO AL NORTE, SERUTI 730, Y BUStamante, recien hecha á todo costo, decorada, agua corriente, gas, lista para habitarla.

CASAS LINDISIMAS POR 1000 $ SOLAMENTE, remataré hoy en Floresta, Rodolfo Puig Lamas, Lean seccion remates.

CASA AL NORTE, SERRANO 2243, HOY A LAS 4 p. m. la remata con la base de 4500 $ Manuel Lamas, alquiler 70 $.

CASA CON CEDULAS NACIONALES, 9 PIEZAS y demás comodidades se vende, Uruguay 739, tratar Larrea 1242.

CASA SE VENDE EN 5000 $ A 1 CUADRA DE Rivadavia, patios de mosaico, puerta cancel, gas y aguas corrientes, San Cárlos 3571, tratar Bogotá 2291, Flores.

CASITA DE 3 O 5 PIEZAS, CERCA TRANVIA, preferencia radio Palermo, desembolso 3000 $, resto á plazos ó cédulas, deseese comprar sin intermediarios, por carta al Sr. Gimenez, Canning 1248.

CAMPO EN RIO NEGRO PRECISASE DE 8 A 20 leguas para negocio de grandes utilidades para el propietario que esten cerca de alguna estacion, datos Fco. Torres, Charcas 1380.

DOS CASAS, SE VENDEN RECIEN CONSTRUIdas, pudiendo ampliarlas á gusto del comprador, en Flores, calle Terrero 98 y 104. Dirijirse á Alfredo Cazalás, Maipú 133, de 4 á 6 p. m.

EL QUE QUIERA VENDER PRONTO SU CASA ó terreno sin gastos, dirijirse Mathen 873.

ESQUINA RIOJA 1705 Y SALCEDO 3002 SE VENde en 6500 con un lote al lado, tiene de hipoteca 2000 $ urgente.

EN VELEZ SARSFIELD, SE VENDE HERMOSA casita de 4 piezas, baño, aguas corrientes, gas y otras comodidades, Esperanza y Moron 1686, tratar en la misma.

ESQUINA BELGRANO Y BOEDO SE ALQUILA por 70 $, para negocio y familia con gran salon, 2 piezas, patio, sótano, gas, aguas corrientes, etc., llaves Boedo 322, tratar Corrientes 611. v19

EN VELEZ SARSFIELD SE VENDE HERMOSA casita, 4 piezas, baño, gas, aguas corrientes y demás comodidades, Esperanza y Moron 3638, tratar en la misma.

ESTANZUELA EN LA PROVINCIA DE BUENOS Aires, con buenos campos y cerca de una estacion, se desea comprar. Dirigirse por escrito á Huertas, Hospital San Roque. v13

HERMOSAS CASAS, CASITAS Y TERRENOS, inmejorables parajes, vendo á plazos, precios de remate, Mathen 873. v12

SE VENDE CASA, ACEVEDO 125, COMPUESTA de 3 piezas y comedor. v12

SE DESEA COMPRAR UNA BOVEDA EN LA REcoleta, por carta con detalles y último precio á E. R., Rivadavia 2731. v14

SE PERMUTA CASA SITUADA EN LA CIUDAD por una quinta que diste 3 leguas mas ó menos, dirijirse Catamarca 1079. v13

SE VENDE CASA DE 6 PIEZAS, baño, COCINA, 2 piezas servicio, Alvarez 2590, nueva, frente Luis XV, á una cuadra de Santa Fé: Palermo.

SE VENDE EN 2 PLAZOS, CASITA DE 3 PIEZAS, cielo raso de yeso, patio embaldosado, calle empedrada y vereda, urgente, muy barato, Aguirre 142, tratar Moreno 1661. v12

TERRENO NORTE DE LA CIUDAD, 30 VARAS frente á la calle Jurámento, por 38 vs. de fondo, vende en 1300 $, título perfecto, Diamante 873. v13

VENDO POR DIVISION DE CONDOMINIO, CASA antigua, ubicada calle Méjico 962, entre Tacuarí y B. Orden, á 9 cuadras de Plaza de Mayo, superficie de 945 varas cuadradas, cloacas y aguas corrientes y las 17 piezas de su edificio están alquiladas separadamente y producen 400 $ mensuales, ocúrrase á la Escribanía del Sr. Gimenez, calle Victoria, Pasaje Roverano, donde estará el dueño de 2 á 4. No tratará con corredores. v26

VD. PUEDE VENDER SU PROPIEDAD A BUEN precio y al contado, si Vd. sigue el buen rumbo que indica nuestro método, díganos la clase de propiedad que usted tiene á vender, y nosotros le indicaremos la marcha que debe adoptar; si Vd. quiere comprar ó vender, escríbanos hoy, tenemos un campo especial, colonizado, con estacion de ferro-carril, dentro del campo y puerto habilitado en Santa Fé y otros de mucha importancia, pídanos Vd. detalles que se los suministraremos con mucho gusto; Compañía Sud-Americana para la compra y venta de propiedades, Avenida de Mayo 701.—Buenos Aires.

### AVISOS VARIOS

A LOS PROFUGOS españoles DESDE ANTES DEL 20 del presente mes, fecha en que termina el plazo para poder solicitar el indulto segun Real Decreto de 23 de Junio de 1902, concedido por su Magestad Don Alfonso XIII, con motivo de su mayor edad, avisamos: que á los que por sus ocupaciones no puedan hacerlo, el procurador español Manuel Iglesias, se encarga de tramitar los pasos para obtener dicho indulto, mediante un precio muy moderado. Informes, Moreno 943, A. Martinez, de 9 á 11 y de 1 á 5, todos los dias.

BURRAS Y YEGUAS LECHERAS SE ordeñan á domicilio, Tucuman 2155. v15

OJO... EL GRAN NEGOCIO DEL DIA!!! ES LA conservacion de huevos de gallinas, pedir prospectos «Caseerolit», Maipú 974. v16

PIANO MUY BUENO SE ALQUILA EN 12 pesos, Belgrano 3511.

SE ALQUILA YEGUA CON CRIA RECIENTE abundante leche Brandsen 401, ó se vende por litro v13

SOCIEDAD LE ITALIANE AL PLATA— SE INVIta á las señoras sócias á la asamblea extraordinaria, que tendrá lugar el domingo 12 del corriente, en su local, Alsina 1535, con objeto de aprobar los estatutos sociales y otros asuntos que se encontrarán en la Secretaría. v13

### COMPRA Y VENTA DE NEGOCIOS

ALMACEN SE VENDE, POR NO PODERLO ATENder, único en las 4 esquinas, Europa 3302.

AGENCIA DE LOTERIA Y CIGARRERIA MUY central se vende. Datos, ocurrir 25 de Mayo 34. v13

ALMACEN AL NORTE, SE VENDE BUEN PARAje, solo en las 4 esquinas buen diario, razon Centro América 678. v13

CIGARRERIA CON POCO CAPITAL SE VENDE por no poderla atender, Esmeralda 87. v13

CARBONERIA SE VENDE, SAN JUAN 2421, LA mas antigua del barrio. v12

CARNICERIA SE VENDE MUY BARATA, COchabamba y Liniers. v13

CON EXISTENCIAS O SIN ELLAS SE VENDE LA tienda y ropería, San Juan 2214, comodidad para familia y alquiler barato. v13

FONDA SE VENDE EN LA MEJOR POSICION DE Barracas Norte, poco capital, Martin Garcia 570.

FONDA SE VENDE POR DESAVENENCIA DE socios, Alsina 1833.

FABRICA DE PASTELERIA Y FACTURERIA con instalaciones y útiles nuevos, se vende por no poderla atender. Defensa 1141.

FARMACIA EN SANTA FE, SE VENDE POR NO poderla atender su dueño, informes «Farmacia Nacional» Paraná (Entre Rios). v21

HERRERIA DE OBRA VENDO, POR MITAD DE su valor, con todas sus maquinarias, para ver y tratar Salcedo 3120. v12

OJO PELUQUEROS, VENDO PELUQUERIA acreditada, comodidad para familia, Estados Unidos 290. v12

PANADERIA SE VENDE UNA BUENA, INFORmes, Libertad 328, de 12 á 2 p. m. v12

PELUQUERIA, ALSINA 2028, REMATASE POR la Fá. Méjico 1526, el lunes 13 á la 1 p. m.

PANADERIA SE VENDE O SE TOMA SOCIO, Lavalle 3462.

SE VENDE NEGOCIO DE VINO MENDOZA, CON despacho de bebidas, Saavedra [illegible] v12

SE VENDE LA ZAPATERIA EL NUEVO SIGLO por no poderla atender, Suipacha [illegible] v12

SE VENDE Y SE DA A PRUEBA SUCURSAL DE panadería y comestibles, Viamonte [illegible] v12

SE VENDE FONDA Y ALMACEN LA MANZANA, [illegible] frente á la Cervecería Quilmes [illegible] de 8 á 12. v12

SE VENDE LA TRATTORIA GENOVESA POR tener el dueño que ausentarse [illegible] Corrientes 2070. v12

[illegible]

### INSTRUCCION PUBLICA

ARTISTA PINTOR N. N., DA LECCIONES, AL prof. de música David Bolla, Méjico 2017. v13

A PS 10, PROFESOR NORMAL DA LECCIONES en su casa y á domicilio, Bermejo 689.

ALEMAN E INGLES, POR METODO MAS FACIL y corto, enseña prof. diplomado, Venezuela 1928. v12

A 5 $ MENSUALES LECCIONES DE TENEDURIA de libros, 2 horas por dia, 3 veces por semana, profesor diplomado, Belgrano 2368. v12

A 12 $ MENSUALES, PREPARACION SOLIDA Y rápida para el militar, Nal., etc., Independencia 1904, va á domicilio. v17

A CASO QUIERE Vd. APRENDER INGLES, ELIja profesor competente. Mis diplomas B. A. de la Universidad de Londres y el para enseñar del Consejo de Educacion de Inglaterra son garantidos, Piedad 650.

ACADEMIA DE CORTE Y CONFECCION Y CASA de moldes, Cangallo 1027, enseñanza del corte garantido en un mes 10 $; moldes á medida por figurin á 1 $. ¡Ojo! No confundir esta Academia con el negocio de modas de al lado.

ARITMETICA RAZONADA Y TODA CLASE DE cálculos mercantiles, caligrafía, ortografía práctica, correspondencia, teneduría de libros, estudio completo de las contabilidades comercial, industrial, bancaria, etc. Lecciones dictadas por un profesor competente, en casa y á domicilio 10 $ mensuales, por escrito ó personalmente, Tucuman 3191. v12

ACADEMIA MERCANTIL «BRUNETTI». PRIMEra incorporada para todos los cursos á la E. N. de Comercio. Clases diurnas y nocturnas para la preparacion de Contadores Públicos, Tenedores de libros idóneos, Peritos Mercantiles, Dependientes de Comercio, etc. Enseñanza gratuita de inglés y francés. Reduccion de un 20 % en las tarifas á los que se inscriban en el corriente mes, Independencia 2080

CANTO Y DECLAMACION, CURSOS ESPECIALES para la carrera teatral. Andes 377. v12

COLEGIO NEGROTTO DE señoritas, ESTABLEcido en 1852, Tucuman 1547. v16

CABALLERO INGLES, DA LECCIONES DE INglés, recomendado, Smith, Reconquista 775. v12

CALIGRAFIA REFORMO LA LETRA EN BREVE tiempo, Ibarra Podornera, calígrafo diplomado, Europa 924. v12

COLEGIO ALBERTONE, PALERMO 74, ENTRE plaza Las Heras y el bosque, especial para pupilos desde 10 $ mensuales y 4 platos cada comida. v14

COLEGIO RIVADAVIA INCORPORADO, CLASES graduadas, comerciales, naval y militar, lujosa comodidad para pupilos que recibe desde 25 $. Rivadavia 3354. v13

CONSERVATORIO NACIONAL de música—Funciona de 8 á 12 m., Rodriguez Peña 344, edificio de la Asociacion General San Martin. — Está abierta la matrícula para los cursos de 1902 á 1903, que comprenden la enseñanza oral y mental de la música, de los instrumentos, de la armonía y de la composicion, con aplicacion del nuevo sistema de enseñanza del que firma, declarado por tres jurados un progreso trascendental realizado, aprobado en los concursos para servir de texto en las escuelas de la Nacion y proclamado en los Estados Unidos, como un procedimiento trascendental en el arte de la enseñanza del canto humano.—*Juan Gutierrez*, director.

DOS PESOS POR LECCION A DOMICILIO, DIBUjo y pintura con método rápido y especial, por profesor italiano, recien llegado, Corrientes 3224, altos. v12

ESCUELA DE BAILE, ALSINA 1522, ALTOS, Director Fco. Brugi. Lecciones á todas horas. v12

EL DIRECTOR DE BAILES INFANTILES, TEAtro Opera y San Martin, dá lecciones á toda hora, A. Constante, B. Mitre 1132 (antes Piedad). v16

ESTUDIANTES SERIAS! INSTRUCCION RAPIDA sólida, idiomas etc., profesora externa, Sta. D. poste restante. v14

ESCUELA DE BAILE, SOLIS 873, DIRECTOR V. Darago. Clase general 10 $ al mes. Los domingos matiné.

ESCRIBANO NACIONAL, PREPARA PARA LA carrera al notariado y dá lecciones en colegio ó á domicilio de cualquier materia, precio módico, por carta á R. F. S., Maipú 159.

ESCUELA DE BAILE—SANTIAGO DEL ESTERO 135. Director: Enrique Holst. En este instituto, que ocupa el primer rango entre todos los de su clase, se estudia séria y detenidamente todos los bailes de costumbre y los mas modernos. Todas las clases son atendidas personalmente por el director, profesor diplomado y con certificado de aptitud superior, fundador del instituto en el año 1888, profesor del Colegio Militar de la Nacion, miembro y correspondal coreógrafo de la Sociedad Internacional de Autores y Profesores de baile de Paris. Solicite un prospecto.

FRANCES—PROF. DA LECCIONES EN SU CASA y á domicilio, carta á M. A. D., Cochabamba 945. v15

FRANCES, INGLES ALEMAN, Y español enseña J. García educado en los paises respectivos, referencias de primer órden, Defensa 385. v12

FRANCES, MATEMATICAS Y RAMOS GENERAles, preparacion para los colegios Nacional, Naval y Militar, $ 1.25 por hora, E. Lambert, Alsina 2572. v13

INGLES, FRANCES, 2 VECES SEMANALES MES 3 $ casa convencional; señor n. americano, carta U. H. F. Tacuarí, 17 sans. 9.

INGLES, MATEMATICAS, TAQUIGRAFIA, MAquinas de escribir en brevísimo tiempo, Bolivar 294. v13

INSTITUTRIZ INTERNA FORMAL, SE OFRECE, ramos generales, idiomas, piano y canto, ciudad ó campo, Cevallos 435. v14

INGLES—PROFESOR GRADUADO B. A. EN LA Universidad de Londres, diplomado para enseñar por el consejo de educacion de Inglaterra, dá lecciones particulares, carta ó personal, Piedad 659.

INSTITUTRIZ INGLESA CATOLICA CON DIPLOma de profesora desea entrar en buena familia para la enseñanza general de inglés y español y tambien enseña piano, solfeo y dibujo, por carta solamente á profesora. Bmé. Mitre 1294.

LECCIONES DE VIOLIN, MANDOLIN Y GUITArra, profesor V. Darago, Solis 873.

LECCIONES DE VIOLIN Y MANDOLIN, PROF. H. Vinoca, Montevideo 735. v13

LECCIONES DEL NUEVO METODO DE CORTE para los sastres, se dán, Av. de Mayo 634, 2º piso v15

LECCIONES DE TENEDURIA DE LIBROS A ORO y papel moneda, estudio completo con las contabilidades fabriles, industriales, agrícolas, bancarias y administrativas; cálculos y correspondencia mercantil, clases individuales diurnas y nocturnas. Academia Mercantil Giannetti, Rivadavia 739. v6nov

LECCIONES—POR 10 $ MENSUALES DOY PERsonalmente, lecciones individuales de teneduría de libros á oro y papel, aritmética razonada, cálculo mercantil, gramática castellana, ortografía, correspondencia, escritura á máquina, caligrafía (á cargo de un hábil calígrafo), álgebra y derecho comercial, etc., desarrollo completo de las contabilidades: comercial, bancaria, judicial, administrativa, de transportes, etc. Nótese que mis lecciones datan del año 1887, y que 84 contadores públicos han hecho sus estudios con éxito bajo mi direccion.—Alfredo Digharo, contador público y profesor de contabilidad, B. Mitre 1789.

MANDOLINISTA PROFESORA DIPLOMADA ENseña piano y solfeo, á precio módico, Buen Orden 316. v12

PROFESORA DE CANTO, PIANO Y SOLFEO, SEñora Eva Carlany, San José 223.

PIANO, VIOLIN, SOLFEO, POR MES 4 PS. A DOmicilio convencional. Salta 688.

PROFESOR DE INSTRUCCION PUBLICA SE ofrece para la campaña, B. B., Cevallos 1147.

PROFESOR DE GUITARRA, LECCIONES A DOmicilio y en su casa. Victoria 3649.

PROFESORES NORMALES, LECCIONES O. N. graduado, etc. Tucuman 1099.

PROFESOR DE DIBUJO, DOY LECCIONES A DOmicilio, y en Viamonte 2911. v12

PROFESORA NORMAL DA LECCIONES PARTIculares y prepara para exámenes, Belgrano 2365. v13

PROFESORA RECOMENDADA FRANCES DIBUjo y pintura conversacion y ramos generales, va á pueblos cercanos, San José 252. v13

PROFESORA DE PIANO, LECCIONES A DOMICIlio, $ 5 al mes 2 veces por semana, carta A. M. galería, Florida 753. v13

PROFESOR ITALIANO enseña METODICAMENTE violín, mandolín y solfeo, tambien á domicilio, Saavedra 983. v17

PROFESORA DIPLOMADA DEL CONSERVATOrio dá lecciones de piano y solfeo en su casa á $, á domicilio precios módicos, Rincon 1315. v13

PROFESORA española DE PIANO, INCORPORA alumnas al Conservatorio de la Nacion, lecciones en casa y á domicilio á precios reducidos, Victoria 1169.

PROFESORA señorita EXTRANJERA COMPEtente dá lecciones de inglés, francés y traducciones, irá á los pueblos de campo cercanos, ocurrir Arenales 3055, á Profesora. v14

PROFESOR DE INGLES, FRANCES Y LATIN se ofrece, es práctico en la enseñanza, vá al campo, certificados y referencias á disposicion, Jorge Limallis, Alsina 1871.

PROFESORA FRANCESA DIPLOMADA PREPAra para los exámenes, lecciones de conversacion francés, español, ramos generales va á domicilio, recomendada 6 $ por mes, Alsina 1549. v13

PROFESORA FRANCESA, DIPLOMADA EN Francia: francés, inglés, español y labores, desea algunas horas, J. B. M., Chacabuco 90, 2º piso, después de las 5. v13

PREPARACION COMPETENTE Y RAPIDA PARA ingreso en Diciembre ó Marzo á la Facultad de Agronomía y Veterinaria sin estudios anteriores de Nacional, repaso para Naval, Militar y Nacional, ingenieros [illegible] v13

SEÑORITA [illegible] TRES LECCIONES semanales [illegible] Corrientes 2346.

SEÑORITA JOVEN DE BUENA EDUCACION HABLA [illegible]

[illegible]

### AVISOS COMERCIALES

AVISO—SE COBRAN PAGARES DIFICILES SIN gastos, Florida 34, oficina de cobranzas. v12

AL COMERCIO—DESDE LA FECHA QUEDA DIsuelta la sociedad que giraba con el nombre Varela y Perez, haciéndose cargo del activo y pasivo Laureano Perez. Bs. As., Octubre 10/902. v12

AVISO AL PUBLICO QUE HE VENDIDO A DON Alfredo Soleto mi negocio de panadería sito en la calle Rodriguez Peña 1644; se admitirá cualquier reclamo que se haga en el término de 3 dias.—Bartolomé Grada. v14

AVISO HABER VENDIDO LA PARTE QUE ME correspondía del negocio de almacen sito Defensa 1371, haciéndose cargo del activo y pasivo mi socio Cárlos Cavilla.—Buenos Aires, Octubre 11 de 1902. —Camilo Castagno.

AVISO AL COMERCIO QUE HE VENDIDO EN fecha de hoy 10 de Octubre, mi almacen situado en la calle Morelo 95, para los reclamos presentarse en el término de tres dias.—Vendedor, José Perez—Comprador, José Riva (hijo). v13

AVISO AL COMERCIO EN GENERAL, QUE EN esta fecha he comprado al Sr Manuel Claramunt, su negocio de cigarrería y lotería, de la calle Rivadavia 2655, todo reclamo deberá hacerse dentro de los 3 dias de la fecha, pasados los cuales no serán atendidos.—Bernardo Arrieta. v13

AVISO AL COMERCIO—PARTICIPAMOS AL COmercio haber comprado al Sr. A. C. Peña su casa de negocio establecida en la calle Brasil 1158, compuesta de tienda, mercería y ropería, los que tuvieran que hacer alguna reclamacion la verificarán dentro del término de 3 dias.—Giordano y Dominguez. v13

AL COMERCIO—AVISO HABER VENDIDO A MIguel Espinosa, el negocio de almacen sito Rivera 1600, los reclamos que tengan que hacerse deberán ser presentados en el término de 3 dias, pasados los cuales no serán atendidos.—Buenos Aires, Octubre 11 de 1902.—Comprador Miguel Espinosa.—Vendedor Fuis Moschini. v14

AL COMERCIO—AVISAMOS QUE HEMOS VENdido por intervencion del rematador y balanceador público, Sr. José F. Lopez, Venezuela 1450, el negocio de fonda y café, calle Falucho 96, al señor Juan Martinez, los que se consideren con algun derecho á reclamo, deberán presentarse en el plazo de 3 dias á contar de la fecha. Buenos Aires, Octubre 9 de 1902—Emilio Ramiseiro, Manuel Lobato. v12

AL PUBLICO—PARTICIPO HABER VENDIDO MI negocio industrial de limpieza cloacal á domicilio «La Destapadora de Cloacas», situado Maipú 484, á los Sres. R. San Luis y Cía., cualquier crédito que hubiere accione á la misma, puede presentarse á ventilarlo dentro de 3 dias de la fecha, pasado el cual no serán atendidos.—Buenos Aires, Octubre 10/902.—Julio Berger. v12

AVISO AL COMERCIO QUE HE COMPRADO, LIbre de todo gravamen, la librería denominada «Los niños», situada General Urquiza 2123, con todas las instalaciones y mercaderías existentes. Los que se consideren acreedores deberán presentarse en el término de 3 dias, pasados los cuales no se atenderá ningun reclamo—Buenos Aires, Octubre 10 de 1902—*Comprador: Camilo Rodriguez.* v12

AL COMERCIO—AVISO QUE BAJO INVENTARIO practicado por el balanceador y rematador público señor Francisco Bianchi, escritorio Lima 87 he vendido el almacen de comestibles y bebidas de mi propiedad situado en esta capital calle Campichuelo 300 esq. Avellaneda al señor Cárlos Gitelli; los que se consideren con derecho á reclamo contra dicho negocio se presentarán dentro del término de 3 dias á contar de la fecha.—Buenos Aires, 10 de Octubre de 1902. Oreste Salvini. v12

AL COMERCIO—AVISO QUE HE VENDIDO BAJO inventario practicado por el balanceador público señor Juan A. Oliver antes Sauhidet y Oliver, escritorio Cangallo 1114 el negocio de almacen calle Gerruchaga 201 esq. Velasco al Sr. Genaro Aller; los que se consideren con derecho á algun reclamo, deberán presentarse en el término de 3 dias á contar desde la fecha. Buenos Aires, Octubre 10 de 1902 Vendedora, Viuda de Grova. Comprador, Genaro Aller. v12

AL COMERCIO—AVISO QUE HE VENDIDO BAJO inventario practicado por el balanceador público señor Juan A. Oliver (antes de Sauhidet y Oliver) escritorio Cangallo 1114 el negocio de almacen calle Laprida 556 esquina Guardia Vieja, á los señores Federico Valgoi y Antonio Trabucco; los que se consideren con derecho á algun reclamo, deberán presentarse en el término de 3 dias á contar desde la fecha —Buenos Aires Octubre 10 de 1902.—Vendedor, Juan Boggiano.—Compradores, Federico Valgoi y Antonio Trabucco. v12

AL COMERCIO, AVISO QUE CON LA INTERVENcion de los balanceadores y rematadores públicos señores Sanguinetti y Roccatagliata, escritorio R. Peña 412, he vendido al señor Vicente Russo, el almacen de comestibles y bebidas de mi propiedad, sito en esta Capital, calle B. Mitre 2302 esq. Ombú, los que se consideren con algun reclamo sobre dicho negocio se presentarán en el término de 3 dias á contar de la primera publicacion.—Buenos Aires, Octubre 11 de 1902.—Lucía Vda. de Abadie, vendedora; Vicente Russo, comprador. v13

BUSCO SOCIO COMO EDUCACIONISTA, BASTA que disponga de 500, 1000 ó 1500 $, ó en su defecto para establecer cualquier negocio en la campaña, tambien puedo dar garantía de 1500 $ en efectivo, por cualquier empleo decente, por carta ó personalmente á N. N., Moreno 1153. v12

HABIENDOSE DISUELTO LA RAZON SOCIAL Monticelli y Gitelli, aviso al comercio de haberse hecho cargo del activo y pasivo el socio que suscribe Matías Monticelli, Bmé. Mitre 4460.—Buenos Aires, Octubre 9 de 1902. v12

MARAJO—ESTE VAPOR HA TERMINADO SU descarga, la revisacion de las averías tendrá lugar en la seccion 3ª del dique 4, en los dias 11 y 13 del corriente de 8 á 10 a. m.—Maumus y Dodero, agentes. v13

PARTICIPO AL COMERCIO HABER VENDIDO A los Sres. Giordano y Dominguez mi casa de negocio compuesta de tienda, mercería y ropería que tengo establecida en la calle Brasil 1158. Dentro del término del 3er. dia se servirán presentar la reclamacion los que tuviesen opcion á ella.—A. C. Peña. v13

SE AVISA AL PUBLICO Y AL COMERCIO EN GEneral que la oficina del Registro Estadístico, se ha trasladado de Reconquista 440, á Reconquista 490 altos.—Cúneo

SOCIO O EMPLEADO CON CAPITAL, OFRECESE para industria ó comercio, persona séria y práctica en contabilidad, ofertas por carta á R. M., 54 poste restante de «La Prensa». v13

### PERSONAS BUSCADAS

DESEA SABER DE D. JOSE CRESPO SANCHEZ, su esposa Angela del Valle, residencia: San José 350, Buenos Aires. v13

ESTANISLAO JOSE CARMONA, SE DESEA SAber su paradero por asuntos de familia, á Gertrudis Vicente Balois, Santa Fé 1124. v14

EL DIA 2 DE OCTUBRE SE HA FUGADO DE sus padres el menor de 13 años Pascual Barutta, las personas que lo tengan serán responsables, General Urquiza 2275. v14

EL CONSUL DE FRANCIA INVITA A LA PERsona que se ha dirigido á él con motivo de la sucesion de Luis Loiseau pase por el consulado, asegurándole de la mas completa discrecion. v13

SE DESEA SABER DE ANGEL DABOLA, ORIENtal de 27 años, por asuntos familiares, dirigirse Fco. Dabola, Nueva Palmira, República Oriental v31

SE DESEA COMUNICAR NOTICIAS INTERESANtes, de carácter comercial, á los herederos, sucesores ó representantes del finado Sr. Román Uriús, ex-periodista y que residió en Chile en años anteriores.—Carlos Cánepa, San Martin de Mendoza. v14

### VENTA DE ANIMALES Y RODADOS

AUTOMOVILES «LOCOMOBILE» LA PRIMERA marca de Norte América, andan en toda clase de caminos. Verlos y precios, Delmiro Varela, único concesionario en la República Argentina, Avenida Alvear 1681. v13

BICICLETA DE OCASION EN BUEN USO VENdese marca Prinetti, tratar Carrito 591.

BREAK PARTICULAR 4 ASIENTOS BARATO vendo, Rio Bamba 356.

BOGHEY NUEVO SE VENDE, AVENIDA ALvear 1522, Desmaras. v14

BREAK-PHAETON DE UN año DE USO SE vende en 500 $, av. Alvear 1522.

BURRAS Y YEGUAS LECHERAS SE ALQUILAN y se venden y se ordeña á cualquier punto de la Capital, Suipacha 759. v13

BICICLETAS CASI NUEVAS 2 VENDO MUY BArato una marca Hurtú y otra Remington, Rodriguez Peña 379. v12

CARRO DE CHANGADOR SE VENDE CON CAballo y guarniciones, precio $ 180, Maza 669.

CHATA DE VIA SE VENDE COMPLETA CON CAballos, á prueba, en perfecto estado, á propósito para reparto de licorero, Bustamante 745.

CANARIOS—AVISO AL PUBLICO QUE HE TRAído por el vapor «Cap. Verde» un gran surtido de canarios especiales procedentes de Alemania, además hay ruiseñores, mirlos, tordos, cardenales de Méjico y muchos otros pájaros de canto y de lujo de Australia, Africa y América; San Martin 260.—Adolfo Reiche.

PERRA DE CAZA A PRUEBA VENDO, CON O sin cría, por ausentarme, Cuyo 1026. v13

SE VENDE 2 CARROS CON 2 CABALLOS, UMBERto 2746, de 10 en adelante.

SE VENDE UN CARRO CON CABALLO Y MONturas, Charcas 2687. v13

SE VENDEN 2 BREAKS NUEVOS, MUY BARAtos, Salom 2871. v14

SE VENDE UN LORO HABLADOR, BASTANTE acreditado, Tucuman 50.

SE VENDE CARRO CHANGADOR Y MONTURA [illegible] San José [illegible]

SE VENDE CHARRET, PUERTE PARA [illegible] y guarniciones, [illegible] v12

SE VENDE [illegible] [illegible]

SE VENDE UNA YEGUA [illegible] [illegible]

VENDO [illegible]

[illegible]

### PRÉSTAMOS

A 8, 9 y 10 % HAY PARA COLOCAR EN HIPOtecas 250.000 $ en fracciones, sobre propiedades ó campos, H. Roig, Bolivar 173, de 1 á 5. v22

BANCO HIPOTECARIO PARA OBTENER PRÉStamos sobre casas y campos, 8 % de interés acumulativo, dirijirse á H. Roig, Bolivar 173, de 1 á 5. v22

CEDULAS DEL BANCO HIPOTECARIO NACIOnal.—Colocamos estas cédulas sobre propiedades y terrenos en esta Capital. H. Bollini y Cía., Reconquista 183. v23 oct

CON DOS FIRMAS DE PROPIETARIOS O COmerciantes, nos encargamos de hacer pedidos de dinero en el Banco de la Nacion, pagadero en un año por cuarta parte, con interés del 8 %. R. Bollini y Cía., Reconquista 183. v23 oct

DOY 1700 PS, EN HIPOTECA, TRATAR AGREro 3448, sin corredor.

DOY 22.600 $ AL 10 OJO, FRACCIONADOS, SObre propiedad en la capital, tratar Méjico 1525, directamente.

DINERO EN HIPOTECA HAY PARA COLOCAR cualquier cantidad, operaciones breves y reservadas, Manuel Lamas, San Martin 76.

DINERO SE DA CUALQUIER CANTIDAD EN HIpoteca, no se admite corredor, San Juan 1260, de 8 á 12 a. m.

HIPOTECA 6.000 $ O MAS TENGO DISPONIBLE, Lima 1250, Mercado, Sr. Luna.

HIPOTECAS AL 7 % ANUAL, PRESTAMOS PAra edificar, largos plazos, José F. Paz, Tucuman 539. v13

SE DA DINERO EN HIPOTECA—PROPIEDADES capital y provincia de Buenos Aires, se arreglan testamentarias y se adelantan fondos sobre las mismas, se arreglan concursos, libros de comercio, diferencias entre deudores y acreedores y se compran, venden y rematan propiedades, de 10 á 1 y 4 á 6, Belgrano 1455

### ESPECIALIDADES HIGIÉNICAS Y CURATIVAS

AGUA FLOR DE LA PAMPA.... ES LA LOCION recomendada por los principales médicos especialistas para devolver al cabello gris su color primitivo y curar la caspa, ocurrir farmacias: Mujica, Entre Rios y Chile; Gibson, Defensa y Alsina; Perfumería, Artes 559.

EL AGUA FLOR CRIOLLA, ÚNICA PREPARAcion inofensiva que devuelve al cabello su color primitivo, cura la caspa y comezones, ocurrir consultorio de la Dra. Miquel, San José 565, catálogo gratis.

NO MAS CANAS CON EL RESTAURADOR DEL cabello, ni calvo ni caspa, con el agua de N. Robion, de Bruselas. Casa para trabajos en cabello.—J. Robion, Tacuarí 238.

POLVO DEPILATORIO, QUITA TODO PELO MAL colocado en el cútis, eficaz, garantido—J. Robion Tacuarí 238, peluquería.

### ARRENDAMIENTOS DE TIERRAS

CAMPO EN CAÑUELAS — SE ARRIENDAN 469 cuadras divididas en 5 potreros con buenas poblaciones, montes, etc., razon, Tucuman 1525, de 8 á 1. v13

EN MORENO SE ARRIENDA 50 CUADRAS CON poblacion para tambo, ocurrir Bmé. Mitre 480, F. L. v15

PARA TAMBEROS—EN LOS ESPECIALES CAMpos de Serantes, á 2 leguas de la estacion Piran F. C. S., linea á Mar del Plata, se arriendan potreros alambrados de todas dimensiones, á 6 $ la hectárea, á pagar diariamente en leche. En el centro del campo hay una cremería á vapor, que trabaja. Fíjarse bien en las ventajas que esto importa en el ahorro de fletes y trabajo. Se hacen contratos, Piedras 375. v12

SE ARRIENDA EN TRES ARROYOS 8000 HECTáreas de campo, para ganadería ó agricultura, ocurrir Cochabamba 1118, de 1 á 5 p. m. v15

UNA LEGUA DE CAMPO PARA PASTOREO PRÓximo á la Estacion Pirán se arrienda y se venden 1000 hectáreas, dirigirse á Enrique Toublanc, General Pirán, F. C. del Sud. v17

### AVISOS DEL ROSARIO

MUNICIPALIDAD DEL ROSARIO DE SANTA-FÉ —Licitacion.—Por disposicion del Sr. Intendente Municipal, D. Luis Lamas, llámase á licitacion para el servicio de alumbrado público eléctrico ó á gas con picos de incandescencia, de acuerdo con la ordenanza y demás condiciones que se entregarán impresas á los que las soliciten en la secretaría de la Intendencia en el Rosario y en el exterior en las legaciones argentinas en Paris, Londres, Berlin, Bruselas, Roma y Washington. La apertura de las propuestas tendrá lugar el dia 6 de Enero del año 1903, á las 2 de la tarde, en el despacho de la Intendencia y serán elevadas á la resolucion del H. Consejo Deliberante, el que podrá aceptar la que más convenga ó rechazarlas todas.—Rosario, Julio 3 de 1902.—Arturo Sibley, secretario. v5E/1903

### LICITACIONES

CONSEJO GENERAL DE EDUCACION DE LA Provincia de Buenos Aires.—Licitacion.—Llámase á licitacion pública, escrita de acuerdo con lo estipulado en el Art. 61, de la ley de Contabilidad, para la provision de muebles, útiles, libros de texto, libros en blanco y demás impresos que necesitan las escuelas comunes de la Provincia. Las propuestas serán presentadas en pliego cerrado, el dia 23 de Octubre, corriente; á la 1 en punto de la tarde en el despacho del Señor Director General y serán abiertas y leidas en presencia de los interesados que concurran. El Consejo General resolverá respecto de la aceptacion ó rechazo de las propuestas, segun estime mas conveniente. Los interesados pueden consultar en la oficina de Depósito el pliego de condiciones y lista de artículos ó solicitar copias impresas que se remitirán por correo al domicilio que se indique. El pago de los artículos se efectuará dentro de los dias siguientes al de la entrega de los mismos.—La Plata, Octubre 7 de 1902.—*El Secretario.* v22

COLEGIO ALEMAN—SE LLAMA A LICITACION por los trabajos del ensanche del edificio Cangallo 2169 y 81, por datos dirigirse, Cuyo 2469 de 10 á 11 a. m. v15

### ALQUILER DE HABITACIONES

A 10 Y 11 $, ALQUILANSE BUENAS PIEZAS, Piedras 1366. v20 oct.

ALQUILASE SALA Y 2 PIEZAS SEGUIDAS EN 38 $. Malabia 1414 esquina Cabrera.

ALQUILASE PIEZA A MATRIMONIO U HOMBRE solo, Corrientes 1332, altos. v12

ALQUILASE HERMOSO COMEDOR EN CASA DE familia, Paso 30. v12

ALQUILASE LINDA SALA CON BALCON A LA calle en 45 $, Callao 337, altos. v12

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA CON BALCON á la calle y una 20 $, Artes 360, 2º piso. v12

A 6, 8 Y 10 $ SE ALQUILAN PIEZAS GRANDES y ventiladas, Laprida 650. v12

ALQUILANSE 2 PIEZAS A HOMBRES SOLOS EN casa de familia, Rodriguez Peña 219. v12

ALQUILO SALA Y ANTESALA, UNICO INQUIlino, Azcuénaga 1662. v12

ALQUILANSE BARATO 2 SALAS CON BALCON á matrimonio, Rodriguez Peña 1185, altos. v12

ALQUILANSE BARATO ESCRITORIOS Y PIEZAS para hombres solos, Cangallo [illegible] v12

ALQUILASE COMEDOR GRANDE SIN MUEBLES para matrimonio sin niños, Corrientes [illegible] v12

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA A HOMBRE solo, Carrito 240, altos. v12

ALQUILASE ANTESALA MUY GRANDE Y PIEza chica á hombre solo, Larrea 1030. v12

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA, CON O SIN pension, Suipacha 721. altos. v12

ALQUILASE CUYO 1363, PIEZA CON O SIN pension para caballeros.

ALQUILASE PIECITA PARA HOMBRE SOLO casa de familia, San Juan 849.

ALQUILASE PIEZA BIEN AMUEBLADA CON balcon á la calle, Montevideo 387.

ALQUILASE COMEDOR Y OTRA PIEZA CHICA, casa tranquila con fondo, Europa [illegible]

ALQUILASE 2 LINDAS PIEZAS PARA MATRImonio, en 35 $, Chacabuco 868.

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA CON [illegible] casa de familia, Victoria [illegible] altos.

ALQUILANSE 2 PIEZAS BIEN AMUEBLADAS [illegible] con pension en 60 y 65 $, Paraná [illegible]

ALQUILASE PIEZA CON TODA COMODIDAD, barata, Castelli [illegible]

ALQUILASE PIEZA O SALA AMUEBLADA [illegible] casa de familia, se hay papel, Venezuela [illegible]

ALQUILASE PIEZA PARA [illegible] matrimonio, Maipú [illegible]

ALQUILASE PIEZA PARA HOMBRE [illegible]

ALQUILASE [illegible]

[illegible]

## ALQUILER DE HABITACIONES

ALQUILASE DEPARTAMENTO ALTO, 4 PIEZAS ... $ 85, y otro bajo 2 piezas, Pasco 46.

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA A CABALLERO solo, casa tranquila, Corrientes 357

ALQUILASE SALA Y PIEZAS INTERIORES Y pension; familia vasca, Cerrito 51.

ALQUILASE PIEZA PARA PERSONA SOLA EN $ 8. Méjico 629. v13

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA CASA DE familia, Talcahuano 25.

ALQUILASE SALA CON O SIN PENSION A PERsona sola, Lima 142.

ALQUILASE SALA, PIEZA AMUEBLADA, CON pension para dos 60 $, Talcahuano 77, piso 1º.

ALQUILASE UNA LINDA PIEZA BIEN AMUEBLADA, Rivadavia 1289. v17

ALQUILASE A MATRIMONIO PIEZA Y PENSION Moreno 321, altos. v14

ALQUILASE ESPACIOSA PIEZA AMUEBLADA 1 ó 2 caballeros; otra 20 $. Viamonte 1253.

ALQUILASE HERMOSA PIEZA GRANDE VENtilada para familia, Perú 359.

ALQUILANSE 2 PIECITAS A 9 $, CADA UNA, A hombre ó mujer sola, Belgrano 299.

ALQUILASE SALA AMUEBLADA, ENTRADA independiente, casa de familia, Córdoba 1070.

ALQUILO 4 PIEZAS AMUEBLADAS CON PENsion, barato, Uruguay 250.

ALQUILASE LINDA SALA AMUEBLADA A CAballeros con ó sin pension, Corrientes 1513.

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA CON PENSION á matrimonio ó familia, único inquilino, Pozos 172

ALQUILASE PIEZA CON Ó SIN MUEBLES, casa honorable, á caballero solo, Maipú 159.

ALQUILASE SALA DORMITORIO AMUEBLADAS con balcon á la calle, Artes 307.

ALQUILASE COMEDOR GRANDE Y 2 PIEZAS en 30 $, juntas ó separadas, Santa Fé 1517

ALQUILANSE LINDAS PIEZAS, TODAS RECIEN pintadas y empapeladas, Santa Fé 983.

ALQUILASE SALA Y ANTESALA PARA ESCRItorio ó familia, Maipú 994.

ALQUILASE ESPACIOSA SALA CON 4 BALCOnes y 2 piezas con balcon, en 40 $. B. Mitre 1169

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA CON BALCON, Av. de Mayo 891, piso 2º

ALQUILASE COMEDOR Y DORMITORIO MUY barato, casa de familia, Victoria 1250

ALQUILASE SALA AMUEBLADA CON PENSION único inquilino, casa respetable, Ayacucho 431. v13

ALQUILO ESPLENDIDA SALA Y DORMITORIO á 2, amuebladas con pension, casa de familia, Ayacucho 147. v17

ALQUILASE SALA O PIEZA CON MUEBLES Y pension, á matrimonio ó señora sola, casa de artista, San José 920. v12

ALQUILANSE PIEZAS PARA HOMBRES, CON Y sin muebles, baratas, Florida 377, 2º piso, derecha, no confundirse. v12

ALQUILAR SE DESEA PIEZA PARA señora sola de respeto, muy buenos informes, radio de Correo ó Salguero y Charcas ó S. Fe, Vidt 421 v12

ALQUILASE HABITACION CON 2 BALCONES á la calle en casa de familia inglesa, Cangallo 624. v12

ALQUILASE SALA GRANDE, PIEZA INTERIOR y piecita amuebladas en casa decente, pension, Cuyo 2616. v12

ALQUILASE SALA CON O SIN MUEBLES A CAballeros, casa de familia, Bolivar 866 altos, no hay papel. v12

ALQUILANSE 2 PIEZAS CON VENTANAS Y piso de madera en casa de familia, único inquilino, á 9 $ cada una, Cuenca 541. Floresta v13

ALQUILANSE DEPARTAMENTO Y PIEZAS PAra familia, interior ó á la calle, casa particular, patios grandes y ventilados, Cuyo 869

ALQUILANSE 2 PIEZAS CORRIDAS, COCINA, baño, independiente, casa con jardín, Paraguay 378.

ALQUILO COMEDOR Y VARIAS PIEZAS, BARAto comodidades, casa limpia y de familia, Artes 522

ALQUILASE HERMOSA PIEZA AMUEBLADA con ventana, baño etc, á hombre solo, en ps. 25, Talcahuano 231, piso 2º, izq. v14

ALQUILASE DEPARTAMENTO MUY BARATO, de 3 piezas, cocina y baño, casa de familia, á matrimonio sin hijos, único inquilino, Méjico 2553.

ALQUILASE SALA Y DORMITORIO BIEN amuebladas, independiente y 1 pieza 1er. patio, Rivadavia 1231.

ALQUILANSE DEPARTAMENTOS PARA FAMIlias, matrimonios y caballeros solos, con ó sin pension, Artes 442.

ALQUILASE BONITA ANTESALA AMUEBLADA entrada independiente y otra en 12 $, Rivadavia 1904, 2º piso.

ALQUILANSE DOS PIEZAS GRANDES EN 12 Y 14 ps. Gallo 1448, dep. 5, aguas corrientes, á media cuadra de Santa Fé. v13

ALQUILASE ESPACIOSO COMEDOR Y PIEZA, con fondo, cocina y baño, Alsina 2558, casa particular. v14

ALQUILASE SALA Y ANTESALA EN 25 $ LINdas é independientes, á corta familia, único inquilino, Dean Funes 370.

ALQUILASE SALA CON 2 BALCONES, AMUEblada, en 23 $. para hombre solo, en casa de familia. Paseo 79.

ALQUILASE EN 20 $ PIEZA AMUEBLADA CON balcon, Rivadavia y Azcuénaga, La Edificadora, grupo 3, depto 5.

ALQUILASE LINDA PIEZA AMUEBLADA CON pension, barato, familia inglesa, Bmé. Mitre 1119 1º piso.

ALQUILASE BARATO DEPARTAMENTO DE 3 Y 4 piezas, espaciosos patios, piso tabla, cielo raso yeso y demás dependencias, Humberto 755.

ALQUILASE MUY BARATO PIEZAS BIEN amuebladas con balcones á la plaza, Rivadavia 825, piso 3º.

ALQUILASE SALA AMUEBLADA CON PENSION en casa de familia decente para 1 o 2 caballeros, Victoria 1159.

ALQUILO VARIAS PIEZAS PARA ESCRITORIO ó amuebladas á hombre solo ó matrimonio, Maipú 60.

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA PARA 1 O 2 caballeros, casa de familia, no hay papel, Cuyo 1771.

ALQUILASE PIEZA AMUEBLADA CON PENSION para dos caballeros ó matrimonio en 100 $, Victoria 972.

ALQUILASE SALITA AMUEBLADA CON PENsion en casa de familia, precio reducido, Moreno 1117, izquierda.

ALQUILASE EN CASA DE MATRIMONIO SIN HIjos, á señora sola linda sala con entrada independiente y ventana á la calle, Talcahuano 272, 2º piso. v13

ALQUILASE EN CASA DE FAMILIA DECENTE sala á la calle, dos dormitorios y comedor, 1er. patio, todo espléndido y con gran comodidad, paraje higiénico, único inquilino, Billinghurst 2328

A PRECIO BARATO, SE ALQUILA A PERSONAS decentes en hermosa casa de corta familia francesa, 1 ó 2 lindas piezas á la calle, con ó sin pension; único inquilino, Piedras 1417

ALQUILANSE JUNTAS O SEPARADAS, 3 LINdas piezas con balcones á la calle, entrada independiente, todas comodidades, buena casa de corta familia francesa distinguida, B. Mitre 1410, altos.

ALQUILAR SE DESEA EN UN PUEBLITO ENtre Belgrano y el Tigre 2 piezas amuebladas con cocina para matrimonio inglés, solos, dirigirse G. G. J, oficina del «Standard», Maipú 178.

ALQUILASE COMEDOR Y PIEZA A MATRIMOnio solo ó personas mayores, casa decente, único inquilino y todas comodidades. No hay papel, Cangallo 1827.

ALQUILANSE 3 MAGNIFICAS HABITACIONES A la calle; 2 sin muebles y 1 con ellos, casa tranquila, se cambian referencias, hay ascensor, Victoria 289, 3º piso. v14

ALQUILASE ANTESALA O COMEDOR Y PIEZA, con ó sin pension á caballero ó matrimonio sin niños; casa de matrimonio extranjero, único inquilino, Paraná 650.

ALQUILASE á señoras MAYORES O A SACERdotes comedor y otra pieza si se desea en casa alta con patio, sin chicos y único inquilino, se cambian referencias, Belgrano 1432, no hay papel.

COMEDOR CON COCINA INDEPENDIENTE, SE alquila, Tucumán 1047, casa de familia. v13

COMEDOR Y DORMITORIO ALQUILANSE Y 2 piezas en 25 $, cocina y todas comodidades, independientes, Rivadavia 2661.

COMEDOR Y PIEZA CONTIGUA, EMPAPELADA cielos rasos yeso, pisos madera y en casa moderna se alquila por 25 $ á personas mayores ó matrimonio, 29 de Noviembre 1270. v13

DOS HERMOSISIMAS PIEZAS, ALQUILO BARAto á matrimonio solo, casa de familia, Méjico 1352

DEPARTAMENTO BARATO DE 3 PIEZAS, COCIna, letrina y baño alquilase, Defensa 1046.

DEPARTAMENTO DES PIEZAS CÓMODO, ARMEnia 1389 casas 868 v13

DEPARTAMENTO CÓMODO SE ALQUILA BArato, Bolivar 1566.

DEPARTAMENTO MUY LINDO, 2 PIEZAS, patio, cocina y w. c., alquilase barato, Paraná 1148. v13

DEPARTAMENTOS, DE 7 Y 3 PIEZAS, baño y demas comodidades se alquilan, Avenida de Mayo [illegible] v17

DEPARTAMENTO DE 3 PIEZAS GRANDES COCIna, baño, cloacas, se alquila en 38 $, Universidad entre Alvarado y California, v12

DEPARTAMENTO ANCHO 1052 Y JUNCAL 2122, 2 amplias piezas y toda comodidad, alquiler módico v12

DEPARTAMENTO BMÉ. MITRE 711, ALQUILAse [illegible] piezas grandes, cocina, cuarto de baño, w. [illegible] en $ [illegible]

DEPARTAMENTO 2 LINDAS PIEZAS, COCINA, [illegible] se alquila á matrimonio ó personas mayores [illegible]

DEPARTAMENTO GRANDE DE 3 PIEZAS Y SAla, [illegible] á la calle, alquilase, Artes 1185, [illegible]

DEPARTAMENTO DE 3 Y 4 PIEZAS GRANDES, [illegible] se alquilan en $ 60, Paraje [illegible]

DEPARTAMENTO DE ALTOS DE 3 PIEZAS [illegible] se alquila á corta familia, Europa [illegible]

DEPARTAMENTO MODERNO DE 3 PIEZAS [illegible] v12

[illegible]

## ALQUILER DE HABITACIONES

EN FAMILIA MUY SERIA, COMEDOR CON MUEbles ó no y pension módica á matrimonio, buenas referencias, Venezuela 574. v12

EN CASA DE DOS PERSONAS SE ALQUILAN 2 piezas, único inquilino, á personas honorables, Centro América 1581.

EN CASA-QUINTA EN ALMAGRO, TRAMWAYS en la esquina para y del centro, distinguida familia italiana alquila dos espléndidas salas y queriendo tambien ante-sala, con ó sin pension, escribir A. D. R., poste restante, sucursal Almagro. v12

ESCRITORIOS HERMOSOS PUEDEN INSTALARse por poco alquiler en habitaciones compartimentos ó salones con amplias entradas en hermosa casa, á 3 cuadras de la plaza de Mayo, Bolivar 556, tratar de 10 á 11 a. m. pmte

MUY CENTRAL DEPARTAMENTO DE 5 PIEzas bien amueblado piano, sala á la calle pension de 1ª para caballeros ó familia respetable, Buen Orden 163. v13

PIEZA GRANDE Y PENSION ALQUILASE, SE admiten niños, único inquilino, Callao 2016.

POR 20 PS, SE ALQUILAN ESCRITORIOS, SAN Martin 132.

PIEZA GRANDE SE ALQUILA EN CASA DE FAmilia; Perú 809. v14

PIEZAS SE ALQUILAN 1 O 2 JUNTAS O SEPAradas, único inquilino. Chacabuco 1311.

PIEZAS PARA ESCRITORIO Y HOMBRES SOLOS se alquilan, Alsina 477. v13

PIEZAS CON O SIN MUEBLES SE ALQUILAN 2 con pension 45 $, casa cómoda, Paraguay 2357. v14

PIEZA CON BUENA PENSION, 30 PS, DA A UNO ó 2 caballeros, casa séria, Independencia 2172. v13

PENSION SE OFRECE A UN señor, HAY 1 HERmosa pieza aun no habitada con balcon, precio elevado se exije y se da informes, Artes 50, el servicio de la casa á disposicion. v13

SE ALQUILA SALA CON BALCON Y ANTE SALA junto ó separado, Uruguay 395. v12

SE ALQUILA DEPARTAMENTO, RAWSON 181, las llaves en el 173, tratar Florida 31. v12

SE ALQUILAN 2 PIEZAS JUNTAS, PIEDRAS 1083

SE ALQUILAN 3 MAGNIFICAS PIEZAS, MOREno 1015 frente á la plaza Monserrat. v12

SE ALQUILA LINDA PIEZA A PERSONA SOLA, Montevideo 596, 1er. piso. v12

SE ALQUILAN 2 PIEZAS GRANDES, CON SOTAno y cocina, Paraguay 4119. v13

SE ALQUILA SALA Y ANTESALA CON BALCON á la calle en 35 $. Alberti 930.

SE ALQUILA PIEZA PARA HOMBRE SOLO, EN casa de familia séria, B. Mitre 2509.

SE ALQUILA UNA SALA, CASA PARTICULAR, Cangallo 1836.

SE ALQUILAN DEPARTAMENTOS DESDE 45 A 60 $. La Edificadora, Azcuénaga y Rivadavia.

SE ALQUILA PIEZA BIEN AMUEBLADA á señora ó hombre solo, Santiago del Estero 841

SE ALQUILA SALA, ANTESALA EN 48 $, Y otra pieza en 20 $. á familia, sin hijos. Cuyo 2450.

SE ALQUILA PIEZA EN 10 $, PARA HOMBRE solo, Loria 40, Once.

SE ALQUILAN 2 PIEZAS SECAS Y VENTILAdas á $ 16 cada una, Méjico 337 v13

SE ALQUILA LINDO DEPARTAMENTO, 4 PIEzas, agua corriente, baño, parral, 45 $. Garay 3048

SALA SIN MUEBLES Y PENSION SE OFRECE A caballero, casa de familia, Alsina 1616.

SE ALQUILA EN 15 $. 2 LINDAS PIEZAS, COCIna, fondo independiente, Cabrera 2060 y Serrano.

SE ALQUILA PIEZA CONFORTABLE CON PENsion, Lavalle 1134 v14

SE ALQUILA LINDA PIEZA AMUEBLADA MUY barata. Libertad 1240, departamento 31. v14

SE ALQUILA LINDA PIEZA AMUEBLADA, PREcio 38 $, con ó sin pension, Lavalle 560, altos.

SALITA AMUEBLADA SE ALQUILA A señor serio, único inquilino, Talcahuano 215, 2º piso.

SE ALQUILA COMEDOR Y UNA PIEZA, LAVAlle 977. v13

SE ALQUILA PIEZA GRANDE, PARA FAMILIA, con cocina, barato, Maipú 953.

SE ALQUILA 2 LINDAS SALAS, CON BALCONES grandes, para familia, barato, Florida 670.

SE ALQUILA EN CASA PARTICULAR PIEZA A hombre solo, Florida 847.

SE ALQUILA SALA Y 2 PIEZAS UNICO INQUILIno, Anchorena 889 esquina Córdoba.

SE ALQUILA PIEZA GRANDE A MATRIMONIO solo único inquilino, Venezuela 1523, altos.

SALA, ENTRADA INDEPENDIENTE NECESITAse P. Z. Victoria 304

SE ALQUILA UN COMEDOR EN 25 $. UNICO INquilino, San José 643.

SE ALQUILA SALA Y DORMITORIO RECIEN arreglado, Lujan 310.

SALA INDEPENDIENTE CON O SIN MUEBLES, casa de corta familia, único inquilino, Chile 626. v14

SE ALQUILAN 2 PIEZAS JUNTAS O SEPARAdas, muy cómodas, en casa de familia, Viamonte 1876. v13

SALA Y ANTE-SALA CON 3 BALCONES SE ALquilan juntas ó separadas y comodidades, casa de familia Sulpacha 662, altos.

SE ALQUILA LINDA SALA Y 2 O 3 PIEZAS CON toda comodidad, en casa de familia muy tranquila, Bermejo 28. v13

SE ALQUILA CUYO 372 BAJOS, DEPARTAMENto de 5 piezas, 2 en el primer patio para escritorio estudio y familia, ademas cocina grande. v13

SE ALQUILAN TRES PIEZAS JUNTAS O SEPAradas, balcon esquina, altos, con cuarto de baño, Perú 896.

SE ALQUILA PIEZA BIEN AMUEBLADA CON pension, á caballero ó señora decente, casa tranquila, Maipú 582.

SE ALQUILA LINDA SALA AMUEBLADA CON pension para matrimonio o 2 caballeros, Victoria 1169.

SE ALQUILA SALA Y PIEZA CON VENTANA, cocina y demás comodidades, verla San Lorenzo 379.

SALA BIEN AMUEBLADA SE A QUILA CON pension á persona sola ú matrimonio sin hijos, Cuyo 1122. v13

SE ALQUILAN 2 DEPARTAMENTOS EN AVENIda de Mayo 733, de 2 piezas á la calle, 3 interiores, cuarto de baño, pieza de servicio, cocina, etc., precio módico. v16

SEÑOR FORMAL, SOLO, DESEA EN ALQUILER 2 o 3 piezas de lo mejor, á la calle ó primer patio y baño aparte, al Norte, central, sin muebles ni pension, precio acomodado, datos, Poste Restante á M. W.

TRES CABALLEROS DESEAN ALQUILAR EN casa de familia extranjera como únicos inquilinos, tres piezas á la calle, sin muebles. Radio, 6 á 7 cuadras de la plaza Mayo. Por carta á J. M. B., Reconquista 288. v12

UNA O 2 HERMOSAS PIEZAS SE ALQUILAN en casa de familia, Bolivar 1030. v13

UNA LINDA PIEZA BIEN AMUEBLADA SE ALquila en casa de familia, Perú 445.

UNA PIEZA GRANDE Y OTRA CHICA 20 $, LAS 2, juntas ó separadas, á personas sérias, único inquilino, casa de matrimonio, Alberti 739.

UN MATRIMONIO SOLO DESEA ALQUILAR SAla y antesala con cocina independiente, en casa tranquila, sin niños, en el rádio de la Recoleta ó Centro América; Arenales 1891.

## ALQUILER DE CASAS Y LOCALES

ALQUILASE BONITA CASA BAJA CON 5 PIEzas en 70 $. Gallo 1829, tratar Cerrito 1182. v12

ALQUILASE LINDA CASITA, CHACABUCO 1338. tratar en la misma. v12

ALQUILASE CASA DE ALTOS PARA FAMILIA verla y tratar de 1 á 4, Cerrito 1020 v12

ALQUILASE GRAN CASA DE ALTOS EN 260 $, verla de 9 á 11, Tucumán 1672. v12

ALQUILASE CASITA BAJA, AROMA 73, PROXIma á la plaza Monserrat. v13

ALQUILASE CASA DE 11 PIEZAS, SOTANO espléndido, etc, Perú 1077. v12

ALQUILASE CASA PARA FAMILIA GAS, AGUA corriente, tramway, en 75 $, Europa 2574. v12

ALQUILASE CASA, 4 PIEZAS ALTAS SERVICIO y comodidades, etc, Cevallos 1234. v13

ALQUILASE CORRALON 13x70, 4 PIEZAS, PESEbres para 10 caballos etc. Humahuaca 1266. v12

ALQUILASE POR LO QUE QUIERAN DAR, LA esquina Alsina 1300.

ALQUILASE CASA RIO JANEIRO 322, EN 75 $, tratar Independencia 4006. v12

ALQUILASE CASA, 5 HABITACIONES, ALTOS, tratar en la misma de 1 á 5. Andes 234. v13

ALQUILASE EN 25 $ CASITA CON 2 PIEZAS, Cochabamba 2277. v12

ALQUILANSE CASITAS MODERNAS POR 50, 55 y 60 $. Suarez 1539/91, y Gral. Hornos 1022. v13

ALQUILASE CASITA CENTRAL CON TODAS COmodidades modernas, San José 1026. v13

ALQUILASE CASITA 4 PIEZAS, GARAY 1728, tratar. Belgrano 1265.

ALQUILASE LINDO NEGOCITO POR 30 $, BUEN Orden 694, tratar al 692.

ALQUILASE LOCAL PARA NEGOCIO, COMODIdad para familia, Moreno 1271.

ALQUILASE CASA, SAN JUAN 2708, 7 HABITAciones; y Europa 3014, 4 habitaciones.

ALQUILASE ESPACIOSA CASA, SOLIS 785, VERla y tratar en los altos. v14

ALQUILASE BUENA ESQUINA Y OTROS LOCAles para negocio; Santa Fé 2699.

ALQUILANSE CASAS Y DEPARTAMENTOS desde 40 $. Santa Fé 2871.

ALQUILASE COMODA CASA 5 PIEZAS, baño, etc., en 100 $. Bolivar 1566.

ALQUILASE EN 140 $ COMODA Y LUJOSA CAsa de familia, Uruguay 826, llaves al 810.

ALQUILASE LA HERMOSA CASA BAJA, INDEpendencia 696.

ALQUILASE CASA DE ALTOS, SAN CARLOS 4130, tratar Chile 1850. v14

ALQUILASE CASITA BARATO EN PALERMO, Araoz 1086. v12

ALQUILASE LA CASA AYACUCHO 964 ALTOS, llaves al lado, peluquería; tratar Corrientes 1730.

ALQUILASE CASITA MODERNA 8 HABITACIOnes y demas servicio, Cochabamba 169.

ALQUILA EN TODAS PARTES, PARA TODO [illegible] acudir al Centro General, Cangallo [illegible]

ALQUILASE LA CASITA, [illegible]

ALQUILASE LINDA CASITA BARATO, TRAN[illegible] gas, aguas corrientes, Belgrano 3017.

ALQUILASE CASITA BAJA, CANGALLO [illegible] v12

ALQUILASE CASITA 3 PIEZAS SECAS, BARA[illegible]

[illegible] LOCAL PARA CAFE, FRENTE [illegible] se alquila.

[illegible] PIEZAS, JARDIN, MODICO [illegible] en 20 $ [illegible]

## ALQUILER DE CASAS Y LOCALES

ALQUILASE CASA DE ALTO, GRANDE, CERRIto 1165, precio 170 $, llaves al 1165. v14

ALQUILASE LOCAL BARATO PARA NEGOCIO, piezas para familia, Buen Orden 1350. v14

ALQUILASE LINDA CASA MODERNA PARA corta familia ó recien casados, Azcuénaga 1379. v14

ALQUILASE CASA CON 4 PIEZAS Y GRAN GALpon para una industria, Centro América 2377. v12

ALQUILASE PRECIOSA CASA MODERNA DE 8 habitaciones para familia sola muy barato, Arenales 2830. v17

ALQUILASE HERMOSA CASA ALTA RECIEN construida, grandes comodidades, Moreno 1748, verla de 1 á 4. v12

ALQUILASE EN 70 $ LIBRES, EL LOCAL CUrrientes 1641, con vidriera, sotano, cocina y 2 piezas seguidas. v12

ALQUILASE ESPLENDIDA CASA BAJA SIN altos, de 10 habitaciones, en 140 $, Ituzaingó 465. v12

ALQUILO EN 18 $ A DOS CUADRAS DE LA Chacarita casa con 4 locales y fondo ocurrir, Azcuénaga 1682. v12

ALQUILO ESPLENDIDA CASA 5 GRANDES HAbitaciones, cuarto de baño y de servicio, por 125 pesos, Bolivar 1523. v13

A LOS INDUSTRIALES, COLCHONEROS ETC., se alquila por 45 $ un salon, una pieza, galpon etc., Corrientes 4573. v12

ALQUILASE CASA 6 PIEZAS, AGUAS CORRIENtes, cloacas, gas, tramway á la puerta, Bmé. Mitre 4444. v13

ALQUILANSE 2 CASAS ALTAS POR 60 y 70 $. Brandzen 1792/4, y 3 casitas bajas por 40 y 50 $. Brandzen 1858 y 1833. v13

ALQUILO CASITA 2 PIEZAS Y COCINA Y GRAN terreno, Migueletes 2147, Belgrano, tratar Rivera 680.

ALQUILASE EL 1er. PISO DEL EDIFICIO NUEVO casa de 5 piezas y servicio, tratar Reconquista 751, de 9 á 12. v13

A 10 MINUTOS PLAZA MAYO, ALQUILO EN 135 $ hermosa casa, Europa 1750, 8 piezas, 3 patios, tratar Buen Orden 592. v13

ALQUILASE EN 40 LINDA CASA 3 GRANDES piezas patio y comodidades, Paraguay 4323, tramway á la puerta

ALQUILASE CORRALON PARA COCHERIA CON 2 galpones y demás comodidades, agua corriente, Peña 831. v13

ALQUILASE LOCAL EN 80 $. VIDRIERA, DOS puertas, comodidad para familia, patio, Loria 303, llaves al 378.

ALQUILASE LA CASA ALTA, MAS LINDA, RE- cien decorada, 8 piezas etc. $ 100, Paseo de Julio 944, hay otra baja á $ 70.

ALQUILASE ESQUINA ACREDITADA EN ALMAcen, Lima 509 esquina Méjico 1102, tratar Independencia 628. v14

ALQUILASE BUENA CASA, 12 HABITACIONES recien pintadas, empapeladas, Uruguay 1232, entre Arenales y Juncal.

ALQUILASE ESPLENDIDA CASITA Y QUINTA A 1 cuadra de la estacion Ituzaingo, tratar Cevallos 135.

ALQUILASE HERMOSA CASA DE LUJO CON toda comodidad en 90 $. 7 piezas, baño, aguas corriente, Independencia 2515 tratar Chile 2378. v13

ALQUILASE CASA CHICHE 6 PIEZAS EN 80 $. frente á Constitucion, Herrera 86, baño etc., tratar Buen Orden 331.

ALQUILANSE CASAS DE 5 Y 7 PIEZAS, DE 70 á 80 $. Brandzen esq. Montes de Oca, tratar Brandzen 1564.

ALQUILO HERMOSA CASA BAJA, LARREA 1215, 5 grandes piezas, 2 de servicio, empapeladas y decoradas, baño, etc., en 140 $ libre de impuesto.

ALQUILASE CASA $ 50. 3 PIEZAS Y UN COMEdor y demás servicio, Pringles 711, y tratar Moreno 1561. v19

ALQUILASE CASA EN BANFIELD, CALLE MAIpú 384, sala, 2 piezas, fondo, recien pintada, en 45 $, razon Europa 3513, Capital.

ALQUILASE MODICO, CASA MODERNA 7 PIEzas empapelado gas, 2 patios, Vidt 470, una cuadra de Santa Fé, abierto de 9 á 11.

ALQUILANSE LINDAS CASAS ALTAS Y BAJAS de 6 y 7 piezas, con baño, (Comercio) Humberto 613 á 629.

ALQUILANSE 2 LINDAS Y CENTRALES CASAS de 5 y 6 piezas, con baños, San Juan 613 y Victoria 623

ALQUILASE EN 55 $ CASA, ORO 2377, CON SAla y 3 piezas, fondo, etc., tratar y llaves, Uriarte 2415, Palermo.

ALQUILASE CASA, CHACABUCO 1457, 15 HABItaciones, recien pintada, con fondo y todas las comodidades para una buena familia, llaves al lado 1463, tratar Chacabuco 1377 v14

ALQUILASE CENTRALISIMO Y LINDO LOCAL, Buen Orden 84, casi Avenida de Mayo, 2 vidrieras, comodidades para familia ó taller en altos con balcon en el mismo.

ALQUILASE LA CASA MODERNA LUIS XV, RE- cien construida, 7 habitaciones decoradas, baño, y 3 de servicio, cocina económica, vestíbulo y patios mosaico, Bmé. Mitre 1916.

ALQUILANSE EN 110 $, MEJICO 1858 y 1868, 2 casas altas, 10 piezas empapeladas, baño y servicio, llaves almacen Méjico 1902, tratar Rumingo 445. v14

ALQUILASE CASA, ESTILO INGLES CON JARdin al frente, 7 espaciosas habitaciones, cuarto de baño y todas comodidades necesarias, General Urquiza (antes Caridad) 282 y 284.

ALQUILASE ELEGANTE CASA DE ALTOS, MOderna, 8 piezas, comedor, gran vestíbulo cerrado, balcones á la calle, comodidad, tranvía á la puerta, baratísimo por 100 $, Balcarce 1481, llaves 1363.

A DROGUE, CATELLI 231, SE ALQUILA LINDA casa en buen estado, con luz eléctrica, jardín y molino, etc., alquiler $ 80. las llaves al lado y por mas datos: Casuela y Cía., Florida 43, Bs. As. v18

ALQUILASE EN LA CALLE BELGRANO 2870, gran terreno con piezas para familias, especial para corralon de maderas, fábrica de carruajes ú otras industrias. v12

ALQUILANSE CASAS MODERNAS CON TODAS comodidades, precio módico, hay porteros, A. de Mayo 1334 y Victoria 1311 y 1333, tratar Chacabuco 70 de 9 á 11 a|m y de 2 á 5 p|m. v14

ALQUILASE PARA NEGOCIO GRANDES SAlones con sotano y ascensor, Avenida de Mayo 1328 y 1340 y Victoria 1319, tratar Chacabuco 70 de 9 á 11 a|m y de 2 á 6 p|m. v14

A DROGUE, F. C. DEL SUD—SE ALQUILAN DOS casas, una grande y otra chica, á 3 cuadras de la estacion, alquiler muy acomodado, tratar, Lima 1531. v13

ALQUILASE LA CASA JUFRE 75 A CORTA FAmilia, en buen estado de aseo, 3 piezas, cocina, cuarto de baño, gallinero, etc., con mucho fondo y árboles frutales, tratar en la misma de 8 á 11 a. m., tramway de Corrientes bajarse en Rio Janeiro.

A LOS INDUSTRIALES—SE ALQUILA UN TErreno de 1000 v. c. con casa confortable de 5 piezas, porton de entrada, aguas corrientes etc. á propósito para cualquier industria; el propietario edificará un galpon en caso necesario, Bulnes 295.

ALQUILASE EN RAMOS MEJIA LA ESPLENdida casa-quinta «Villa Basilea» con jardines, glorietas, caballerizas, árboles frutales, etc. Datos, Chile 2208, ó Avenida de Mayo 666, escribanía Federico Zange.

ALQUILANSE EN LA ESQUINA DE CANNING Y Guayanas, 2½ vs al Norte de Córdoba con tranvía eléctrico, dos preciosas casitas modernas con 5 habitaciones, gas, etc., por 45 $ cada una, llaves en la librería. v12

ALQUILASE A FAMILIA DECENTE LA CASA Paso 257, casa nueva, edificacion moderna, 10 piezas en 150 $ mensuales libres, ocurrir Maipú 40 de 3 á 5. v13

ALQUILASE LA CASA-QUINTA LA VIRGINIA, próxima á la Estacion Bernal, estilo moderno muy buena construccion, 7 piezas habitacion, cocina, cuarto de baño, demás comodidades y agua corriente con contrata, tratar los dias feriados en Bernal y los demás Estados Unidos 976, Bs. As. v12

ALQUILASEN:

JUNCAL 2881 á 95, casas bajas y altas, 5 y 6 piezas y comodidades.
HUMAHUACA 363, casa baja 5 piezas y servicio.
RECONQUISTA 1047, casa altos, 7 piezas, servicio, azotea.
RODRIGUEZ PEÑA 1217 (bajos), 6 piezas, baño y comodidades.
MONTEVIDEO 554 (bajos), 1 negocio, 5 buenas piezas baño, comodidades, patio, etc.
AVENIDA ALVEAR 1750, chalet, 7 piezas, cochera.
TUCUMAN 1478, un negocio.
ARENALES 3747, casa baja, 4 piezas y comodidades.
BENUTI 762, casa baja, 6 piezas.
MANSILLA ESQ. CANNING, un negocio y 5 piezas.
SOLIS 147, casa baja, 7 piezas, baño, todas comodidades.
ENTRE RIOS 868/70, casa baja, 1 negocio, 7 piezas, etc.
PATAGONES 70, casa baja, 7 piezas, 3 de servicio, baño, etc.
RECONQUISTA 824, gran local con sótano y comodidades para familia.
LAS HERAS 408, casa altos, 7 piezas, baño, etc.
ESTADOS UNIDOS 2786, casa baja, 6 piezas, baño, etc.
RIVADAVIA 1615/17, casa baja, 1 negocio y 6 piezas, etc.
RECONQUISTA 830, casa bajos y altos, 11 piezas baños, comodidades, etc.
ARENALES 3022, casa bajos, 5 piezas y comodidades.
CHARCAS 3371, casa baja, 6 piezas, servicio, baño, etc.
LINIERS 171, casa altos, 5 piezas, etc.
VILLA CATALINAS esquina 2 y 16, 4 piezas, terreno, etc.
DEFENSA 759, gran local, piezas para familia y patios.
POZOS 1956, casa baja, 3 piezas.
TRIUNVIRATO 159, casa baja, negocio y 3 piezas.
SADI CARNOT 617, bajos, 3 piezas con comodidades y fondo.
SAN JOSE 439, casa baja, 6 piezas y comodidades.
PORTELA 67 (Flores), casa de 4 piezas, jardin, etc.
AVENIDA SAENZ 40, 2 piezas y terreno.
ALBERTI 1564, 5 piezas y comodidades.
RIVADAVIA 5847, 7 piezas, baño, jardin, etc.
RIO BAMBA 74, casas altas, 6 piezas y comodidades.
BULNES 1555, casa baja, 5 piezas, baño, etc.
MONTEVIDEO 860, 2º piso, 6 piezas, baño, etc.
SADI CARNOT 611, casa baja, 5 piezas, fondo, etc.
RECONQUISTA 832, casa de altos, 12 piezas, baño, azotea, etc.
MONTEVIDEO Y PASEO DE JULIO, gran negocio y 6 piezas, etc.
PICHINCHA 1023, 6 piezas y comodidades
Tratar Alfonso Francisco, 187 Reconquista. v12

BONITA CASA CENTRAL NUEVA, FRENTE [illegible] se alquila en [illegible] $. Ecuador 1058.

CASITA MUY BARATO Y COMODA SE ALQUILA [illegible] $. French [illegible] Palermo.

CASA CON SALA, 3 PIEZAS, COMEDOR, COCINA [illegible] se alquila en [illegible] $. Paraná 2872.

CASA JARDIN AL FRENTE A LA INGLESA [illegible] piezas, galerías, se alquila, Gallo y Alsina [illegible]

CASA PARA NEGOCIO Y FAMILIA SE ALQUILA [illegible] Independencia [illegible]

CASAS 4 PIEZAS SE ALQUILAN BARATO [illegible] y 2 bajas Av. La Plata [illegible]

CASA ALQUILASE CON SALITA Y 3 PIEZAS [illegible] entre Sadi Carnot y Billinghurst [illegible]

## ALQUILER DE CASAS Y LOCALES

CASITA CHICHE TODAS COMODIDADES SE ALquila en $ 80, Larrea 1478 llaves al 1474.

CASITA COMODA SE ALQUILA EN 70 PS, VERla Catamarca 1215. v13

CASITA SE ALQUILA; Peña 1086, TRATAR CÓRdoba 1332. v13

CUSQUIN—SE ALQUILA UNA CASA EN COSquin, tratar, Callao 159, B. Aires. v22

CASAS GRANDES Y CHICAS SE ALQUILAN, Charcas esq. Coronel Diaz, desde 50 á 70 $. v15

CASITA DE 4 PIEZAS, MUY CHICHE Y CENtral, se alquila, precio bajo, San Juan 796. v12

CASA SE ALQUILA TREINTA Y TRES 343, ALmagro, á 1 cuadra del tramway eléctrico. v14

CASITA PARA NEGOCIO Y FAMILIA SE ALQUIla Lavalle 436. v12

CASA MUY LINDA SE ALQUILA BARATO, French 2367, entre Larrea y Azcuénaga.

CASA DE ALTOS, 5 PIEZAS Y DEMAS COMODIdades se alquila, Estados Unidos 678, de 9 á 2.

CASITA CHICHE, 4 HABITACIONES, baño, PIEza para servicio, se alquila en 55 $. Pasco 66.

CASA HERMOSA SE ALQUILA, PARAGUAY 2151 tratar Larrea 722.

CASA DE 5 PIEZAS, TODAS COMODIDADES, ALquilase en 60 $. Nicaragua 120, Palermo.

CASAS ALTAS ESCALERA DE MARMOL, PATIO oto alquilo, Independencia 1305 y 1329.

CASA ESPLENDIDA SE ALQUILA BARATO, RIO Bamba esq. Paraguay, ocurrir Victoria 701.

CASITA SE ALQUILA, 4 PIEZAS EN 38 $, VERla de 12 á 4, Pozos 2172.

CASITA CHICHE, PARA MATRIMONIO SOLO, SE alquila, Rodriguez Peña 488, tratar en la misma.

CASITA INDEPENDIENTE SE ALQUILA BARATO Uruguay 709, tratar Rioja 250.

CASA MODERNA CON 6 PIEZAS SE ALQUILA, Larrea 890. v13

CASA SE ALQUILA CON TODAS LAS COMODIDAdes, verla Buen Orden 642, altos.

CASITA CON BUENAS COMODIDADES ALQUIlase en 50 $. Yapeyú 478. v13

CASAS SE ALQUILAN 2 UNA DE ALTOS Y LA otra baja, Nicaragua 612 y 614, 5 piezas, en 45 $.

CASA SE ALQUILA ARMONIA 1420, CON 5 PIEzas y comodidades, precio 70 $.

CASA EN 65 $ CON 5 PIEZAS SE ALQUILA, Saavedra 1030, tratar Lujan 312.

CASITA SE ALQUILA BARATO, 4 PIEZAS Y DEmás comodidades. Pozos 1986.

CASA ESPLENDIDA 8 PIEZAS, PATIO MOSAICO se alquila en 85 $, comodidades, Pavon 2731. v12

CASA DE ALTOS, SE ALQUILA EN 60 $. CON 5 piezas; cocina, agua corriente, libre de impuesto, Ecuador 1443. v12

CASA MODERNA SE ALQUILA, PARANA 1031, 7 habitaciones, 2 de servicio, vestíbulo, 2 patios y fondo. v13

CASA BARATO SE ALQUILA, 4 PIEZAS DECOradas, sótano, cuarto de baño, aguas corrientes, etc., Anchorena 1167, tratar Piedras 1032. v13

CASITA MODERNA CON 7 PIEZAS Y AGUAS COrrientes, esquina de altos, todas piezas á la calle Billinghurst y French. v12

CASA MODERNA 5 PIEZAS TODO PERFECTAmente pintado alquilo 70 $. San Luis 2419, casi esquina Azcuénaga. v14

CASA DECENTE 5 PIEZAS INCLUSO LA DE SERvicio, gas, etc., se alquila en 70 $, Constitucion 3059, llaves y tratar al 3099.

CASA MODERNA SE ALQUILA CON 10 PIEZAS, jardin, grandes patios, aljibe, gas, recien pintada, precio módico, Constitucion 2542. v20

CASITA DE 2 PIEZAS TODAS COMODIDADES, gas, agua, tranvía eléctrico, Uriarte esquina Rivera se alquila.

CASA ESTILO INGLES, BULNES 279 TRAMWAY eléctrico, 20 minutos del centro, 6 piezas, recien pintada, fondo, aguas corrientes etc., en 70 $ libre.

CASA QUINTA EN FLORES SE ALQUILA POR año, calle Carabobo 560, 7 piezas etc. tratar Belgrano 2195.

CASA SE ALQUILA EN FLORES, PEDERNERA 360, 10 piezas grandes salas edificada á 2 lados, jardines, etc., precio 140. tratar Lima 662.

CASA DE 7 PIEZAS, EMPAPELADO, GAS, AGUA corriente, 2 patios, fondo y comodidad se alquila, Vidt 470, á 1 cuadra Santa Fé, abierto de 9 á 11.

CASA-QUINTA SE ALQUILA EN EL PUEBLO M. Haedo, frente á la plaza del mismo nombre; 6 piezas, jardin, pozo semisurgente, datos Viamonte 1314. v13

CASA MODERNA DE 14 PIEZAS, CUARTO DE baño, gas, luz eléctrica y demas servicios se alquila por 200 $ mensuales, Bmé. Mitre 2167, 2º piso. v31

CHALET CON JARDIN, CABALLERIZA Y DEMAS comodidades se alquila en Haedo, frente á la Capilla, á 2 cuadras de la estacion F. C. O., llaves al jardinero y tratar Reconquista 751, de 9 á 12. v13

CASA, ESQUINA DE ALTOS, TIENE 9 PIEZAS todas con balcon á la calle, cocina, baño, vestíbulo, gran patio, etc., en $ 100 libres, Catamarca 216, esq. Alsina.

CASA AL NORTE DE 7 PIEZAS MAS COCINA, cuarto de baño, agua surgente buena, paraje alto y sano se alquila en 100 $, con ó sin contrata, Charcas 2144.

CORRALON CON 4 CASITAS, TODO POR 160 $ molino con agua semisurgente, 25 piezas grandes, 4 cocinas, etc., tramway eléctrico adoquinado, gas, General Urquiza 1025 á 31, tratar Méjico 1134. v15

CASA-QUINTA EN FLORES SE ALQUILA POR temporada ó por año, tiene toda comodidad para familia y personas de servicio, con cañerías de agua, árboles frutales, jardin y verdura con quintero á cargo del propietario, calle Gaona y Bella Vista, al lado del Colegio Irlandes; para tratar en la misma. v12

EN LOMAS DE ZAMORA SE ALQUILA CASA quinta barato, á 1/2 cuadra de la plaza, Maza 152

EN FLORES SE ALQUILA CASA, BELLA VISTA 329. 6 piezas, gas, agua corriente y fondo, en 70 $

ESQUINA SE ALQUILA CON ARMAZONES, VEnezuela 4000

ESPACIOSA Y CENTRAL CASA DE HUESPEdes, Rivadavia 1022, con vista á la Avenida de Mayo, se alquilan piezas con pension. v15

EN PALERMO—ALQUILO CASITA NUEVA CON zaguan, Soler 1974, llaves Oro 2070, tratar Lavalle 1119.

EN LOMAS DE ZAMORA—SE ALQUILA ESPLENdida casa quinta de propiedad del Coronel Lázaro Iturrieta, calle Rodriguez 444, calle adoquinada, á 6 cuadras de la estacion, tratar al lado 422. v12

EN Pineyro, BARRACAS AL SUD—SE ALQUILA espléndida casa de madera, altos y bajos, 12 piezas, comodidades para 3 familias, con frente al rio, Coronel Garcia 146, tratar Montes de Oca 2136. v13

EN Pineyro, BARRACAS AL SUD—SE ALQUILA un hermoso local para negocio, comodidades para familia, Coronel Garcia 148, tratar Montes de Oca 2136. v13

EN BANFIELD—CHALET DE ALTOS, MODERNO con todas comodidades, á una cuadra de la estacion, se alquila por año, informes y tratar, Victoria 536, escritorio 3 de 1 á 5. v14

EN PIÑEYRO, BARRACAS AL SUD, SE ALQUIla media cuadra de terreno, con frente al Riachuelo, con una gran casa propia para fábrica, tratar Montes de Oca 2136. v13

EN VILLA SANTA RITA (Flores) CALLE BOLIvia 1927, se alquila casa con 4 habitaciones, cocina, w. c. y galpon, recien construida y terreno de 30x60, en $ 30, tratar en la misma ó en San José 672. v12

EN VILLA BALLESTER, F. C. DE ROSARIO, SE alquila linda casa-quinta con 5 piezas, árboles frutales, molino á viento, galpon, gallinero etc; todas las conveniencias modernas, tratar Montes de Oca 9.

GRAN QUINTA «SAN JORGE» BANFIELD, EN perfectas condiciones, grandes comodidades, se alquila.

GALPON ESPLENDIDO DE 30x50 VARAS, DE 2 pisos con ascensor y gran entrada para carros se alquila, Moreno 2429. v12

HERMOSO LOCAL PARA NEGOCIO CON PIEZAS y comodidades para familia, patio, entrada independiente al interior de la casa y en inmejorables condiciones. Alquilase barato, Corrientes 343. Llaves en los altos, 2º piso. Tratar San Martin 869 de 1 á 4 p. m. perm

HERMOSA CASA DE ALTOS SE ALQUILA, BOlivar 565, de aspecto agradable, buen vestíbulo, grandes salas y habitaciones, 6 baños, cuarto de servicio, amplia cocina, patios y galerías, caloríferos, gas, precio módico, Tratar con el señor Salas, de 8 á 10 a. m. y de 8 á 11 p. m., Avenida de Mayo 675. perm.

LOCAL PARA DEPOSITO O NEGOCIO EN 40 $ libre, se alquila, Salta 994 esq. Europa.

LOCAL CON FUERZA MOTRIZ SE ALQUILA, Córdoba 2091. v14

LINDA CASITA DE 5 PIEZAS SE ALQUILA, precio moderado, Laprida 2030, á cualquier hora. v13

LOCAL, CHILE 680, CON COMODIDADES, ALQUIler 80 $. v14

LOCALES, GALPONES, PIEZAS Y UN GRAN galpon para fábrica con caldera, se alquilan baratísimo, Rioja 1874, v16

LOCAL PARA NEGOCIO, MUY CENTRAL, ESpacioso y moderno, se alquila, precio 150 $. libres de impuestos; Alsina 750, tratar y llaves Alsina 756. v15

MEJICO 1440, CASA DE 5 PIEZAS SE ALQUILA en $ 100.

NEGOCIO CON SOTANO Y BUENAS HABITACIOnes para familia, alquilase, Callao 712. v13

NEGOCIO CON COMODIDAD PARA FAMILIA, SE alquila en 50 $. Montevideo 907 y 913.

NEGOCIO CON SOTANO, PATIO ETC. ALQUILO, Lima y Chile y Chile 1065.

NEGOCIO CON COMODIDAD PARA FAMILIA ALquilase en 50 $. Independencia 1326.

NEGOCIO CON SOTANO Y SU DEPARTAMENTO en un edificio nuevo de 30 departamentos, todos ocupados, alquilase en 100 $. Bmé. Mitre 1930.

NEGOCIO, LINDA ESQUINA, PARAGUAY Y Montevideo alquila en 120 $, sótano, comodidades para familia

NEGOCIO ALQUILASE EN 80 $. CON PIEZAS O toda la casa, 80 vs. de fondo, y 12 piezas, Rivadavia 5609.

OLIVOS—SE ALQUILA CASA PARA FAMILIA O negocio, linda con M. Rodriguez y calle Santa Fé. v12

PARA ESTUDIO DE PINTOR, ESCULTOR O TAller de fotografía, se alquila, espléndido local con comodidades para familia, Estados Unidos 867, mucha luz, central y barato, ocurrir Bmé. Mitre 854. v12

QUINTA SAN ISIDRO, ALQUILASE 10 PIEZAS, parque, frutales, cochera, ocurrir Callao 1141. v12

QUINTA EN SAN FERNANDO SE ALQUILA, CON [illegible] de 3 grandes departamentos, amueblada y con todo el confort moderno, varios cuarto de baño, con agua caliente, luz eléctrica, aguas corrientes, jardin, árboles frutales, cancha de pelota, [illegible] calle 11 Setiembre [illegible] v14

SE ALQUILA CASA, MEJICO [illegible], 5 PIEZAS, [illegible] aguas corrientes, etc., tratar Corrientes 1501. v12

## ALQUILER DE CASAS Y LOCALES

SE ALQUILA LINDA CASA CON 5 PIEZAS, TRAtar en la misma de 2 á 4 p|m, Humberto 2836, v12

SE ALQUILA LA CASA BELGRANO 2228 CON 8 habitaciones y demas comodidades. v12

SE ALQUILA LA CASA VENEZUELA 2203 CON 3 lindas piezas y demas comodidades. v12

SE ALQUILA CASA DE ALTO, LUJAN 332, CON 8 habitaciones y demás servicios. v13

SE ALQUILA CASA DE 4 PIEZAS EN ALMAGRO Gascon 220, tratar B. Mitre 4139. v13

SE ALQUILA CASITA, NUEVA DE ALTOS PAseo Colon esquina Lujan, precio módico. v12

SE ALQUILA CASITA MODERNA, PRECIO MODICO, Laprida 730, verla y tratar de 2 á 3.

SE ALQUILA CASA-QUINTA EN LOMAS, MAZA 164, tratar en Buenos Aires, Chacabuco 237. v14

SE ALQUILA CASA-QUINTA GRANDES COMODIdades en Hurlingham, tratar Pichincha 1365. v13

SE ALQUILA CASA DE 8 PIEZAS, PICHINCHA 1370, tratar en el 1365, alquiler 80. v13

SE ALQUILA CASA DE 4 PIEZAS CON AGUA COrriente, Maza 463. v13

SE ALQUILA LINDA CASA A. REPUBLICA 441. v16

SE ALQUILA EN 50 $, BAJOS DE UNA CASITA á matrimonio sin hijos, Lima 628. v14

SE ALQUILA CASA DE 7 PIEZAS y baño, HAY agua corriente, Independencia 3145

SE ALQUILA CASITA, URIARTE 1680, LLAVES en frente, tratar Paraguay 449. v13

SE ALQUILA FONDO CON 4 PIEZAS, POR 40 $ Europa 1471, ocurrir Belgrano 3511.

SE ALQUILA CASITA, LAPRIDA 1204, TIENE agua.

SE ALQUILA CASA MODERNA CON 6 PIEZAS, Méjico 2145. v13

SE ALQUILA UNA CASITA DE 4 PIEZAS, GAS y agua corriente, Paraguay 2314. v14

SE ALQUILA LA ESQUINA, SAN LUIS 2802, PAra negocio ó particular, precio módico. v14

SE ALQUILA CASITA NUEVA 2 PIEZAS Y COCIna en 22 $, cuadra y media del tramway, Frias 189

SE ALQUILA CASA DE 6 PIEZAS, SAN CARLOS 3789. v14

SE ALQUILA LINDA CASA DE ALTOS, MODERna con lujo, de 20 piezas, Rivadavia 1307.

SE ALQUILA BRASIL 1566, LINDA CASA FAMIlia, 7 piezas, jardin y comodidades 130 $ libres.

SE ALQUILA GRAN GALPON CON GRAN TErreno con ó sin piezas, darán razon Alsina 2746. v12

SE ALQUILA HERMOSA ESQUINA COMODIDAD para negocio, Jujuy 1498, y Pavon 2599 tratar, Herrera 873 Barracas al Norte. v13

SE ALQUILA CASA COMODA CON 6 PIEZAS Y cuarto baño, barata, tratar en la misma de 2 á 4 p. m. San Juan 1483. v13

SE ALQUILA CASITA CON LINDAS PIEZAS Y todas comodidades, gran jardin en 55 $. Gallo 1046. v12

SE ALQUILA CASA BILLINGHURST 1657 NUEVE piezas, 3 patios mosaico, celosías, jardin, etc, precio 130 $ al mes. v12

SE ALQUILA CERCA DE LA PLAZA CONSTITUcion un deposito con terreno y casa, tratar Venezuela 623. v13

SE ALQUILA EN 55 $ CASITA DE 3 PIEZAS Y cuarto de baño, gas, agua corriente, Ecuador 1275 á 1 cuadra de Santa Fé. v13

SE ALQUILA LINDA CASITA DE 3 PIEZAS, tranvía á la puerta y comodidad, Europa 3824, tratar Matheu 322. v13

SE ALQUILA HERMOSA CASA GRANDE VIAmonte 868, todas comodidades, luz eléctrica, etc. Ocurrir Botes Nº 16. v14

SE ALQUILA LINDA CASITA DE 5 PIEZAS, ALvarez 1738, Costa Rica, tranvía Gran Nacional á Palermo, tratar de 1 á 5.

SE ALQUILA CASA, PIEDRAS 1117, TIENE 7 piezas, cuarto de baño, llaves en el almacen, tratar, Victoria 372.

SE ALQUILA LINDA CASA RECIEN PINTADA, 6 piezas, tratar en la misma, Caridad hoy General Urquiza 1315.

SE ALQUILA LINDA CASA-QUINTA EN SAN Martin amueblada para corta familia con todas comodidades, referencias Victoria 442, fotografía.

SE ALQUILA LA CASA-QUINTA, Av. ALVEAR 1434 y 38, con 10 piezas y demas, grandes comodidades. v13

SE ALQUILA LOCAL CON COMODIDAD PARA familia, muy barato, Rivadavia 6773, á una cuadra de la plaza de Flores.

SE ALQUILA UNA ESQUINA, ARAOZ Y SAN Salvador 601, tiene armazones, no hay negocio á 2 cuadras.

SE ALQUILA UNA CASA, CON 6 PIEZAS Y VEStíbulo, y demás dependencias, alquiler módico, Ecuador 420 v13

SE ALQUILA CASA-QUINTA PARA FAMILIA, con todas comodidades y cochera, en San Isidro, informes Corrientes 413.

SE ALQUILA CASA BARATO DE 7 PIEZAS Y demás comodidades, en el barrio del Sud, darán razon Estados Unidos esquina Matheu, en tienda. v12

SE ALQUILA A 1/2 CUADRA DEL BOULEVARD Entre Rios, casa de altos, Méjico 1868, 110 $. casa de altos Méjico 1856, 100 $, datos Ituzaingó 445, de 5 á 6. v16

SE ALQUILA HERMOSA CASA CONSTRUCCION moderna, sala con balcones, 4 piezas más, escalinata mármol, alta, higiénica, tranvía en todas direcciones, Liniers 1221, llaves 1227. v12

SE ALQUILA POR 45 $ CASITA DE 4 PIEZAS Y demás comodidades, con sol y aire, Filiberto 62, altos, ó sea Garay entre Solis y Entre-Rios, tratar Maipú 40, bajos. v12

SE ALQUILA O SE VENDE UN RICO CHALET, en Villa Devoto, con lindo jardin y árboles, frutales á dos cuadras de la estacion del F. C. al Pacífico tratar en la misma. v13

SE ALQUILA CASA NUEVA, MODERNA, 8 PIEzas y demas, á media cuadra de la plaza Constitucion, Constitucion 1248, tratar en la misma de 6 á 12 m. v13

SE ALQUILA CASITA RECIEN CONSTRUIDA, Av. La Plata 444, compuesta de gran sala, comedor, 2 piezas dormitorios, pozo semi-surgente, gran cocina y fondo, tratar en la misma, de 8 á 5. v13

SE ALQUILA HERMOSA CASITA RECIEN CONStruida, 6 piezas, cocina, cuarto de baño, galería, patio mosaico, pozo semi-surgente, en 65 $, Bustamante 665 entre Corrientes y Humahuaca.

SE ALQUILA PARA NEGOCIO O INDUSTRIA casa, salon al frente de 16 vs, 5 piezas, entrada para carros á la otra calle, Montevideo 752, tratar Centro América 1708. v14

SE ALQUILAN GRAN CORRALON APTO PARA deposito de carros, plantas, baldosas etc. etc., con habitaciones cómodas, Garay 2345, y casa para negocio y familia, Lima 1153, tratar Cangallo 871. v12

SE DESEA ALQUILAR PARA EL 30 DE OCTUbre ó antes casita moderna, baja, sin altos, de 4 ó 5 piezas, cuarto de baño y demás comodidades, radio 5 Esquinas, Recoleta ó hácia el Once. Ofertas con precio por escrito á P. S., Artes 43. v12

SE ALQUILA UN CORRALON ESQUINA POR 80 $ (antes 170), tiene 20 varas de frente á la calle Solis, una gran pieza para deposito ó negocio con puerta á la calle, por 45 varas frente á la calle Rondeau, con casa de 4 piezas, cocina, w. c., especial para cancha de bochas, deposito de marmolería, útiles de construccion ó cancha de bochas; tratar Perú 147, de 2 á 5. v14

## SERVICIO DOMÉSTICO PEDIDO

AMA SE NECESITA CON BUENOS INFORMES robusta, leche de 5 á 6 meses, Corrientes 1566.

AMA PARA niño DE 3 MESES, SE NECESITA, Paso 270, buen sueldo.

CHICA de 11 años PARA QUEHACERES DE CORta familia, se precisa, Santa-Fé 925 piso 2º. v12

COCINERA FORMAL PARA CORTA FAMILIA, con cama se necesita, Paraná 946, tratar de 10 á 3

COCINERA SOLA SE NECESITA CON CON CAma, Alsina 2114.

COCINERA CON CAMA SE NECESITA, CERRITO 1227.

COCINERA CON CAMA, SE NECESITA, JURAmento 2478, Belgrano.

COCINERA Y MUCHACHA SE NECESITAN; ITAlianas ó francesas, Méjico 2746.

COCINERO SE PRECISA, SE PREFIERE ESPAñol, Vieytes 1063, Fonda. v13

COCINERA CON CAMA Y PARA AYUDAR EN otros quehaceres se precisa, Lorea 1571.

COCINERA CON CAMA, SOLA, SE NECESITA, Juncal 1378, de 8 á 9 a. m. sueldo 25 á 30 $.

COCINERA CON CAMA SE PRECISA, SUELDO 30 $ buenas recomendaciones, Ayacucho 1921/23.

COCINERA ITALIANA CON RECOMENDACION, ocurrir de 11 en adelante se necesita, Tacuarí 1466

COCINERA española MUJER SERIA SIN CAMA se precisa, Larrea 65.

COCINERA PARA CORTA FAMILIA Y OTROS quehaceres se necesita; con cama, Las Heras 232. v12

COCINERA PARA RAMOS MEJIA SE NECESITA, que sepa cocinar bien, tratar Moreno 2921, de 1 á 3 p. m. sueldo 30 $.

COCINERA y OTRO SERVICIO HABIENDO MUcama para matrimonio debiendo ir á Temperley por la temporada, inútil presentarse sin buenos informes, Europa 1326 de 8 á 11. v12

COCINERA SE PRECISA PARA EL SERVICIO de un matrimonio y tres niños, en Mercedes, Provincia de Buenos Aires; tratar Victoria 642, se exije recomendacion. v13

JOVEN SE NECESITA PARA TODO SERVICIO de café, Corrientes 4324.

MUCHACHA de 14 años, PARA POCO TRABAJO buenos informes se precisa, Moreno 1700.

MUJER FORMAL, PARA POCO TRABAJO SE precisa, Saavedra 603, Bcas. al Sud.

MUCHACHA DE 12 á 13 años SE NECESITA PAra matrimonio solo, Ombú 252. v13

MUCHACHA SIRVIENTA SE NECESITA de 14 á 16 años, sin cama, Independencia 3441. v12

MUCHACHA PARA POCO SERVICIO SE PRECIsa, Callao 517.

MUCHACHA JOVEN SE PRECISA, SERVICIO doméstico, familia alemana, Mulo 260. v13

MUCHACHO PARA SERVICIO DE FAMILIA SE precisa, Juncal 2226.

MUCHACHA O SIRVIENTA SE NECESITA, CEvallos 980/82.

MUCHACHA de 13 á 14 años, SE NECESITA PAra el servicio de 2 personas solas, Liniers 177.

MUCHACHA de 13 á 14 años SE PRECISA, SIN cama, Perú 880.

MUCHACHA SE NECESITA PARA CORTA FAmilia, Avenida República 164.

MUJER JOVEN PARA EL SERVICIO DE CORTA familia se necesita, Brasil 1282.

MUCHACHA de 12 años PARA SERVICIO DE poca familia, se necesita, Centro América 1171.

MUCHACHA de 13 á 14 años SE PRECISA, JUnín 1189.

MUCHACHA SE PRECISA PARA AYUDAR EN los quehaceres, Rivadavia 6069, sueldo 12 $. v14

## SERVICIO DOMÉSTICO PEDIDO

MUCHACHA DE 13 á 15 años PARA SERVICIO de corta familia se necesita, Arenales 1020.

MUCAMA Y COCINERA SE PRECISAN DE 8 A. m., á 4 p. m., Cerrito 526

MUCHACHA SE PRECISA, INDEPENDENCIA 2066.

MUCHACHO de 12 á 14 años PARA LAVAR PIsos y otros quehaceres, se precisa, Gallo 780.

MUCHACHA de 10 á 15 años SE PRECISA, PAvon 3442

MUCAMA CON RECOMENDACIONES, SE NECEsita, Talcahuano 1118, ocurrir de 9 á 11 a|m.

MUCAMA PARA TODO TRABAJO MENOS COCIna, sueldo 25, se necesita, Azcuénaga 1450.

MUCHACHA DE 14 años SE PRECISA, BELGRAno 2242, sueldo 15 $.

MUCHACHA de 12 á 15 años, SE PRECISA, POco trabajo, se trata y se paga bien, Victoria 531.

MUCHACHA PARA TODO SERVICIO SE NECEsita, Jujuy 503.

MUCHACHA de 14 á 15 años PARA SERVICIO DE corta familia se precisa, Libertad 173.

MUCAMA FORMAL, SE PRECISA RECOMENDAda, Uruguay 250.

MUCHACHA de 12 á 14 años SE NECESITA, PAra corta familia, Garay 3547.

MUCHACHO de 12 á 14 años SE NECESITA, Chacabuco 326.

MUCHACHO SE NECESITA, SE PREFIERE ESpañol, Rivadavia 6146.

MUCHACHA SE NECESITA de 12 á 16 años, Rodriguez Peña 361.

MUCHACHA de 12 á 14 años SE NECESITA, PAra quehaceres domésticos, Av. de Mayo 1158.

MUCHACHA SIRVIENTA SE NECESITA, PARA casa de familia, Colombres 187.

MUCHACHA PARA TODO SERVICIO DE MATRImonio se necesita, sueldo 15 $. Azcuénaga 1647.

MUCHACHA DE 12 á 14 años SE NECESITA SIN cama, San José 143, sueldo 15 $.

MUCHACHA DE 14 á 16 años SE NECESITA, Ecuador 474 dep. 1.

MUCAMO QUE HABLE INGLES Y TENGA BUEnas recomendaciones se precisa, Santa Fé 3560.

MUCHACHA SE PRECISA DE 14 á 16 años PARA poco servicio, Charcas 2256 dep. 7. v14

MUCHACHA de 13 á 14 años PARA SERVICIO DE matrimonio solo, se precisa, Pichincha 825.

MUCHACHA DE 12 á 14 años PARA AYUDAR A matrimonio se precisa, sueldo 12 $, Colon 416, Barracas al Sud.

MUCHACHA de 14 á 16 años SE NECESITA PAra mucama de matrimonio solo, inútil presentarse sin buenas referencias Victoria 4064. v13

MUCHACHO SE PRECISA de 15 á 16 años. SE prefiere español ó del país recomendado, Bmé. Mitre 3980.

MUJER EXTRANJERA PARA LAVAR Y PLANchar se precisa con cama y recomendacion, Humberto 1673. tratar despues de las 8 a. m.

MUCHACHA SIRVIENTA SE PRECISA CON CAma para matrimonio, buen sueldo, General Urquiza 1680

MUCHACHA PARA niñera Y OTROS QUEHACEres livianos, se necesita de confianza, Centro América 1051.

MATRIMONIO SOLO NECESITA SIRVIENTA PAra todo servicio; sueldo 15 $. Arenales 1029, 1er dep nº 3. v13

MUCHACHO español de 13 á 14 años SE NECEsita, que sea recien llegado, buenos informes de su conducta, Pasco 25, de 8 á 10 a. m. y de 1 á 3.

MATRIMONIO PARA EL CAMPO SE NECESITA Arenales 1273, él mucamo, ella cocinera, recomendada.

MUCHACHA de 13 á 14 años PARA AYUDAR A los quehaceres de la casa, se necesita. Cangallo 1375.

MUCHACHO ITALIANO DE 16 A 18 años PARA todo servicio de corta familia se precisa, Rodriguez Peña 47

MUCHACHA DECENTE de 15 á 16 años SE PREcisa para matrimonio solo. Es inútil presentarse sin buenas recomendaciones, Bustamante 1067, de 9 á 12 m. v12

MUCAMA SE NECESITA, DE COMEDOR QUE sepa bien su profesion para familia inglesa en los alrededores de la capital, dirigirse con buenas referencias, Bmé. Mitre 336, personalmente.

NIÑERA DE 12 A 14 años SE NECESITA COROnel Diaz 1164.

NIÑERA FORMAL CON CAMA, PARA UN NENE, de 6 meses, necesitase Santa Fé 3250.

NIÑERA SE PRECISA, RIVADAVIA 1945.

NIÑERA JOVEN EXTRANJERA, SE NECESITA, Santa Fé 2058, de 12 adelante.

NECESITASE MUCHACHA de 14 á 15 años, Lorea 348.

NIÑERA de 13 á 15 años SE PRECISA, BERMEJO 434.

NIÑERA INGLESA PARA CUIDAR niños Y ACOmodar sus piezas, se necesita, Tucuman 843, tratar despues de las 10 a. m.

NIÑERA BIEN RECOMENDADA, QUE SALGA AL campo, se necesita, Las Heras 71, tratar despues de las 10 a. m. v12

NIÑERA de 12 á 14 años PARA CUIDAR niño de 4 años se precisa, sueldo 15 $ por mes, tratar de 12 á 4 p. m., Varela 350, Flores.

PIEDRAS 338, SE NECESITA SIRVIENTE PARA todo servicio, recomendado.

PRECISASE MUCHACHA de 11 años PARA AYUdar en los quehaceres, se le dá comida y 4 $ por mes, Maza 163.

SE NECESITA UNA niñera, BELGRANO 2481.

SE NECESITA niñera JOVEN, AZCUENAGA 1394.

SIRVIENTA SE NECESITA, LIMA 1393.

SIRVIENTA SE PRECISA, VIAMONTE 2132.

SIRVIENTA SE NECESITA, SAN JUAN 781.

SIRVIENTA SE NECESITA, SAN JOSE 348.

SIRVIENTA JOVEN SE NECESITA PARA CORTA familia, Cangallo 1464. v12

SIRVIENTA QUE SEPA ALGO DE COCINA SE necesita, Cerrito 320, altos. v12

SE NECESITAN 2 MUCHACHAS PARA SERVIcio, Méjico 2612. v12

SIRVIENTA EXTRANJERA de 17 á 20 años, SE necesita para todo trabajo, Araoz 2814. v13

SE PRECISA MUCHACHA PARA SERVICIO 3 personas, casa tranquila, Montevideo 901. v12

SIRVIENTA SE NECESITA PARA UNA señora sola, Venezuela 2475.

SIRVIENTA PARA TODO SERVICIO DE CORTA familia, que entienda cocina, precisa, Méjico 3312.

SIRVIENTA JOVEN, CON CAMA, SE NECESITA para el servicio de corta familia, Junín 1425. v13

SIRVIENTA MUCHACHA FORMAL, TRABAJAdora se precisa, buen trato, Cangallo 2640, urgente

SIRVIENTA PARA AYUDAR A MATRIMONIO solo se necesita, Malabia 3257.

SIRVIENTA JOVEN SE NECESITA, SAN JUAN 1816.

SE PRECISA JOVEN DE 15 á 20 años, QUE SEpa algo de cocina, Quito 4180. Almagro.

SE PRECISA COCINERA QUE SEPA SU OBLIGAcion, Saavedra 244.

SIRVIENTA JOVEN QUE ENTIENDA DE COCINA se precisa, Gavilan 253, Flores.

SE PRECISA señorita PARA acompañar UNA FAmilia, Santiago del Estero 980.

SIRVIENTA JOVEN PARA TODO TRABAJO SE precisa, sueldo 20 $, Lorea 1026.

SIRVIENTA PARA TODO SERVICIO DE CORTA familia, se necesita, Bolivar 1639.

SE NECESITA MUCAMA, RECOMENDADA BUEN sueldo, Charcas 1078

SIRVIENTA JOVEN QUE ENTIENDA ALGO DE cocina, se precisa, Solis 1511.

SIRVIENTA Y COCINERA SE NECESITAN francesas ó italianas, Méjico 2746.

SE NECESITA MUCHACHA PARA niñera, PICHINcha 193. v13

SE NECESITA SIRVIENTA CON CAMA PARA todo servicio, Arenales 2778.

SIRVIENTA EXTRANJERA CON CAMA Y RECOmendaciones se precisa, Humberto 1647.

SIRVIENTA JOVEN PARA TODO TRABAJO SE necesita, Rivadavia 7330.

SIRVIENTA CON CAMA QUE SEPA DE COCINA se necesita, Jujuy 434.

SIRVIENTA QUE SEPA DE COCINA, SUELDO 25 $ se precisa, Perú 1276.

SE PRECISA MUCHACHA ó MUJER JOVEN PARA servicio de matrimonio solo, Pichincha 193.

SE NECESITA MUCHACHA de 14 á 16 años, CON cama, que tenga recomendaciones, Patricios 291.

SIRVIENTA QUE SEPA ALGO DE COCINA, SE necesita para matrimonio solo, Ecuador 743.

SIRVIENTA JOVEN PARA POCO TRABAJO SE necesita, sueldo 20 $, Lavalle 1488.

SIRVIENTA JOVEN PARA CORTA FAMILIA, SE necesita, Corrientes 2014.

SE PRECISA UNA MUCHACHA APRENDIZA aparadora de fino, Venezuela 1623, altos.

SE PRECISA COCINERA, SANTA FE 3786 PALERmo.

SIRVIENTA SE NECESITA QUE SEPA COCINAR, con cama, tratar de 8 en adelante, Azcuénaga 1996

SIRVIENTA CON CAMA, PARA LA COCINA PAra corta familia se necesita, Catamarca 621.

SIRVIENTA QUE SEPA COCINAR Y PLANCHAR se precisa, Belgrano 3712.

SE NECESITA MUCHACHA de 12 á 14 años PAra corta familia, buen sueldo, Matheu 873.

SE DESEA SIRVIENTA QUE SEPA COCINAR, Pampa 2455, Belgrano. v14

SIRVIENTA SE PRECISA QUE ENTIENDA DE COcina sin cama y recomendada, Victoria 1264.

SE NECESITA BUENA SIRVIENTA PARA ENfermedad, inútil si no es recomendada, Méjico 1717. v12

SE NECESITA MUJER FORMAL PARA TODO servicio, con cama, para matrimonio solo, sueldo 30 $. Méjico 381. v13

SIRVIENTA JOVEN RECOMENDADA PARA TOdo servicio, que entienda de cocina se necesita, Charcas 3326. v12

SIRVIENTA SOLA, CON CAMA, RECOMENDADA y que sepa algo de cocina, se necesita, Rivadavia 2383, 2º piso. v12

SIRVIENTA QUE SEPA COCINAR MUY BIEN, con cama, corta familia, se necesita, Entre Rios 763. Precio 30 $. v12

SE NECESITA señora DECENTE Y FORMAL PAra compañía de dos niñas, es inútil presentarse sin recomendacion, Charcas 4148, de 8 á 10 a|m. v12

SIRVIENTA PARA SERVICIO DE CORTA FAMIlia que sepa algo de cocina se necesita con cama San Carlos 3748. v13

SE PRECISA COCINERO Ó COCINERA SOLA CON cama, buenas recomendaciones se prefiere vasco, sueldo 35 á 40 $. Herrera 2062. v13

## SERVICIO DOMÉSTICO PEDIDO

SE PRECISA SIRVIENTA SOLO Y FORMAL, con buenas recomendaciones se le dará casa, se prefiere del país o italiana, Rivadavia 3344. v13

SIRVIENTA PARA EL SERVICIO DE UN MAtrimonio se precisa, tratar de 8 a. m. en adelante Rodriguez Peña 551.

SIRVIENTA DE 12 á 14 años SE PRECISA PARA ayudar á matrimonio, sueldo 12 $. Colon 416, Barracas al Sud.

Señora ó señorita SE NECESITA PARA ACOMPAñar señora, Velasco 161, entre Alvarez y Araoz, á 1 cuadra de Corrientes.

SE PRECISA HOMBRE FORMAL DE 35 á 40 años que sepa algo de cocina, inútil presentarse sin buenas recomendaciones. Cuyo 1007.

SIRVIENTA JOVEN RECOMENDADA PARA CORta familia se precisa, se prefiere alemana, Esmeralda 61, 2º piso derecha.

SIRVIENTITA PARA TRABAJO LIVIANO SE NEcesita, dirigirse en el almacen Pavon y Mitre 65, Barracas al Sud.

SIRVIENTA AUNQUE SEA CON HIJO SABIENDO algo de cocina se desea para el campo, Larrea 1340.

SE PRECISA MUJER FORMAL QUE SEPA COcinar, con cama y recomendaciones, presentarse Perú 1069 desde las 10 a. m.

SE NECESITA CHICA PARA compañía DE MATRImonio, se le viste y calza, tratar despues de las 1 Cangallo 684 altos.

SIRVIENTA PARA TODO SERVICIO QUE ENtienda de cocina, se necesita, se prefiere joven española, Tacuarí 490.

SE NECESITA SIRVIENTA JOVEN QUE SEPA DE cocina, para un pueblo de campaña, sueldo 40 $ tratar Pavon 2774, de 9 á 10 a. m.

SIRVIENTA EXTRANJERA SE NECESITA, PAra corta familia, que sepa algo de cocina, para pueblo de campaña, de 30 á 40 años, tratar Buen Orden 88, altos.

SIRVIENTA PARA TODO SERVICIO SE NECESIta, se pagará buen sueldo, pero es inútil presentarse sin recomendaciones, O'Higgins 1912 esq. Sucre, Belgrano. v13

## SERVICIO DOMÉSTICO OFRECIDO

AMA DE LECHE SE OFRECE PARA CRIAR EN su casa; leche de 15 dias, Lorea 1664. v1[illegible]

AMA española SE OFRECE, LECHE DE 6 MESES Arenales 1846. v12

AMA ITALIANA SE OFRECE, PARA CRIAR EN su casa, Junín 1475. v1[illegible]

AMA DE LECHE ABUNDANTE, SE OFRECE, Araoz 2935. v13

AMA ITALIANA CON LECHE DE UN MES, PRImeriza se ofrece para criar en su casa, Méjico 148[illegible]

AMA SE OFRECE española CON LECHE DE [illegible] meses sin hijo, Belgrano 321, fonda.

AMA PRIMERIZA, LECHE DE UN MES, ABUNdante, se ofrece, Victoria 1450, altos.

AMA ITALIANA JOVEN SE OFRECE, HONDUras 375.

AMA española, JOVEN ROBUSTA, LECHE DE [illegible] meses, se ofrece, Rivadavia 1201.

AMA CON LECHE DE 40 DIAS CON CRIATURA se ofrece, española, ciudad ó campo, Bmé Mitre 1730. v12

AMA ITALIANA SANA, ROBUSTA CON LECHE de 3 meses se ofrece, para casa del niño, Cochabamba 3459. v13

AMA ITALIANA SE OFRECE PARA CRIAR EN su casa, leche de 9 meses, corta familia, Montevideo 868, pieza 11.

AMA, CON LECHE DE 25 DIAS, ABUNDANTE italiana de 22 años, se ofrece para casa del niño Almagro 1733. v14

AMA JOVEN española SE OFRECE, CON LECHE de 20 dias, para criar en casa del niño, Pilcomayo 436. v13

AMA PIAMONTESA SE OFRECE, PARA CRIAR en casa del niño, con leche de 50 dias sana y robusta de 24 años, Cuyo 3545, v14

AMA española PRIMERIZA DE BUENA PRESENcia con leche de 3 meses buena y abundante se ofrece, para casa del niño, ciudad ó campo, Pasco 133 v14

AMA SE OFRECE, española RECIEN VENIDA, viuda, joven robusta, leche abundante, honrada primeriza, para casa del niño, ciudad ó campo, recomendada, Salta 1068. v14

COCINERO DE OFICIO MUY COMPETENTE, REcomendado, se ofrece, Libertad 133, altos v1[illegible]

COCINERA SE OFRECE DEL PAIS RECOMENDAda desea buena familia, Ombú 272. v12

COCINERA Española Y MUCAMA SE OFRECEN con recomendaciones, Belgrano 1572.

COCINERA, TRABAJO LIVIANO, SE OFRECE sola, Libertad 481.

COCINERA señora SOLA SE OFRECE, CON BUEna recomendacion, Venezuela 1291.

COCINERA BIEN RECOMENDADA SE OFRECE Montevideo 71.

COCINERA DE PROFESION SE OFRECE DEL país recomendada, Esmeralda 910, al fondo, pieza 18.

COCINERA SE OFRECE, PERSONA SERIA CON pocas pretensiones, Humberto 960

COCINERA FORMAL, SE OFRECE CON CHICA de 13 años, Corrientes 4509.

COCINERO SE OFRECE HOMBRE SOLO SABE SU obligacion, sueldo módico, Uruguay 663.

COCINERO ITALIANO, SOLO, SE OFRECE SIN pretensiones, negocio ó familia, ciudad ó campo Piedras 280. v12

COCINERA VASCO española SE OFRECE, CON buenas recomendaciones, con ó sin cama, Lorea 767

COCINERO, MATRIMONIO, LA MUCAMA POR 5 $ con informes se ofrece para familia, buen trato, campo ó ciudad, Ecuador 834.

COCINERO HOMBRE SOLO, SE OFRECE PARA familia, recomendado, ciudad ó campo, Arenales 1300.

COCINERO REPOSTERO CONFITERO OFRECESE posee bien su oficio, recomendado, sin pretensiones, Corrientes 1079.

COCINERA BUENA CON HIJA PARA niñera ó mucama se ofrecen, recomendadas, Juncal 933 sueldo 60 $

COCINERA DEL PAIS, SE OFRECE PARA LA cocina y planchar sabe de postres, se prefiere sin cama, sueldo de 30 á 35 $, tratar San José 1808 pieza 11, 15 v12

COCINERA FRANCESA Y OTROS QUEHACERES se ofrece para persona sola ó corta familia, trabajadora, con certificados de años de honradez y con hijo de 8 años, va al colegio, por carta á J. M. Fitz Roy 1971, Maldonado. v12

Española de 20 años DESEA CON UNA señora que quiera ir á Barcelona ó puerto cercano para cuidar niños, buenas recomendaciones dadas; pedidas, ocurrir Humberto 3240. v13

HOMBRE SOLO SE OFRECE PARA ASISTIR A un enfermo ú otro trabajo, por carta ó personal, Junín 1874. C. Q.

HOMBRE FORMAL SE OFRECE PEON DE BOtica, patios o para sirviente de señor solo, Lorea 1544.

HOMBRE DECENTE DESEA COLOCAR UN niño de 9 años con familia decente, bien parecido para acompañar otro al colegio, en las condiciones que crean conveniente, sin sueldo, Victoria 430, portería.

JOVEN español, CON RECOMENDACIONES, SE ofrece para peon de botica ú otro trabajo, Tacuarí 421, D. P. v13

MUCHACHO SE OFRECE de 12 años, CON RECOmendaciones, Tucumán 2381, pieza 21. v12

MUCHACHO de 14 años, SE OFRECE PARA EL campo, Sgo. del Estero 1174 v13

MUCHACHO español, de 18 años, CON BUENA letra se ofrece, Rioja 1050.

MATRIMONIO español SIN HIJOS SE OFRECE con buenas recomendaciones, Salta 805. v13

MUCHACHO de 13 á 14 años SE OFRECE PARA cualquier trabajo, Esmeralda 910, al fondo, p. 18

MUCAMO JOVEN español, CON O SIN BIGOTE, sabiendo su obligacion, se ofrece, y con recomendaciones, Lavalle 1169, pieza 1. v13

MATRIMONIO español, desea COLOCACION, TOdo servicio, ciudad ó campo, buenas referencias Buen Orden 457, altos, pieza 2. v12

MATRIMONIO SIN HIJOS SE OFRECE, CIUDAD ó campo, para mucamos, recomendado, jovenes Corrientes 1150, pieza 14. v13

MATRIMONIO español SE OFRECE, SIN HIJOS, cocinera de profesion y mucamo de comedor ó portero, con buenas recomendaciones, Maipú 34 v12

MATRIMONIO SIN HIJOS SE OFRECE RECOmendado, ciudad ó campo, quintero ó peon, ella cocinera, Tacuarí 222. v12

MATRIMONIO PIAMONTES SE OFRECE SIN FAmilia; entiende algo el francés, ella cocinera, el todo trabajo, personal ó carta, Méjico 3053. v12

MUCAMA O SIRVIENTA JOVEN española, SE ofrece para servicio de corta familia, San Juan 1147. v12

MATRIMONIO SE OFRECE, ELLA COCINERA y él mucamo, buenos informes, van al campo, Rivadavia 1252.

MUCAMO HOMBRE ANCIANO BIEN RECOMENdado sin pretensiones se ofrece para todo trabajo de casa familia, por carta A. C., Laprida 2136.

MUCHACHO de 10 á 11 años SE PREFIERE huérfano, trato de familia y educacion, Paraguay 2620.

MATRIMONIO ITALIANO SE OFRECE SIN HIJOS ella cocinera, él quintero, cochero ó peon; ciudad ó campo, Pasco 1147.

MUCAMA BUENA DE ALTA ITALIA SE OFREce, buenas recomendaciones, ciudad ó pueblo cercano, Caseros 1153.

MATRIMONIO FORMAL español, SE OFRECE, para todo servicio, menos cocina, saben su obligacion, tienen recomendaciones, Lavalle 1169, pza 2. v13

MADRE E HIJA VASCAS españolas SE OFRECen, la madre cocinera y la hija de niñera, prefieren juntas, recien venidas, Centro-América 1907. v12

MATRIMONIO vasco-español SIN HIJOS, OFREcese para el campo, ella cocinera y él quintero, carta á L. Y., Herrera 2260, pieza 12, Barracas al Norte. v14

NIÑERA Y MUCAMA SE OFRECEN españolas, Méjico 650 pieza 9. v12

OFRECESE PORTERO O SERENO, CON BUENOS certificados de su trabajo, Triunvirato 363, pieza 6, á A. J. F. R. v12

OFRECESE MUJER FORMAL, PARA COCINA sencilla y todo trabajo de casa para 1 ó 2 personas. Maipú 359.

OFRECESE JOVEN español RECIEN VENIDO, de 25 años se ofrece para cualquier trabajo en el campo ó ciudad, Paraguay 719.

PORTERO O MUCAMO SE OFRECE PARA CORta familia, recomendado, Chacabuco 645. v12

SE OFRECE MATRIMONIO SOLO, PARA CUIDAR una casa, San Juan 860. v12

SIRVIENTA española SE OFRECE PARA CORTA familia, Venezuela 946. v13

SE OFRECE señora FORMAL, PARA acompañar familia á España, Europa 978. v12

Señorita DECENTE Y EDUCADA SE OFRECE PAra dama de compañía de señora sola, buenas referencias, tratar Paso 514.

## SERVICIO DOMÉSTICO OFRECIDO

SE OFRECE MUCAMA RECOMENDADA PARA todo trabajo o de afuera. Bolivar 807. v12

SE OFRECE señora JOVEN ITALIANA PARA cuidar personas solas o niños 25 de Mayo 355. v12

SE OFRECE UNA SIRVIENTA ITALIANA DE 30 años. Independencia 3325 v12

SE OFRECE MUCAMA ARGENTINA PARA CORta familia o cocinera. Santa Rosalia 071. v13

SE OFRECE COCINERA O MUCAMA, ALEMANA, recomendada, Bermejo 1141 v12

SE OFRECE COCINERA DEL PAIS, CON CAMA, sueldo 25 $, Pasco 1240. M. S. v12

SE OFRECE MUCAMA o niñera, española, JOVEN, Rivadavia 3238, al fondo

SE OFRECE SIRVIENTA QUE SABE BIEN COCInar, Chile 2286

SE OFRECE COCINERA CON BUENAS RECOMENdaciones, Hidalgo 247. v13

SE OFRECE UNA MUCAMA española, BIEN REcomendada. Cabildo 2646 v13

SE OFRECE SIRVIENTA, QUE ENTIENDE UN poco de cocina. Moreno 1133

Señora ITALIANA SE OFRECE PARA CRIAR UN chico en su casa, Méjico 659 pieza 6.

SIRVIENTA española SE OFRECE PARA COCInar, lavar y planchar, Artes 733

SE OFRECE SIRVIENTA PARA TRABAJO LIVIAno. Solis 750

SE OFRECE señora FORMAL Española PARA campo o ciudad, Bolivar 872, pieza 22

SE OFRECE señora PARA LA COCINA O PLANchar, o lavar, Patagones 533 pieza 15 v13

SE OFRECE COCINERO FORMAL Y SIRVIENTA recomendada, Salta 1707 pieza 11

Señora FORMAL SE OFRECE PARA CUIDAR un niño. Alsina 1101

SE OFRECE HOMBRE PRACTICO SIN PRETENsiones para todo servicio doméstico o quintero, Defensa 123 v12

SE OFRECE señora FORMAL PARA DAMA DE compañía, para señora sola o niños, habla el francés y español, Lorenzo 958 v12

SE OFRECE MATRIMONIO SOLO FRANCES para cuidar una casa, con buena recomendacion, Salta 835 v12

SE OFRECE COCINERA Y MUCAMA españolas bien recomendadas sabes su obligacion, Belgrano 2907 v13

SE OFRECE señora CON 2 HIJOS, UNO DE 13 años y otro de 10, para el cuidado de una casa, Pichincha 1360 v12

Señora DECENTE SIN HIJOS SE OFRECE PARA criar en su casa niño o niña despechado. Independencia 1230 v12

SE OFRECE UNA señora JOVEN CON UN CHICO de 7 años para todo servicio, recomendada, ciudad o campo. Buen Orden 1423 v12

Señora FORMAL SE OFRECE CON BUENAS REcomendaciones, para coser u otro trabajo liviano, ocurrir Talcahuano 77 1er piso derecha v13

Señora FORMAL, ITALIANA, VIUDA DECENTE como ama de llaves o buena cocinera con recomendaciones, con o sin cama se ofrece, Junin 323

SE OFRECE MATRIMONIO SIN FAMILIA PARA casa particular o estancia, él carpintero y ella cocinera, dirigirse á Quilmes por carta Almacen del Sr. don José Gonzalez para entregar al carpintero v13

UNA JOVEN española SE OFRECE PARA CASA de familia honrada, Rivadavia 1277 pieza 3

UNA señora ANCIANA DESEA UNA CRIAtura despechada para criar en su casa, sera bien atendida, Humberto 1002, fondo

UNA señora JOVEN VIUDA DESDE POCO TIEMpo, de familia decente alemana, desea ocuparse como dama de llaves de persona seria y respetable, vuelven á niños de 2 años arriba o dama de compañía de señora joven o anciana distinguida, Venezuela 660 Sra. D. C. v13

## OFICIOS DIVERSOS PEDIDOS

APRENDIZA ADELANTADA EN PANTALONES finos, que sepa algo, Artes 1170 v12

APARADORES MEDIO OFICIALES Y MEDIO oficiala de ... se precisan, Sarandi 673. v12

APRENDIZA Y MEDIO OFICIALA SE PRECISA, Viamonte 627

APRENDIZA Y MEDIO OFICIALA PARA PANtalones finos se precisa. Tacuari 574.

APRENDIZA MODISTA DE VESTIDOS SE NECEsita, Laprida 372.

APRENDIZA DE PANTALONES FINOS, SE PREcisa. Salta 1043.

APRENDIZAS DE PANTALONES DE niño SE PREcisan. Pasco 1465

APRENDIZAS CORBATERAS SE NECESITAN, San Juan 1031 v13

APRENDIZA BORDADORA, QUE SEPA ALGO se necesita, Tarija 3459

APRENDIZAS MODISTAS SE NECESITAN, Victoria 1439, departamento 11

APRENDIZ SASTRE SE NECESITA, SUELDO 8, Victoria 1277

APARADORAS MEDIO OFICIALAS Y APRENdizas se necesitan, Méjico 1776

APRENDIZA DE PANTALONES FINOS SE PREcisa, Tucuman 1457.

BUENAS OFICIALAS Y APRENDIZA MODISTA de vestidos se necesitan. Alsina 1572 v13

BORDADORAS SE PRECISAN PARA MONOGRAmas, Maipú 241. v12

BUEN OFICIAL LIMADOR MECANICO SE PREcisa, Lima 1567 v12

BUENAS OFICIALAS PARA BATAS Y TAPADOS se necesitan, inútil sin saber bien su oficio, Rivadavia 1453 v14

BELGRANO—Gral. PAZ 2036, SE PRECISA niña de 14 á 17 años con recomendaciones, para asistir á un kindergarten aleman; en cambio de lecciones de idiomas v13

BORDADORAS EN SEDAS IMITACION Á PINTURA precisa, inútil presentarse sin muestra y sin ser competente, urgente, casa de bordados, Piedad 1164

CAMISERA MEDIO OFICIALA Y APRENDIZA se necesitan. Paraguay 1835

CORBATERAS BUENAS PREPARADORAS SE precisan, Centro América 1800

CORREDOR CON BUENA REFERENCIA, PARA trabajo de imprenta precisase. Victoria 3328

COSTURERAS PARA VESTIDOS DE niñas, SE precisan. Suipacha 302.

CAMISERAS PARA CAMISAS FINAS DE ZEPHIR con muestra se necesitan muchas. Avenida de Mayo 1148. v15

COSTURERAS PARA CUELLOS POSTIZOS FIjos, con muestra se necesitan. Avenida de Mayo 148 v15

CORREDORES PARA EMPRESA LIMPIADORA de cloacas se necesitan, buena comision, Av. de Mayo 669, escritorio Masson, días hábiles de 1 á 4 p. m.

COSTURERAS PRACTICAS EN SACOS DE BRIN, pantalones, bombachas, se precisan con muestras de 3 á 5. Gath y Chaves, B. Mitre 569. v13

CORREDORES SE PRECISAN 2, PARA ARTICUlos de almacen y confitería que sean prácticos en esta plaza, por carta Tacuari 17, escritorio 4

COSTURERAS PRACTICAS EN VESTIDOS de niños, blusas á la marinera de varones, blusas y batones de señoras se precisan, con muestras, de 3 á 5 p. m., Gath y Chaves. B. Mitre 569 v13

CORREDORES DE 16 á 22 años, BIEN RELACIOnados en la ciudad y ocupados actualmente en venta y mercería al detalle, se necesitan para un artículo que da buena comision. Tunuyan 306, Boca, de 9 á 10 a. m.

DEPENDIENTE PARA ALMACEN CON BUENAS recomendaciones se necesita. Solis 1108.

DEPENDIENTE DE ALMACEN SE NECESITA muy práctico, bien recomendado, Suipacha 1393. v12

DEPENDIENTE IDONEO RECIBIDO EN LA PROvincia, se necesita uno joven y con recomendaciones; ocurrir Andes 945, de 2 á 6 p. m. v13

HOJALATERO PARA baños SE PRECISA, BRAsil 1645. v14

MEDIO OFICIAL APARADOR PARA OBRA FINA se precisa. Artes 428 pieza 3.

MUCHACHA DE 15 á 20 años PARA TALLER DE planchado se necesita, B. Mitre 2230

MUCHACHO QUE SEA PRACTICO EN ZAPATEría se necesita, Cuyo 1083

MUCHACHO PARA ALMACEN de 14 á 16 años, para todo trabajo se necesita. Bmé. Mitre 4501.

MEDIO OFICIALES PLATEROS SE NECESITAN Brasil 1130

MEDIO OFICIALAS Y APRENDIZAS MODIStas de vestidos, se precisan, Sgo del Estero 647.

MUCHACHOS Y MUCHACHAS APRENDIZAS, se necesitan para hacer capillos, Almagro 1020. v14

## OFICIOS DIVERSOS PEDIDOS

MODISTA DE SOMBREROS, SUIPACHA 581, NEcesita buena preparadora y aprendiza adelantada. v13

MUCHACHO DE 15 años, español, PARA AGENcia se necesita, San Martin 345, pieza 20, de 3 á 4 p. m.

MUCHACHO de 16 á 18 años, ALGO PRACTICO en almacen se necesita, Rivadavia 6878, de 1 á 5 p. m.

MUCHACHO de 15 á 16 años PRACTICO EN ALmacen con recomendaciones se necesita, Rivadavia 3402.

MUCHACHO de 14 á 16 años PRACTICO EN LIbrería se precisa, ofertas por correo, casilla correo 222

MATRIMONIO SE NECESITA QUE EL ENTIENda algo de carro, para un depósito de materiales con buenas recomendaciones, Humberto 656, de 9 á 11 a. m.

MUSICOS—TROMBONES, BOMBARDINES, PIStones, clarinetes y bajos, se necesitan para salir al campo. Se les pagará buenos sueldos, ocurrir al cuartel del 10 de infanteria de línea de 8 á 10.30 o á la calle San Juan 611 de 7 de la noche en adelante y verse con el teniente Mujica, habilitado del regimiento 9º de infanteria v13

OJO—MEDIO OFICIAL Y APRENDIZ SASTRE SE necesita, Uriarte 839. v19

OJO—MEDIO OFICIAL SASTRE SE NECESITA, casa y comida. Thames esquina Soler v13

OJO SASTRE MEDIO O APRENDIZ ADELANTAdo se necesita urgente, Caseros 2078 sastrería.

Ordenadores PARA TAMBO SE NECESITAN, con recomendacion, Córdoba 1155 v13

OFICIAL BARBERO PARA HOY, SE PRECISA, Almirante Brown 50.

OFICIAL PELUQUERO NECESITO PARA HOY, 25 de Mayo 787

OFICIALAS Y APRENDIZA MODISTAS DE VEStidos se precisan, Lima 820

OFICIAL MEDIO TORNERO REPUJADOR SE precisa, Brasil 1130.

OFICIALAS MODISTA, BUENA, SE PRECISA, Paraná 272, altos.

OFICIAL MEDIO SASTRE DE PIEZAS GRANDES se necesita, urgente, Cochabamba 3128. v13

OFICIAL MEDIO PELUQUERO PRECISASE PAra domingo. Dean Funes 940

OFICIAL MEDIO PELUQUERO COMPETENTE se necesita efectivo, Europa 1402

OFICIALAS DE ROPA BLANCA SE PRECISAN, Lavalle 1028.

OFICIALA MODISTA DE VESTIDOS SE PRECISA, Libertad 1081

OFICIAL PELUQUERO PARA DOMINGO URGENte se necesita, Chile 376.

OFICIALA COSTURERA QUE SEPA HACER ALforzas, se precisan, Corrientes 1574

OFICIALA BUENA PARA VESTIDOS. MEDIO oficiala y aprendiza se necesita, Chile 1144.

OFICIAL PELUQUERO PARA HOY DOMINGO SE necesita, Esmeralda 967.

OFICIAL MEDIO PELUQUERO SE PRECISA PAra hoy, Europa 2590

OFICIAL Y MEDIO MUEBLEROS NECESITAMOS Rivadavia 3156.

OFICIAL BARBERO SE NECESITA HOY DOMINgo se paga bien, Rio Bamba 1156

OFICIALES SASTRES SE NECESITAN, INUTIL presentarse no siendo competente Bolivar 1084

OFICIAL ZAPATERO DE LUIS XV IMITACION, de niños y de criaturas se precisa, Moreno 1749 v12

OFICIALAS BUENAS, MEDIO OFICIALAS Y aprendizas se necesitan modistas de vestidos, Viamonte 1489 v13

OFICIAL HERRERO DE OBRA SE NECESITA, inútil si no sabe bien su oficio, José Pagani, Boedo 75, Lomas de Zamora

OFICIALES SASTRES PRACTICOS EN SACOS DE señoras se precisan con muestras, de 3 á 5 p. m., Gath y Chaves, B. Mitre 569. v13

PRECISANSE MEDIO PREPARADORAS Y aprendizas adelantadas. Tacuari 627. v13

PRECISO OFICIAL O MEDIO OFICIAL MUEBLEro, Constitucion 2251 v13

PEON PRACTICO PARA CUIDAR UN MOTOR A vapor se necesita, Victoria 2363.

PLANCHADORAS PARA ROPA DE señora se necesitan, Tintorería Nacional, Garay 1302. v13

PLANCHADORAS DE CAMISAS NUEVAS SE NEcesitan en la fábrica de Quirno y Gorchs, Alsina 1132 v13

PLANCHADORAS ARMADORAS VISTERAS PREparadoras de cuellos y cortadoras se precisan, Rocha 960. Barracas al Norte v14

PLANCHADOR OFICIAL O PLANCHADORA DE camisas nuevas preciso, inútil presentarse si no saben su obligacion $ 2.50 por dia. Montevideo 626.

SE NECESITA APRENDIZ CARPINTERO, BELgrano 2310.

SE NECESITA REPARTIDOR DE LECHE QUE sea práctico. Defensa 1201

SE NECESITA BUEN OFICIAL TALABARTERO Carrito 481.

SE PRECISA MEDIO OFICIALA MODISTA DE vestidos, Santa Fe 1124

SE NECESITA MEDIO OFICIALA MODISTA DE vestidos. Lavalle 468

SE PRECISA MEDIO OFICIAL Y APRENDIZ sastre, Rioja 667. v12

SE NECESITA UN DEPENDIENTE DE ALMACEN con buenos informes, Montes de Oca 2004. v12

SE PRECISA OFICIAL MUEBLERO, SANTA FE 1200. v12

SE PRECISAN MUY BUENAS OFICIALAS MOdistas, Paraguay 756.

SE PRECISA UNA MEDIO PREPARADORA DE sombreros, Cuyo 1130.

SE PRECISAN OFICIALAS, MEDIO OFICIALAS de corsés y aprendizas de vestidos. B. Mitre 2410.

SE PRECISAN MUCHACHOS APRENDICES GUItarreros, Méjico 1743.

SE NECESITA APRENDIZA DE VESTIDOS, Tucuman 1772

SE PRECISA MEDIO OFICIAL HERRERO, SAN Juan 1424

SE NECESITA MEDIO OFICIAL HOJALATERO para 9 de Julio, Montevideo 280.

SE PRECISA CELADOR PARA COLEGIO, PERSOna formal buen trabajo, Chacabuco 1141.

SE NECESITA OFICIALA Y MEDIO OFICIALA modista, Paraná 1032.

SE PRECISA HOMBRE FORMAL PARA PEON de almacen, recomendado, Cuyo 1007.

SE PRECISAN 2 MEDIO OFICIALES TORNEROS en maderas, Jujuy 144 v14

SE NECESITA MEDIO OFICIAL ESTUCHERO, Cuyo 933, buen sueldo

SE NECESITA MEDIO OFICIAL COLCHONERO Santa Fe 2821.

SE PRECISA OFICIAL CARPINTERO CON BANco y herramientas, Córdoba 1886.

SE NECESITA MEDIO OFICIALA MODISTA, Florida 905.

SE PRECISAN MAQUINISTAS Y APRENDIZAS para cuellos y puños postizos, Solis 1226.

SE NECESITA MEDIO OFICIAL PINTOR PARA el campo, razon Rivadavia 2077.

SE NECESITA COMPOSTURERO QUE SEPA lustrar para salon, Centro-América 1902.

SE PRECISAN COSTURERAS PARA BATAS, Cuyo 1021.

SE PRECISA BUEN OFICIAL TALABARTERO, Carrito 498.

SE PRECISAN MEDIO OFICIALAS Y APRENDIzas modistas de vestidos. Cuyo 1021.

SE NECESITA MUCHACHO ADELANTADO ZApatero, Córdoba 2543, zapatería.

SE PRECISA PLANCHADORA APRENDIZA ADElantada, para casa alemana; Moreno 2849, casa de departamentos. v16

SE PRECISA MUCHACHO de 15 á 17 años, que esté algo práctico en el ramo de comercio, Tacuari 945, tratar de 8 á 10.

SE NECESITA BUENA COSTURERA DE PANTAlones, sastrería de Domingo H. Duffau, Alsina 575.

SE PRECISA UN BUEN MEDIO OFICIALA MUEblero o de obra blanca, se le da casa y comida, Villarruel y Boulevard Dorrego, Chacarita vieja v12

SE PRECISA HOMBRE FORMAL CON GARANtía, que conozca Barracas al Sud y pueblos alrededor para trabajar en vinos, con sueldo y comision, Avenida Mitre 613, Barracas al Sud. v12

SE NECESITA PERSONA QUE SEPA HERRAR Á caballos y de carros, que tenga disponibles 500 $ para entrar de socio en una herrería y carpintería. Dirijirse estacion Glew, á Pascual Garra. v13

## OFICIOS DIVERSOS PEDIDOS

SE NECESITAN BORDADORAS Y VAINILLADOras en ropa blanca fina, presentarse con muestras, es inútil si no lo hacen muy bien y con recomendacion, tratar de 2 á 5 p. m., Ombú 346.

SE NECESITAN CON URGENCIA APRENDIZAS adelantadas y buenas bordadoras en blanco á bastidor, inútil presentarse si no son del oficio, Defensa 365. v13

TIPOGRAFO MEDIO OFICIAL NECESITASE, IMprenta «El Pueblo», San Fernando.

TIPOGRAFO MINERVISTA SE NECESITA, RIVAdavia 3675

TIPOGRAFOS DISTRIBUIDORES SE NECESITAN Venezuela 436. v12

TAPADOR SE NECESITA PARA SODA, MITRE 2080, Barracas al Sud.

TALLISTA MEDIO OFICIAL ADELANTADO, SE necesita, Humberto 3340.

TAMBEROS—SE NECESITAN ordenadores o familias para tambos ocurrir Bmé. Mitre 314, p. 3.

ZAPATEROS OFICIALES Y MEDIO OFICIALES de escarpin se precisan, Méjico 3229.

ZAPATERO ARMADOR, LUIS XV, SE PRECISA, Alberti 93. v13

ZAPATEROS DE CRIATURA y uno PARA TRAbajar en la casa o afuera, San Luis 3048.

ZAPATEROS DE COSIDO Y CLAVADO DE HOMbre, para dentro y fuera se precisan, Chile 499.

ZAPATERO SE PRECISA MEDIO OFICIAL DE cosido, Cevallos 260.

ZAPATEROS ARMADORES DE CALZADO ADENtro y afuera se necesitan, Cochabamba 2850 v13

ZAPATEROS SE NECESITAN, DE señora, de niño y de varon, cosido, se paga bien. Belgrano 846. v13

ZAPATEROS, SE NECESITAN MEDIO OFICIALES y aprendices adelantados de criatura, en bronce, Independencia 1500.

ZAPATERIA RIGAU BUENOS ARMADORES SE necesitan, de hombre y de señora, taco Luis XV y suela, se pagan buenos precios, Cangallo 735.

ZAPATERIA RIGAU—OFICIALES LUIS XV COsido á mano, oficiales Luis XV cosido á máquina, oficiales Luis XV escarpin y oficiales de hombre, no lo se necesitan se pagan buenos precios, inútil presentarse sin muestra, Cangallo 735

## OFICIOS DIVERSOS OFRECIDOS

A 1 $ MODES DE MEDIDA, VESTIDOS, BATOnes, matinees, etc. Venezuela 1195

Albañil SE OFRECE PARA LA CIUDAD O CAMpaña, en toda clase de obras, Alsina 1424

APRENDIZA ADELANTADA BORDADORA EN oro o vainilladora se ofrece. Patagones 1460 v12

AFINADOR Y COMPOSITOR DE PIANOS L. della Croce, se ofrece por carta o personal, Solis 674 v12

A LTO PINTOR EMPAPELADOR DECORADOR y blanqueos se hacen á precios sumamente baratos, trabajo garantido, Solis 523 F. Hernandez v12

A PLAZO SE HACE CUALQUIER TRABAJO DE albañilería pagaderos por mensualidades, Sociedad Frontista. Medrano 300 v12

ALTO—SE EMPAPELAN PIEZAS POR 5, 10 Y 12 ps. se hacen trabajos de pintura y blanqueo, á precios sin competencia, Uruguay 100, Pedro Sacchi.

ADMINISTRADOR DE PROPIEDADES O MAYORdomo de casa particular se ofrece joven formal, de presencia y con 10 años de práctica, ciudad o interior, recomendaciones y referencias á satisfaccion, escribir á A R. V. Poste restante de La Prensa. v18

BUENA MODISTA SE OFRECE PARA CASA DE familia, Junin 1389. v13

BORDADOS EN BLANCO, SEDA Y ORO, SE DIbuja, preparan y hacen labores, se da lecciones, Talcahuano 802 v13

CARPINTERO Y HERRERO MECANICO PRACTIco en poco sitio surgente se ofrece recomendado, Campichuelo 502

DEPENDIENTE DE ALMACEN MUY PRACTICO y recomendado se ofrece. Bolivar 833.

DEPENDIENTE CORTADOR EN EL RAMO DE camisería se ofrece, Belgrano 3048 v15

DEPENDIENTE IDONEO EN FARMACIA PARA la provincia se ofrece, Viamonte 1123, depto. 8. v16

DEPENDIENTE DE ALMACEN SE OFRECE, ESpañol, práctico de 33 años, con garantía o recomendaciones, Bmé. Mitre 3331. J. Perez.

DEPENDIENTE IDONEO DE FARMACIA español 12 años de práctica se ofrece ciudad o campo, M. A. Corrientes 2458.

DEPENDIENTE DE FARMACIA SE OFRECE PAra la campaña, italiano, de 22 años, persona seria, práctico y bien recomendado, Corrientes 4135, farmacia. v13

DEPENDIENTE DE FARMACIA, CON 15 años de práctica, se ofrece, con garantías á satisfaccion, para hacerse cargo, o como dependiente sin pretensiones, ciudad o pueblo, por carta poste restante de La Prensa, D. M. J. v13

ENCUADERNADOR JOVEN SE OFRECE, TRAbaja en rústica, cartonaje, media pasta, etc. etc. sin pretensiones. L. R. poste restante. Tigre. v12

ESQUILADORES A MAQUINA O A TIJERA, buenos se ofrecen. Cuyo 2637, no se atienden agencieros.

HERRADOR OFICIAL SE OFRECE PARA CIUdad o campo, competente en el oficio, contestar por carta Herrera 810

HOMBRE JOVEN BASTANTE EXPERIENTE DE expresion fácil, habla y escribe el francés, italiano, español y portugues, para el comercio u ocupacion particular se ofrece, por carta á F. Catala, Pasco 1070

ITALIANO DE 26 años, RECIEN LLEGADO SE ofrece para asistente de un oficial de caballería, posée diploma de caballerizo obtenido por concurso del Regimiento 3º de Savoia. Suarez 270, Boca. v31

JOVEN DE 20 años, SE OFRECE PARA PEON O cualquier trabajo. Europa 3709, por carta á F. F.

JARDINERO QUE ENTIENDE INVERNACULOS, se ofrece, E. Unidos 31, y Avenida La Plata. v13

JARDINERO Y QUINTERO, SE OFRECE RECOmendado, con corta familia, italiano, por dia o mes, estacion Haedo, Santiago Isnardi. v12

JOVEN APTO PARA ALMACEN O TIENDA, CON preparacion comercial, recomendado se ofrece, Moreno 2535. A. M. V. v12

JOVEN de 18 años DESEA TRABAJAR COMO DEpendiente de almacen, facturería u otro trabajo, sabe cocinar. R. G., Corrientes 2565. v12

JOVEN español de 20 años SE OFRECE PARA cochero particular u otro servicio, sabe leer y escribir, Serrano 1521. Palermo

JARDINERO HORTICULTOR, FRANCES SOLO, se ofrece con buenas recomendaciones, Tercera 2187. Palermo. v14

JARDINERO QUINTERO AGRICULTOR, TEORIco práctico, certificado y recomendaciones de primer orden, se ofrece, Paseo de Julio 1218.

JOVEN español de 19 á 20 años SE OFRECE para peon de cualquier trabajo, con recomendaciones, Moreno 1302.

JARDINERO QUINTERO SABE LA MULTIPLIcacion de plantas como para poblacion de estancias de árboles frutales y arbustos, con recomendacion. Lorea 244 pieza 11. v13

JARDINERO DE 1ª, ESPECIAL EN DIBUJO MAcizo, invernáculo y lo que pertenezca al ramo, soltero, muy trabajador, se ofrece con buen certificado de su conducta, Belgrano 1460.

JOVEN de 27 años SOLTERO, DE DISTINGUIDA familia, óptimas referencias, posee italiano, francés y inglés, viajó todo el extremo oriente por propia instruccion desea alguna ocupacion disponiéndose tiempo á viajero, aceptaré ofertas aún sin sueldo dirijirse por carta o personalmente á A. T., Hotel de Londres. v13

JOVEN DE 13 á 14 años SE OFRECE PARA EL campo para desempeñar algun puesto decente y liviano, sabe leer y escribir correctamente y está bien preparado en aritmética y demás materias de estudio, por cualquier sueldo y aún sin sueldo, dirigirse por carta o personalmente á Arturo Dzó, Paso 383.

LUSTRADOR DE PIANOS Y MUEBLES PARA casa particular se ofrece, precios módicos, Viamonte 2075, pieza 19. A. D.

LUZ ELECTRICA—SE OFRECE PARA USINA de luz eléctrica o establecimiento de importancia para dirijir motores dinamos, comprendido la colocacion como funcionamiento, arregla bobinas dinamos y todo perteneciente á la electro técnica, L. C. M., Poste La Prensa. v13

MAQUINISTA Y FOGUISTA SE OFRECE RECOmendado, ciudad o campo, Paseo de Julio 172, A. B. v12

MATRIMONIO español SE OFRECE, CON BUEnos certificados, jardinero de profesion y cocinera o mucama, Gascon 585.

MAQUINISTA Y CARPINTERO MECANICO para trilladoras, joven italiano, con buenos certificados de competencia, se ofrece, José B., Buen Orden 1336. v13

## OFICIOS DIVERSOS OFRECIDOS

MUCHACHO Español de 16, años SE OFRECE, sabe algo de almacen, C. R., Viamonte 965.

MATRIMONIO CON BUENA RECOMENDACION, se ofrece él quintero, ella cocinera, para el campo, Caseros 1152.

OFRECESE MEDIO OFICIALA MODISTA, CON buena recomendacion, Rioja 471. Carbonería

OFICIAL MARMOLERO SE OFRECE PARA COMposturas y limpiar mármoles de casa particular, Anchorena 334.

OFICIAL CARPINTERO DE OBRA BLANCA Y UN poco de carros, se ofrece á todo trabajo, por carta Lima 1349.

OFICIAL SASTRE PARA CORTAR Y COSER, CON buenas recomendaciones, se ofrece, ciudad o campo, Victoria 562, altos. v12

OJO HOTELES Y RESTAURANTS -Estañador napolitano; estaña cacerolas, ollas de cobre o hierro. En esta casa no se trabaja con plomo como en otras. Arenales 1019. v12

PEON español SE OFRECE, RECOMENDADO DE casa particular y negocio, Belgrano 470, p. 14.

PINTOR, EMPAPELADOR, BLANQUEADOR ES: mero, precio sin competencia, Libertad 829, Crespi

PEINADORA SE OFRECE, EN SU SALON O A domicilio, M. Blas, Cangallo 1452 v12

PEINADORA SE OFRECE, EN SU SALON 1 $, afuera 2. Suipacha 817 v12

PLANCHADORA SE OFRECE PARA ROPA DE señora, regular para camisas, pocas pretensiones Lavalle 1451 2º patio. v12

PARA CUALQUIER CLASE DE OBRAS DE PINtura, decoraciones, cuadros, letreros, etc. dirijirse Buen Orden 1305. v13

PINTOR SE OFRECE, COLOCA CIELO RASOS Á 60 cent. metro y empapela piezas á 5 $, Independencia 961. Lloveras.

PEON DE QUINTA HOMBRE FORMAL Y ALGO anciano se ofrece, B. Mitre 3130, Francisco Fermen

PEINADO GRATIS PARA señoras Y LAS QUE se retraten en la fotografía Parisiense, Artes 770 retratos al carbon inalterables desde $ 5 docena v12

RETRATOS INALTERABLES AL CARBON DESde $ 5 docena, peinado gratis para señoras, Fotografía Parisiense, Artes 770. v12

REFACCIONES ECONOMICAS EN PINTURAS frentes, aceite 14, blanqueo 8, piezas empapeladas 7, blanqueo 3, cuadros 5, puertas 2, persianas 3, ciudad o campo, Venezuela 1558.

RETRATOS ESMALTE AMERICANO INALTErable, se reproducen sobre cualquier fotografía, hay gran surtido de medallones y prendedores de oro á precio sumamente barato, antigua joyería de Felipe Cuomo, Bolivar 113 v13

SE OFRECEN 2 MEDIO OFICIALAS MODISTAS en vestidos. Viamonte 1892 v12

SE OFRECE FOGUISTA ARGENTINO de 24 años, Cuyo 973 v12

SE OFRECE UNA PERSONA PARA HACER COMpostura á objetos de artes de toda clase, á precio módico, trabajo garantido, Matheu 251 v12

SE OFRECE MUCHACHO de 15 á 18 años PARA despacho de panadería o cualquier negocio. Industria 1181. v12

SE OFRECE AYUDANTE PRACTICO DE CONFIteria u hornero para ciudad o campo, carta Constitucion 1023 á B. G. v12

Señora seria DESEA ENTRAR EN UN LUJOSO taller, ya como medio oficiala, sin mas pretensiones que la pension, ocurrir á Garay 1281 v12

SE OFRECE JOVEN español COMO DEPENDIENte o cobrador para casa de comercio con garantía personal o efectivo, J. M., Victoria 1150.

Señora SOLA, INSTRUIDA SE OFRECE PARA el manejo de casa o negocio de personas solas ciudad o campo, por carta C. N. Charcas 2530.

Señorita DISTINGUIDA QUE HABLA EL INGLES se ofrece para vendedora de perfumes, casa de modas ó fotografía, por escrito á M. N., San Lorenzo 321 v12

SE OFRECE AJUSTADOR MECANICO PARA ESTANCIA, para manejar y arreglar máquinas, bien recomendado, dirigirse por carta á Quaviani, Fonda Laurel, Banfield, F. C. S. v12

TIPOGRAFO COMPOSITOR OFRECESE CORRIENtes 2248

## PROFESIONALES PEDIDOS

BUENAS VOCES DE HOMBRE Y MUJER PARA la Escuela de Coristas de opera, pedir programas en la casa Poggi, Artes 418. Inscripcion hasta el 15 de Octubre, por correo al maestro Greppi, B. Mitre 2139. v13

EMPLEADO PARA CASA DE COMERCIO QUE explique las garantías personalmente de que dispone se precisa, solamente por carta A. O., Cevallos 972. v12

DIBUJANTE SE NECESITA, PRACTICO EN PLAnos de puentes de ferro-carril, es inútil presentarse si no es muy competente, dirigirse por carta á Dibujantes. Lamadrid 669, Bahía Blanca. v14

JOVEN DE BUENA PRESENCIA Y CON GARANtía efectiva o personal se precisa para recaudador en el «Registro Estadístico», dirigirse solamente por carta á R. Cúneo, Reconquista 490, altos.

MAESTRA DE PRIMER GRADO PARA COLEgio particular se necesita, buen sueldo, Gral. Urquiza 1680, no se exige diploma.

SE PRECISA UN INSTRUCTOR DE NATACION, una hora mas o menos cada mañana, dirigirse á H. W. Roberts, B. Mitre 393, escritorio 4 v13

## PROFESIONALES OFRECIDOS

A LOS QUEBRADOS, HERNIAS, CURA RADICAL sin operacion en todas edades, Wall, Victoria 1642 altos.

A LOS QUEBRADOS SE CURAN RADICALMENte sin operacion en todas edades por E. Dueñas, Cuyo 806. v13

ADMINISTRACION DE COBRANZAS GENERAles y asuntos judiciales, Capital, Provincias, Exterior, sin gastos para el mandante, referencias de primer orden, pedir tarifa, Durand y Cª, Lavalle 387. v10n

BENIGNO CABO DE VILA, BALANCEADOR PÚblico, avisa á sus relaciones y al comercio, que ha trasladado su escritorio, Tucuman 884. v14oct.

BAHIA BLANCA AGENTE DE NEGOCIOS EN general, A. Mandes de Costa, Brown 325. v18oct

C. CASTELLETTO, PARTERA MASAGISTA, DIplomada, recibe pensionistas, consultas de embarazo, Paraná 682 v1Nov

DIBUJANTE DE TOPOGRAFIA, MECANICA, ETC. buen nivelador, se ofrece, Larrea 1443. v16

DR. MANUEL GARCIA BARROS (HIJO) ABOGAdo, estudio del Dr. Terry, Defensa 520, 1 á 4 p. m. v20

DENTISTA CIRUJANO DENTADURAS DESDE $ 15 á 150, dientes postizos desde 2 á 25 $ uno, Rivadavia 2333.

F. M. DE SERRA, PARTERA, RECIBE PENSIOnistas, consultas de 1 á 5, precio módico, Cochabamba 840.

J. ABELARDO GRANE, PROCURADOR Y REMAtador, Patagonia 5, Gualeguaychu, Entre-Rios, v18

JUAN ESPINOSA, PROFESOR DE HIPNOTISMO, curacion psíquica, insomnio, neurastenia, hipocondría, tristeza, hastio de la vida, alucinaciones mentales, manía de las persecuciones, monomanías vulgarmente denominadas daños, embrujamientos, histerismo, histero-epilepsia, neuralgia y otras. Cansancio de la vida o tendencias al suicidio. Gratis. Domingo, Ombú 498, de 1 á 4. v15

MARIA C. DE TUCKER, PARTERA, RECIBE pensionistas, Guemes 840, casa-quinta. v12

M. SABOURIN PARTERA FRANCESA DE 1ª clase, recibe pensionistas, consultas de 1 á 3, Cangallo 848 v26

PARTERA señora SOLA ATIENDE SOLO EN SU casa, Humberto 1775, no hay chapa. v16

PARTERA M. DE PESCE, RECIBE PENSIONIStas, (autorizada), precios módicos, Rivadavia 2560.

PIANISTA PARA TERTULIAS SE OFRECE, Nueva Granada 636, depto 6. v12

PARTERA señora SOLA, ATIENDE EN SU CAsa con toda comodidad, Pozos 365. v12

PARTERA, RECIBE PENSIONISTAS DESDE 35 $ grandes comodidades, Charcas 3270, altos, ocupe, Díaz. v18

REGENTE DE FARMACIA SE OFRECE PARA LA ciudad o campaña, dirigirse personalmente o por carta, Andes 945. v12

TENEDOR DE LIBROS — EN HORAS DISPONIbles arregla libros atrasados, persona seria y con práctica del comercio, D. C., Lavalle 870. v15

TENEDOR DE LIBROS JOVEN PRACTICO EMpleado actualmente en negocio de campaña, ofrécese para ciudad ó campo, por carta á Nicolás, Santo Domingo 830, Barracas al Norte. v16

# LA PRENSA

BUENOS AIRES, OCTUBRE 12 DE 1902

## EL CUARTO AÑO DE PRESIDENCIA

El espíritu del general Roca, allá en el fondo, ha de ser presa de grandes contrariedades á esta altura de la jornada. El predominio de su voluntad en su derredor y en el campo de la situacion, no lo ha de satisfacer. Ha de sentir muy viva la nostalgia de la opinion. Ha de experimentar las amarguras de esperanzas fallidas, de ambiciones defraudadas, del fracaso de la última cruzada de su carrera de político dirigente y de primera fila. Los oropeles de la prepotencia mal habida, sobre el voto de sus conciudadanos, acaso llegan á serle hasta odiosos, cuando se encuentra á solas con su conciencia. El aplauso que halaga sus oídos ha de serle ingrato, porque le cuesta lo que le cuesta y porque no es ése el que anhela y que le hace falta.

Si hubiéramos de atenernos á las leyes de la psicología humana, haciendo al hombre los honores más deferentes, afirmaríamos sin el menor temor de equivocarnos que el general Roca cumple el cuarto año de su período de mando, deplorando el haber buscado y aceptado por segunda vez la Presidencia; de manera que, si en 1898 hubiera tenido la vision del éxito, no la habría solicitado, y aun instado exigentemente por sus adeptos, la habría rehusado.

El general Roca no pudo razonablemente, aconsejado por sus propias conveniencias, ceñir por segunda vez la banda presidencial, sino para hacer un gran gobierno institucional, reposado, austero, reparador, que levantara su personalidad política, redimida de sus culpas y responsabilidades, y que inscribiera su nombre en la historia del renacimiento económico, financiero, moral y político del país. Es tan exacta la observacion, que hubo mucha gente ilustrada, ajena á la política, especialmente del comercio, que tenía fé en la actual Presidencia, precisamente porque se presumía que su titular buscaba el gobierno con los altos ideales anotados, dictados por sus propias conveniencias y sugeridos por las grandes necesidades de la Nacion.

Solicitó presidir un período singular en nuestra historia, dentro del cual debía resolverse á liquidar la doble crisis política y económica, ocasional de la honda conmocion de 1890. Había á la vista elementos de sobra para acometer con lisonjero y seguro éxito esa liquidacion, de la que dependían los destinos de la República en la época presente. La opinion estaba predispuesta para esa empresa. Las armas revolucionarias estaban colgadas, pero el sentimiento público mantenía sus nobles aspiraciones, demostrando de una manera inequívoca su firme tendencia á apoyar todo gobierno que sirviese lealmente la causa reaccionaria, por medio de los serenos resortes de la ley.

En el órden económico sucedía lo propio. Lo mas recio de la crisis había pasado. El Tesoro había arreglado el servicio de sus obligaciones consolidadas, á satisfaccion de los acreedores externos. La poblacion nacional sentía el ansia del trabajo, para reparar los quebrantos sufridos en el crédito y en la fortuna de cada uno. Los capitales aguardaban que la nueva situacion se afirmase bajo el programa de los deseos de todos, para entrar á actuar en el campo de los negocios. La espontanea valorizacion del medio circulante reflejaba con fidelidad la situacion, las impresiones generales y las expectativas optimistas, que por sí mismas son un factor eficacísimo en la curacion de los pueblos azotados por perturbaciones que los postran.

Los combatientes y las comuniones partidarias más exaltadas y briosas, adversas al candidato presidencial y á sus elementos políticos, se habían recogido en la abstencion, guardando sus agravios, sus dudas y su pesimismo intransigente, y dejando libre el paso al aspirante al Poder, para que desembarazadamente pudiera desenvolver su accion y dar así todo lo que pudiera dar. Fué quizás el único Presidente titular que tomaba posesion del mando sin una oposicion organizada al frente, con el auspicio de una de sus fracciones de arraigo social y con una mayoría parlamentaria, que casi era la unanimidad.

En esa ocasion histórica y en ese ambiente social y político forjó oficialmente su candidatura presidencial el general Roca, asumió la suprema investidura y desarrolló su gobierno, desde el 12 de Octubre de 1898 hasta el dia de hoy.

Radical y profundo es el cambio operado en la situacion general, en la conciencia pública, en la opinion de la poblacion conservadora, en el criterio del extranjero, en los colores de la expectativa. Dos palabras sintetizan rigurosamente la labor presidencial de cuatro años: *fracaso completo!*

Es el Presidente que pudo hacer más bien y elevarse al rango luminoso del argentino mas considerado de la época. El balance arroja esta conclusion: —ninguno de sus predecesores hizo mas hondo daño al país que el y cuando llegue al término de su período, se habrá cerrado su carrera política, efecto de su desprestigio como hombre público.

Equivocó todos los caminos. En el órden económico, avanzó con los ojos vendados, sin la vision de la verdad salvadora y bajo su accion extraviada, nació y se caracterizó la crisis de causas profundas, consecuencia lógica de la violacion de las grandes leyes que rigen la verdadera riqueza nacional. Por primera vez este país conoce una crisis de esa índole, porque jamás, ninguna de las conocidas afectó las fuentes mismas de su vida. En su ceguera fué hasta firmar una ley calculada para sofocar la valorizacion del medio circulante fiduciario.

Por vez primera en nuestra historia, hemos presentado la estadística descriptiva de los pueblos de emigracion obrera. En el lapso de tiempo á que nos referimos, se congregaron en *meetings*, nunca vistos hasta entonces, los gremios comerciales é industriales, en demanda de reformas legislativas, no satisfechas. Hay que remontar muchos lustros en la historia *nacional*, para encontrar cifras del movimiento bursátil comparables á las que hoy atestigua la parálisis de los negocios. El crédito exterior no ha experimentado mejora alguna. El sindicato de banqueros londinenses, acreedor del préstamo de £ 2.000.000, hecho en los comienzos de la Presidencia, acaba de exteriorizar su pensamiento íntimo en la renovacion de esa obligacion no cumplida.

El resumen puede ser más extenso, pero es suficiente al propósito á que responde.

En el órden político no ha sido menos desatinada la Presidencia del general Roca. Puede ser pintado á lo vivo con sólo hacer constar que ha hecho la política de regresion á los peores modelos argentinos, superándolos. Amplia y luminosa era la via que encontró abierta. En Julio de 1890, el sentimiento del pueblo argentino sancionó una política de reaccion honrada y generosa sobre los viejos vicios, execrados por la Nacion. La lucha subsiguiente puso en evidencia que esa era la voluntad inquebrantable de la razon nacional. Esa sancion soberana y dignísima marcaba un gran progreso institucional y de la cultura de la sociabilidad argentina.

Tocaba en envidiable suerte al general Roca la ejecucion fácil y gloriosa de ese programa. El amor egoista á la propia grandeza personal lo condujo de la mano por ese camino. Le bastaba para triunfar levantar el criterio gubernativo á la altura de las instituciones, de la moral y de la justicia distributiva. Situado en esa eminencia habría vencido á sus adversarios, obligándolos á aplaudirle ó á callar. Ese inventario de su accion política de cuatro años comprueba hasta la evidencia que no comprendió su mision, ni su propio interés siquiera. Procedió como si creyera que había adquirido al país por derecho de conquistador, lo absorbió, lo dominó, le puso el sello de su albedrío de caudillo voluntarioso. Poco á poco ha ido borrando las líneas fisonómicas del gobierno constitucional. Volvió con desden las espaldas á la opinion, en la cual no cree; su funesto escepticismo lo echó en los brazos de los agentes electorales, fabricantes de registros falsos, cuyo elemento constituye el pedestal de su poderío, oficialmente prepotente. De esa suerte, el general Roca ha inferido á la República el mal inapreciable de la prolongacion, quién sabe hasta cuándo y con qué consecuencias, de la crisis política de 1890, planteada de nuevo delante del civismo nacional.

Á tan grandes errores debía suceder un gran desastre. El fracaso de la Presidencia se traduce positivamente en un retraso de muchos años del progreso de la República, económica é institucional. El desprestigio que el general Roca se ha causado á sí mismo ha de crecer en intensidad, á medida que la opinion se vaya dando cuenta de todo el mal que le ha hecho con su política de regresion y con su carencia de pensamiento gubernamental de la riqueza nacional.

Ese juicio de la historia está anticipado ya. Hoy se le siente vivo. El Presidente que surgió sin oposicion organizada y bajo un ambiente de benevolencia de los neutrales en la política ha elaborado por sus propias manos, en proceso justo y lógico, una honda y formidable resistencia cívica. El espíritu opositor domina el alma del país y acabará por ser una pasion nacional. El período presidencial, iniciado sin oposicion, se cerrará bajo el calor de una oposicion imponente y avasalladora.

El general Roca no ha ganado un prosélito, á pesar de su inverosímil prepotencia oficial, en tanto que ha perdido amigos colaboradores poderosos y se ha enajenado la voluntad y la fé de elementos de primera necesidad para su subsistencia. Le falta nervio y brazo, y le falta tambien la levadura para hacer la política maniobrista, en cuyo manejo demostró siempre su mayor fuerza. La iniciativa opositora nace precisamente del campo en que el Presidente encontró, en el transcurso de los últimos diez años, las alianzas y las complacencias con que desató el nudo de los conflictos que más lo oprimieron y atormentaron.

En estas condiciones entra el general Roca al quinto año de su gobierno. Juzgada su situacion con el alto criterio de los intereses de la República, se puede y se debe decir con absoluta verdad, que la Presidencia actual ha concluido su mision: carece de objeto práctico; es un estorbo atravesado en el camino de la Nacion en marcha hacia la realizacion de sus destinos. Su titular no tiene papel en el escenario de la actualidad; el Poder no le ofrece halagos, ni como individuo, ni como jefe de la oligarquía, porque sus compromisos, su desprestigio político, su escuela, su idiosincrasia y su impotencia, no le permiten ni hacer una política de libertad, que ocasionaría el abandono airado de sus adeptos, ni tampoco imponerse un sucesor, que provocaría una resistencia susceptible de degenerar en la anarquía.

¡La dimision! He ahí la solucion nacional y personal del problema de la actual Presidencia, que subsiste por las virtudes del galvanismo, á esta altura de la jornada. La situacion la desprende de sí, como los movimientos del mar arrojan á la playa los despojos del naufragio. Es una crisis elaborada bajo los rigores salvadores de leyes supremas, que rigen la actividad de los pueblos.

Hasta hace un año solamente, LA PRENSA, que se propuso contener la omnipotencia soberbia, en nombre y en resguardo de las instituciones, juzgaba al Gobierno como lo presenta el inventario consignado. Hoy es el juicio de todos. Mañana estará encargado en la accion nacional, después de lo cual amanecerá el dia de la restauracion del derecho y de la fortuna de la República.

◆

# DE MARCEL PREVOST

## CAUSERIE PARISIENNE

*(Especial para LA PRENSA)*

**La muerte de Margarita Duclerc—Su belleza. Su actuacion en los «cafés-concertos»—Hortensia Schneider—Ivette Guilbert—Wanda de Boncza—Trata de blancas—Un congreso para la proteccion de la mujer.**

París, Setiembre de 1902.

¿Es que no se leen con atencion los *faits divers*, que no se les atribuye la importancia que algunos merecen, que no se deduce de ellos la leccion que contienen, ó es que se ha hastiado nuestra curiosidad, como para asemejarse mucho á la ingratitud?

Algunos diarios que, sin embargo, se precian de ser «muy parisienses», han concedido unas pocas líneas desdeñosas á la muerte de Margarita Duclerc. No digo que fuera esto materia para abundantes artículos y consideraciones patéticas. Pero me parece que se puede sacar de ello provechosa enseñanza y nociones de filosofía social, al mismo tiempo que una «contribucion»—como se dice generalmente hoy—á la historia de nuestras costumbres.

Margarita Duclerc fué sencillamente una hermosa mujer—galante al menos, según el gusto de algunos y á creer los testimonios de la prensa. No hay en esto nada de extraordinario. Como este certificado no le bastara y lo juzgara ella impropio para propagar su fama, aspiró á presentarse en público.

Esto es ya un hecho interesante y una de las señales características de la vida galante contemporánea. Hasta el segundo Imperio inclusive, las jóvenes de vida festiva no pensaban en otra cosa que en servir para la diversion de los ociosos y de los favorecidos por la fortuna.

Objetos de lujo y de placer, habituadas á los homenajes y seguras de que no les faltarian, ellas los esperaban apaciblemente. Pero desde que nos han invadido el *reclame* y el charlatanismo, han *comprendido* que era necesario, para asegurar su reputacion, ofrecerse á las miradas y á los comentarios del público. Todos nosotros estamos al acecho de un pedestal para elevarnos sobre las cabezas de los demás.

Por consiguiente, ¿qué mejor trampolin que el teatro? ¡Y qué fácil es subir á él! Bastaba antes una amistad influyente. Ahora no se necesita sino dinero. La mayor parte de los empresarios se preocupan muy poco del arte y venden el permiso de exhibirse en sus escenarios.

La escena es para las lindas mujeres lo que el escaparate del joyero á las piedras preciosas.

Entiéndase que no se trata, naturalmente, de encarnar un personaje, recitar algunos diálogos, ó cantar una cancion. Ellas serian muy incapaces. Parece como si la naturaleza se hubiera portado á su respecto como con las princesas de leyendas. Les ha dado en su bautismo la belleza, la gracia, el encanto, etc. Pero llega una hada malvada, á quien no se había invitado y que hiere con la esterilidad todos esos dones, decidiendo que cada vez que hable la joven princesa, salgan de su boca sapos y culebras.

Esta metáfora poco galante significa que no dirá sino cosas necias ó vulgares. Y esto es incurable. Pero ¿qué importa? La princesa desea solamente que la miren y que se ocupen de ella. Su belleza, ó sus joyas bastan para esa mision. Según la frase muy conocida, ella *remplit son maillot et non un rôle*.

De ahí el vocablo nuevo de *actouse*, especialmente reservado á las *demoiselles* que las hojas especiales citan complacientemente en sus «ecos».

Algunas, que tienen ambicion y energía, se esfuerzan y *trabajan* hasta presentar *lapins* amaestrados ó *lapins* domésticos. Otras estudian el arte difícil de sentarse en un trapecio. La mayor parte se contenta, inocentemente, con exhibir, bajo gasa, lo más trasparente posible, su belleza. Los dones especiales y un largo aprendizaje son inútiles a las actitudes plásticas.

Hay otro trampolin, que prefieren esas buscadoras de fama y de clientela, porque es más elevado, más ruidoso, más cercano á los ojos del público: es el *café-concert*.

Si consultais el diccionario, el *café-concert* es un sitio donde se canta y se toca música; afortunadamente, ella no tiene nada que ver en el asunto. Basta proferir incalificables estupideces con una voz de polea herrumbrada.

Los *talentos* necesarios consisten esencialmente en trajes copiosamente escotados y gestos epilépticos. Eso está al alcance de las mas humildes inteligencias.

Una noche se vió venir, no se sabe de dónde, á Margarita Duclerc. Era morena, como la noche, con grandes ojos picarescos, negros y fulgurantes, avivados por el *Kohl*. Usaba trajes extraordinarios, una mímica desenfrenada y una de esas voces á que se ha tenido cuidado de reservar el epíteto de «canaille».

Por eso, su éxito fué prodigioso. Pasó á *estrella* en pocos meses. Conoció el reclambron, los «hombres-carteles», las litografías en las paredes y los anuncios en letras de fuego—y los sueldos cotidianos equivalentes á dos meses de sueldo de un jefe de oficina. La gloria, en fin, bajo todas las formas. Creó un gran número de insulseces que se esparcieron por París, las provincias y tenemos que por el extranjero.

Y ahora que pienso, ¿no debemos á ella el inmortal *Tararaboum*, que arrebató á Inglaterra y que balanceó la gloria de los *Pioupious d'Auvergne*?

Fué algo como Ivette Guilbert en su tiempo. Y ese tiempo, salvo error, no está alejado sino de diez ó doce años.

¡Pues bien! Margarita Duclerc, que tuvo palacio y *trenes*, que los empresarios se disputaban á precio de oro—pero, menos dichosa que algunas compañeras, nadie, si no recuerdo mal, se suicidó por ella—acaba de morir en un camastro de hotel amueblado, en la víspera de ser trasportada al hospital, porque la propietaria no quería saber nada de una inquilina que se olvidaba de pagar su alquiler y mendigaba á su portera diez centimos para comprar un poco de hielo y calmar su fiebre.

Conozco todas las reflexiones que se acostumbra hacer sobre el triste fin de las imprevisoras cigarras y no temáis que os las reproduzca.

Pero sacaré de ellas, ante todo, la observacion de que las cigarras son cada vez más escasas. No es completamente cierto, á pesar de las novelas y comedias, que las mujeres galantes retiradas se releguen al campo, se vuelvan económicas, ofrezcan el pan bendito en la iglesia y doten á las *rosières* ó sostengan en las elecciones á los candidatos que «piensan bien».

La estadística, que lo toca todo, se descuida verdaderamente, y no se por qué, de informarnos sobre el desenlace de esas existencias aventureras.

Aun cuando se pudiera, y hasta con elogio, esas mujeres que hicieron el gasto tanto tiempo de la crónica y que fueron ávidas de reclamo, no les gusta ya que se hable de ellas, cuando no queda sino hacer constar su ocaso y su desaparicion.

Es preciso que mueran, generalmente, con un pseudónimo ó un nombre fingido, lo cual evita que *las* encuentren. ¿Quien pensaría en reconocer, bajo la anciana señora de cabellos blancos, en una quinta solitaria de Versalles, á Hortensia Schneider, la Musa de Offembach, la triunfante *Gran duquesa*, *La bella Elena*?

Ellas prefieren enclaustrarse á hacer revivir el pasado, y no hay por qué sorprenderse. Además, la experiencia les ha aleccionado. Saben que la belleza pasa pronto, lo mismo que el talento y el éxito: los gastan prudentemente como un capital momentáneo, que importa hacer fructificar.

Ya que he citado hace poco á Ivette Guilbert, y aunque no pueda hacerse ninguna comparacion entre ella y Margarita Duclerc, puesto que no ocultó nunca sus intenciones á este respecto, y, en efecto, las ha realizado, observaré que supo guiar y reglamentar su vida, recordando sin cesar que todo es sombra y polvo.

Ni siquiera ha querido obstinarse en la batalla, aunque muy capaz aún de obligar á la victoria á seguirla: depositó voluntariamente las armas.

Ha cantado muchos veranos, muchos más de los que ven ordinariamente las cigarras; pero la sagaz é industriosa hormiga que se ocultaba en ella no ha esperado que el cierzo vinera para economizar el grano y disfrutarlo. Ivette es propietaria, y si se entretiene en escribir novelas (y, á fé mia, la *Vedette* haría honor á más de un escritor de profesion) es por lujo, por un capricho de millonaria.

En segundo lugar, me parece que si una actriz debe ser linda, no conviene que deje tomar al público la costumbre de considerarla ante todo, y casi únicamente, como una linda mujer. Lo que una bella mujer gana dándose el título y los aires de una actriz, lo veo tanto como lo que pierde una actriz verdadera al sufrir que la clasifiquen entre las mujeres hermosas. Se desprende que ni una ni otra son tomadas en serio, y, en el segundo caso, es perfectamente injusto.

¿Para qué buscar ejemplo más sorprendente que el de Wanda de Boncza, que también ha muerto recientemente? Sorprenderé á más de un lector quizás afirmando que tenía talento; y es verdad, sin embargo.

Sacaba buen partido de los pocos papeles que se le confiaban, y hubiera podido hacer mejor. ¿Pero qué? A fuerza de ver su fotografía entre las *professional-beauties*, de leer su nombre en primera línea en las crónicas de las carreras, de las fiestas de flores y otras diversiones de la vida parisiense, todos se habían acostumbrado á no ver en ella sino una linda mujer. Actriz, sea, como adtamento, por decirlo así, y en sus ratos perdidos, para distinguirse de las demás y recordar que había obtenido los premios del conservatorio. Era su pesar secreto, á veces punzante: no se sentía consolada cuando un millar ó más de votos se daban por ella en los concursos de premios de belleza (¡y cuántos había de esos votantes que no conocían sino su nombre ó sus fotografías!)

¿Deduzco de esto que conviene á una actriz no ser demasiado linda? De ningún modo.

—

Un congreso reciente y diversas aventuras referidas por los diarios, han dado una ... animacion de importancia y de actualidad á esa periódica cuestion, tan compleja y delicada, que se llama la *trata de blancas*.

No podría negarse que existe, y que vale la pena de que se piense en ella seriamente, por más que no esté del todo, como parece

---

(65)

GORON-GAUTIER

# ESPUMA DE PRESIDIO

## LA CIENCIA Y EL CRIMEN

⁂

—Desgraciadamente, interrumpió alguien, el señor jefe de la seguridad no tiene aquí ninguno de los aparatos tan útiles á la demostracion.

—Sería, en efecto, curioso hacer algunos experimentos de mensuracion, respondió al descuido Cardec... Y daros algunos ejemplos de reconocimientos de malhechores por medio de aparatos.

Hubo un silencio. El baron se sonrió, satisfecho por la contrariedad de los invitados.

El jefe de la seguridad escatimaba su efecto... y eso le entretenía.

—Nos veremos, pues, obligados á pasar á otra clase de distraccion... Señores el juego os espera.

—¡Un instante! dijo Cardec cortando la palabra al baron.

Y fingiendo el tono cadencioso de los charlatanes de la calle.

Señoras y caballeros... Lo mismo que el célebre Robert Houdin, tengo el poder de hacer milagros.

—¡Já, já! exclamaron en coro los invitados.

—Voy á probároslo. Mirad. Apoyo este boton, tres veces...

Uniendo el ademan á la palabra, Cardec oprimió el boton de un timbre eléctrico. Se tomó esto por una broma y los concurrentes se rieron.

Un lacayo apareció en la puerta de la antecámara:

—¿Ha llamado la señora? preguntó en medio del silencio general.

—No; he sido yo, replicó Cardec. Vaya usted al coche que nos ha traido aquí... el coche, número... 883, me parece.

—No, dijo Lemoine, el coche 963...

—Tiene usted más memoria que yo.

Y continuó dando órdenes á un sirviente:

—Tomará usted dos cajas que están en el pescante. El cochero se las dará á usted.

La frente de Saint Magloire se contrajo. Dirigió á Cardec una mirada de inquietud.

La cifra 883 que el jefe de la seguridad había pronunciado en un tono de indiferencia, le hizo estremecer.

¡883 era el número de matrícula de Rozen, el presidiario!

Y no era posible que sólo la casualidad hubiera hecho obrar á Cardec.

Comprendió que debían tramar algo contra él... pero, como buen jugador, se propuso hacer frente á la tempestad que sentía zumbar á lo lejos. Entre el auditorio hubo algunos cuchicheos.

—Eso es presciencia, decían unos.

—No, replicaban otros; eso es como los prestidigitadores de naipes... la carta forzada.

—No, declaró Cardec; sólo es la casualidad, diosa de la policía, la que viene en mi ayuda: yo había pensado que, quizás se hablaría de criminología... Y como mi amigo Lemoine ha estudiado á fondo el sistema de Alfonso Bertillon, y como por lo demás la encantadora mujer que festejamos me expresó su deseo, al invitarme, de oír historias de bandidos, yo había tomado mis precauciones y he traido todo lo necesario para interesaros.

El lacayo trajo á Cardec las dos cajas que había ido á buscar.

Se ensanchó algo el círculo alrededor de Cardec y de Lemoine.

El baron poniendo buena cara, se sentó en primera fila, al lado de Germaine.

El magistrado de policía abrió una de las cajas; era una especie de estuche bastante largo, y plano, en el cual estaban sostenidos por medio de ganchos, varios instrumentos que se asemejaban vagamente á útiles de dibujante.

Había un compás, reglitas graduadas, un instrumento semejante al que usan los zapateros para tomar medida á sus clientes: un metro, un manual y cartones impresos completaban el contenido de la caja.

—Esto, dijo Cardec, es una caja portátil... No tenemos la pretension de daros aquí otra cosa que un bosquejo de esta rama tan interesante y complicada de nuestra policía. Séame permitido explicaros para qué sirven los diversos instrumentos que teneis á la vista, deciros los servicios inmensos que prestan á las investigaciones criminales las pacientes y sabias combinaciones de Alfonso Bertillon.

Así, por ejemplo, prendemos á un bandido que disimula con cuidado su identidad... He aquí como operamos:

Se le lleva al servicio antropométrico y allí se le mide.

Al mismo tiempo que hablaba, Cardec se acercó á Saint Magloire.

—Necesitaría, dijo, una persona de buena voluntad para prestarse al experimento. Por ejemplo, usted, señor baron.

El banquero hizo un gesto negativo.

—No tema usted nada, dijo Cardec, riéndose.

Pero, visiblemente contrariado, el baron buscaba el medio de evitar que sirviera de sujeto.

—Sería más curioso medir una señora, dijo con un ligero temblor en la voz que sólo notaron Lemoine y el magistrado.

Los invitados, al ver que el auditorio trataba descapar á lo que ellos creían ser una simple broma, reclamaron con insistencia que se prestara á la demostracion.

—¡Sí! ¡sí! ¡el baron!

—Vamos, amigo mio, le dijo Germaine; no se haga usted rogar tanto.

—¡El baron! ¡el baron! exclamaron en coro las mujeres.

Saint Magloire comprendió que sería torpe resistir mas tiempo.

—Voy allá, dijo en tono de burla. Cedo al ruego del bello sexo. Nunca he rehusado nada á las señoras.

—¡Siempre galante!

—¡Muy bien, muy bien!

—Sírvase sentarse aquí, continuó Cardec, mi amigo Lemoine va á tomar ahora mil puesto... Explicará las fases de la mensuracion, sus partes esenciales, el modo de operar rápidamente un reconocimiento.

El doctor lo hizo así.

Por medio de los instrumentos de la caja, tomó sucesivamente las medidas de Saint Magloire.

El banquero hacía esfuerzos inauditos para dominarse. Sin embargo, Lemoine conocía que temblaba.

Cuando hubo acabado la demostracion de la mensuracion, haciendo resaltar hábilmente los lados esenciales, para darse á comprender bien por los profanos que le escuchaban, alargó á Cardec el carton impreso en que había inscrito sucesivamente todas las medidas del sujeto.

—Ahora, agregó Cardec, he aquí el medio de asegurarse de si el bandido que se acaba de medir... es un antiguo conocido del departamento de policía... Pido á usted perdon, señor baron: es un modo de hablar...

—Lo he comprendido así, dijo Saint Magloire con una risa forzada.

—Aquí tenemos, continuó Cardec, una serie de fichas auténticas que debo á la amabilidad del jefe de antropometría.

..........................................................................................

Aquí debemos una explicacion al lector.

Cuando aceptó gustoso la invitacion de Germaine, Cardec tenía ya su idea.

La había madurado después, de acuerdo con Lemoine, que la halló soberbia, y fué á comunicarla al prefecto de policía. El pretexto para atacar á Saint Magloire se había encontrado. Se sabía que veía con frecuencia á Sokoloff, el nihilista, en la casita de Auteuil... Se sabía tambien que Bastien, socialista empecinado, era admitido á los conciliábulos.

Esas idas y venidas de los tres misteriosos personajes indicaban que tramaban algun complot contra la sociedad, y era indispensable aplastarlo antes de nacer. El famoso artículo 10 del código de instruccion criminal daba, en el fondo, plenos poderes al prefecto de policía.

A Cardec se le dió carta blanca. Se le permitió sacar del servicio antropométrico todo lo necesario para la ejecucion del plan que había concebido y que hemos visto poner por obra. M. Bertillon estaba ausente. Lemoine quedó encargado de secundar al jefe de seguridad.

—Supongamos, declamaba con énfasis Cardec, que por una serie de selecciones hechas por la estatura, la forma de los brazos, el color de los ojos, del pelo, etc. podamos llegar, cuando menos, á un grupo restringido de circunstancias en que se encuentre ó se pueda encontrar la ficha que nos fijará la identidad del señor, que nos la oculta con tanto cuidado, ya será una base segura de operacion.

Al mismo tiempo que hablaba, Cardec no perdía de vista al baron... ¡Le veía como hipnotizado, con la mirada fija en esa caja donde estaban las fichas auténticas anunciadas por el jefe de seguridad.

Ese hombre que, en las circunstancias pasadas, no había temblado nunca, ese aventurero audaz, osado y poderoso, se sentía débil en ese momento.

Comprendía que le amenazaba un peligro y no adivinaba enteramente su naturaleza.

Más de una vez había dicho para sus adentros sino era preferible cortar esta escena y pretextar una indisposicion para irse... para escapar á esa tortura moral que el policiano le infligía en tono de broma... pero pensaba que la huida era estúpida, si ese «experimento», evidentemente preparado (no había para él duda alguna) se había intentado con el objeto de impulsarle á descubrirse.

Después de una suspension de algunos segundos, para sostener el interés de sus oyentes, Cardec, poniendo el dedo sobre la tapa de la caja donde estaban las fichas prestadas por el servicio de M. Bertillon, continuó hinchando algo la voz:

—He reunido aquí las filiaciones de varios asesinos famosos, de algunos estafadores de genio, banqueros fraudulentos, etc. ¡Hay para todos los gustos!

Pero hay una sobre todo referente al ser más extraordinario de que haya tenido que ocuparme durante mi carrera.

Al llegar aquí, Cardec abrió la caja, registró las fichas, y sacó una.

—¡Aquí está! dijo. El bandido cuya filiacion completa está inscrita en este cartoncito nos ha hecho trabajar mucho. Era una inteligencia notable dirigida al mal, desgraciadamente. La historia de este criminal la conocéis todos, señoras y caballeros. Ha llenado las columnas de los diarios parisienses hace algunos años; sería quizás ocioso recordárosla aquí.

—¡No! ¡no! exclamaron algunos invitados excitados por la charla de Cardec. ¡Venga la historia!

—Repito que la sabeis todos. Al menos hasta el momento en que fué enviado á Cayena. Era, en la aristocracia del crimen, un personaje muy elevado, un príncipe del robo, un rey de la estafa.

Concluyó de esta manera. Así se creía al menos, porque hoy no hay mucha seguridad de que haya encontrado la muerte al escaparse de Cayena... ¿quién sabe? quizás esté entre nosotros.

Saint Magloire se sobresaltó muy violentamente... y todo el mundo tomó este movimiento por la protesta indignada del caballero á quien se reprochaba haber invitado un hombre manchado.

[illegible]

París... porque aquí nos conocemos todos y no comprendo mucho la interrupcion del señor Saint Magloire.

—Ruego á usted que me excuse, dijo el baron que había recobrado algo de su sangre fría. Yo había interpretado mal...

—Me toca á mí excusarme, replicó el jefe de la seguridad, clavando en el baron una mirada maliciosa que le estremeció.

Sé con qué cuidado se han repartido las invitaciones que nos reunen en este suntuoso palacio.

Pero, continúo mi historia. Así, pues, el bandido en cuestion vive quizás. Y, con razon ó sin ella, sospechamos que, bajo un nombre respetado, bajo la cubierta de una perfecta honorabilidad, de una posicion brillante, es el autor de los crímenes que han hecho temblar á París en estos últimos tiempos. No os sorprenderé, señoras y caballeros, cuando os haya dicho el nombre de ese Cartouche moderno...

Y blandiendo el carton que tenía entre el pulgar y el índice:

—¡Este emperador del crimen se llama Rozen!

Saint Magloire en pleno palacio se mantuvo firme bajo la mirada de Cardec... y bajo la de Lemoine ... pesar sobre él.

[illegible]

—¡Qué pena!

decirse, localizada en París. La estadística, que adquiere aquí todas sus ventajas, nos comunica que, entre las desgraciadas criaturas inmoladas de esta suerte á la relajación internacional, los franceses no forman más que una minoría.

Tengo el aprecio más elevado por los congresos. Pero su eficacia me deja escéptico, trátese de la paz universal ó de la trata de blancas. Nunca he notado que esas charlas elocuentes hayan sido seguidas de resultados precisos y decisivos, y en semejante materia menos que en cualquier otra.

Es porque escapa á la represión, puesto que, por una extraña anomalía y en virtud de asombrosos escrúpulos, nuestra legislación no ha previsto ciertos actos humanos. También es muy difícil distinguir entre la traición y la violencia verdaderas y el consentimiento más ó menos voluntario y deliberado. ¿Debo confesarlo? Los relatos patéticos de los diarios, los detalles más conmovedores y los más explícitos, no me indignan ni me agitan.

Estoy persuadido de que es raro que una joven se eche á andar de buen grado, resueltamente, después de reflexión y con conocimiento de causa, por el mal camino. Pero creo, en cambio, que ella se deja atraer sin que haya necesidad de obligarla.

Y que sea bajo la influencia de ejemplos ó de consejos perniciosos, por debilidad de carácter, temor á las privaciones, pereza y miseria, no lo contradigo. Que pueda ser también á consecuencia de rebeliones interiores, de esfuerzos sinceros, de ensayos leales, bajo el imperio, en fin, de la necesidad (¡hum! no exageremos, como lo hacemos con demasiada frecuencia, la parte de la necesidad y de la fatalidad), lo confieso voluntariamente.

Pero llega un momento en que la mujer acepta su suerte, se resigna á ella, si se quiere, y digo que ninguna ley, ni disposición, ni medida, podría remediar este estado de ánimo.

Aparte de aquellas á quienes los padres infames indican el mal camino, la primera *falta* que comete una joven, tiene siempre el amor por *móvil* y por excusa; y si hay excepciones, como estoy muy dispuesto á admitirlo, nunca habrá sido más verdadero decir que confirman la regla.

Esto es todavía más verdadero en las obreras, de las cuales se trata en el fondo, á quienes nada preserva contra el arrastre de su corazón y de sus sentidos. Concedo que la segunda falta, y hasta la tercera, se inspiren en la misma causa.

Pero el día en que la florista—modista, costurera, etc.—medite sobre este hecho tan sencillo y tan dolorosamente verdadero: «Tú puedes ganar en una hora más de lo que ganas en una semana de encarnizado y penoso trabajo»—ese día, admite la posibilidad de disponer de sí misma.

Y cuando, cansada de privaciones, asaltada por tentaciones, haya cedido una vez, una sola vez, á la mala voz que la ha asediado tanto tiempo, no se corregirá (hágase aquí el mismo uso de las excepciones). Esto es triste, deplorable, terrible. Pero no puedo ver en ello un acto reflexivo y libremente consentido.

¿Hay que atacar, pues, la organización social? Indudablemente. Pero no puedo convencerme de que la intervención protectora del Estado sea eficaz y saludable.

¿Se quiere decir con eso que el Estado asegure á las obreras, lo mismo que á todos los trabajadores, un salario suficiente para ponerlas al abrigo de la miseria y de todas las tentaciones que sugiere?

Pero ¿qué es, ante todo, un salario *suficiente*? ¿Será el mismo en todas partes, en todas las ciudades y para todos los oficios? ¿Quién fijará, y cómo, el grado exacto de bienestar que convendrá asegurarles? Y si la cantidad *necesaria* estuviera asegurada, ¿cómo proteger á la joven contra el espectáculo, la idea, el apetito de lo *superfluo*?

Porque, una vez que ella esté segura de lo necesario, lo superfluo se convertirá para ella en lo necesario de antes. Salvo los medios que tiene para proporcionárselo, y son siempre los mismos, y no veo bien por qué, habiendo cedido en el primer caso, continuaría firme é incorruptible en el otro. Ella no pensará en lo que representan los *quinientos mil francos* de deudas que Wanda de Boncza ha dejado, según dicen, á una modista de renombre, pero pensará en un lujo próximo, en un placer tangible, en todo lo que se encuentra á su alcance y no depende sino de su voluntad,—su voluntad asaltada, sacudida, condenada á la derrota.

No veo bien el remedio que podría dar á este mal un congreso. ¿Se me pedirá que lo proponga? ¡Ah! ¡Cuántas confidencias, confesiones y súplicas he recibido ya, como muchos de mis colegas, á quienes el público hace el honor de escuchar! ¡Cuántas confesiones conmovedoras y angustias no sospechadas, y buenas voluntades estériles!

¡Ay! No he tenido ni tengo aún sino consejos que dar, sabiendo bien que no serán siempre ni mucho tiempo seguidos. No se me oculta su ineficacia. ¿Pero es, pues, la primera vez que el hombre reconoce su miseria y su falta de poder?

Marcel Prévost

◆

## EL DESASTRE DE LA MARTINICA

### Y EL POETA ITALIANO GIOVANNI PASCOLI

Nuestro siglo parece querer en sus comienzos ilustrarse mediante desastres que jamás serán sobrepasados y que harán palidecer el recuerdo de las más célebres erupciones, aun de la de Herculanum y Pompeya.

Si la terrible catástrofe de la Martinica ha conmovido tan vivamente la imaginación popular del mundo entero, ¿qué impresión ha tenido que producir sobre los poetas?

La literatura reflejará sin duda bajo formas diversas la emoción universal de los contemporáneos de ese siniestro.

Ya uno de los más grandes poetas de la Italia contemporánea, Giovanni Pascoli, que ha encontrado los más suaves acentos para cantar esa adorable Toscana donde nació, ha vibrado en la narración de ese drama de los volcanes. Ha enriquecido la poesía italiana con un poema poderoso que perdurará en la literatura poética del país de Dante, y que por mucho tiempo las generaciones futuras recitarán con fruición.

Giovanni Pascoli se ha inspirado en el episodio del negro condenado por homicidio, quien, mientras en su alrededor hombres, mujeres y niños caían aplastados ó asfixiados, veía los muros de su prisión subterránea abrirse delante de él; y contemplaba cómo los sacudimientos que llevaban la muerte á los hombres libres devolvían á él, prisionero, la libertad!

Hay verdaderamente allí una situación dramática, rica en sugestiones filosóficas bien apropiadas para tentar á un poeta.

Giovanni Pascoli la ha tratado de mano maestra. Su poema lleva el título de «Il negro di Saint Pierre».

No trataré aquí de traducir el verso flexible, vibrante, rico de imágenes, iluminado por rimas radiantes, ni de verter la factura eminentemente personal del poeta italiano: que esto lo harán, sin duda, otros más tarde. Me propongo sencillamente, dar el resumen de la idea profunda que ha inspirado ese poema, y una síntesis de las imágenes sorprendentes que le forman el ropaje poético.

Yo estaba entre mi tumba, pero vivía aún. Día á día y hora por hora se me acercaba la muerte, desde tiempo atrás.

El negro ese, ¡hay! había sido capaz de asesinar la aurora, pues sabía, que desde que el cielo se teñía de rosa, surgía y se daba el hombre rojo á su labor.

Y en las noches, mientras yo reposaba en mi jergón, frío como el hierro y como la hoja desnuda del puñal yo sentía la desnudez de ese otro hombre, de ese á quien yo hundí en la gélida noche sepulcral.

Mas cuando en sueños agitaba en mi lecho las cadenas, vi que ese otro... era yo mismo! Y aun cuando el frío de su propia muerte había entrado en mis venas, yo alentaba vivo aún. Y fijas hacia la aurora naciente mis miradas, yo espiaba un soplo, un paso, alguna vibración allá en la altura, algún leve [illegible] de cerradura, hasta el terrible [illegible] del abismo.

Y eso, ¡ay! todos los días! ¡Sí! porque diariamente sentía estremecimientos, y rumores [illegible], y temblor de bóvedas y crujir de [illegible]... y cómo se desvanecía en tinte [illegible] la sombra de mi cutis negro.

Un día creí que ya el siguiente había [illegible]. Aherrojado á mi cadena, no acertaba [illegible] con mi mano lentamente, don[illegible], apareciendo una [illegible] vez.

[illegible] los cuatro oscuros [illegible]

De improviso yo oigo un trueno, la reverberación del fuego, y como un derrumbamiento... todo gira en una sola onda... los clamores se refunden todos en un solo y gran gemido... como por una sola boca prorrumpido.

Mi cadena, como fundida por el fuego, se quebranta y salta lejos.

En la oscuridad profunda alguien dice: «Negro, espera!» «Negro, yo soy el Monte Pelée, y el acaso, y el Dios fuerte que para todos acaba de diseminar la muerte, pero que te salva á ti! Yo te salvo. Todos ellos están muertos, ¡negro! ¡todos ellos están muertos!

«¡Oh negro! Yo di muerte en el cadalso á tu propio justiciero, yo di muerte tras las puertas á tu propio carcelero. Mira... he aplastado con mi planta á las gentes más armadas... He quemado tu sentencia y tus jueces... Ved tus culpas ya borradas, y tu crimen por tú y por mí tan sólo conocido. Tú, conmigo, ya no debes temer ningún peligro.

«Negro no tengas miedo ya á tus enemigos, que por eso los he muerto, y si acaso llegaste á contar con tus amigos, todos están también muertos. Yo los he fajado con las piedras salidas de mi seno, he lanzado sobre ellos los torrentes de mi cieno, y mis soplos ponzoñosos, y los ríos de mi fuego. Unos fueron vivos sepultados, y los otros fueron destrozados. No hay más sangre, ¡toda ha sido coagulada ó quemada!

«De los corazones todos, sólo late ya uno solo; ya no hay más bocas humeantes fuera de la tuya y la mía... ¡nadie más!»

La montaña hablaba con voz de trueno y el júbilo de su llama interna calló. Yo, los ojos bajos, prestaba atento oído en la soledad taciturna para ver si se sentía una voz de hombre, el aullido de una bestia, el vuelo de una mosca... Pero cuando los abismos callaban, nada hablaba ya.

Entonces la montaña prosiguió:

«Hijo mío, el mundo ha muerto, el hombre, la lancha, la araña, el tiempo, todo ha muerto. Somos dos, tú estás solo. Ya no hay cadalso, no hay ciudad, no hay prisión: he destruido las hachas y he torcido las cadenas.»

Contesté:

«Oh si tuviera una compañera!»

Y la montaña:

«¿Y no me tienes tú á mí?

«Aquel cuyas venas he vaciado, el hombre á quien he muerto, hasta ese lo aceptaría.»

La montaña: Tú bien sabes que á ese no le envié la muerte yo... y que si doy ésta, no puedo devolver la vida.

—Dadme entonces la muerte.

—Sabe bien que aun eso yo lo doy sin que lo pidan.

Y yo vivía, como único gusano de un sepulcro ya cerrado: y hasta de la muerte el sueño, era para los otros más ligero que la vida para mí.

Y aquel de quien yo primero derramé la sangre, era el que descansaba más tranquilo.

Y antes de su hora atroz, cuando reposaba entre la muelle hierba, yo le hubiera dicho:

—Oye te he robado apenas pocos días. Sí! él ya encontró su sepultura!

Y el Monte Pelée continuaba impasible, exhalando al aire su aliento de arenas.

……

Y decía:

—Entre la noche y el viento guardas una pequeña llama de alma que para todos brilla y que con un soplo se extingue. Tienes algunas gotas cálidas de sangre que con nada se hiela, que el corazón te comprime y las pupilas te cierra. ¿Puedes prevenir los golpes del destino? La vida que quitaste, ya ves que iba á extinguirse por sí misma, sin tu ayuda. ¡Oh negro! sopla sobre mi lava!

Esta poesía ha producido gran sensación en Italia, y difícil me fué conseguir el *Giornale d'Italia* el día mismo en que se publicó ese poema hugoliano. No hay duda de que esa grandiosa evocación de la terrible catástrofe inspirará nuevas simpatías por las víctimas de la Martinica.

Giovanni Pascoli, que es profesor de latín en Mesina, cuenta en Italia con entusiastas admiradores que le colocan en el mismo rango de Carducci.

Todavía es poco conocido en Francia, pero estoy seguro de que su nombre no tardará en pasar los Alpes y conseguirá la popularidad que merece entre los amantes de arte sincero y delicado.

MICHEL DELINES

◆

## EL MALESTAR COMERCIAL

### SUS CAUSAS

### LOS DERECHOS ADUANEROS

### DEMOSTRACION DE SUS EXCESOS

Con motivo de las revelaciones que hicimos en nuestro número de ayer, sobre los excesos que contiene el arancel aduanero, hemos recibido la visita de varios comerciantes, fuertes importadores de esta plaza, que nos traían su adhesión más decidida, pues están convencidos de que deben ponerse de manifiesto muchos males y facilitar un cambio fundamental en la política económica del país.

Muchos y valiosos ofrecimientos nos hicieron los señores comerciantes, en el sentido de cooperar á la tarea que hemos emprendido, con datos é informaciones abundantes.

Hemos de aceptar con gusto cuantas indicaciones se nos hagan en ese concepto, puesto que nadie está en mejores condiciones que el comercio para suministrar los elementos indispensables á estudios de este género.

Mientras tanto, continuemos el examen de los derechos que gravan los principales artículos de consumo.

EL PETRÓLEO

En nuestro país, según se asegura, existen grandes yacimientos de petróleo, que no es posible explotar por ahora á causa de la deficiencia en los medios de trasporte, lo costoso de la mano de obra, la poca confianza del capital para lanzarse en empresas industriales y, sobre todo, por la inutilidad de llevar la competencia al similar extranjero, *que se produce á un costo mínimo, muy difícil de igualar*.

El petróleo, artículo de gran consumo en todo el país, especialmente en la campaña, donde es el único producto que se emplea para la iluminación, debería gozar de excepcionales franquicias aduaneras, la tarifa más mínima si fuera posible, á fin de abaratar su precio de venta al consumidor.

Sin embargo, acontece todo lo contrario, como que ese artículo es uno de los más fuertemente gravados, en relación á su valor intrínseco.

Veamos:

| | |
|---|---|
| Precio del cajón, á bordo, en Nueva York | $ 0.90 oro |
| Flete y seguro | » 0.25 » |
| Total en oro americano | $ 1.15 |
| Equivalente en moneda argentina | » 1.19 oro |
| Derechos de aduana en Buenos Aires | » 1.26 oro |
| Costo á bordo, en ésta, sin gastos de eslingaje y almacenaje | $ 2.45 oro |

Como se ve, cada cajón de petróleo, que vale 90 centavos oro al salir cargado á bordo de los buques que parten del puerto de Nueva York, aumenta su precio á 2.45 pesos oro cuando es entregado por la Aduana de Buenos Aires: esto sin contar los gastos de almacenaje, eslingaje, trasporte desde la Aduana á las casas de comercio, etc.

Es una verdadera monstruosidad que el fisco haga aumentar hasta dos y media veces el valor intrínseco de un producto de consumo tan generalizado, verdaderamente necesario para la clase menos pudiente del país, especialmente cuando no existe otro medio de obtenerlo sino previa la intervención de las aduanas.

Agréguese que el derecho total, por cajón, que era de $ 1.15 oro en 1901, ha sido elevado á $ 1.26 oro este año.

Comparados con el costo del artículo, los derechos representan el 140 %.

¿Cuál ha sido la consecuencia más inmediata de tanto exceso?

La más lógica que podía esperarse, á saber: una disminución en las importaciones. En efecto, durante el primer semestre de este año, la importación de petróleo, comparada con la de igual período de 1901, ha bajado en 370.380 litros.

ARROZ DE LA INDIA

Difícilmente ha de citarse un producto de consumo más generalizado que el arroz. La población de la República, especialmente la extranjera, hace de ese artículo uno de sus principales alimentos, de suerte que el exceso fiscal en este renglón resulta erróneo bajo cualquier punto de vista que se lo mire.

He aquí un estado que demostrará el recargo que soporta ese artículo al entrar al país:

| | |
|---|---|
| Costo en Bremen, francos | 22 |
| Flete y seguro | 2 |
| Total por 100 kilos, francos | 24 |
| Igual á | $ 4.00 oro |
| Derechos de aduana | » 3 15 » |
| Precio á bordo en Buenos Aires | $ 7 15 oro |

Durante el año 1901, los derechos de aduana por 100 kilos eran de $ 2.75 oro; en este año fueron aumentados á $ 3.15, ó sea en 15 por ciento.

Comparado con su costo en Bremen, los derechos representan un 72 %!

BACALAO

Es otro de los artículos de gran consumo para la clase obrera. Veamos los detalles sobre su costo en Europa, derechos, fletes, etc.:

| | |
|---|---|
| Costo en Noruega, cajón de 45 kilos | Francos 37.80 |
| Flete | » 1.35 |
| Total | Francos 39.15 |
| Igual á | $ 7.83 oro |
| Derechos | » 2.56 » |
| Costo á bordo en Buenos Aires | $ 10 39 oro |

Los derechos, en 1901, eran de $ 2.32 oro; en este año fueron aumentados en 11 %.

La importación, durante los primeros seis meses de este año, ha bajado de 260.000 kilos.

◆

## DESCUBRIMIENTO DE AMÉRICA

### 12 DE OCTUBRE 1492-1902

### CONMEMORACIÓN EN BUENOS AIRES

Es historia antigua y conocida. Vivimos en América, y esta misma circunstancia serviría para no disculpar ignorancia alguna, si alguna en realidad existiese sobre el desarrollo del hermoso drama del descubrimiento, de la obra inmortal de Cristóbal Colón.

Pero el perfecto conocimiento, no serviría tampoco para explicar el silencio, cuando en el camino del tiempo nos volvemos á encontrar con la misma fecha, clásica y llena de significación, no sólo por el hecho de haber surgido un *mundo nuevo*, para la civilización europea y para la poderosa corona de Castilla, sino también por el triunfo del carácter, de la tenacidad constante en una idea.

Nosotros americanos, ya ciudadanos de repúblicas no escasas en principios de civilización, tenemos un sentimiento de gratitud para el héroe que escribió su nombre y el de nuestros continentes en la historia de la humanidad, pero debemos más aun colocar todas las potencias de nuestra voluntad para conquistar el más alto grado de progreso moral y material, en la fortaleza de las convicciones que mostró Colón al mundo.

—

Con el propósito de celebrar el aniversario del descubrimiento de América, se iniciará esta noche la serie de festejos que se vienen preparando desde hace días.

—La Asociación Patriótica Española ha organizado un interesante programa para la velada que dará esta noche en el teatro Argentino, en conmemoración del aniversario del descubrimiento de América.

El acto dará comienzo con el Himno Nacional y la Marcha Real Española, ejecutados por numerosa orquesta.

Después se cantará la ópera española «Tierra!», por un grupo de artistas conocidos.

En el segundo intermedio, la Sra. Millanes y el tenor Sotorra cantarán el rondó de «Campanone», y el Sr. Mirat la romanza de Tosti «La mia bandiera».

Por último, la bailarina sevillana Pepita Aragón cantará y bailará diversas piezas de su repertorio.

La mayor parte de las localidades han sido colocadas entre familias de la colectividad española.

—De Barracas al Sur vendrá esta tarde en corporación el Centro Gallego, con su estandarte y cuerpo musical. Recorrerá las principales calles y saludará á sus relaciones.

—El Politeama tuvo anoche un lleno extraordinario, con motivo de cantar la Barrientos la siempre agradable ópera de Rossini «Barbiere di Siviglia», á beneficio del Orfeón Español. Después del aire de la lección, la Barrientos fué obsequiada con numerosos artísticos regalos.

—Las vistas cinematográficas de los últimos acontecimientos de España, la corrida de toros y otras vistas, fueron del agrado de los numerosos espectadores que tomaron participación en la velada que dió en la Casa Suiza el Orfeón Gallego Primitivo. Los intervalos fueron amenizados por la masa coral de la sociedad, bajo la dirección del maestro Paz Hermo.

Después del concierto se improvisó un animado baile.

—Asumió proporciones grandiosas la fiesta que dió anoche el Orfeón Gallego en el teatro de la Comedia. El vestíbulo y la sala estaban adornados con profusión de flores y banderas.

Inició el acto el capitán del ejército señor Guerrero, con un discurso en el que hizo resaltar que los lazos de fraternidad que unen á España y nuestra República fueron iniciados durante la plenipotencia que desempeñó el Dr. José C. Paz y proseguidos más tarde por el Dr. Cané.

Las representaciones de las zarzuelas «El Barquillero» y «Cádiz» tuvieron intérpretes correctísimos en las Stas. Rodríguez y Maldonado y Sres. Palmada y Málquez, que fueron muy aplaudidos.

La masa coral del Orfeón, dirigido por el maestro Rivera, cantó con suma afinación el himno de fraternidad, de San Pelayo, que entusiasmó al auditorio.

El encargado de negocios de España, señor Caro, y su secretario, ocuparon un palco de honor y otro las autoridades nacionales y municipales, que felicitaron á la comisión del Orfeón Gallego y al empresario del teatro por el interesante programa con que se había solemnizado la importante fecha histórica americana.

## "LEGA NAVALE ITALIANA"

### EL EL "CALABRIA" Y EN EL "ORIONE"

### INAUGURACIÓN DE LA SECCIÓN BUENOS AIRES

Debido á la propaganda á que dió comienzo, en Diciembre de 1897, la revista ilustrada *La Lega Navale Italiana*, donde colaboraron marinos y militares tan respetados como Manfroni, Vecchi, Manfredi, Fazio y otros, pudo arraigarse en Italia la Liga Naval Italiana.

El éxito tardó en coronar los esfuerzos, pero después de año y medio de propaganda, en Junio de 1899, se logró constituir definitivamente la asociación con el objeto «de ejercer sobre gobernantes y gobernados una benéfica acción en favor del desarrollo de la marina militar y mercante, difundiendo en el país los sentimientos navales y el conocimiento de las cosas de mar, y apoyando á los poderes públicos en las iniciativas encaminadas al mejoramiento de la marina».

Las más altas clases sociales formaron parte de la institución: príncipes de la corona fueron sus socios protectores; los *duques* de Aosta y de los Abruzos, sus presidentes honorarios, y el rey su patrono.

Para hacer más eficaces sus trabajos, el año 1900, la revista de esa institución abrió un concurso con varios premios para las mejores publicaciones menores de 150 páginas, con las cuales consiguió patentizar los lazos que unen la marina del Estado á la particular; presentar soluciones al problema naval en sus diversas faces y mostrar los peligros que trae consigo la insuficiencia de la marina y las ventajas de su crecimiento eficaz.

Fué alternada la publicación de esos folletos con numerosas conferencias, dadas en diversas publicaciones, sobre temas análogos, como se desprende de los títulos de algunas de ellas: «La marina de la Italia nueva», «Centralización de Italia y de Roma en el movimiento marítimo europeo», «Idea naval moderna», «Historia de la marina italiana», «Psicología marítima». Siguió á éstas la publicación de una serie de tarjetas postales, con ilustraciones y máximas navales, que han dado á los conceptos marítimos gran popularidad.

Después de un año de vida activa por estos senderos, dirigió la *Liga Italiana* sus actividades á cuestiones menos abstractas, coadyuvando directamente á la resolución de problemas marítimos de actualidad, lo cual dió origen á algunas censuras, fundadas en la hipótesis de que la Liga modificaba su primitivo programa y tomaba carácter político.

A ello contestó la junta que, sin *sufrir* influencias de partido alguno, al mismo tiempo que trataba de crear la conciencia marítima nacional, sus gestiones patrióticas debían alcanzar á todas las cuestiones navales, técnicas, políticas y económicas del país y de sus centros marítimos, y á ellas se dedicaba con el concurso de los interesados, que al ingresar en la Liga daban á ésta la autoridad y competencia necesarias para intervenir en dichos asuntos; idea *que* resumió el presidente, conde de Falicon, diciendo en una conferencia que la Liga cifraba sus aspiraciones en el fomento de todas las actividades nacionales, desde el arado hasta el barco, de cuyos instrumentos dependía la prosperidad nacional.

Siguiendo por esos caminos, de utilidad práctica para el fomento de la vida marítima en sus intereses morales é intelectuales de la masa neutra, sobre la que ejerce gran poder, la Liga Italiana ha llegado á proponer en su última asamblea la creación, bajo su patronato, de una cooperativa marítima de navegación nacional, para favorecer el fomento del tráfico mercantil; idea en cierto modo complementaria de la llevada á la práctica en Alemania, al constituir el sindicato de defensa marítima mercantil.

Por último, en esa misma asamblea se acordó que la sede de la sociedad se trasladase de Spezia á Roma, para hacer más eficaces las gestiones generales.

La Liga Italiana cuenta ya con más de 10.000 socios, agrupados en 36 secciones, tanto en Italia como en el extranjero, y con cuantiosos donativos, así como con prestigio y autoridad nacionales, en lo cual ha influído mucho el ejemplo dado por el rey al aceptar el patronato de la Liga, disponer á favor de ella de un subsidio de 10.000 liras anuales y autorizarla, además, para usar la corona real en sus documentos oficiales.

—

La sección Buenos Aires recién constituída bajo la presidencia del ingeniero señor Morra, dará esta tarde una fiesta social á los fines de su institución, á bordo del crucero italiano «Calabria» y del trasatlántico «Orione», que se encuentran en el dique 3 de nuestro puerto.

Los preparativos, que se han llevado á buen término, prometen á la fiesta un éxito social espléndido. Un comité de señoras, presidido por la Sra. Melinda Gioia, prestará su concurso.

Se ha resuelto que el sobrante que resulte de esa fiesta se destine á la caja de huérfanos de los marinos italianos.

◆

## LA OFICINA TELEGRÁFICA DE PATAGONES

### Á PROPÓSITO DE UNA DENUNCIA

En números anteriores, LA PRENSA dió cuenta del estado y funcionamiento deficientes de la oficina telegráfica de Patagones, de acuerdo con una comunicación que nos envió nuestro corresponsal de esa localidad.

La Dirección de Correos, una vez en conocimiento de dicha denuncia, tomó las informaciones del caso y como comprobara en parte la veracidad de ella, ha dispuesto que un inspector se traslade inmediatamente á Patagones, á fin de que practique las averiguaciones del caso y proyecte las medidas necesarias para subsanar las deficiencias.

# EXPRESIONES QUE AFEAN EL ROSTRO





fot LA PRENSA





La expresión de la cara de la mujer consiste, más que en la regularidad de los rasgos, en el conjunto que crea aquella belleza que atrae, fascina y conquista devoción y amor. Efectivamente, la expresión es la fuerza conquistadora, que logra dotar á las caras más descoloridas ó más irregulares de una condición de agrado mayor que la que se encuentra en la simple simetría ó en la armonía de la forma y de la línea.

Casos diarios nos demuestran que las mujeres no tienen conciencia de cuanto hemos afirmado, ó, si no son inconscientes, son descuidadas y poco se preocupan de esta cuestión, pues de lo contrario no se abandonarían á hacer tantos visajes y contorsiones faciales que desfiguran sus rostros. Y generalmente eligen los momentos menos apropiados, cuando están en medio de otras personas, para dedicarse á estos ejercicios, lo que es indicio de una sublime indiferencia respecto del efecto que puede producir sobre quien las mira, ó de un olvido absoluto del sitio en que se encuentran y de las personas que las rodean.

Muchos lindos rostros se tornan desgraciados y muchos aceptables perfectamente horribles con estos visajes y contorsiones ridículos cuando no macabros. Aun cuando la boca suele ser el centro de estos notables y, debemos suponerlo, inconscientes ejercicios, las líneas torcidas se extienden á veces hasta los ojos, con frecuencia hasta el entrecejo y también hasta la nariz. A veces, estos visajes son rápidos, como nubes pasajeras, pero á veces también se fijan durante algún tiempo y van dejando tras de sí la huella, que poco á poco se va marcando en arrugas, continuando así su obra demoledora del rostro. No son los años que marcan los rostros sino los pensamientos desagradables, los disgustos.

Ninguna facción de la cara es tan móvil ni expresa tanto los sentimientos como la boca, y á causa de esta misma movilidad, su belleza depende de la misma mujer, quien puede darle la expresión atrayente que quiera. Debe ponerse en guardia contra sus pensamientos caprichosos y contra las emociones, por cuanto ellos son los cinceles que con su constante trabajo amoldan la boca y la hacen repelente ó atrayente, según el dominio que la mujer tenga sobre sí misma y según los pensamientos que le sean más familiares.

Las fibras nerviosas directoras del rostro están en constante lucha por el predominio: las correspondientes al sistema del gran simpático, que anotan todas las sensaciones físicas y que son las proveedoras de alimento del cutis, luchan por la supremacía contra las más elevadas, es decir, las mensajeras del cerebro, las conductoras de nuestros pensamientos. Existe una íntima asociación entre los músculos de la expresión y los nervios de la idea y del sentimiento, y es solamente por medio de un absoluto dominio sobre nosotros mismos, que podemos reemplazar á la antigua careta, para impedir que amigos y extraños lean nuestros pensamientos en ese espejo del que se llama nuestro rostro.

Las líneas firmes y nobles de un rostro, que indican un carácter altamente desarrollado, son fruto del ejercicio igual de todos estos músculos y nervios tan expresivos, y demuestran que su propietario ha dominado por completo esos medios y los tiene en absoluto á su disposición.

Existe una profesión que logra dar á ambos grupos de nervios un desarrollo igual y armónico y, por consiguiente, á todos los músculos de la cara; es la de «artista dramático».

La constante actividad de todas las influencias nerviosas, bajo la dirección de una voluntad: he ahí el secreto de aquella célebre «fuente de juventud», á la cual los artistas solos parecen tener el derecho de beber y que parece tan misteriosa para los no iniciados.

La disciplina y el ejercicio concluyen por dar á los rasgos ordinarios de un rostro un aspecto de dignidad imponente que atrae, y que, según las condiciones personales al principio de la carrera, puede llegar hasta desarrollar un tipo superior de belleza personal.

Entre los visajes y contorsiones por cuyo medio las mujeres logran hacer de una cara bonita y repelente una cara pasable, figura en primera fila la de fruncir la boca y bajar las extremidades. La misantropía y el desencanto son las causas que bajan las extremidades de la boca, como si se cargaran con pesos; ¿y quién afirmará que no sean pesados?

Hace poco vi en un tranvía á una mujer de cierta edad, cuyo rostro no era feo cuando estaba tranquilo. Empezó á hinchar sus carrillos, siguió con bajar las extremidades de la boca, levantar los labios en curva debajo de la nariz y, al mismo tiempo, por algún medio mágico, bajar los lados exteriores de los ojos. Si se imita esta expresión, se adivinará fácilmente que la mujer se decía á sí misma con gran resolución: «Bueno, pues; de todos modos tengo que hacerlo, y si á usted no le gusta, haga lo que le parezca.»

La lengua es muchas veces un factor importante en estas desfiguraciones faciales. Lo más general es pasarla sobre los labios ó imprimirle otros movimientos poco naturales, pero la peor de todas las costumbres es la de dejarla asomar entre los labios, lo que da al *rostro* una *expresión perfecta* de idiota. Esta costumbre concluye por hacer caer y engrosar el labio inferior, del mismo modo que la de adelantar este último cuando se piensa en algo desagradable ó en alguna queja, justa ó no, que se tiene contra otra persona.

Cuando se reconcentran los pensamientos para hacer un esfuerzo de memoria, es muy común ver á una mujer que arruga toda la frente, en *estos momentos* bastaría tal vez presentarles un espejo para que se convencieran del mal efecto que causa su aspecto.

Estas contorsiones de los rasgos fisonómicos son hasta cierto punto contagiosas, y tienen malas consecuencias en el círculo de la familia, pues todos tenemos inclinación á crecer y á formarnos según lo que vemos. Así, una familia entera puede adquirir la misma mueca de la nariz y de los labios, con que la madre acostumbra desempeñar sus tareas domésticas, por cuanto los niños, para quienes esa mímica es fácil, copian con preferencia los gestos que ven continuamente.

Una gran parte de la humanidad es, por su espíritu de imitación, como los niños, pues copia por lo general de una manera inconsciente lo que más tiene á la vista. El contagio pasa á veces de una persona extraña á otra.

El remedio es obvio: rodeaos de bellos modelos y no miréis nunca lo feo, cuando podáis evitarlo.







## CHOELE-CHOEL

### ARRENDAMIENTO Y VENTA DE SOLARES

En nuestra sección telegráfica nos hemos ocupado de las protestas que ha formulado el vecindario del pueblo de Choele-Choel por el arrendamiento y venta de solares que ha ordenado el propietario de los terrenos en los que aquellos vecinos han edificado sus casas y fundado, si no la primera, una de las más importantes poblaciones del territorio federal del Río Negro.

Estos terrenos pertenecieron al cirujano don Alejandro Marcó, por ley nacional dictada en el año de 1887, y pertenecen hoy á los herederos de aquél. El administrador, ingeniero Vinent, ha resuelto ahora realizar la venta de los solares edificados á los actuales poseedores, ó imponer una cuota mensual á título de arrendamiento, y es precisamente por esta determinación que los pobladores protestan, alegando que son pobladores de buena fe, y algunos que tienen títulos para la posesión, acordados por autoridades militares con posterioridad al título eficaz del propietario.

Este funcionario, al *observar* las protestas de los vecinos, nos ha dicho:—«Las ventas realizadas varían en solares edificados, desde $ 30 ", pagaderos en diez mensualidades, hasta $ 400 ", al contado ó á plazos. A todos—agrega—da esta administración facilidades para el pago en la forma del caso citado, sin pensar en la adopción de medidas que signifiquen violencia para con los ocupantes de buena fe, y sin otro propósito en el ejercicio de las facultades y poderes que me han conferido, que el de hacer efectiva la seguridad de la propiedad á los pobladores....»

Las informaciones de nuestro corresponsal no están de acuerdo con las del administrador que mencionamos, y para demostrarlo nos bastará indicar el precio exigido á unos cuantos vecinos de aquel pueblo...

«Federico Escudé, $ 3.000; Francisco Llados, 2.000; Guide Paride, 1.200; Luis Mansella, 1.000; Francisco Garriña, 2.400; Pedro Magliolo, 1.200; Juan Pedrante, 500; Remigio Bissunelli, 800; Cayetano Domínguez, 3.500.»

Se trata, sin duda, de los vecinos que tienen más recursos; pero el dato es elocuente. Los que se han resistido á pagar esas cantidades han recibido una nota con la notificación de que pagarán un alquiler que varía de $ 40 á $ 70 mensualmente.

Es exacto que el administrador procede en mérito de su título, pero vemos que no tiene en cuenta circunstancias favorables para el vecindario. Todos aquellos pobladores son de buena fe, y gracias á ellos, aquellas tierras se han valorizado. Siempre serían acreedores por las edificaciones hechas, pero no puede convenir al propietario, á los vecinos, ni al progreso de la región conspirar contra aquel pueblo. Lo lógico sería mejorar el título de los pobladores, mediante una cuota mínima, porque en definitiva la valorización de aquellos terrenos es obra exclusiva de los pobladores, y no es justo mortificarlos ni arruinarlos con los resultados de la propia obra de progreso realizada, y en este sentido, todas las sumas mencionadas son inadmisibles por demasiado crecidas. Ellas no están de acuerdo con el valor del terreno, y sólo se ha tenido en vista los recursos de los pobladores, lo que es perfectamente irregular.

Observamos también, con motivo de este asunto, que en casi todos los pueblos de los territorios federales sucede lo propio, por descuidos censurables de las autoridades locales y aun de las nacionales, las que en ningún caso han tratado de garantizar el trabajo de los abnegados y sufridos pobladores de nuestros desiertos.

Algo parecido tienen desde ya los pobladores del pueblo de Chos Malal, en el Neuquén, y las últimas presentaciones que hemos mencionado tienen también el propósito de evitar perjuicios é inconvenientes parecidos.

◆

## 33º ANIVERSARIO DE "LA PRENSA"

### MANIFESTACIONES GRATAS

### FESTEJOS DE CONMEMORACIÓN

Publicamos casi diariamente, en esta sección desde el primer día del mes corriente, noticias, que tienen un carácter, de cierta manera personal, pero el público se habrá dado cuenta de que no nos corresponde hacer silencio alrededor de ellas, porque sobre aquel carácter que hemos mencionado, obedecen á un pensamiento honroso para los manifestantes y en general para el periodismo, en cuyas filas LA PRENSA llena una misión social y un programa esencialmente popular.

Un aniversario como el que tratan de honrar grandes agrupaciones sociales, no es por cierto un hecho vulgar en la historia del periodismo americano, y si bien revela un pensamiento y una tendencia constantes de parte del diario que llega á tal altura de vida, también revelan un grado superior de cultura popular y un hecho elocuente de fortaleza en convicciones y aspiraciones de conciencia pública, y acaso por estas circunstancias nos son más gratas las manifestaciones que reseñamos.

Con LA PRENSA deben, pues, recibirlas todos los colegas en esta fuerza que se llama el periodismo nacional y que ha impulsado en todas las horas el progreso de la República, tanto material como moralmente.

*Centro humorístico jóvenes aficionados*—En sus hermosos salones de la calle Belgrano 2470, esta sociedad ha organizado una *matinée* de gala en honor de LA PRENSA, con motivo de su próximo aniversario.

Ha sido contratada una excelente orquesta para esta fiesta, después de la cual á las familias invitadas se las obsequiará con un *lunch* por la comisión directiva.

*Juventud Hispano Argentina*—La comisión de fiestas de este centro recreativo y musical acordó en su sesión de ayer celebrar una *matinée* de gala en los salones del Operai Italiani, para festejar el 33º aniversario de la fundación de LA PRENSA.

Al efecto se ha distribuido entre las familias un crecido número de invitaciones.

La secretaría ha quedado instalada en la calle Defensa 932.

*Centro Artesanos del Plata*—En la última asamblea que celebró esta sociedad para renovar su comisión directiva fueron elegidos los siguientes señores:

Presidente, B. Modrinich, vice, P. Larocello; secretario, M. Urieu; pro, S. Quintilla; tesorero, J. Corengia; pro, A. Duo; seis vocales y cuatro suplentes.

Se acordó también que la asamblea se pusiera de pie en homenaje al 33º aniversario de LA PRENSA, y así se hizo por unanimidad de votos y entre nutridos aplausos.

En esta semana se ha continuado trabajando activamente, para dar fin á los preparativos de la fiesta que, esta noche se realizará en los salones de la calle Paraná 555 en honor de este diario.

*Centro Gallego*—De acuerdo con lo resuelto por la comisión directiva de este centro, mañana todos sus miembros saldrán en corporación para saludar á las autoridades nacionales, al ministro de España y á LA PRENSA, para conmemorar así el aniversario del descubrimiento de América, á la vez que los 33 años de existencia que LA PRENSA cumple el 18 del actual.

*Juventud Ideal*—Con todo el brillo que era de esperarse, dados los valiosos elementos con que cuenta esta sociedad, se realizó anoche en los amplios y hermosos salones de La Germania el gran concierto seguido de baile que aquélla había organizado, para celebrar el aniversario del descubrimiento de América al par que los 33 años de existencia de LA PRENSA.

Se inició la fiesta con el Himno Nacional, tocado por la orquesta y que todos los presentes escucharon de pie, seguido de un repertorio de composiciones del maestro Pardal, en las cuales los ejecutantes se mostraron á la altura de su merecida fama. El cuadro dramático de la sociedad representó luego las comedias «Don Pascual» y «La Sirvienta del cura», que hicieron pasar agradables momentos á la numerosa concurrencia, que aplaudió con entusiasmo á los intérpretes de la obra, por el correcto desempeño de sus respectivos papeles.

Algunos aficionados bien conocidos en nuestros círculos de esgrima completaron la primera parte del programa con varios asaltos, cuyas peripecias y alternativas fueron seguidas con creciente interés por el público.

Después de un breve intermedio, en que se sirvió un *lunch*, la excelente orquesta rompió sus acordes con las rítmicas cadencias de las piezas de su más moderno repertorio. Momentos después, un considerable número de parejas se entregaba á los placeres de la danza en un ambiente de alegría y franca cordialidad.

A la hora en que escribimos estas líneas el baile continuaba en todo su apogeo, sin que la animación haya decaído por un solo instante.

*Sociedad recreativa musical Los Farristas*—Suscrita por el presidente y secretario de la sociedad Sres. J. Ronnazzo y Benito J. Raffo, hemos recibido una atenta nota, en la cual se nos manifiesta que por resolución de la junta directiva, en su reunión del 8 del actual, se ha decidido mantener izada la bandera social el 18 del corriente como homenaje á LA PRENSA en el 33º aniversario de su fundación.

*Juventud Recreativa del Norte*—El aniversario que este diario celebra ha motivado una atenta nota de la comisión directiva de este centro, en que se hacen votos por la grandeza y prosperidad de este diario.

Los *amables términos* en que la nota está concebida, así como la cordialidad de sus felices expresiones, obligan nuestra gratitud.

*Centro de tiradores Hijos de la Patria*—Este centro social, que se ha distinguido en épocas no lejanas por sus manifestaciones de ardiente patriotismo, y cifrado sus ambiciones en la difusión del tiro al blanco entre los ciudadanos para disponerlos á la defensa de la patria, ha resuelto en su sesión de ayer que la asamblea suspendiera sus deliberaciones y se pusiera de pie en honor de LA PRENSA con motivo de su aniversario.

Al mismo tiempo se nos ha dirigido una entusiasta nota en que se hacen votos por la larga vida y prosperidad del diario.

LA PRENSA retribuye á la sociedad sus afectuosas manifestaciones con iguales deseos y con la expresión de su gratitud.

*Centro recreativo y dramático Estrella Victoriosa*—En la reunión de anoche se ha resuelto que durante el intermedio de la tertulia que dará esta *sociedad* el 18 del actual el director del cuadro dramático, Sr. Marcelino Cagnero, recite un monólogo dedicado *Al infatigable campeón y defensor*, LA PRENSA, con ocasión del aniversario de su fundación.

Se resolvió asimismo contratar una orquesta compuesta de diez ejecutantes, para dar mayor realce á las fiestas que dirige el señor Luis Barberis y ponerse de pie como afectuoso homenaje á LA PRENSA.

Las numerosas invitaciones que se han distribuido entre las familias de los socios para la tertulia mencionada asegura á la fiesta un éxito tan franco como lisonjero.

*Centro recreativo Jóvenes Unidos*—A continuación trascribimos complacidos la nota que nos dirige esta sociedad:

Señor director de LA PRENSA—Estimado señor: La comisión directiva del Centro recreativo Jóvenes Unidos, en su sesión de esta noche resolvió, á indicación del señor presidente, que todos los presentes se pusieran de pie en señal de saludo y respeto al coloso del periodismo sud-americano LA PRENSA, en su 33º aniversario de existencia de laboriosidad y defensa de los derechos del pueblo, resolviéndose firmar por todos los *miembros* la presente nota de cariño y respeto hacia ese justiciero y grandioso periódico, *haciendo* votos para que los siglos de existencia aumenten la prosperidad, si posible fuera, de ese *grandioso diario*.—Lo saludan con su más distinguida consideración y fino respeto, los abajo *firmados*: Luis H. Conturión, presidente; Fajlo Gómez, secretario; Aquiles Badaraco, tesorero; Olivier Seebans, protesorero; P. Canessa, vice presidente; J. R. Ramírez, Eduardo Morila, Luis Cavadauo, Angel Rautue, Antonio Castro, A. Fernández, José Ortiz, E. Marchettini, Alberico Spatolo, Enrique Bonile, B. Backsanch, Juan P. Marchand, Alejandro Alberio, Vicente Pucharell, Juan Carone, Pascual Simonetti, Antonio Otero, Rafael Estrada, F. Boninsigno, Alejandro Albertano, Paulino Curto, C. Albrico, Saturnino Reyero.

—El periódico *Eskual Herria*, órgano de los intereses vasco-franceses en la América del Sud, publica en su número de ayer un conceptuoso suelto que trascribimos á continuación y que agradecemos á nuestro estimable colega:

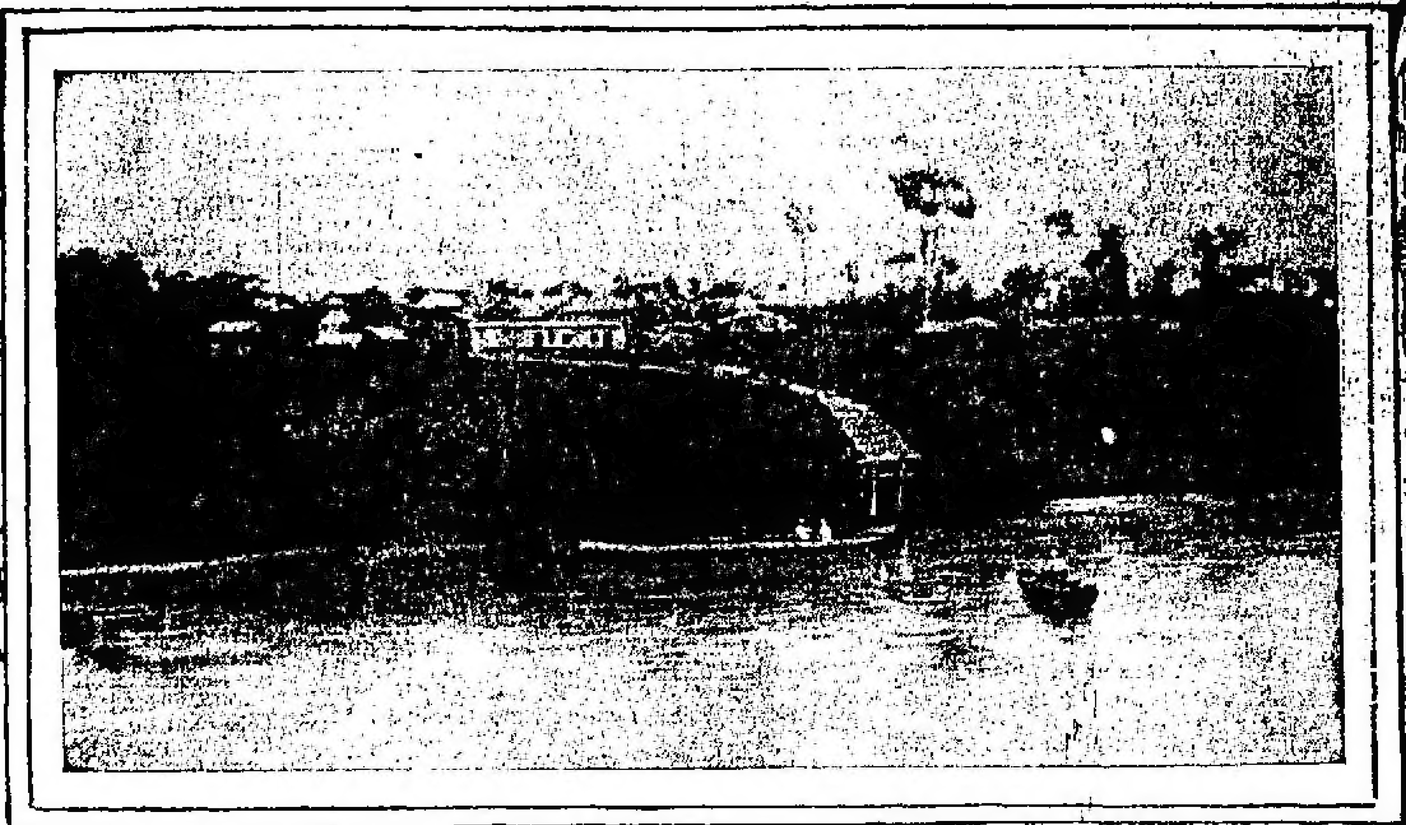
33º ANIVERSARIO DE LA PRENSA

Una manifestación universal de simpatía en honor del 33º aniversario de LA PRENSA están preparando todas las asociaciones nacionales y extranjeras y centros literarios y musicales de la capital. Cumple en efecto 33 años de existencia y de triunfo, en que verá desfilar delante de sus balcones al pueblo entero, victoreando al ilustre defensor de sus libertades. Nosotros, humildes colaboradores y oscuros obreros del porvenir, tomemos con la columna popular á manifestar nuestra admiración y gratitud al *porta-estandarte* de la luz y de la civilización en Sud América.

# EN EL ACRE

## VISTAS FOTOGRAFICAS de ACTUALIDAD

### Paisajes — Costumbres



Parte alta de Puerto Acre



Los Cuarteles en la parte baja de Puerto Acre



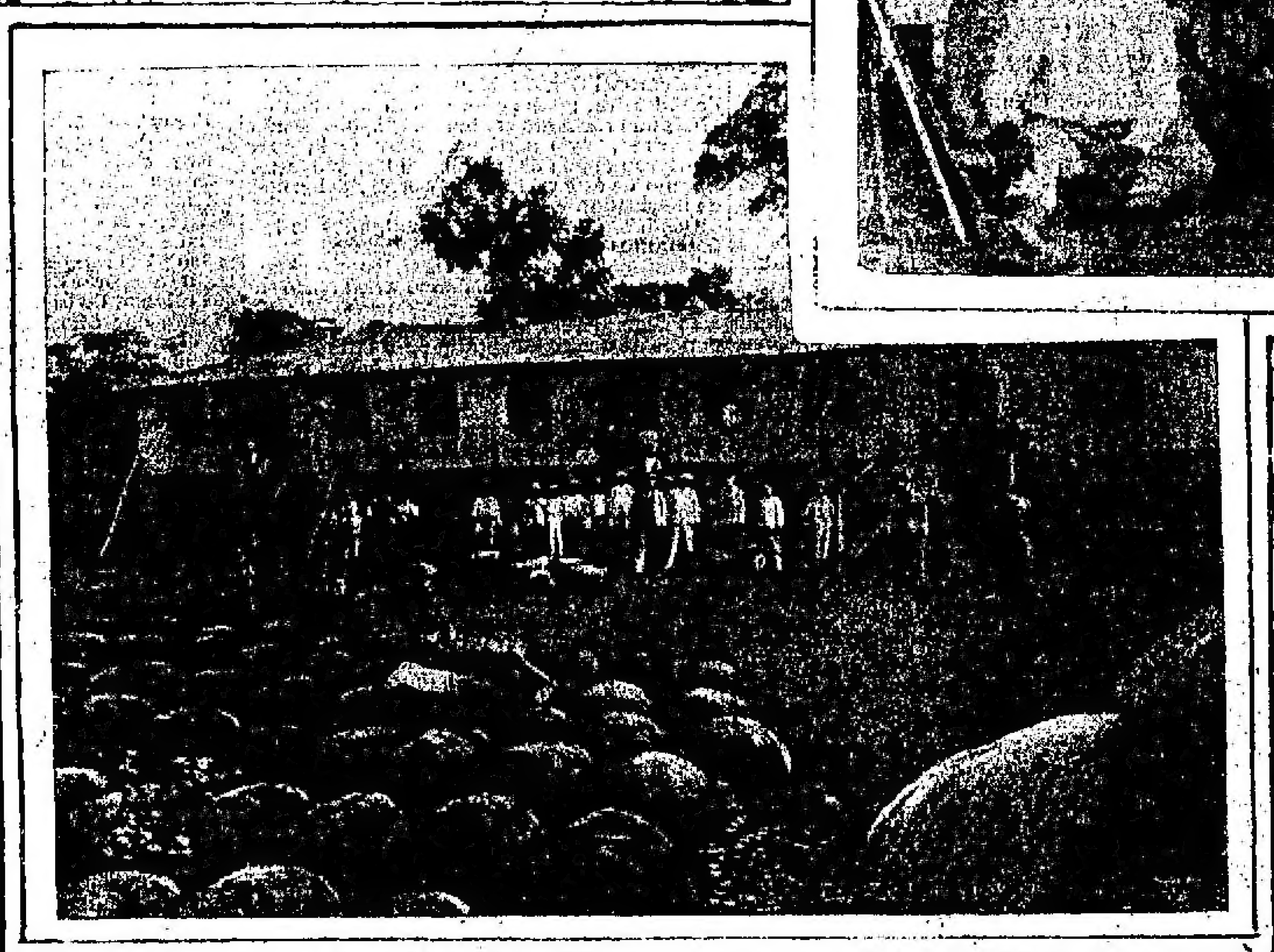
Cañon tomado por los bolivianos en la pasada Revolución



Oficiales y Soldados bolivianos en el territorio del Acre



Cañon tomado por los bolivianos en la pasada Revolucion



Una barraca con la borracha



Una barraca en el fondo del Yapirú



Foto "LA PRENSA"

Selva Virgen



Una hacienda



La inmensa cuenca del Amazonas, con sus prodigiosas selvas vírgenes, constituye en el corazón de la América meridional una imponderable reserva de riquezas naturales.

Las naciones á quienes pertenece tal patrimonio están destinadas á aprovecharlo á medida que las vías de comunicación y otros factores del progreso les darán la llave del tesoro. En lo que concierne en particular á Bolivia, dueña del territorio del Acre, su prosperidad está íntimamente ligada con el dominio del Amazonas. Es cierto que el lote que le cabe ocupar allí no es de escasa importancia, pues se extiende desde el pie del macizo central de los Andes hasta su frontera con el Brasil. Las provincias bolivianas del Beni y Madre de Dios, vecinas al Acre, y que pertenecen al sistema del río [illegible], mientras el Acre depende del Purus, han llegado en estos últimos años á ocupar un lugar importante en la vida económica de Bolivia.

El territorio del Acre abarca al Nordoeste de Bolivia una extensión de [illegible] millas cuadradas, en forma de un vasto triángulo que tiene por base la margen occidental del río Acre y cuyo ángulo superior es el límite extremo de Bolivia al N. O. entre Perú y Brasil. Está cubierto en su totalidad por espesas selvas, cuya riqueza en goma es proverbial, principalmente á lo largo de los ríos que bajan de las cordilleras del Este en dirección al Amazonas. Entre estos ríos, el Purus forma el sistema hidrográfico más importante y con el Acre, su tributario, establece una vía de comunicación fluvial directa con el Amazonas.

Desgraciadamente, la insalubridad de la región es notoria, como lo comprobaron cruelmente los infelices expedicionarios bolivianos que fueron á restablecer la autoridad de Bolivia comprometida por la [illegible] de Galvez.

Para dar una idea de la importancia comercial actual del Acre y [illegible] futuro desarrollo, basta decir que en el año 1901 salieron de Puerto Acre la suma de [illegible] kilos de goma, [illegible] por derecho de exportación [illegible]

# BOLETIN TELEGRÁFICO

especial y exclusivo para LA PRENSA, recibido por los cables de la Compañía Telegráfica de Centro y Sud-América (calle San Martín esquina Cangallo).

VIA GALVESTON

## MALA SITUACIÓN DE LA ARGENTINA

### UN TELEGRAMA DE "THE TIMES"

### PEDIDO DE INFORMES

(De nuestra sucursal en París)

PARIS, Octubre 11—*The Times* de ayer, que ha llegado hoy á esta sucursal, publica un telegrama de Buenos Aires, en el cual se le comunica que, según informes recientes, las cosechas de lino y de trigo han sufrido varios contratiempos en todo el país, y la mortalidad en los ganados es muy numerosa á consecuencia de la escasez de pastos, que se atribuye á una prolongada sequía y á heladas intempestivas.

Como esta noticia ha tenido por consecuencia una fuerte baja en los títulos argentinos en la Bolsa de Londres, esta sucursal ruega á la Dirección tenga á bien enviarle detallados informes sobre la situación de la cosecha y sobre el estado de los ganados.

ESPAÑA

## EL MOVIMIENTO OBRERO EN LA PENÍNSULA

### EN LA LÍNEA

### AUMENTAN LAS PRECAUCIONES

### LOS METALÚRGICOS EN MURCIA

### PRÓXIMA HUELGA GENERAL

Agitación de los obreros en Gijón

### MUJERES HUELGUISTAS

CÁDIZ, Octubre 11—Las últimas noticias recibidas de La Línea, respecto al movimiento obrero, no son nada tranquilizadoras.

Después de las noticias comunicadas ayer, se han hecho muchas más detenciones, pero la excitación de los ánimos no se extingue.

La agitación entre el elemento obrero, se extiende ahora á todo el campo de Gibraltar.

Llegaron más refuerzos de tropas á Algeciras y La Línea.

Las autoridades aumentan las precauciones y se hallan ocupados militarmente los puntos en que los revoltosos se han significado más.

MURCIA, Octubre 11—La cuestión obrera en esta provincia, resurge con carácter alarmante.

Todos los obreros metalúrgicos se han declarado en huelga; y los de los restantes oficios tratan de adherirse al movimiento.

Se prepara la huelga general; y si llegara á producirse crearía conflictos de difícil solución.

El gobernador civil de la provincia, ha adoptado algunas medidas de precaución, para evitar, en lo posible, los desórdenes que este estado de cosas puede provocar.

OVIEDO, Octubre 11—Comunican de Gijón, que la agitación obrera toma gran incremento en aquella villa.

Los obreros son ayudados é impulsados á llevar á efecto un movimiento enérgico, por las mujeres que trabajan en diferentes fábricas.

Las operarias de la fábrica de botellas ya han iniciado su actitud en el sentido indicado, declarándose en huelga.

De esta capital se han enviado tropas á la villa de Gijón en previsión de cualquier desorden que pudiera producirse.

MADRID, Octubre 11—Noticias recibidas en la sección de orden público del Ministerio de la Gobernación, dan á conocer que la agitación obrera aumenta notablemente en muchas poblaciones, y parece que se prepara la huelga general en las principales poblaciones de la Península.

### PLANES POLÍTICOS

MADRID, Octubre 11—La lucha política que se prepara con motivo de la reapertura de las Cortes, va tomando un carácter definido, que hace esperar complicaciones cuyo resultado es imposible prever.

Asegúrase que el presidente del Consejo de ministros, Sr. Sagasta, se propone que el Congreso apruebe preferentemente á la mayor brevedad, la ley que ha de fijar el efectivo de las fuerzas de mar y tierra; y que después de obtenida la sanción de esa ley, está dispuesto á clausurar nuevamente las Cortes á la primera contrariedad que experimente en el parlamento.

Por su parte, las oposiciones, conocedoras de esos propósitos del Sr. Sagasta están resueltas á obstruccionar la sanción de la ley referente á las fuerzas de mar y tierra, así como cualquier otra discusión de asuntos que interesen al país.

Dicen que es la mejor manera de hacer imposible, la continuación del actual gobierno.

### RECONSTRUCCIÓN DE LA ESCUADRA

PROYECTO COMBATIDO

MADRID, Octubre 11—No obstante que la Junta encargada de hacer un estudio para la formación de la escuadra española, no ha terminado aún su cometido, al presentado su informe, se encuentra en tramitación un proyecto para la reconstrucción de la escuadra, cuyo costo se hace ascender á ochocientos millones de pesetas.

En los principales círculos políticos se atribuye ese proyecto al jefe de la fracción liberal disidente, Sr. Maura.

La prensa toda de la capital, inclusive la ministerial, combate enérgicamente el citado proyecto.

**Declaraciones de Romero Robledo**

MADRID, Octubre 11—El Sr. Romero Robledo, jefe de uno de los grupos disidentes del partido conservador, invitado á que manifestara su opinión acerca de la situación política actual, ha hecho las siguientes declaraciones:

El actual gobierno continúa en el poder, porque el rey Alfonso XIII se ha visto obligado á conservarlo forzosamente, por la excepcional situación que á su alrededor le ha creado la astucia del Sr. Sagasta.

Pero esa astucia, será discutida y se hará pública en las próximas sesiones del Congreso y el rey entonces tendrá que oír á los representantes del pueblo y proceder en consecuencia.

Así vendrá fatalmente la crisis.

ITALIA

## EL NUEVO ACORAZADO ARGENTINO

### SU PRÓXIMO LANZAMIENTO

GÉNOVA, Octubre 11—Desde hace varios días una parte del personal de los astilleros Ansaldo, en Sampierdarena, se ocupa en preparar todo lo necesario para el lanzamiento del nuevo acorazado, construído en dichos astilleros por cuenta del Gobierno argentino.

Hace ya algún tiempo que el buque está listo para ser botado al agua, y la solemne ceremonia del lanzamiento debería haberse efectuado ya, á no haber sido los fuertes temporales que han azotado en estos últimos días las costas ligures, y han impedido se hicieran las instalaciones necesarias.

El senador Bombrini, uno de los propietarios y directores de los astilleros Ansaldo, ha anunciado hoy oficialmente que el lanzamiento del nuevo acorazado, destinado á izar al tope la bandera de la República Argentina, se realizará sin falta el martes próximo.

Quedan por fijarse algunas pequeñas [illegible] de etiqueta, como, por ejemplo, [illegible] de la madrina del nuevo buque; [illegible] obstáculos serán salvados antes [illegible] fijado, y es muy probable que la [illegible] de la madrina recaiga en alguna de [illegible] señoras y señoritas argentinas [illegible] hallan actualmente de paso en esta [illegible]

[illegible] de la comisión argentina, [illegible] de vigilar la construcción del [illegible] de guerra, se muestran muy [illegible] solamente por el trabajo en [illegible] más mínimos detalles, sino [illegible] espacio de tiempo muy re[illegible] ha sido concluído.

[illegible] del astillero han resuelto [illegible] á la ceremonia del [illegible] revestir todas [illegible] verdadero aconteci[illegible]

## [illegible] Y LA CÁMARA

[illegible]

[illegible] empiezan á llegar [illegible] en la Cámara [illegible] de los residentes [illegible]

No se puede decir todavía que las tendencias se vayan dibujando, pues es aún muy prematuro; sin embargo se sabe ya, por lo menos, en términos generales, la conducta que adoptará el partido socialista, con cuyo apoyo cuenta sin duda el gabinete.

La conducta de esta agrupación política se definirá tan sólo después de una serie de interpelaciones que presentarán sus miembros al gabinete, reservándose así el derecho de apoyar al ministerio ó entrar á formar parte de la oposición.

Es este el programa trazado por el grupo socialista, pero su final se prevé desde ahora, por cuanto el punto principal en que descansarán las interpelaciones anunciadas serán los sucesos de Candela, en los cuales la actitud del gobierno está completamente justificada y ceñida extrictamente á la teoría de la libertad de trabajo, defendida por dicho grupo parlamentario.

Otro punto que también ofrecerá campo á interpelaciones será la política exterior de Italia, pero también en esta cuestión los partidarios del gabinete confían en que las explicaciones y revelaciones que hará el ministro de Relaciones Exteriores, hon. Julio Prinetti, serán suficientes para que los interpelantes se den por satisfechos.

Entre los diputados socialistas que interpelarán al gabinete sobre estos tópicos figurará también el representante del quinto colegio electoral de esta capital, hon. abogado Salvador Barzilai.

**El rey en San Rossore**

ROMA, Octubre 11—El rey Victor Manuel III, ha salido hoy para San Rossore, conocida propiedad de la corona de Italia, donde se propone pasar algunos días de caza.

A su regreso á esta capital, el rey recibirá al presidente del Consejo de ministros, hon. José Zanardelli, quien para esa fecha habrá regresado también de Maderno, á fin de tomar en consideración los diferentes proyectos de leyes y reformas que el gabinete se propone presentar á la Cámara de Diputados, en cuanto ésta reanude sus sesiones, y que necesitan la aprobación previa del rey.

Entre esos proyectos figuran en primera línea el de la reducción del precio en la sal y el de algunas obras de irrigación de urgente necesidad en varias partes de la Italia del Sur.

También será sometida á la aprobación del rey la reforma hecha al código penal vigente y por la cual se suprime la pena del «domicilio forzoso», la que es reemplazada por la de confinación en los casos de reincidencias en los delitos políticos.

**El monumento á Mazzini**

ROMA, Octubre 11—Después de varias conferencias y largas tramitaciones, la comisión encargada de erigir el monumento nacional que se ha resuelto construir en memoria del gran revolucionario italiano José Mazzini, ha logrado ponerse de acuerdo con las autoridades municipales respecto del punto en que deberá erigirse el monumento.

Se trataba, ante todo, de dar á este monumento una colocación de acuerdo con la actuación del personaje cuyo recuerdo está destinado á perpetuar, tan íntimamente ligado con toda la obra de la independencia y de la unidad italiana.

Con ese objeto en vista, se ha resuelto que el monumento sea levantado en la plaza de la Independencia, una de las más hermosas de la nueva Roma, en el centro del barrio que lleva nombres históricos, pues las calles que afluyen á ella ostentan todos los nombres de campos de batalla gloriosos para las armas italianas, como Solferino y San Martino, ó recuerdan las atrevidas expediciones de los patriotas garibaldinos, como la calle «dei Mille».

La elección hecha por la comisión, de acuerdo con la municipalidad de esta capital, ha sido recibida con placer y ha causado muy buena impresión.

**Huelga en Carrara**

CARRARA, Octubre 11—Todos los obreros empleados en las canteras de mármol de este distrito se han declarado en huelga y han abandonado el trabajo.

El carácter intranquilo de la población y el gran número de agitadores que se encuentran entre los obreros hacen temer á las autoridades que puedan ocurrir desórdenes; y, á fin de prevenirlos, se ha solicitado del ministerio del Interior el envío de tropas de refuerzo, con el objeto de poder defender la propiedad contra cualquier agresión.

**Para las víctimas de Sicilia**

ROMA, Octubre 11—Según informaciones oficiales, el total recolectado en toda Italia, hasta ahora, para socorrer á las víctimas de los ciclones de Catania y de Modica excede ya de la suma de 500.000 liras.

**Complot anarquista desmentido**

ROMA, Octubre 11—A consecuencia de las noticias publicadas por varios diarios, de que se había descubierto un complot anarquista que tenía por objeto hacer volar con dinamita el palacio real de Copenhague, el ministerio del Interior ordenó se hicieran averiguaciones en Padua, donde según esas versiones, se había tramado el referido complot.

El prefecto de Padua, Sr. Pedro Savio, acaba de enviar al ministerio el resultado de las averiguaciones hechas, las cuales demuestran claramente que la versión en cuestión no pasa de ser una de tantas noticias sin fundamento que algunos diarios recogen y lanzan á la circulación sin previa ratificación.

**Argentinos en viaje**

GÉNOVA, Octubre 11—Buen número de *familias argentinas* que se hallan de paso en esta ciudad, han emprendido hoy viaje á París, á fin de concurrir á las fiestas que se realizarán en la capital de Francia en homenaje de los marinos de la fragata argentina «Presidente Sarmiento», fondeada en estos momentos en el puerto del Havre.

La mayor parte de los viajeros regresarán sin demora á ésta, pues todos ellos han manifestado el deseo de asistir á la ceremonia del lanzamiento del nuevo acorazado argentino, construído por la casa Ansaldo en los astilleros de Castellamare; ceremonia que debe realizarse el martes próximo.

**Ladrón capturado**

ROMA, Octubre 11—La autoridad policial ha logrado capturar al mecánico Torrenzini, autor del robo cometido en la caja de hierro de los fondos del culto.

Torrenzini ha sido puesto á disposición del juez de instrucción del tribunal civil y penal, que fué quien dictó la orden de captura.

**Suicidio en el mar**

GÉNOVA, Octubre 11—El capitán del vapor «Venezuela», de la sociedad Navigazione Generale Italiana, que acaba de llegar á este puerto, procedente de Buenos Aires, ha informado á las autoridades locales que, durante el viaje, un pasajero, llamado Pietro Ridolfi, se arrojó al mar para suicidarse.

Se puso inmediatamente al agua un bote y el suicida fué recogido, pero ya era tarde, pues falleció al ser llevado á bordo.

**Agresión injustificada**

ROMA, Octubre 11—Telegramas de Varezze dan cuenta de un hecho sangriento que ha ocurrido hoy en aquella población y que permanece todavía rodeado del mayor misterio.

Al regresar esta tarde á su casa el Sr. Marchese director de una fábrica de tejidos de algodón muy importante, fué agredido por una persona desconocida que le hizo un disparo de revólver.

La bala dió en el blanco y el Sr. Marchese tuvo que ser llevado á su casa en estado gravísimo; los médicos que le asisten no abrigan muchas esperanzas de salvarle.

ESTADOS UNIDOS

## EL CONGRESO AMERICANISTA

### SU PRÓXIMA REUNIÓN

### EL TEMA DE LOS DEBATES

*LOS DELEGADOS*

NUEVA YORK, Octubre 11—Empiezan á llegar los delegados al congreso americanista, que se reunirá en breve en esta ciudad.

El congreso estará reunido desde el 20 hasta el 25 del corriente y celebrará sus sesiones en el museo de historia natural de esta ciudad.

Los temas que discutirá ese congreso son muy variados y á cual más interesantes, pues se refieren todos á la historia precolombiana del continente americano. He aquí los puntos principales del programa del Congreso:

¿Cuál es el origen del indio?

¿Cuál es la edad aproximada [illegible] hombre en el continente americano?

¿Cuál es el origen de los pueblos que fundaron las civilizaciones de Méjico y del Perú, de los que no han quedado más que ruinas y cuyas reliquias se encuentran en muchos países de este continente?

¿Tenía el viejo mundo verdaderamente conocimiento de la existencia de América antes del descubrimiento de este continente por Colón?

El congreso que se va á reunir se debe á la iniciativa de la sociedad conocida bajo el nombre de [illegible] Américaniste de France, fundada en París en [illegible] de la historia precolombiana de [illegible] y especialmente al de las civilizaciones de Méjico y del Perú.

En dicho congreso estarán representados casi todos los países americanos y muchos europeos. Hasta ahora han llegado el delegado argentino, profesor Juan B. Ambrosetti, el mexicano, licenciado Alfredo Chavero, y el de Costa Rica, profesor Juan Ferraz y el Dr. H. Pilter.

Está además anunciada la llegada de delegados oficiales de Inglaterra, Francia, Alemania, España y Holanda. Otros varios países estarán representados en el congreso por delegados extra-oficiales.

En los círculos científicos reina mucho interés por el congreso, porque se cree que sus debates esclarecerán varios puntos oscuros de la historia antigua de América.

**La política religiosa del gobierno—Elogios del Papa**

WÁSHINGTON, Octubre 11—Telegrafían de Roma que el Papa León XIII, cuando tuvo conocimiento de la próxima llegada á esta capital de monseñor Chappelle, arzobispo de Nueva Orleans y delegado apostólico en Cuba y Puerto Rico, examinó detenidamente todos los documentos relacionados con la cuestión religiosa en la isla de Cuba.

Al enterarse de la política seguida por el gobernador general de Cuba, general Wood, en lo referente á las cuestiones religiosas, el Sumo Pontífice se manifestó muy satisfecho y declaró que el gobierno de Wáshington es el más leal de todos aquellos con quienes el Vaticano ha tenido que gestionar arreglos.

**Cólera en un buque trasporte**

SAN FRANCISCO, Octubre 11—Las autoridades de este puerto han puesto en cuarentena el buque trasporte «Sherman», que ha llegado ayer á esta rada procedente de Manila.

Durante la travesía han ocurrido á bordo de dicho buque trece casos de cólera, de los cuales, siete tuvieron un desenlace fatal. Cinco personas murieron además á bordo del buque á consecuencia de otras enfermedades.

El «Sherman» estará en cuarentena cinco días, y permanecerá durante ese tiempo frente á la isla del Angel.

**Odisea de un buque velero**

NUEVA YORK, Octubre 11—Ha llegado hoy á este puerto con muchas averías el buque velero «Orani», después de un largo y penoso viaje desde el puerto peruano de Salaverry.

El «Orani», capitán Tempson, salió de aquel puerto el 13 de Mayo último con un cargamento de azúcar, y tuvo un viaje muy bueno hasta que llegó frente al Cabo de Hornos. Pero allí fué sorprendido por un fuerte temporal que le causó serias averías. Esto no obstante, el buque continuó el viaje sin solicitar socorros de los buques que encontró en su ruta.

El 21 de Setiembre último, cuando el «Orani» se hallaba bajo el grado 3347 de latitud Norte y 46° de longitud Oeste, el barómetro anunció *otro fuerte temporal*. El capitán Tompson adoptó las medidas precaucionales del caso; pero esas precauciones no salvaron al buque de las consecuencias del temporal que le sorprendió poco después. Hubo momentos en que la pérdida del buque parecía inevitable.

Las olas arrastraron todo cuanto había sobre cubierta, entre otras cosas los botes salvavidas. Así y todo, el buque resistió á la violencia de la tempestad, que duró ocho horas y que, según el capitán Tompson, era la más violenta que ha tenido que afrontar en su larga carrera de marino.

**La Unión en el istmo de Panamá—Nuevas instrucciones á Casey**

WÁSHINGTON, Octubre 11—El contralmirante Casey, *comandante en jefe de las fuerzas de mar y tierra* enviadas á Colombia, ha propuesto al Departamento de Marina el retiro del istmo del crucero «Ranger», que se halla en la costa del Pacífico; pero el subsecretario de dicho departamento, Mr. Darling, ha comunicado á Casey que era absolutamente necesaria la presencia del «Ranger» en aquellas aguas, y que en el caso de que ocurrieran enfermedades á bordo de ese crucero se ordenaría su traslado á un puerto más salubre que el de Panamá.

El «Ranger» se encuentra desde hace mucho tiempo entre los trópicos y sus oficiales y tripulantes se resienten del clima insalubre en que viven; esta fué la causa del pedido hecho por el contralmirante Casey. Es probable que el crucero citado permanezca frente al istmo hasta que el Departamento de Marina tenga otro buque disponible para sustituirlo.

En los círculos oficiales de esta capital predomina la creencia de que no conviene disminuir las fuerzas navales de la Unión en las aguas colombianas, por más que reina calma completa en el istmo.

En el despacho que Mr. Darling envió á Casey se le dió además la orden de proceder con mucha circunspección en sus relaciones con las autoridades colombianas y de evitar todo lo que pudiera ser considerado como una intervención en las luchas intestinas de Colombia.

El gobierno no ha recibido ningún informe acerca de la anunciada mediación del contralmirante Casey entre el gobierno colombiano y lo revolucionarios.

**El arzobispado de Manila—En busca de candidato**

WÁSHINGTON, Octubre 11—Un telegrama recibido de Roma anuncia que monseñor Guidi, delegado apostólico en las islas Filipinas, dedica mucha atención á la designación de un candidato para ocupar la silla arzobispal en Manila.

El muy Rev. Sebastián G. Messmer, obispo de Green Bay (Wisconsin), *era* considerado hasta ahora como el candidato más indicado para ese puesto pero monseñor Messmer se ha pronunciado en términos muy violentos al hablar de las negociaciones referentes á las órdenes religiosas en Filipinas, y su actitud en esta cuestión hace imposible su nombramiento.

Es probable que monseñor Guidi no resuelva este punto sino después de su llegada á Manila, cuando haya estudiado la cuestión en su propio terreno. Sólo entonces decidirá si el futuro arzobispo de Manila ha de ser norteamericano ó de otra nacionalidad. Se habla, sobre todo, de un prelado suizo, miembro de una orden religiosa, pero no de las que ya tienen representante en Filipinas.

Monseñor Guidi atribuye mucha importancia á esta cuestión, porque el arzobispado de Manila es el eje alrededor del cual gira toda la vida religiosa en el archipiélago.

FRANCIA

## *LA HUELGA DE LOS MINEROS*

### GENDARMES ATACADOS

### MUERTOS Y HERIDOS

Contra la descarga de carbón extranjero

SAINT-ETIENNE, Octubre 11—Se ha producido hoy un serio y sangriento conflicto entre los gendarmes y los mineros huelguistas de la mina de Terre Noire.

Los huelguistas habían conseguido volcar cierto número de vagones de carbón para impedir el tráfico. El guardián hizo fuego con su revólver é hirió á un huelguista. Dos gendarmes que en ese momento llegaban al lugar del desorden fueron apedreados por los manifestantes.

Uno de los gendarmes recibió una pedrada tan violenta que cayó al suelo desmayado. Su compañero hizo entonces fuego con su revólver y la bala atravesó el cuerpo de uno de los huelguistas que estaba en primera fila, dió muerte á otro que se encontraba detrás y fué después á herir á un tercero.

Entonces los mineros marcharon sobre el cuartel de los gendarmes y lo asaltaron, rompiendo las ventanas é hiriendo á cuatro de aquéllos.

PARÍS, Octubre 11—Las noticias que se reciben de los diferentes distritos mineros indican que la huelga va extendiéndose cada vez más y que numerosos mineros que trabajaron ayer no han acudido hoy á su trabajo.

SAINT-ETIENNE, Octubre 11—Otro de los huelguistas heridos durante el choque con los gendarmes, ha fallecido á consecuencia de sus heridas.

Los huelguistas que llevaron el ataque contra la gendarmería, no se retiraron hasta que los gendarmes dispararon sus fusiles al aire, como aviso de que iban á hacer uso efectivo de sus armas.

Han llegado fuertes refuerzos de tropas á Terre Noire para evitar la reproducción de semejantes escenas.

PARÍS, Octubre 11—En la reunión que ha celebrado hoy esta capital el comité llamado amarillo, se acordó oponer una vigorosa resistencia á todas las tentativas de intimidación de los huelguistas, y el comité ha dado órdenes para la compra de 800 revólvers y 45.000 cartuchos.

MARSELLA, Octubre 11—El secretario de la Unión de los cargadores del puerto, ha comunicado al comité de los mineros que había enviado una circular á todos los puertos de Francia y de Argelia, para invitar á los trabajadores de los puertos á negarse á descargar los cargamentos de carbón extranjero, y llamarles á un convenio en vista de la cesación de todo trabajo en los diques.

**El [illegible] de M. Lepine**

PARÍS, Octubre 11—El prefecto de policía, M. Lepine, que se encuentra actualmente en Frankfurt, donde asiste á las reuniones del congreso para tratar de suprimir la trata de blancas, permanecerá todavía mañana en aquella ciudad y regresará á París el 13 del corriente.

SUIZA

## LA HUELGA EN GINEBRA

### SITUACIÓN CRÍTICA

*MOVILIZACIÓN DE LAS TROPAS FEDERALES*

EXPULSIÓN DE AGITADORES ITALIANOS

BERNA, Octubre 11—El Consejo federal ha solicitado hoy al Parlamento autorización para movilizar las fuerzas federales en vista del giro alarmante que va tomando la huelga en Ginebra.

Los últimos informes recibidos de aquella ciudad son, en efecto, sumamente inquietantes. El movimiento huelguista se extiende por momentos. Durante el día de hoy han ocurrido varios choques entre los obreros y la policía, y la efervescencia que reina en el pueblo hace prever nuevos disturbios.

BERNA, Octubre 11—El parlamento ha autorizado al Consejo federal á movilizar doscientos hombres del ejército y enviarlos á Ginebra con la misión de mantener el orden público.

De acuerdo con esta resolución del parlamento, el Consejo federal dispuso que un regimiento de infantería, un batallón de cazadores, un escuadrón de caballería y dos compañías del cuerpo de ingenieros, se mantengan listos para marchar á Ginebra á la primera orden que reciban.

BERNA, Octubre 11—El gobierno ha resuelto expulsar á los agitadores extranjeros, cuya propaganda contribuye á hacer más crítica la situación en Ginebra. Las autoridades dedican especial atención á los agitadores italianos, cuya acción se hace sentir de un modo alarmante en la región perturbada. Asciende ya á varios centenares, el número de los italianos expulsados que tuvieron que regresar á Italia. La mayor parte de ellos son conducidos por los gendarmes á la frontera, por vía de Lugano.

LONDRES, Octubre 11—Telegramas recibidos de Ginebra anuncian que hay motivos para esperar que la huelga termine allí el lunes próximo. La compañía de tranvías se niega á hacer nuevas concesiones á sus empleados; pero estos empiezan á vacilar, y muchos de ellos se inclinan á reanudar el trabajo. Mañana celebrarán una reunión, en la cual adoptarán una resolución definitiva.

Ha fracasado la idea de proclamar una huelga general en Suiza.

La ciudad de Ginebra ha vuelto á tomar esta noche su aspecto de costumbre.

HOLANDA

## UNA MANIFESTACIÓN Á LOS JEFES BOERS

### ELOGIOS Á KRUGER

### LOS GENERALES Y GUILLERMO II

DECLARACIONES DE DEWET

UTRECHT, Octubre 11—Anoche se ha celebrado en esta ciudad una gran manifestación en honor de los generales boers Botha, Dewet y Delarey.

Tomaron parte en la manifestación las autoridades locales y una numerosa muchedumbre; millares de personas habían llegado de los pueblos vecinos con el propósito de asociarse al acto de homenaje tributado á los héroes de la reciente guerra.

El general Botha, que fué invitado á tomar la palabra, hizo el elogio del ex presidente Krüger, de cuyo patriotismo abnegado habló en términos á cual más entusiastas.

Refutó el orador las calumnias que en estos últimos tiempos se han dirigido al anciano patriota boer. Desmintió, sobre todo, el rumor de que Krüger, al irse del Transvaal, se había llevado el tesoro de la República con el propósito de apropiárselo en beneficio propio. Lejos de apropiarse el tesoro de la República, Krüger ha contribuído con su peculio particular al sostenimiento de la causa boer, haciendo toda clase de sacrificios por la patria.

El general Dewet, que siguió á Botha en el uso de la palabra, dijo que el emperador Guillermo no ha invitado á los generales boers á visitarle en Berlín, de modo que no se puede hablar de que ellos hayan rechazado una invitación del emperador.

Añadió que él y sus compañeros estaban dispuestos á ser presentados á Guillermo II por intermedio del embajador británico en Berlín, si Su Magestad manifestara el deseo de recibirlos.

Durante la manifestación de anoche se recolectaron 6.800 dollars para los boers menesterosos.

COLOMBIA

## EN LA REGIÓN DEL RÍO MAGDALENA

### RETIRO DE LOS REVOLUCIONARIOS

### REFUERZOS PARA EL ISTMO

PANAMÁ, Octubre 11—Se ha publicado hoy un boletín oficial, en el cual se anuncia que el río Magdalena está definitivamente despejado de fuerzas revolucionarias. El general Uribe abandonó sus posiciones de Tenerife y se retiró hacia el *interior*.

Se ha recibido aquí la noticia de un importante combate librado el 30 de Setiembre último cerca de La Cinaga; pero se ignora su resultado.

El general Perdomo, que se halla en Barranquilla, se embarcará dentro de pocos días, para Colón en el cañonero «Cartagena», con cuatro mil hombres. Tiene el propósito de emprender las operaciones en el istmo en vasta escala.

A bordo del vapor alemán «Hercynia» ha llegado hoy á Colón el Sr. Tomás Arias, comisionado especial del gobierno, y el general Cordovez.

Estos personajes confirman la noticia de la próxima salida del general Perdomo para Colón con 4.000 hombres.

El cañonero norteamericano no ha regresado aún de Agua Dulce; pero se espera su llegada para esta noche ó mañana por la mañana.

INGLATERRA

**Regreso del rey á Londres—Grandes preparativos para su entrada en la City**

LONDRES, Octubre 11—El rey Eduardo ha regresado hoy á esta capital, procedente de Escocia.

Se hacen grandes preparativos para la entrada del rey Eduardo en la City, que se efectuará con la solemnidad tradicional, el 25 del corriente. Las calles que recorrerá el cortejo real serán adornadas del mismo modo que lo fueron durante la coronación de los soberanos. En muchos puntos se han colocado ya los mástiles y las banderas.

Ese día se efectuará además una gran revista militar, que promete ofrecer un espectáculo brillante.

La alta aristocracia londinense, que se hallaba ausente en el continente y en los baños de mar, empieza á regresar á esta capital á fin de asistir á la entrada del rey en la City.

Es también muy grande el número de los forasteros que asistirán al tradicional acto.

Los hoteles de primer rango se ven obligados á negar habitaciones para ese día, porque las tienen ya alquiladas todas de antemano.

En cuanto al rey Eduardo, se sabe que su reciente excursión por Escocia ha mejorado notablemente su estado de salud.

Los personajes que se hallan en el séquito del soberano aseguran en sus cartas que Eduardo VII no se hallaba desde hace muchos años en un estado tan excelente como ahora. Se encuentra más fuerte y grueso que nunca y su aspecto indica que le rebosa la salud.

**La peritonitis juzgada por sir Frederick Treves**

LIVERPOOL, Octubre 11—Los Dres. sir Frederick Treves, Sergeant y King han abierto en esta ciudad una clínica especial para operaciones quirúrgicas. El hecho ha despertado mucho interés, en vista de la celebridad que los médicos citados han adquirido por la parte que tomaron en la operación efectuada al *rey Eduardo*.

La apertura de la clínica fué presenciada por numerosos estudiantes, y sir Frederick Treves pronunció en esa ocasión un discurso sobre la apendicitis y peritonitis. El célebre médico dijo que la peritonitis ya no inspira los temores de antes, sino que se la considera como una enfermedad benigna.

AUSTRIA HUNGRÍA

**Quiebra de un Banco de Praga—Importantes desfalcos**

VIENA, Octubre 11—Telegrafían de Viena que ha causado allí gran sensación la quiebra del Banco de Préstamos que funcionaba bajo el nombre de San Wenceslao.

Una revisión superficial de los libros efectuada ayer arrojó un déficit de 500.000 pesos oro; pero se cree que el déficit asciende á más de un millón.

Se formulan graves cargos contra el director del instituto, y parece que el déficit es la consecuencia de los despilfarros cometidos por éste, que vivía con mucho lujo y especulaba en la Bolsa con el dinero del Banco.

**Crisis en la industria metalúrgica—Obreros desocupados**

VIENA, Octubre 11—El *Neues Wiener Tageblatt* publica hoy un artículo en el cual demuestra que la crisis que reina actualmente en la industria metalúrgica está á punto de agravar la cuestión obrera en Austria.

Esta industria emplea á más de ciento cincuenta mil obreros solamente en Austria; es decir, con exclusión de Hungría. Pero muchas grandes fábricas se ven obligadas á suspender el trabajo, y millares de obreros quedan sin ocupación. Así, por ejemplo, las grandes fundiciones de Witkowitz despidieron últimamente á cuatro mil obreros.

Las de Praga que pertenecen á los establecimientos más importantes de esta clase en Europa, no trabajan más que tres días por semana, de modo que sus obreros están desocupados durante la mitad de la semana.

HAITÍ

**La situación del ejército gubernista—Una noticia rectificada**

CAPE HAYTIEN, Octubre 11—Resulta incierta la noticia publicada por el gobierno provisional de que su ejército, mandado por el ministro de la Guerra, general Nord, ha ocupado la ciudad de Limbé, después de haber derrotado á las fuerzas revolucionarias.

Es verdad que, el jueves último, el general Nord atacó al ejército del departamento de Artibonite y que consiguió entrar en Limbe y destruir por el fuego el puerto de Margot; pero más tarde fué derrotado por los revolucionarios y tuvo que retirarse en desórden después de dejar sobre el campo numerosos muertos y heridos, así como dos cañones de tiro rápido.

Los revolucionarios de Artibonite, que operan bajo el mando del general Saldave, continúan su avance contra el ejército del general Nord, y es probable que éste se vea obligado á abandonar sus posiciones, porque se sabe que carece de municiones.

### NOTICIAS COMERCIALES

**Títulos nacionales—Precios corrientes**

LONDRES, Octubre 11 — En la primera rueda del *Stock Exchange* de hoy, los *funding loan*, títulos del empréstito argentino de moratorias, se cotizaron á 98 %.

Los títulos de 4 % se cotizan á 67 3/8 %.

**Valor de la plata**

NUEVA YORK, Octubre 11—La plata en barras se cotizó hoy en Londres á 23 3/8 peniques, y en esta plaza á 50 5/8 centavos.

**Mercado londinense**

LOS TÍTULOS ARGENTINOS EN BAJA

LONDRES, Octubre 11—El hecho mas notable ocurrido hoy en el *Stock Exchange*, fué la baja que se produjo en los valores argentinos, á consecuencia de los informes poco favorables que se reciben acerca de la próxima cosecha en aquella República.

Los títulos ingleses se mantuvieron firmes; pero las acciones del ferrocarril de Brighton y del Great Western bajaron 1/2.

Las acciones de las minas de cobre de Rio Tinto subieron 1/4, y las de la compañía De Beers 5/16.

Se notó hoy una alza en el mercado del descuento, á consecuencia del anuncio de que el gobierno emitirá en breve nuevos bonos de Tesorería por valor de 2.500.000 libras esterlinas.

Los cambios continentales sobre Londres se cotizaron: París, 25.18 1/2 francos; Berlín, 20.47 1/2 marcos.

El cambio de Nueva York cerró á 4.82 7/8 á sesenta días y á 4.86 7/8 á la vista.

**El oro en Chile**

SANTIAGO, Octubre 11—El oro se cotizó hoy á 111 1/2.

**El cambio en el Brasil**

RÍO DE JANEIRO, Octubre 11—El cambio se cotizó á 11 15/16.

CHILE

## EL FALLO ARBITRAL DE LÍMITES

### UNA CARTA DEL SENADOR MATTE

*LA SOLUCION NO CONTENTARÁ Á NADIE*

SANTIAGO, Octubre 11—Ha causado mucha impresión en ésta una carta del importante hombre de Estado, senador Matte, dirigida al diario *La Ley*, referente á la cuestión de límites con la Argentina y al fallo probable del árbitro británico.

Afirma el senador Matte que un caballero, conocedor de la cuestión y de sus trámites en Londres, le ha asegurado que el fallo no contentará á ninguno de los interesados.

La sentencia dice que será ecléctica, y mientras dará á Chile el Seno de Ultima Esperanza, dejará á la Argentina la zona del lago Lacar.

Con esto, los dos países dice que se verán envueltos en continuas disidencias.

## EL CONTRABANDO DE GANADO ARGENTINO

### INFORMES QUE LO CONFIRMAN

SE PIDE LA SUPRESIÓN DEL IMPUESTO

SANTIAGO, Octubre 11—Una carta de un agricultor de la frontera Sur confirma las denuncias sobre contrabando de ganado argentino.

La carta va dirigida á un diario de ésta.

Según ella, se ha dado cuenta al juez correspondiente de un fraude escandaloso en contra del fisco, cometido por un empleado.

El hacendado Carlos Riesco asegura que otros hacen el mismo *negocio*, comprando á los jefes del resguardo.

La mayor parte de la prensa, al comentar estos hechos, se muestra favorable á la supresión del impuesto al ganado que se introduce de la Argentina, pues dicho gravamen, á trueque de encarecer un artículo de primera necesidad, dice que sólo sirve para favorecer los intereses, no siempre legítimos, de unos pocos capitalistas.

—El ministro Dr. Terry ha enviado una nota al ministro de Relaciones Exteriores, Sr. Vergara Donoso, para agradecer el abastecimiento del acorazado «San Martín», hecho por la dirección de la armada.

—El lunes será recibido en audiencia solemne el ministro de Bolivia, Sr. Gutiérrez.

—El ministro de México ha conferenciado con el de Relaciones Exteriores sobre el proyectado tratado de comercio con aquella nación.

—Continúa enfermo de cierto cuidado el ministro de la Guerra, Sr. Lamas.

## LAS PRÓXIMAS SESIONES DEL CONGRESO

### INTERPELACIONES AL GOBIERNO

SANTIAGO, Octubre 11—En las próximas sesiones del Congreso se harán al gobierno interpelaciones sobre los siguientes asuntos: sobre la disolución de la intendencia del ejército; la procedencia del dinero invertido en los festejos á los delegados argentinos; la entrega de los trasportes de la armada á la explotación por la compañía Sud-Americana, y el contrabando de ganado en la frontera argentina.

—El jefe de la administración militar, general Lopetegui, emprenderá viaje en la semana próxima á inspeccionar las diferentes zonas militares.

—Un particular ha presentado una demanda judicial contra el fisco, por artículos bélicos decomisados al Perú en el año 1879, y de los cuales se declara legítimo propietario.

—El gobierno ha resuelto no proveer todavía la vacante de la secretaría de la legación de Chile en Alemania.

—El Club Unión dará un banquete de despedida al ministro del Ecuador Sr. Cárdenas.

—El Sr. de Carvalho, delegado comercial del Brasil, ha sido víctima de un robo de doscientas libras esterlinas.

Como no lo denunciara á la policía, ésta vió anulada su acción.

—Monseñor Casanova, arzobispo de Santiago, ha llegado hoy á la capital, de regreso de su gira pastoral al Norte.

Ha sido recibido en la estación por numerosa concurrencia de clérigos y particulares y por representantes de los poderes públicos.

## PARTIDA DEL «SAN MARTÍN»

SANTIAGO, Octubre 11—Por diversos compromisos de cortesía y varias manifestaciones, el acorazado «San Martín» sólo abandonó el puerto de Talcahuano en la tarde de hoy.

Levó anclas á las 4 p. m., en medio de aplausos, saludado por las baterías, con rumbo á Punta Arenas.

BRASIL

## EL BARÓN DE RÍO BRANCO

### FUTURO MINISTRO DE RELACIONES EXTERIORES

RIO DE JANEIRO, Octubre 11—El diario *A Noticia*, al confirmar la noticia de la designación del barón de Río Branco, como ministro de Relaciones Exteriores de la futura presidencia, se extraña que el público haya recibido la noticia con tanta indiferencia, pues se trata de uno de los diplomáticos que tienen mayores merecimientos.

Al anuncio de su próxima llegada, censura el citado diario que no haya surgido ninguna iniciativa para hacerle una recepción, como acto de reconocimiento de los servicios prestados al país.

—El presidente Campos Salles asistió en San Cristóbal á las exequias del Sr. Silviano Brandão, vice presidente electo de la República.

Una brigada del ejército hizo los honores militares en el acto.

—Se han celebrado honras fúnebres por el almirante Wandenkolk, en la iglesia de la Candelaria.

—Se espera el nombramiento del contralmirante Pinheiro Guedes, para el comando de la división de acorazados, que saldrá á hacer una campaña de ejercicios al Sur, el 15 del corriente.

PARAGUAY

## MANIFESTACIÓN POR ZOLA

### REHUSADA POR EL CÓNSUL FRANCÉS

### ENVÍO DE UNA PROTESTA

ASUNCIÓN, Octubre 11—Ha causado viva impresión la actitud del representante de Francia en ésta, Sr. René de Livio, al haberse negado á recibir á la juventud estudiantil que había resuelto hacer una manifestación de condolencia por el fallecimiento de Zola.

Todos los diarios se ocupan del asunto y aconsejan á la juventud que efectúe la manifestación en cualquier otra forma.

Se envió al senador francés Jorge Clemenceau, director de *L'Aurore*, un telegrama comunicándole el hecho.

El diario *La Patria* pone en boca del Sr. Livio palabras severas sobre la composición y tendencias del actual gobierno francés.

—El tipo oficial del oro es 890 %.

PERÚ

## EL SECRETO LEGISLATIVO

### LA RENUNCIA DEL GABINETE

LIMA, Octubre 11—Es curiosa la nueva faz en que entra la cuestión del telegrama dirigido á Chile, sobre las sesiones secretas del Congreso.

El Sr. Carlos Wiese declara ahora en una carta dirigida al ministro Sr. Villegas, que ningún senador le insinuó el telegrama.

A su vez, el Sr. Kingsford, superintendente del cable central, declara falsa la afirmación de que Wiese haya sorprendido en las oficinas de dicho cable el despacho del ministro peruano en el Ecuador, al Sr. Villegas.

Pero le contesta el Sr. Wiese, en otra carta pública, que efectivamente hubo de tener el despacho por prevaricato de una persona que no es empleado de la oficina del cable Gálveston.

—Por estar enfermo de un fuerte resfrío y guardar cama, el presidente Romaña no ha tomado ninguna resolución sobre la renuncia colectiva del gabinete.

## *CUESTIÓN DE LÍMITES CON EL ECUADOR*

### LA ACTITUD DEL DOCTOR CHACALTANA

LIMA, Octubre 11—En un artículo publicado en la edición de esta noche *El Comercio* sostiene que el Dr. Chacaltana, ex ministro de Relaciones Exteriores, no hizo ninguna concesión especial al Ecuador en la cuestión de límites, sobre todo en lo tocante á cesiones de territorio.

Sólo sostuvo la línea actual de lo que el Perú ocupa, mucho más al Norte de la fijada en el tratado de *statu quo* de 1887.

REPÚBLICA ORIENTAL

## ASALTO Á UN PUEBLO BRASILEÑO

### REÑIDO COMBATE CON LOS HABITANTES

### VARIOS MUERTOS Y HERIDOS

MONTEVIDEO, Octubre 11 — Por cartas recibidas de la frontera, se sabe que hace pocos días fué asaltado el municipio de Palmeira, en el vecino Estado de Río Grande, por unos bandidos á cuyo frente se encontraba un tal Valentín M. Modesto, autor de varias muertes.

Los asaltantes eran veinte, sin contar el jefe.

El coronel Serafín Maura-Reis, intendente de Palmeira, reunió gente y con la ayuda de ella pudo rechazar el ataque, después de una lucha reñida y sangrienta, durante la cual murieron el jefe de los bandidos, Modesto, un hijo de éste y Albertino Correa, del grupo de los asaltantes.

Quedaron también heridos algunos de los habitantes del municipio.

Serafín Maura, hijo del intendente, fué herido gravemente, y ha sido trasladado á Porto Alegre.

El general Firmino Paula, segundo jefe de policía de Cruz Alta siguió para el lugar del combate, acompañado de una fuerza de 20 plazas de la brigada y un médico para atender á los heridos.

## SUICIDIO DE UN ALCOHOLISTA

### ASFIXIADO POR EL ÁCIDO CARBÓNICO

MONTEVIDEO, Octubre 10—Telegrafían del Salto, que fué encontrado muerto en su habitación Estanislao Molfá, colchonero, á quien varias veces se le oyó decir que iba á morir como Emilio Zola.

Alarmados los vecinos por no haberlo visto desde hacía cinco días, y notando en toda la casa *un fuerte mal olor*, decidieron golpear las puertas de la habitación de Molfá, y como no lograran contestación, dieron aviso á la policía, que procedió á derribar las puertas.

El cadáver de Molfá estaba sobre un catre, vestido, en completa descomposición.

El médico de policía informó que la muerte era causada por suicidio producido por el gas ácido carbónico.

En un rincón había, en efecto, gran cantidad de cenizas y pedazos de carbón.

Todas las rendijas de las puertas y ventanas habían sido escrupulosamente tapadas, para evitar que saliera el gas.

El suicida era un infeliz que se había entregado al alcoholismo.

## NOTICIAS DEL EXTREMO SUR

### LOS ASALTOS DE PUERTO PORVENIR

### CONFLICTO ENTRE AUSTRIACOS Y CHILENOS

MONTEVIDEO, Octubre 11—Llegó procedente del Pacífico el vapor alemán «Abydos».

Los pasajeros dan como completamente terminado el grave conflicto que días pasados se produjo entre chilenos y austriacos en el puerto de Porvenir (Tierra del Fuego chilena).

La comisión militar, que había partido de Punta Arenas, cuando llegó á Porvenir encontró al vecindario ya en plena tranquilidad; de manera que se ha limitado á reunir datos para el sumario que levanta el juez de la subdelegación, Jorge Wazquer.

Según *informaciones de las personas* llegadas y por cartas recibidas, además que por las diligencias del sumario levantado, se señalaba como responsable de aquellos desórdenes el subdelegado Gallardo.

Los cinco heridos seguían bastante bien.

Los obreros fueron alejados de la población y enviados á las minas, como medio más expeditivo para evitar nuevos desórdenes.

Entre los que han sido presos figura P. Ríos, á quien se considera como uno de los principales autores de los desórdenes, pues fué el primero que provocó á los austriacos, acometiendo contra tres de ellos que transitaban tranquilamente por la calle.

—La sociedad de Punta Arenas se halla cruelmente afectada por el fallecimiento de la distinguida Sra. Matilde Ratke de Büchler

En la madrugada del día 5 del corriente se quitó la vida, ahorcándose con una soga que ató á un fierro del que se colgaba la lámpara.

Su esposo, Otto Büchler, se hallaba entonces en viaje á Valparaíso.

Se ignoran las causas que determinaron á aquella dama á tomar tan triste resolución.

—En el Estrecho de Magallanes naufragó el 8 de este mes un bote, en el que iba el propietario del mismo y tres indígenas y perecieron ahogados.

—En la comandancia general de marina ha sido depositada una caja, encontrada en alta mar. Contiene documentos importantes á nombre de Angel Baneguil Picazo, del comercio de Madrid.

## LA PRÓXIMA ELECCIÓN PRESIDENCIAL

*REVELACIONES DE UN DIPUTADO*

### CONVENIO CON APARICIO SARAVIA

MONTEVIDEO, Octubre 11—En los círculos parlamentarios es muy comentada la declaración hecha por un diputado colorado á propósito de la elección del presidente de la República.

El diputado aludido manifestó en una reunión de colegas, que el senador Echegaray, el día antes de partir para ésa, á entrevistarse con los Sres. Agustín de Vedia, Angel Golfarini y otros nacionalistas espectables, radicados en la capital argentina, le había asegurado que en la última conferencia tenida en Cerro Largo con el general Aparicio Saravia, éste comprometió su palabra de honor de que el 1° de Marzo todos los legisladores nacionalistas darían su voto en favor del Sr. Eduardo Mac Eachen para presidente de la República.

Como no faltara alguno que hiciera objeciones sobre tan grave y categórica declaración, el diputado de la referencia dijo que dado el caso de que Echegaray saliera en la prensa á desmentir esta información, él estaba dispuesto á ratificarla bajo su propia firma, garantizando su veracidad.

Por otra parte, se comenta también el hecho de que Echegaray haya ido á ésa en misión del Sr. Cuestas con el exclusivo objeto según se dice, de obtener que los señores Vedia, Golfarini y otros ciudadanos influyan y comprometan á los senadores y diputados nacionalistas á votar por el Sr. Mac Eachen, con promesa de hacer nuevas concesiones al partido nacional.

—El 1° de Noviembre aparecerá el diario *El Derecho*, que viene á prestigiar la candidatura del Sr. Eduardo Mac Eachen para la futura presidencia de la República. Será director el Sr. Pedro Freire y redactor un abogado peruano, el Dr. Demetrio Núñez.

Se asegura que el Sr. Mac Eachen ha facilitado mil pesos para costear la salida de este diario.

—El diputado Sr. Emilio Avegno partirá el martes para San Eugenio. Va en gira política á hacer trabajos en pro de su candidatura á la senaduría del departamento de Artigas. Avegno se dice que es candidato recomendado por el Sr. Cuestas.

—Se halla bastante enfermo el Dr. Juan C. Blanco, presidente del Senado. Está atacado de influenza, complicada con pulmonía.

## VEINTE MIL PESOS ESTAFADOS

### DONACIÓN DE LA FAMILIA ANCHORENA

MONTEVIDEO, Octubre 11—Es materia de comentarios un hecho cometido en la parroquia del Reducto.

Se dice que la familia Anchorena, de ésa, había donado 20.000 pesos á favor de la iglesia del Reducto, destinados para la compra de un altar, la construcción de un pabellón y para ensanche del edificio ocupado por el colegio católico contiguo á la iglesia citada.

Empezadas las obras por el constructor Domingo Cuggiati, el cura párroco Antonino D'Elía mandó á Buenos Aires al teniente cura en busca del importe de la donación, porque este sacerdote tenía relación con la familia de Anchorena.

Días después regresa á Montevideo el comisionado y *manifiesta* á su superior que la familia se negaba á entregar el dinero, si no iba personalmente el presbítero D'Elía.

Este, entonces, resuelve trasladarse á ésa; pero cuál no sería su sorpresa al saber, por la misma familia de Anchorena, que le habían entregado los 20.000 $ al propio teniente cura!

Durante la estadía del sacerdote D' Elía en Buenos Aires, su subalterno se embarcó con rumbo al Brasil.

Se agrega que se ha llevado en su compañía la esposa de un capitán de nuestro ejército.

BUENOS AIRES

## EL "IOWA" EN DIQUE SECO

### UNA OPERACIÓN DELICADA

### ÉXITO COMPLETO

BAHÍA BLANCA, Octubre 11—Con toda felicidad entró á dique el acorazado norteamericano «Yowa».

Pocos minutos después de las diez se ponía en movimiento en dirección á la dársena del puerto militar, remolcado por dos vaporcitos de la jefatura, y á las once enfrentaba la boca dique con mar en completa calma y marea de 32 pies.

Sin inconveniente alguno, debido á las precauciones tomadas, entró majestuosamente en nuestro gran *dique, sin sufrir* la menor rozadura, no obstante distar sus bordas solo tres pies de ambos costados de los murallones.

A las 11.40 quedaba el «Iowa» situado en el centro del dique, y diez minutos después de cerrado éste, las poderosas bombas comenzaron á desalojar de sus aguas.

La operación fué dirigida en persona por el coronel Maurette.

A las 3 de la tarde el «Iowa» descansaba sobre una triple hilera de picaderos, armados exprofeso para resistir á sus excepcionales formas y al gran peso de sus torres acorazadas

Pesan 800 toneladas solo las de los cañones gemelos de popa y proa.

El jefe del barco está muy satisfecho con esta operación de colocar en nuestro dique un acorazado de 11.400 toneladas.

A medida que el agua iba descendiendo, se ha empezado la operación de limpieza del casco por la *misma tripulación*, y hoy entrará á operar la cuadrilla mandada por la casa Meuci, de ésa, que ha tomado el contrato para dar al casco la pintura veneciana, en uso hoy en la armada nacional y que tan buenos resultados ha dado aquí y en Italia.

El «Yowa» debe permanecer en dique unos diez días.

Se dice que sus jefes y oficiales piensan organizar una fiesta, á la que invitarán á los colegas de la división del Atlántico y á algunas personas de ésta.

**Velada literario-musical—Línea telefónica—Marcha de resistencia—Demente maltratado—Ebrio arrollado por un tren—Temores de huelga**

BAHÍA BLANCA, Octubre 11—El Club del Progreso *organiza* una velada literario-musical, que se realizará el 20 del corriente.

—En breve se dará principio á la construcción del ramal telefónico de ésta á puerto militar.

—Ayer á las 3.30 a. m. efectuó el batallón 1° de infantería montada una marcha de resistencia hasta Ingeniero White, con toda felicidad. El lunes próximo, es probable realice otra marcha hasta Coronel Pringles, distante 30 leguas de ésta.

—Se dice que en un tren de ésta á Buenos Aires subió en el trayecto un agente de policía que custodiaba á un demente, y que durante la marcha ese desgraciado ha sido víctima de insultos, golpes y ultrajes de parte del agente.

Los que informan sobre este hecho no recuerdan bien si ese agente subió en Lamadrid ó otra estación próxima.

—Hoy, á las 11.15 de la mañana, un tren que regresaba del Puerto Militar encontró en la vía á Enrique Earik, que se hallaba en completo estado de ebriedad.

Al aproximarse el tren, el hombre se retiró; pero de improviso volvió sobre la vía y fué golpeado por la máquina.

No se reconocieron heridas externas, pero se supone que sufrió lesiones internas. Fué conducido al hospital.

—Se susurra que hay en vista una próxima huelga de obreros panaderos.

—Esta noche se reunirá el concejo deliberante para sortear los ciudadanos que compondrán las mesas escrutadoras en las próximas elecciones municipales.

**Las fiestas patronales de la Virgen**

SAN JUSTO, Octubre 11—Mañana se realizarán con la solemnidad de costumbre los festejos en honor de la patrona de este pueblo, Nuestra Señora de la Misericordia.

El programa comprende: misa solemne á las 10 a. m., cantada á toda orquesta con escogidos profesores; panegírico de la virgen por el R. P. Yani; á las 3 p. m., procesión que recorrerá varias calles del pueblo.

Además amenizará los festejos una banda de un cuerpo del ejército de línea.

Habrá variados juegos populares.

La empresa del ferrocarril Oeste, en vista de la gran concurrencia de gente que vendrá de ésa, hará correr un tren para el Once á las 9.40 p. m.

MENDOZA

## TEMOR Á UNA HELADA

### IMPORTANTE FALLO SOBRE LAS SALINAS

MENDOZA, Octubre 11—Ayer á las 9 de la mañana, el termómetro señalaba 13 centígrados. Sobrevino un rápido enfriamiento atmosférico, que lo hizo descender á las 11 del día á nueve grados y medio.

Ha nevado en los primeros contrafuertes andinos, á dos leguas de la ciudad.

Los viñateros temen que caiga una helada, la cual produciría enormes pérdidas.

—Los diarios encomian la defensa hecha por el abogado de la provincia de Mendoza en el juicio que ésta seguía al cura, Sr. Manuel Marcó, sobre posesión de «Las Salinas», en el departamento de San Rafael.

El fallo resultó favorable á la provincia y las valiosas salinas pasan á ser de propiedad del Estado. La sentencia procede de la Cámara federal de ésa.

—La policía ha detenido á dos sujetos que robaron en el mercado doscientos quesos de Goya.

—Sale hoy para ésa el ministro de Hacienda, Sr. Galigniana Segura. Va por asuntos particulares.

—Se hizo cargo de la presidencia del Jockey Club de Mendoza el vice, Sr. Carlos González, por ausentarse á ésa el Sr. Galigniana Segura.

—Circula la versión de que se tramita un arreglo de venta de la concesión de los ferrocarriles industriales al Gran Oeste Argentino.

—Llegó de ésa el Dr. Alcibiades J. López.

**Reducción en los presupuestos—Supresión de un ministerio—Contra el envío del estandarte de los Andes á Santa Fe.**

MENDOZA, Octubre 11—En la semana entrante se empezará á tratar en la Legislatura los proyectos de impuestos y el presupuesto del año próximo. Se dice que en la

Cámara algunos diputados tienen la idea de votar en el sentido de suprimir un ministerio en la administración, lo que significaría un ahorro de treinta mil pesos anuales.

Se reconoce la necesidad de reducir los gastos de la provincia.

—Regresó de Cacheuta el gobernador Villanueva.

—Respecto á la noticia trasmitida de Santa Fe, de que el gobierno de esa provincia solicitará del de ésta el estandarte del ejército de los Andes, para que flamee allí en el acto de la inauguración del monumento al general San Martín, la opinión es contraria á que se satisfaga tal pedido.

### CÓRDOBA

**El proyecto de ley de tierras—Las fiestas del Rosario—Las medallas oficialistas—Una señora asaltada.**

CÓRDOBA, Octubre 11—Los diarios locales se ocupan del proyecto de ley de tierras públicas enviado al Congreso por el P. E. nacional. Censuran la ligereza con que se anulan y modifican las disposiciones existentes, introduciendo el desorden en el régimen de la administración.

—Han despertado mucho interés las fiestas de inauguración del puerto del Rosario. De aquí gran número de personas concurrirán á ellas, á pesar de su contrariedad por la faz política de la reunión.

—Llegó hoy de ésa el senador Sr. Donaciano Del Campillo, para organizar y dirigir las ceremonias de la próxima fiesta veraniega, que se piensa realizar para ofrecer los medallones al Presidente.

—Para Tucumán partió el periodista Adrián Cordiglia y Lavalle, que va á hacerse cargo de la redacción en jefe del diario *Los Debates*.

Fué despedido por un grupo de colegas y amigos.

—Anoche, la Sra. Erminia Torres de Pellizo fué asaltada en plena calle por un ladrón.

Es éste el primer caso que se produce en ésta.

—Los alumnos de la Facultad de Derecho elevaron una solicitud para pedir la disminución de los exámenes generales.

**Noticias agrícolas—Región perjudicada por la sequía—Fiestas españolas**

RIO II, Octubre 11—Hasta la tarde de hoy, no ha llovido absolutamente nada en esta región.

Los colonos están desesperados, pues principian á perderse las sementeras.

El lino se ha perdido en gran parte, y siguen cayendo heladas como en invierno.

No se pueden principiar las nuevas sementeras por estar los terrenos muy secos.

—Los españoles y argentinos de Río II y Pilar celebrarán mañana el aniversario de América con el siguiente programa: Tedéum con sermón, banquete, romerías y baile.

**Contra el presidente de la municipalidad—La renta fiscal—Un joven suicida**

RIO IV, Octubre 11—Varios vecinos de Achiras presentaron al jefe político, para que la eleve al gobierno, una solicitud de destitución del presidente de la comisión municipal de esta villa, al que acusan de malversación de fondos del municipio.

Presentan como comprobantes las listas de ingresos y egresos y recibos.

El presidente es padre de familia pobre, y no goza de sueldo.

—Se extraña la falta de tramitación en la denuncia de defraudación de estampillas por impuestos internos.

—Ayer intentó quitarse la vida el joven Raúl Fredes, estudiante de 5º año de la Escuela Normal. Se disparó un tiro de revolver en el pómulo derecho.

Fredes cuenta apenas 15 años de edad, y no ha dejado nada escrito, ni ha manifestado á nadie la causa de su extrema resolución.

Los médicos que le asisten tienen poca ó ninguna esperanza de salvarle.

Su estado es hoy gravísimo.

### SAN LUIS

**La administración municipal**

RENCA, Octubre 11—En vista de la marcha de la administración municipal, se espera que la superioridad mande investigar los actos del presidente de aquélla, y párroco de ésta, Sr. Sebastián Ramos.

### CORRIENTES

## CONMOVEDORA CEREMONIA

### MEDALLA Á UN VALIENTE DE 11 AÑOS

### CONCURSO ARTÍSTICO

### EL CONFLICTO CON EL OBISPO

CORRIENTES, Octubre 11—Hoy, en presencia de más de 3.000 niños de las escuelas de esta capital, se procedió á la entrega de una medalla de oro al voluntario de 11 años, Quintana, que salvó la vida á un sargento del [illegible] de infantería.

Depués de algunas palabras del presidente del Consejo de Educación, el sargento colocó la medalla en el pecho de su salvador, acto que fué saludado con largos aplausos.

En seguida habló el comandante Baldrich, agradeciendo á las escuelas el honor tributado al pequeño héroe.

El niño Salvador es de Monte Caseros. Al retirarse, los alumnos de las escuelas desfilaron frente á él.

—Esta noche se efectuó la distribución de premios del concurso de dibujo y pintura en los salones del Club Social. Con tal motivo se organizó una brillante fiesta.

Esta iniciativa se debe al joven José Robón, presidente de la comisión de la juventud pro «Héroes Correntinos».

Los trabajos enviados al concurso son numerosos y buenos.

—El procurador general se expidió en el asunto de los fondos del santuario de Itatí. Aconseja al gobierno que mantenga su resolución y no permita el retiro de fondos, así como que ordene la devolución de lo retirado.

En caso negativo, indica que debe darse intervención al agente fiscal, y que se separe de su puesto al cura párroco de Itatí, *por no haber obedecido al P. E.*

Añade que se debe contestar al obispo, que el gobierno no aceptará someter el asunto á la resolución del ministro de Culto, porque dicho gobierno ejerce el vice patronato, y la iglesia no pueda, según el informante, considerarse persona jurídica en el caso actual, en virtud de recibir subsidio del gobierno.

—Mañana se efectuará un concierto organizado á beneficio de la caja de la Sociedad Española.

### ENTRE RÍOS

### EL OFICIALISMO Y LA DIPUTACIÓN VACANTE

### HOMENAJES Á ZOLA

PARANÁ, Octubre 11—Siguen desfilando nombres de personas adictas al oficialismo para ocupar la banca de diputado nacional, vacante por la muerte del Dr. Gallino.

Entre los candidatos figuran el juez federal Dr. Villafañe, los ministros Dres. Tenreyro y López, y hasta algunos candidatos postergados de Marzo, miembros de la familia imperante.

Ultimamente ha empezado á sonar el nombre [illegible] Ministro de Hacienda, Dr. Enrique [illegible], al que se atribuyen mayores probabilidades.

—En la velada en honor de Zola, que se realizará hoy, tomarán parte con discursos, poesías y lecturas, los Sres. Alberto Méndez Casariego, Eduardo L. Arengo, Juan J. Soler y varios conocidos estudiantes.

La orquesta, dirigida por el profesor Mon[illegible], abrirá el acto con la Marsellesa.

El Centro Liberal resolvió hacer acto de presencia é invitar al pueblo.

—Recorrieron las calles los gaiteros, anunciando las romerías de mañana.

El Centro Español abrirá sus salones al público.

Mañana se saludará la salida del sol con dianas y bombas.

En la casa de la Sociedad Española se hará una recepción al vice cónsul de España y á los socios fundadores, Sres. Domingo Balugera, Cayetano Ripoll, y Rafael Llorens.

En la misa que se dirá en la catedral, pronunciará una oración patriótica el presbítero Zaninetti.

A las 11 la comisión se dirigirá al Prado Español, después de saludar la bandera del vice-consulado.

En la carpa oficial se tocará el himno argentino, la marcha real española, y el himno á Colón.

En seguida el presidente de las fiestas, Sr. Francisco Almedral, declará inauguradas las romerías.

Habrá recepción de las autoridades y banquete.

**Concurso de tiro—Condiciones generales—Las obras del puerto del Rosario—El canal Piaggio.**

PARANÁ, Octubre 11—El Tiro Federal aprobó el programa del gran concurso de Enero.

Figuran tres blancos con series limitadas: dos de fusil y uno de revólver.

Habrá dos categorías: la segunda comprende los socios del tiro del Paraná, guardias nacionales de la provincia y alumnos de la escuela de tiro; la otra es para toda persona que quiera concurrir.

Figuran tres campeonatos: de velocidad, para sociedades y para alumnos de los establecimientos de segunda enseñanza y normal de la provincia.

Se invitará á las sociedades similares de la República, después de que el Ministro de la Guerra apruebe el programa.

—El superior tribunal confirmó un auto del juez de Concordia, que negaba la libertad provisional al Dr. Estanislao Moullá, acusado por heridas al Dr. Cerro Requena.

—En Victoria se nombró una comisión del comercio que asistirá á la inauguración de las obras del puerto del Rosario.

Aprovecharán la oportunidad para tratar el asunto de las cales que se afirma convendría llevar de Victoria.

Solicitarán también á las autoridades nacionales y de la empresa constructora la terminación del canal Piaggio.

—Se instruye un sumario al guarda de aduana de Curtiembre, por una denuncia de faltas cometidas.

El subprefecto se trasladó allí y suspendió al empleado.

### TUCUMAN

## EL JUEZ FEDERAL DESACATADO

### FUTURO MINISTRO DE HACIENDA

TUCUMÁN, Octubre 11—*El Orden* relata un asunto en el que ha sido desacatado el juez, Dr. Navarro, por el director del Departamento de Obras Públicas, previa consulta al *Ministro de Gobierno* y al fiscal, que aconsejaron el desacato.

El juez ha permanecido callado, á pesar de haber trascurrido cerca de un mes desde que el hecho se produjo.

—Se asegura que el Sr. Melitón Camaño es candidato para ocupar el Ministerio de Hacienda de la provincia.

—Se ha descubierto un importante robo efectuado en Villa Simoca.

Los autores están presos.

—En Lastenia intentó ahorcarse el vecino Mariano Argañarás.

Visto á tiempo se le cortó la cuerda y pudo ser salvado.

Dice que estaba cansado de la vida.

—Llegó el diputado italiano Sr. Rondani.

Dará varias conferencias y luego seguirá viaje á Salta.

—Comienzan hoy las fiestas españolas.

### JUJUY

## LOS MAESTROS PAGADOS CON BONOS

### ENÉRGICA ACTITUD DEL INSPECTOR

### PRINCIPIOS DE DESORGANIZACIÓN ESCOLAR

JUJUY, Octubre 11—Continúan las censuras contra el presidente del Consejo de Educación, Sr. Alvarado, por su abusivo proceder en oposición á la orden que se le diera de pagar á los maestros sus haberes en pesos nacionales, de acuerdo con la petición varias veces reiterada, del inspector nacional, Sr. *Salinas*.

El pago lo hace en bonos, con grave perjuicio para los pobres *maestros*, víctimas siempre de las irregularidades y abusos de los superiores.

El inspector nacional ha manifestado que está firmemente resuelto á obtener que se cumpla la ley, y que no ha de transigir con nada, ni con nadie, pues los encargados de *dirigir la educación del pueblo* deberán dar ejemplo de respeto á las instituciones juradas, de firmeza y rectitud en *sus procederes*.

Como consecuencia de las tendencias personalistas del presidente del consejo empieza á notarse la desorganización en las escuelas.

### SANTA FE

## BUENAS PERSPECTIVAS DE LA COSECHA

### DETENCIÓN DE VARIOS SOSPECHOSOS

### EL CRIMEN DE LA CALLE BUSTAMANTE

ROSARIO, Octubre 11—Las noticias que se reciben de todas partes revelan contento general causado por la lluvia.

Los agricultores, ganaderos y comerciantes, todos se manifiestan satisfechos y consideran asegurada la cosecha aunque los *inconvenientes que han tenido las sementeras* la han mermado, indudablemente.

—José Castro y Juan Daguerra, detenidos en esta policía por L. C. serán conducidos mañana á esa capital, por estar sospechados de participación ó complicidad en el crimen de la calle Bustamante.

Se ha buscado empeñosamente á otro sujeto, sin conseguir datos que autoricen la *creencia de hallarse en ésta*.

El empleado Viancarlos, de ésa, con otro empleado de aquí, continúan la pesquisa, y creen que si el individuo permanece en esta ciudad, no tardarán en detenerlo.

**El descubrimiento de América—Fiestas conmemorativas**

ROSARIO, Octubre 11—La colectividad española celebrará con diversos actos el aniversario del descubrimiento de América.

El Centro Español iluminó vistosamente el frente del local que ocupa en las calles Rioja y San Martín; y se quemaron bombas durante dos horas.

La banda de policía tocó delante de dicho club durante ese tiempo.

La sociedad España dió un concierto y baile con numerosa concurrencia.

Para *las romerías* de mañana reina verdadero entusiasmo, pues se espera un día espléndido, después de la lluvia, que hace desaparecer las molestias del polvo. Esto augura gran concurrencia y animación.

**En defensa de un maestro—Los vecinos contra el Consejo de Educación—Las cosechas.**

ARROYO SECO, Octubre 11—El vecindario de esta población se muestra muy disgustado por la actitud del Consejo de Educación, el cual hace caso omiso de cuanta solicitud y oficio se le presenta, para que resuelva en justicia la reposición del director de la escuela fiscal, Sr. José Faltzolger, un antiguo maestro, que en la provincia de Buenos Aires y en esta ha dado pruebas de competencia y contracción encomiables.

Acusado por hechos, de los que todo el vecindario le conceptúa inocente, no hubo en los sumarios levantados nada que pudiera justificar la acusación; que ha sido resultado, según todos los indicios, de una simple venganza personal.

No obstante esto, el Consejo le deja suspendido y no toma ninguna resolución, ni en pro ni en contra; pues para lo primero no sabe *sobreponerse á influencias extrañas á la justicia*, y para lo segundo no tendría fundamento legal ninguno.

Entre tanto, además de la evidente injusticia que se comete, queda la escuela casi desorganizada, después de haber llegado á un estado de orden, que es muy raro encontrar en nuestra campaña.

—La lluvia caída ayer y que ha seguido luego por intervalos, ha sido sumamente benéfica, tanto para las sementeras, como *para los campos de pastoreo*.

**Juegos atléticos**

VENADO TUERTO, Octubre 11—Se efectuaron las carreras y juegos del Club Atlético de ésta.

Estuvieron muy concurridos por familias de ésa y del Rosario.

### SALTA

**Reacción política—El fiscal ad-hoc**

SALTA, Octubre 11—Circula una invitación firmada por los Sres. Aniceto Latorre Félix Saravia, Salvador Michel, Ricardo Aráoz, José Saravia, Juan B. Peñalva, Napoleón Peña y Baldomero Quijano, para una reunión que se celebrará mañana, con objeto de cambiar ideas y organizar el comité directivo provisional, llamado á encaminar los trabajos de reacción política en esta provincia, de acuerdo con los iniciados en ésa.

—*La Montaña* publica un editorial en el que censura el nombramiento, hecho por el Gobierno, del Dr. Linares como fiscal *ad hoc* en la importante testamentaría del Sr. Adeodato Torena.

**Pretendida falsificación de billetes—El fiscal ad hoc—Polémicas de los diarios—Marchas de resistencia.**

SALTA, Octubre 11—La policía arrestó á los jóvenes de 14 años, José y Manuel Lamani, que imitaron groseramente dos billetes de cinco pesos y los hicieron circular.

Hicieron el dibujo á pluma y lápiz. Se cree que se trata simplemente de una broma de mal gusto.

Se encuentran á disposición del juez federal, y hay quien asegura que el fiscal pide nada menos que 25 años de prisión; lo que sería sencillamente absurdo.

—El diario *El Argentino* de hoy, trata de defender el nombramiento del Dr. Linares como fiscal *ad hoc*, invocando *precedentes*, pero sin arribar á conclusiones serias.

*La Montaña* y *El Cívico*, de esta tarde, contestan y tratan de probar la inconstitucionalidad del nombramiento.

—El regimiento 3º de artillería se ejercita en marchas de resistencia.

### RIO NEGRO

**La cárcel militar—Negocios de ganado con Chile—La capital del Neuquén—Noticias agrícolas.**

ROCA, Octubre 11—Son notables los adelantos realizados en el local de la prisión militar, donde se han levantado amplias instalaciones para el cuerpo de guardia y el alojamiento de los penados.

—Afluyen los compradores chilenos en demanda de ganado vacuno. Solicitan con preferencia terneros, por los que pagan muy buenos precios, según las importantes transacciones realizadas.

—Es imperiosa la necesidad de establecer una parada de ferrocarril ó «media estación» de este lado del río Neuquén, en el mismo punto en que se encontraba antes de habilitarse el puente, para facilitar el comercio con Chos-Malal, San Rafael, La Pampa y el *Colorado*.

—Se espera que en breve quede definido el asunto de la capital del Neuquén, con declarar á Roca asiento de la gobernación, desde que aquí se le considera como un punto adecuado é inmejorable.

—Los campos y los ganados se hallan en buen estado.

—La producción de alfalfa se supone que tendrá un aumento del 50 % sobre el año anterior.

### NEUQUEN

**Reunión de autoridades y vecinos—Brindis por el ejército y la armada—Convoy militar—Quejas del comercio contra el ferrocarril.**

NEUQUÉN, Octubre 11—Al inaugurarse hoy una nueva casa de comercio se realizó una numerosa reunión de vecinos, autoridades y oficiales del 2º de caballería.

Se pronunciaron brindis por la prosperidad del territorio y por las fuerzas armadas argentinas de mar y tierra.

—Sale mañana para San Martín de los Andes, un convoy del regimiento 3º de caballería, á las órdenes del alférez Enrique Levalle.

Conduce equipos militares para el mismo cuerpo.

—Los comerciantes de ésta se quejan de que la empresa del ferrocarril del Sur; cobre almacenaje por cargas, pasando tres días de plazo, *los que son insuficientes por la escasez de medios de trasporte*, á causa de las largas distancias. Piden como *minimum* una demora de quince días.

### MISIONES

**Los depósitos bancarios sin interés—Materiales para la quinta agronómica—Confirmación de un fallo.**

POSADAS, Octubre 11—El Banco de la Nación Argentina comunicó á los particulares y á las oficinas públicas que tienen depósitos en cuenta corriente, la cesación del pago de intereses por dichos depósitos.

—El ingeniero agrónomo Mahuz, nombrado *director de la estación nacional agronómica*, que se creará en esta capital, para la enseñanza peones, solicitó del Ministerio de Agricultura, que disponga lo necesario á fin de que la aduana de esta capital permita la introducción libre de derechos de mil postes y otras maderas procedentes del Paraguay, con destino á la quinta agronómica.

—La Cámara federal del Paraná confirmó el auto del juez letrado de ésta, Dr. Garmendia, sobre prisión preventiva del director de la cárcel, José Cidra, por abuso de autoridad, á consecuencia de la evasión de presos de que dió cuenta La Prensa.

◆

# ACTUALIDAD

**El puerto del Rosario**

De la misma progresista ciudad llegan ecos de duda, que revelan inquietud, sobre la realidad de la promesa de la construcción de su puerto. Esa impresión se refleja en las columnas de algunos colegas rosarinos.

En la Casa Rosada, el tema ha sido materia de conversaciones reservadas, pero no tanto que no hayan trascendido, y que han sido comentadas en un *círculo parlamentario*.

Ha causado mala impresión en el seno del Gobierno la noticia de que el representante de la empresa concesionaria se embarcará con destino á Europa tan luego como se celebre la ceremonia de la inauguración, en vez de quedarse para dar comienzo de firme á las obras. Se sospecha que ese viaje se relaciona con la operación financiera para levantar el capital, pues hoy piensan ó conjeturan que esa parte sustancial del negocio no está aún concluida.

Se sabe que el Ministro de Hacienda opone fundada resistencia á la inmediata entrega á la empresa de todo lo que en el puerto del Rosario pertenece á la Nación.

Hacemos públicas esas versiones, con la mira de provocar un esclarecimiento completo. Hace falta una declaración categórica, que *desvanezca* las dudas circulantes. Sería altamente vituperable que se engañe al pueblo del Rosario con promesas falaces ó que no reposen sobre la perfecta seguridad de su cumplimiento.

Se ha dado á la fiesta inaugural una solemnidad pomposa, que implica el compromiso perentorio, y á conciencia de la ejecución de los trabajos contratados. Sobre esa base se intenta una verdadera explotación política, contra la cual ha protestado una respetable porción de la opinión rosarina.

El colmo de la liviandad oficial sería que la inauguración misma fuese solística y que después de ella quede en perspectiva un punto interrogante.

Exigimos, pues, declaraciones categóricas, del Gobierno y de la empresa, ó de alguno de ellos, que implique una responsabilidad inequívoca, por la cual conste que existe listo el capital para costear las obras y sobre el día de su comienzo real, que, se sabe, no es el de la inauguración.

Contra la duda, pedimos la verdad por entero, sin ambajes.

**Apuntes para la historia de la situación—Reglamentación de las primas al azúcar.**

Una vez más, el Gobierno ha tenido que someterse á la razón en el zarandeado asunto de las exportaciones de azúcar con prima. Le ha sucedido en esta cuestión lo que en otras, ya innumerables: por terquedad ó por incompetencia, cuando no por otros motivos menos veniales, empieza por cerrar los ojos á la razón, y concluye por someterse á ella, cuando el perjuicio no tiene remedio. Llega siempre tarde y con daño. Registremos el nuevo caso, para que todos sus errores é inconsecuencias vayan marcando á manera de jalones los desaciertos de esta administración.

Presidencia á través del desierto de su vida infecunda.

Hace más de un año, casi año y medio, La Prensa denunció que se estaban exportando productos interiores de la industria azucarera, y que á la *sombra de las primas*, creadas para facilitar la salida del exceso de producción, se estaba haciendo una especulación ilícita. Especificamos las remesas, trascribimos denuncias hechas en los puertos de destino, apelamos al testimonio de los agentes consulares, practicamos los análisis de la mercadería, pusimos el fraude al desnudo, y pedimos que se dictara una reglamentación severa para evitarlo ó reprimirlo.

Todo fué inútil. El Ministerio de Hacienda llegó hasta negar la exactitud del hecho, á pesar de estar comprobado hasta la evidencia con testimonios irrecusables; y cuando al fin tuvo que reconocer su certeza, manifestó que nada podía hacer para impedir el fraude, porque la ley no había previsto el caso, y el Poder Ejecutivo no estaba facultado para legislar. Escrúpulos de monja, que sería interesante averiguar hasta qué punto pueden *ser permitidos* á una administración que tiene conciencia de que está siendo defraudada, y que en otros asuntos falsea y viola las leyes sin reparo, no en defensa de los intereses públicos, que era de lo que se trataba en esa ocasión, sino para autorizar contratos indefendibles, como el de la célebre permuta de los terrenos de la Chacarita.

Lo cierto es que los argumentos incontestables que se adujeron, para pedir *la reglamentación* de las exportaciones de azúcar con *prima*, fueron desdeñados y atribuídos á un espíritu de oposición sistemática é intransigente, de que el oficialismo y sus órganos suponen poseída á La Prensa, para dar apariencias de fundamento, con estas mistificaciones vulgares, á los excesos de la arbitrariedad y á las omisiones más funestas; y ahora, al cabo de año y medio, cuando los especuladores han hecho su negocio á mansalva, durante todo ese tiempo, el Gobierno cae en la cuenta de que es necesaria aquella reglamentación, de que *la* ley no se opone á ello, y de que este diario tuvo razón en la propaganda que sostuvo.

Y la reglamentación se ha dictado sobre las mismas bases que fueron propuestas por La Prensa; se ha fijado en 80 % el grado mínimo de sacarosa que el azúcar exportado ha de contener, para tener derecho á gozar del beneficio de la prima; se ha establecido *la obligación* de los exportadores de dar previamente aviso de las remesas á la administración de impuestos internos; se ha dado intervención á la Aduana, y se han prescrito los requisitos más minuciosos para hacer constar las condiciones de legalidad de cada partida, incluso el levantamiento de un acta, donde se hagan constar todas las circunstancias de las expediciones.

Está bien; así debió hacerse desde un principio; pero ¿quién indemniza al país de los perjuicios que se le han inferido durante año y medio, con la entrega del producto de un impuesto oneroso á los que han lucrado con la exportación de productos inferiores? ¿quién resarce al fisco de las sumas en que se le ha defraudado?

Conste, pues, que la administración ha concluído por reconocer que era posible, con arreglo á la ley, y necesario para garantir los intereses públicos, reglamentar las primas de exportación; pero conste también que ha necesitado año y medio, para disponerse á poner coto á la defraudación, que La Prensa denunció desde el primer día, y que entretanto han sido sacrificadas las conveniencias generales del país á los intereses particulares.

**El impuesto de guías en la provincia de Buenos Aires**

El gobierno de la provincia acaba de dictar un decreto, cuyo texto publicamos ayer, por el cual ha intentado despojar al impuesto de guías de las condiciones y caracteres, que han motivado la declaración de su inconstitucionalidad por la Corte Suprema, y dejarlo sin embargo subsistente.

Para llegar á ese resultado, el gobierno ha tenido que apelar á una estratagema, desarrollada en el último de los considerandos del decreto, donde se dice que la inconstitucionalidad del impuesto no tiene su origen en la ley, sino en reglamentos ó prácticas, que pueden ser modificados administrativamente en términos que quiten á la guía de campaña el carácter de impuesto á la exportación.

Calificamos de estratagema este modo de argumentar, para llegar á la conclusión que se busca, porque la inconstitucionalidad del impuesto de guías no estriba en detalles de *reglamentación administrativa*, sino en la naturaleza misma del tributo, en ser un impuesto de extracción ó de tránsito, ya sea de un partido á otro de la provincia, ya de ésta á otra, á la Capital Federal, ó en general á los mercados de consumo.

Tal es la doctrina en que se fundó la Corte para hacer la declaración de inconstitucionalidad, y así fué reconocido por los gobiernos de Buenos Aires y de Santa Fe; y de conformidad con ese criterio, se resolvió adoptar el mismo procedimiento adecuado, á saber: el de reemplazar el impuesto de guías, que grava la circulación de los productos agro-pecuarios, con otro que recaiga sobre la producción. Tomado este acuerdo, se consultó la cuestión con la Sociedad Rural, se discutió ampliamente el asunto, se formuló el correspondiente proyecto de ley, y se envió á la Legislatura.

Las perturbaciones y el desconcierto por que pasa la política de la provincia han creado una situación anómala; las Cámaras no se reunen por falta de quórum, por razones políticas, para celebrar sesión, y los asuntos de mayor importancia, entre ellos el relativo á la institución del impuesto de guías, están paralizados, ó abandonados totalmente, para hablar con más propiedad.

En estas circunstancias, y apremiado por las grandes responsabilidades que se derivan del fallo de la Corte, que ha declarado inconstitucional ese impuesto, el gobierno ha querido excogitar un recurso para zanjar la dificultad, y ha dictado el decreto: pero á poco que medite, comprenderá que esa medida no es una solución, que lo indispensable es reemplazar el impuesto de guías por otro de distinta naturaleza, y que esto no puede hacerse sino legislativamente, por medio de una ley.

Procure, pues, el gobierno que cese el obstruccionismo de los politiqueros, que impiden la reunión de las Cámaras, sostenga su proyecto en la Legislatura, y desista de tener por resuelto el problema con una medida administrativa, la cual no podrá menos de suscitar en la práctica los mismos inconvenientes que ha suscitado el impuesto de guías. El decreto que acaba de dictarse no puede subsistir.

◆

## LA AGRICULTURA ARGENTINA

### LAS NOTICIAS DEL «THE TIMES»

## FALSAS INFORMACIONES

### COMPLETAMENTE DESAUTORIZADAS

Nuestro servicio telegráfico directo de París nos da cuenta de un despacho que *The Times*, de esa capital, publicó en su número de ayer, referente á la agricultura argentina. Según nos lo informa nuestro corresponsal, dicho despacho contiene apreciaciones pesimistas sobre las próximas cosechas de trigo y lino, que califica de ruinosas en extremo. La noticia, como es fácil suponerlo, ha producido gran sensación en el mercado londinense, tan íntimamente ligado al movimiento comercial de la República Argentina, *á tal punto que ha dado lugar* á una baja en los títulos de renta de este país, no sólo en los que se refieren á las deudas de la Nación, sino en los de los ferrocarriles, por la sencilla razón de que un desastre agrícola haría mermar considerablemente las entradas de todas las compañías de trasporte.

La publicación de *The Times*, llevada *por el telégrafo* á todas las grandes plazas comerciales del mundo, ha producido alarma sin duda en los principales mercados, como que nuestro corresponsal en Nueva York también se refiere á la depresión que aquélla ha producido en los títulos.

Pues bien: con informaciones debidamente comprobadas, podemos afirmar que las noticias que publica *The Times* son completamente inexactas.

En efecto: ningún año, ni aún en el que precedió *á la exportación* de 1903, que marcó el *record* de las remesas de trigo á Europa, la agricultura argentina se ha presentado con perspectivas mejores que las del presente.

Estábamos en posesión de datos muy optimistas sobre el particular, oficiales y privados, que hasta ahora no hemos hecho públicos para no conmover el mercado; pero en vista de las *informaciones* de *The Times*, nos vemos en el caso de hacerlos conocer.

Helos aquí:

ESTADO DE LAS SEMENTERAS

*Buenos Aires*—Las sementeras de trigo y lino no han experimentado absolutamente ningún daño de importancia; la última sequía no alcanzó á perjudicar ni siquiera el 3 % de los sembrados de trigo, pues, en cuanto al lino los perjuicios no le alcanzaron.

En cuanto á las áreas sembradas, superan en 15 % á las de 1901, tanto en trigo como en lino.

La producción de maíz ha sido la más abundante de las recogidas durante los tres últimos años, puesto que en las 681.217 hectáreas cubiertas con ese grano se cosecharon 1.800.000 toneladas; casi dos toneladas por hectárea, lo que representa un rendimiento excepcional.

*Santa Fe*—En cuanto á esta provincia, nos bastará referirnos al informe de la comisión de inmigración, que va publicado en la sección respectiva de este número.

Se verá allí que las sementeras están en buenas condiciones y que las heladas no han causado sino perjuicios nimios, en comparación con la inmensa área sembrada.

*Córdoba*—Los informes que tenemos de esta provincia son también excelentes. Si no sobreviene alguna catástrofe producida por violentos cambios climatéricos, se puede asegurar que las cosechas de Córdoba superarán, en cantidad y calidad, á las del año 1899|900, que hasta ahora constituyen el *record*.

*Entre Ríos*—Dentro de los escasos medios de que disponían los labradores después del desastre del año pasado, la agricultura entrerriana marcha bien este año. Se ha sembrado mayor extensión que en 1901 y los perjuicios por la sequía y las heladas no se han dejado sentir sensiblemente.

Como se ve, los datos generales sobre las sementeras no pueden ser más optimistas. Si todo marcha como hasta ahora, se puede asegurar que el año será excepcionalmente bueno para la agricultura.

Hace pocos días, un miembro de nuestra redacción conversó con uno de los grandes colonizadores de la República, que ejerce superintendencia sobre unas 300.000 hectáreas sembradas en diversos puntos. La persona aludida acababa de regresar de una larga gira por todas las colonias de Santa Fe, Córdoba y Buenos Aires, y declaró que volvía encantado del estado de las sementeras. Su opinión, que confirmamos después en el Ministerio de Agricultura, *fué* la siguiente: «Si no sobreviene un cataclismo, la próxima cosecha dará á los agricultores lo suficiente para compensar las pérdidas de los últimos tres años.»

LAS ÁREAS SEMBRADAS

Después de los datos que hemos hecho conocer sobre el estado de las sementeras, corresponde la publicación de los que se refieren á las hectáreas sembradas en las cuatro provincias agrícolas.

He aquí, con pocas diferencias en más ó menos, las áreas sometidas á cultivo en el año cereal 1901-902.

Trigo: hectáreas: 5.000.000; lino, 700.000; maíz, 1.300.000.

Estos datos se refieren únicamente á Buenos Aires, Córdoba, Santa Fe y Entre Ríos.

Las cifras expuestas marcan aumentos de 10 á 15 % sobre los sembrados del año anterior. Si se tiene en cuenta que la cosecha de 1900/901 fué una de las peores de las que hasta ahora ha tenido el país, especialmente la de trigo, que en conjunto sólo dió un rendimiento de 25 % comparado con el normal, será necesario convenir en que las próximas cosechas, libres de todo perjuicio, serán excepcionales.

Por de pronto, nos limitamos á [illegible]

[illegible]

funcionario del Ministerio de Agricultura opinaba hace pocos días que la exportación de trigo pudo llegar á las 2.800.000 toneladas.

Resumiendo: las informaciones de *The Times* carecen de fundamento y deben ser desautorizadas por completo. En tal sentido nos dirigimos anoche á nuestra agencia de París, un extenso telegrama explicativo, que neutralizará eficientemente la mala impresión producida por la noticia del diario inglés.

Es posible que, dado el laconismo de los despachos telegráficos, *The Times* haya interpretado mal las informaciones de su corresponsal en ésta. Cabe suponer que éste se refería á la exportación concluída de este año, que es poca en relación á los demás años, á consecuencia de la pérdida más que parcial de las sementeras de 1901/902. Y preferimos atribuir á un error involuntario la noticia, pues de lo contrario sería forzoso inculparla á mala fe, por cuanto cualquier conjetura, salva la fuerza mayor, tiene que ser optimista.

◆

## JUSTICIA SANTIAGUEÑA

### EL FALLO EN EL JUICIO POLÍTICO

### CONDENA AL JUEZ DR. LLANOS

El tribunal político formado en Santiago del Estero ha dado término á la torpe comedia iniciada desde hace algún tiempo, y que en un momento llegó hasta conmover la atención de todo el país.

El final ha sido digno del principio, y de todos los procedimientos seguidos en el asunto por los subalternos del *gobernador-curaca* D. Pedro Barraza.

No necesita el público mayores comentarios; pero Santiago necesitaba, sí, otros hechos para rehabilitarse en su concepto político y para salvar del desastre siquiera el nombre de la justicia.

He aquí el telegrama que nos trasmitió anoche nuestro corresponsal:

«*Santiago del Estero*, Octubre 11—Celebró sesión el Senado *como* tribunal en el juicio contra el Dr. Pedro Llanos, y por unanimidad de votos declaró probado el mal desempeño en las funciones como juez, y el desacato á los miembros del Superior Tribunal, no haciendo lugar á la inhabilitación para ocupar puestos públicos, pedida por los acusadores.

«El presidente invitó después á pasar á cuarto intermedio para redactar la sentencia y nombró para eso á los senadores Santillán y Castañeda Vega. Un *momento* después volvió á reunirse el tribunal para dar lectura al fallo siguiente:

«Oídas la acusación y la defensa, el tribunal resuelve separar del cargo al juez doctor Pedro Llanos, y publicar la sentencia en los diarios locales, como disponen la Constitución de la *provincia* y la ley de enjuiciamiento á los magistrados, del año 1884.»

«El público había descontado ya esta página y no ha causado impresión alguna.—*Corresponsal.*

Tiene derecho el Dr. Llanos para repetir la última frase de su protesta: «En pleno siglo XX, en la República Argentina, hay una provincia donde se condena á un inocente y se encubre á los culpables.»

◆

## PROCESO TALLARICO

### UNA INCIDENCIA RUIDOSA

## RUMOR GRAVE

### ¿DENUNCIA Á LA POLICÍA?

Se afirmaba ayer con insistencia que se ha presentado en la jefatura de policía una grave denuncia respecto del sensacional asunto Tallarico.

Se guarda una exagerada reserva, en nuestra opinión justificada, pues por ahora sólo se trata de una denuncia descarnada, á la que falta lo esencial, ó sea su comprobación.

Como aquí no hacemos sino crónica, nosotros hemos de *hablar* del sensacional asunto sin negar ni afirmar los hechos en que lo funda su autor.

El denunciante hasta ayer era un establecimiento público.

Se dice que su destitución obedece al hecho de que, habiendo sabido que el Dr. Carlés iba á interpelar en el Congreso al gabinete, se creyó obligado, estando como está en posesión de las circunstancias en que fué martirizado Tallarico, á dirigirle una carta confidencial, en la que le refería con todos sus pormenores lo que sabía.

Se agrega que la carta la firmó y cerró su sobre el día jueves por la tarde, con la intención de enviarla por correo al diputado interpelante, pero no pudo hacerlo así por un inconveniente imprevisto: la carta quedó en uno de los bolsillos de la blusa que vestía, de donde fué sustraída.

Parece que el denunciante ha dicho que tiene fundados motivos para sospechar que la misiva *fué á poder de la dirección* del establecimiento que servía, y que ésta al imponerse de su contenido adoptó la resolución que lo priva de su empleo.

Instado en la policía para que explicara el contenido de la carta al Dr. Carlés, el ex empleado habría dicho, poco más ó menos, *lo que va á leerse:*

«En ella lo imponía de que el malogrado *Tallarico había sido brutal* y horrorosamente apretado al entrar en el establecimiento, por un capataz y dos ayudantes que tomaron parte en la operación de sujetarlo. Tallarico estaba muy excitado.

El Dr. Beazley no atendió al denunciante sino á otro empleado superior, y éste es quien ha impuesto la reserva en que se mantiene el asunto.

◆

## EN EL MINISTERIO DE AGRICULTURA

### LARGUEZAS OFICIALES

Se ha dictado un decreto por el Departamento de Agricultura, después de *ser tratado* el asunto en acuerdo de ministros, que dispone que el Ministerio de Hacienda libre orden de pago por la suma de $ 40.000, á favor de la dirección de Tierras y Colonias, con destino á la compra de caballos y mulas para las exploraciones que se van á realizar en algunos de los territorios nacionales.

También han sido nombrados numerosos agrimensores *con* 500 pesos de *sueldo* y sobresueldo de 200 pesos cada uno, por mes, para esas exploraciones, que van á resultar verdaderas canongías para los agraciados.

Nos parece que las mulas y los caballos pueden muy bien ser cedidos por el Ministerio de la Guerra, que debe tener gran número de esos animales diseminados en diversos puntos de la República.

Algo más que *agregar* resulta de los informes que poseemos, y es que la mayor parte de las tierras que van á *explorar* los citados agrimensores se encuentran ya mensuradas.

Este proceder, en épocas críticas como la presente, está demostrando de una manera clara y evidente que los hombres de la administración nacional no cejan en su afán de gastar con exceso, y muchas veces inútilmente, los dineros del pueblo.

◆

## LOS VAPORES DE LA COMPAÑÍA DEL PACÍFICO

### OPERACIONES EN LA RADA

El cónsul argentino en La Rochelle (Francia) se había dirigido á la cancillería argentina para solicitar, en nombre de *la Compañía* de Navegación del Pacífico, autorización del Gobierno para que los buques de la expresada empresa pudieran efectuar sus operaciones de carga y descarga en la rada exterior del puerto de Buenos Aires.

La cancillería pasó el asunto al Departamento de Hacienda y éste, después de los informes de las reparticiones correspondientes, ha resuelto autorizar á la compañía á llevar á cabo aquellas operaciones en la forma *que* solicitó.

Dichas operaciones estarán sujetas al pago de los derechos é impuestos que las leyes aduaneras en vigor establecen para todos los buques que lleguen al puerto de Buenos Aires.

Los fundamentos de la resolución reconocen la conveniencia de facilitar el trasporte de las mercaderías y el comercio con las costas del Pacífico.

La aduana de la capital queda encargada de vigilar las operaciones que los vapores de la compañía hagan durante su permanencia en la rada.

◆

## CONTRA LA FUSIÓN FERROVIARIA

### EL MEETING DE CAMPANA

Esta tarde tendrá lugar en Campana el primero de la serie de *meetings* que se organizarán en la provincia de Buenos Aires, para protestar contra la fusión de los ferrocarriles Buenos Aires y Rosario y Central Argentino. Ha prometido asistir al *meeting* todo el vecindario de aquel importante centro de población, lo cual hace creer que el acto revestirá grandes proporciones.

[illegible]



## EL DIA SOCIAL

## La Estación de las Flores

«Il est d'etranges soirs, ou les [illegible] ont une ame.»

SAMAIN.

La estación joven y fragante ha principiado. Los cristales de los postigos, cerrados antes para defender los salones contra el lagrimeo del invierno, se abren ya al aliento floral de la estación de primavera.

Una florescencia de alegrías corresponde al reverdecimiento de brotes, con que los árboles cubren ya sus macilentos músculos.

Los primeros soplos de tibieza producen en las arenas de los parques un rumor de hojas secas, sordo y sugestivo, como el batir de plumajes emigrados en consecución de nidos.

La sangre acelerada florece en las mejillas y en las emociones, y la savia moja sus pinceles en *los iris diluídos del sol nuevo*, para dibujar muchas flores.

No son ya las enfermizas flores del invierno, forzadas á vivir friolentas por la ambición del jardinero, las que hoy salen al encuentro de la alegría primaveral. No esas cautivas del invernáculo violento, que en la mal falsificada tibieza de las estufas vivieron una existencia artificial, para ir luego, nostálgicas por su sol y por su cielo, á marchitarse en las canastas de las floristas callejeras, ó á exhalar su último aliento perfumado en los regocijos invernales, bajo la crueldad intensa de los focos eléctricos.

¡No! esas víctimas del artificio, obligadas á vivir sin dicha propia, pagaron ya su tributo al egoísmo humano. Asistieron á nuestros placeres, decoraron de blancura los himeneos, rimaron sus púrpuras con las del borgoña en los banquetes, se deshojaron en los bailes con el golpear acelerado de los corazones, ó sepultaron sus fragancias en la oscuridad silenciosa de las tumbas; y murieron todas, como habían vivido: ¡violentamente!

Ahora llega el turno á las flores felices, á las que nacen por voluntad propia, á las espontáneas; á las que despiertan gozosas de su sueño de invierno, porque el ardor y la luz y el gorjeo de primavera no las dejan dormir más.

Los árboles ya están descorriendo sus aterciopeladas tapicerías para decorar esa fiesta de bienvenida. Las primeras rosas, medio ocultas en las penumbras del rosal, con los senos todavía ajustados por los corpiños de la infancia, se asoman al espejo de las fuentes, y sonríen ante la brillante superficie del *césped, ansiosas de invadirlo* en pleno traje de gala.

Los primeros acordes de los pájaros viajeros deben producir en los lirios y claveles el estremecimiento recóndito de los enamorados, cuando la orquesta les anuncia que va á principiar el valse favorito.

Las trepadoras se abrazan á las verjas de los parques, porfiando por atisbar desde la altura la llegada del cortejo.

Los jazmines del cabo se aprestan para agitar en el aire el homenaje de *sus* batistas perfumadas, y las violetas se esponjan, soplando en la sombra sus zahumerios votivos. Las orquídeas tropicales meditan en el ensueño enmarañado de sus florestas patrias, y ensayan el gesto delirante de sus líneas, ó el matiz inédito de su barbarie, para sorprender al mundo con sus extravagancias.

*En las quintas vecinas*, como se acerca la llegada de los amos, los jardineros rectifican las figuras geométricas del prado, y corrigen con la tijera la exuberancia agresiva de los rosales. Las rosas sueñan con doblegar sus tallos al dedo delicado de sus pequeñas dueñas, para reclinarse luego amodorradas en el seno de un bucle, ó para que sus pétalos perduren en otras manos como reliquia de emociones íntimas, como prenda histórica de alguna tarde dorada, de alguna noche de luna.

Otras esperan el momento en que habrán de recibir algún mensaje espiritual, ó en que irán á perfumar el regocijo humano, recostadas en los bordes artísticos de un Sèvres, ú opresas en ramillete entre jubón de raso.

Y mientras en el taller de modas la estética combina sus guirnaldas de encajes y sus corolas de satines claros, en todas partes la florescencia avanza.

Y la imaginación se regocija en un diseño general de rosas: las rosas de oro de los horizontes vespertinos, las de plata de las noches estelares, las de seda creadas por la moda, las de savia y sol en los jardines, las de emoción jubilosa en los espíritus, las de sangre pura en las mejillas, y las de cristal lírico, deshojadas en el aire por los trovadores alados de la selva.

## CLUB ESPAÑOL

### HERMOSA FIESTA

Ha sido una fiesta brillante bajo todos conceptos, el gran baile que dió anoche el Club Español, ofrecido por este centro social en conmemoración del aniversario del descubrimiento de América.

Los amplios y lujosos salones ostentaban todas las galas de las grandes fiestas y presentaban espléndido conjunto.

El gran *hall* lleno de plantas y flores estaba adornado con suma elegancia y era el punto donde la concurrencia se reunía después de cada pieza de baile.

En los salones se habían congregado muchas y principales familias de la colectividad española.

El Club Español ha celebrado dignamente el aniversario del descubrimiento de América, con una fiesta que ha de figurar entre las mejores verificadas en sus espléndidos salones.

Todo había sido dispuesto convenientemente, y hasta en los menores detalles se notaba la intervención inteligente de los miembros de la comisión, que pueden estar satisfechos de haber visto coronados sus esfuerzos con el éxito más completo.

En el salón de billares, hermoseado con plantas, y ramos de flores naturales, se sirvió el *buffet*.

La orquesta desempeñó con gran lucimiento el programa de baile. Hubo instantes en que era difícil danzar: tan numerosas eran las parejas que llenaban el salón.

La fiesta se prolongó, sin que decayera el entusiasmo, hasta las cuatro de la mañana.

GRAN PREMIO NACIONAL—Si las inclemencias del tiempo no se oponen, la reunión de hoy revestirá excepcional importancia bajo su doble faz sportiva y social, por ser una de las más importantes de las cuatro grandes pruebas típicas del año, y porque como tal, congrega siempre en las tribunas del Hipódromo Argentino un número en extremo crecido de familias distinguidas.

[illegible]

resuelto invitar á un número determinado de familias, que, aunque crecido, estará lejos de llegar á las molestas aglomeraciones de los años anteriores, donde por razón de la gran concurrencia, se hacía difícil la circulación, se veía poco ó casi nada, y contados eran aquellos que se retiraran gratamente impresionados.

CLUB ORIENTAL—En los salones del Club Oriental se realizará esta noche el concierto organizado por la comisión directiva de este centro, con el concurso de valiosos elementos.

Un núcleo de jóvenes tiene el propósito así que termine el concierto, de improvisar un animado baile entre las familias de los socios, únicos invitados á la fiesta.

FIESTA—Para el martes próximo se anuncia una fiesta en casa del Sr. Ernesto Tornquist y de su señora Rosa Altgelt, que ofrecerán en honor de sus hijas María Luisa y Mercedes.

La fiesta será análoga á la última ofrecida por los esposos Tornquist: es decir una comida á la que serán invitadas veinte niñas, para terminar con una recepción.

COMIDA—El teniente de fragata Tomás H. Mulhall y el Sr. Julio Mulhall, que se ausentaron ayer para Europa, fueron despedidos el viernes con una comida en el Grand Hotel.

ENLACES—El Sr. Carlos Herran pidió ayer la mano de la Sta. Emilia Witcomb para su hijo Benjamín.

—Ayer se efectuó el matrimonio civil de la Sta. Laura G. Pichetto con el Sr. Francisco P. Culligan.

Actuaron como testigos los señores doctor Julio Pueyrredón, Dr. Pascual Beracochea, doctor Leopoldo Melo y Alejandro Amadeo.

La ceremonia religiosa tendrá lugar en la capilla de Nuestra Señora de las Victorias mañana á las 9 de la noche.

Serán padrinos la Sra. Catalina K. de Culligan y el Sr. José Pichetto.

—Se realizó ayer el matrimonio civil de la señorita Avelina Solveyra con el Sr. José María Miguens (hijo).

El enlace será bendecido el 14 del corriente á las 10 de la mañana.

La ceremonia se verificará en la Capilla de Nuestra Señora de las Victorias y serán padrinos la Sra. Ana Varela de Solveyra y el señor José María Miguens.

BANQUETES—Un grupo de amigos y compañeros ha resuelto ofrecer un banquete al Dr. Pedro Llanos, como una manifestación de simpatía por su actitud como juez en los últimos sucesos de Santiago del Estero.

La demostración se verificará el martes 14 del corriente, en los salones del restaurant de Luzio.

—Anoche se realizó el banquete que al Dr. Germán Wernicke le ofrecían sus numerosos amigos para despedirle de la vida de soltero.

Ofreció la demostración el Dr. Siffredi, á quien contestó el obsequiado.

Estaban presentes los Sres. de la Torre, Siffredi, Domínguez, Portela, Martínez, Aguirre, Dunselman, Soeber, Palacios, Eberle, Sagorsa, Calupel, Cranille, Posse, Coto, Jáuregui, Roa, Molina Arrotea y otros.

—El jueves 16 del corriente se realizará en el Atte's Keller el banquete en honor de los nuevos doctores Tomás Arias, Carlos Aráoz, Martín Barrantes y Alejandro Bussani.

Suscriben las invitaciones que desde ayer han comenzado á circular los señores:

Nicanor Taranzos, Torino, Alfonso Castellanos, Moisés Aguirre, Modestino A. Pizarro, Felipe Guasch Leguizamón, Dr. Arturo S. Torino, José Ojeda, Javier Padilla, David Gudiño, Virgilio M. Figueroa, José M. Quintana y Domingo Salvadierra.

BENEFICIOS—Se ha organizado para el 19 un *concierto* en el Prince George's Hall, á beneficio de los establecimientos de educación que están bajo el patrocinio de la comisión protectora de escuelas gratuitas.

El programa de la fiesta es muy interesante y se han invitado numerosas familias.

El Dr. Manuel Carlés abrirá el acto con un discurso.

—Continúa viéndose muy concurrida la exposición de cuadros del pintor Checa, cuyo producto se destina á beneficio de las obras del templo de Mar del Plata.

Desde el domingo, la entrada á la exposición será de cincuenta centavos.

—El sorteo de la rifa de muebles y objetos de arte á beneficio del taller del Sagrado Corazón de Jesús, para el servicio doméstico, tendrá lugar el 15 del corriente.

TERTULIA—Será de proporciones la tertulia que el 15 del corriente ofrecerá á sus relaciones el Sr. Carlos Varangot, en obsequio de las numerosas amigas de su hija Emma, la cual festeja su cumpleaños.

Ha sido invitado un grupo de más de 30 niñas y un crecido número de caballeros.

DEMOSTRACIÓN—Los Sres. coronel [illegible]llo, Dr. Biosi é ingeniero Durrieu serán obsequiados hoy con un *lunch* por los miembros del Club Social de Núñez, con motivo de su activa participación en el [illegible] de esa localidad.

FIESTA INFANTIL—En casa del Dr. [illegible] S. Pizarro y señora, se realizará esta tarde la *matinée* que ofrecen á las numerosas relaciones de su hija Sara, quien cumple años en el día de hoy.

DEL ROSARIO—(*Por telégrafo*)—Ha dado lugar á una sentida demostración de duelo el sepelio de los restos de la Sra. [illegible] de Arijón.

DE MENDOZA—(*Por telégrafo*)—[illegible] que se ofrece esta noche en el club [illegible] las familias, promete resultar [illegible] lucida.

DE JUJUY—(*Por telégrafo*)—Ha llegado el general Teodoro [illegible] Segundo M. Linares.

DE CÓRDOBA—(*Por telégrafo*)—[illegible]

NECROLOGÍA—En la iglesia de Nuestra Señora de la Merced se rezarán misas hoy, por la señora María G. de O'Farrell.

—Muy lamentada ha sido la muerte del Sr. Pastor Méndez, ocurrida ayer.

El extinto gozaba de mucha estimación en nuestra sociedad.

Sus restos serán inhumados hoy en el cementerio del Norte.

◆

# NOTICIAS VARIAS

### Congreso

No celebró sesión ayer la Cámara de Senadores. Sólo concurrieron doce legisladores al recinto.

### Intendencia Municipal

El 13 del corriente termina su período el actual intendente municipal. Ese día, si antes no hubiera sido designado el sucesor, pasará á hacerse cargo de la Intendencia el presidente de la comisión municipal, de acuerdo con lo establecido por el artículo 57 de la ley orgánica.

### Los estanques de petróleo

De acuerdo con las instrucciones que ha recibido del Ministerio de Hacienda, el jefe de la oficina de movimiento del puerto de la capital proyecta la reglamentación de la construcción de los estanques de petróleo, concedidos últimamente por el Gobierno.

Se establecerá que los estanques deberán estar cubiertos por tejido finísimo de alambre, con el objeto de facilitar la salida de los gases y evitar las explosiones que pudieran ocurrir.

### Nuevos cónsules

Han sido nombrados cónsules argentinos en Bremen, Nápoles, San Sebastián (España) y Chemitz (Alemania), los Sres. Cristián Sommer, Enrique Hayton, Angel Lastra y Federico Langrand, respectivamente.

### El muelle del Diamante

El Ministerio Hacienda ha resuelto encomendar al jefe de la oficina de movimiento del puerto de la capital, el estudio detenido del asunto relativo al muelle del Diamante, con el objeto de que informe sobre la mejor forma de resolver la cuestión.

Como se sabe, hace próximamente año y medio que dicho muelle fué construido, de acuerdo con una concesión otorgada por el Gobierno, y hasta la fecha el Ministerio de Hacienda no ha autorizado su funcionamiento, lo que ha originado serias protestas del comercio y vecindario de aquella localidad, que han solicitado del Gobierno una pronta resolución al respecto.

El ingeniero Sr. Carmona que partirá á fin de mes con aquel destino, lleva especial encargo de informar sobre el importe de las obras, pues el Gobierno está resuelto, de acuerdo con el contratista, á llevar á cabo la expropiación de las mismas.

### El puerto del Rosario

El Ministerio de Obras Públicas ha designado al ingeniero Sr. Sulaye, que se encuentra en el Rosario, para que, conjuntamente con el jefe de la oficina de movimiento del puerto de la capital, proceda á efectuar un estudio detenido de la parte de los muelles de aquella ciudad que el Gobierno entregará á la empresa construtora del puerto, después de la inauguración de las obras.

El ingeniero Sr. Carmona partirá con aquel destino en la semana próxima, de donde regresará á los pocos días para presentar á la consideración del Ministerio el proyecto de los estudios que lleve á cabo.

### La reclamación diplomática del representante de Austria-Hungría

Ayer volvió á visitar al Ministro de Relaciones Exteriores el encargado de Austria-Hungría en esta capital, con el objeto de suministrar nuevos antecedentes sobre la reclamación que presentó el día antes, referente á las irregularidades que dice ha cometido el administrador de la colonia Apóstoles, del territorio de Misiones, con el súbdito de aquel país, Guillermo Nickiel, y de cuyo hecho ya hemos dado cuenta.

El Ministro prometió nuevamente al representante de Austria-Hungría, que solicitaría todos los informes necesarios con el objeto de aclarar el hecho.

### Visita al Open Door

Los Ministros de Obras Públicas y de Justicia, acompañados de los respectivos subsecretarios, del director del Hospicio de Las Mercedes y del ingeniero Sr. Mazzini, hicieron ayer una visita de inspección al Open Door, ó sea el establecimiento que se está construyendo para el alojamiento de dementes en las proximidades del pueblo de Luján.

El Ministro de Obras Públicas dice que los trabajos se encuentran bastante adelantados y que actualmente se asilan en aquel establecimiento cerca de 300 enfermos.

### Exposición geográfica de Amberes — Las colecciones argentinas

Según se desprende de un informe del cónsul argentino en Amberes, han despertado muchísimo interés en la Exposición Geográfica, recientemente celebrada en esa ciudad, las colecciones enviadas desde nuestro país por iniciativa de la Cámara Mercantil del Mercado Central de Frutos.

Esas colecciones han sido donadas al comité organizador de la Exposición con el objeto de que una vez expuestas pasen á formar una exposición permanente en la sociedad real de geografía de Amberes.

◆

# SOCIEDAD RURAL ARGENTINA

## GRAN CONCURSO AGRÍCOLA NACIONAL

### UNA PLAUSIBLE INICIATIVA

### LOS PUNTOS GENERALES DEL PROGRAMA

El éxito alcanzado por la Sociedad Rural Argentina con la última exposición celebrada en Palermo, ha decidido á su laboriosa comisión directiva á extender el beneficio que reportan esos certámenes á la agricultura, de la que muy poco se habían ocupado todavía.

La plausible idea de la institución, á la cual es justo señalarle un lugar prominente entre los factores que más concurren al desenvolvimiento de la riqueza nacional, se ha puesto de manifiesto con la nota dirigida ayer por su presidente al Ministro de Agricultura.

Dice la nota que ahora que la situación de la sociedad ha mejorado algo, ella se encuentra en condiciones de llevar á cabo la obra que antes no le fué dado emprender, y ha resuelto en consecuencia celebrar su primera exposición nacional de productos agrícolas, en el próximo otoño, debiéndose fijar oportunamente por la comisión directiva la fecha de su apertura, que será á fines de Abril ó principios de Mayo.

De esa manera tendrá la Sociedad Rural Argentina sus dos fiestas anuales: la primera en el otoño, exposición de agricultura y feria caballar, y la segunda en la primavera, de ganadería y sus productos. Elige para aquélla el momento que sigue á las cosechas agrícolas y para ésta aquél en que se abre el gran mercado de los productos selectos.

En estos días se nombrará una comisión especial para que se encargue de formular el programa destinado al gran certamen agrícola. Esta comisión deberá someterse á los siguientes puntos generales:

1. La feria caballar que habitualmente se celebra en la misma época, será agregada como un anexo del programa, especialmente para caballos castrados destinados á la labranza y á los transportes.

2. Los novillos gordos, los carneros, los cerdos y las aves de corral, como accesorios de la chacra que consumen sus desperdicios ó sus excedentes, ocuparán una sección importante, en la cual irá también comprendida la agricultura.

3. Cereales y sus primeras transformaciones industriales, harinas, cervezas, alcoholes, aceites, sub productos, etc.

4. Vides y vinos, alcoholes y vinagres de uva.

5. Caña dulce, azúcares, melazas, alcoholes.

6. Fibras textiles vegetales.

7. Maderas y colorantes ó curtientes vegetales.

8. Tubérculos y legumbres, alimenticios, forrajeros ó industriales.

9. Frutas frescas y conservadas.

10. Instalaciones frigoríficas para conservación de frutas y legumbres.

11. Flores y plantas, forestales y decorativas.

12. Pastos y forrajes verdes.

13. [illegible] agrícolas, extranjeros ó de [illegible] con premios importantes [illegible] carros repartidores de [illegible] especiales cuyo per[illegible] especialmente [illegible] rurales [illegible] implementos y [illegible]

[illegible]

◆

[illegible] funciones de propaganda, de enseñanza y de defensa.

Reunirá así en la capital secular de la nación, en grandes certámenes anuales, exclusivamente destinados á ellos, los productos agrícolas de todas las zonas de su territorio, y constituída de tal modo en el centro á que converjan las solicitaciones de los labradores de la República entera habrá seguido en su esfera de acción extra oficial, el mismo proceso evolutivo que sólo en los últimos tiempos ha conseguido unificar sólidamente al pueblo argentino.

Un propósito tan grande no puede prepararse en silencio, desde que su primer paso debe ser un llamado á las fuerzas vivas que habrán de sustentarlo, y al hacerlo público considera la Sociedad Rural Argentina que debe ser al Gobierno de la Nación á quien se lleve oficialmente la primera noticia de su resolución. Está tanto más indicado este procedimiento, cuanto que con los escasos medios de que dispone nuestra asociación, la fiesta agrícola anunciada no podrá tener toda la amplitud y grandeza que correspondería á su objeto, y tendrá que limitarse forzosamente si quedase librada á sus propios recursos.

◆

## LAS OBRAS DE DEFENSA EN EL TERRITORIO DEL CHUBUT

### VIAJE DEL MINISTRO DEL INTERIOR

El Ministro del Interior ha resuelto emprender viaje con destino al territorio del Chubut, acompañado del ingeniero hidráulico Sr. Vulpiani, el 24 del corriente.

Ayer fué comunicada esta resolución al gobernador del Chubut, quien contestó en el día haber hecho conocer la resolución referida á los colonos y á los miembros que forman la comisión de defensa designada por el Gobierno.

Este viaje del Ministro, acompañado de un ingeniero del Departamento de Obras Públicas, responde á la solicitud de fondos por parte de la referida comisión para continuar las obras de defensa en el citado territorio.

Como el Gobierno ha contribuido con ese objeto con la suma de 162.000 pesos, y esta cantidad, según la comisión, no ha sido suficiente para terminar los trabajos, el Ministro se ha propuesto hacer una gira de inspección, con el fin de comprobar si las sumas entregadas han sido ó no bien invertidas.

◆

## MEETING CONTRA EL JUEGO

### EN BARRACAS AL SUR

En la segunda reunión de delegados de sociedades y representantes de diarios de Barracas al Sur, Norte y Boca, celebrada ayer en el local del Centro Barraqueño, se acordó, entre otras resoluciones, nombrar la comisión encargada de los trabajos relacionados con el *meeting* contra el juego que se efectuará en breve en Barracas al Sur.

La comisión quedó formada así:

Dr. Alfredo L. Palacios, Antonio E. Mantecon David Farinó, A. Borkasca, J. Corneglia, A. Deschi, no, V. Damonte, C. Freiburger, J. C. Gomez y N. Camera.

Se acordó recoger firmas para enviarlas á los poderes públicos de las provincias, juntamente con la nota en que se pedirá tomen medidas contra el juego. También se dirigirá á los dueños de establecimientos industriales una comunicación en el sentido de que eviten la propagación del juego entre sus empleados.

Quedó fijado el día 9 de Noviembre próximo para la celebración del *meeting*.

Algunas sociedades han prometido concurrir con sus bandas de música.

◆

## LA PEREGRINACIÓN DE LOS CÍRCULOS

### IMPONENTE MANIFESTACIÓN DE FE

### EL ACTO DE HOY

La peregrinación que se llevará á cabo hoy al Santuario de Luján, organizada por los círculos de obreros, en homenaje al jubileo del Papa, ha de revestir inusitada solemnidad y extraordinario brillo.

Los trenes especiales partirán de la estación del Once á las 5.45 y 8.15 de la mañana, con los círculos de Palermo, Central, Concepción, San Telmo, San Cristóbal y San Carlos.

Del Mercado de Frutos partirá á las siete el tercer convoy, con los círculos de Santa Lucía, San Juan Evangelista, Barracas al Sur y Nueva Pompeya.

Todas estas corporaciones, cada una de las cuales cuenta con mas de 500 asociados, concurrirán con sus respectivas banderas y estandartes y bandas de música.

Los trenes que saldrán de la estación del Once se detendrán en las de Flores, Vélez Sarsfield, Morón y Moreno, con el objeto de recoger los peregrinos de esos pueblos.

Una vez en Luján, los romeros se dirigirán en procesión hasta el Santuario, donde se oficiarán misas en diversos altares, á fin de impartir la comunión á todos los peregrinos.

El sermón alusivo al acto ha sido encargado al R. P. Segismundo Masferrer.

Después del almuerzo se congregarán otra vez los peregrinos en el santuario, donde se cantará el «adiós» á la Virgen.

Al Arzobispo asistirá de pontifical á estas ceremonias, é impartirá la bendición con el Santísimo Sacramento.

Llegados los peregrinos de regreso á esta capital, se organizarán en manifestación y recorrerán las calles Rivadavia, Avenida de Mayo hasta el palacio arzobispal, con el fin de saludar al internuncio apostólico monseñor Antonio Sabatucci, que los esperará en ese sitio.

—La Liga Democrática ha resuelto adherirse á la manifestación y concurrir en corporación á la romería. En Luján se instalará un subcomité democrático, y harán uso de la palabra los Sres. Dr. Capurro, Marcenaro y Zelada Pellicer.

◆

# LA CLASE DE 1881

## LOS SORTEADOS DE AYER

### LA PROTESTA DE LOS CONSCRIPTOS

A las 3.45 de la tarde, después de haberse colocado las bolillas en los globos respectivos, se reanudó ayer la operación del sorteo de la clase del 81. Antes de efectuarse éste se labró el acta respectiva.

En la extracción de las bolillas se observó el mismo procedimiento de los días anteriores.

Para que la operación quede terminada el martes próximo, la comisión ha resuelto continuar hoy el sorteo, para cuyo efecto se comenzará el trabajo á las 7 de la mañana y terminará á las 12 de la noche.

Anoche, no se sabe por qué razón, se suspendió á las 10 la extracción de las bolillas, cuando se había resuelto por la tarde que la operación terminaría á las 12 m.

—

En las listas que se publican á continuación se observará que unos nombres van acompañados del número correspondiente al registro de enrolamiento y que otros carecen de él.

La supresión del número en las copias de los originales ha sido dispuesta por uno de los miembros de la junta, con verdadero perjuicio para los interesados, como se ha demostrado en ejemplos y casos concretos, que pueden ser origen de distintas interpretaciones.

—

Hoy, á las 2 de la tarde, los conscriptos de la clase del 81 se reunirán en la plaza Lorea, y una vez organizados en manifestación se dirigirán á LA PRENSA, donde firmarán la solicitud que la comisión encargada en la última reunión ha redactado, pidiendo la anulación del sorteo que se viene efectuando, por considerar ilegal la forma observada.

Esta solicitud será elevada mañana á la consideración del Congreso.

### CAPITAL FEDERAL

EJÉRCITO—2 años

Zamboni Umberto, 2164; Fratini Gaudencio, 2136; Bardi Juan Luis, 666; Novel J. Nicolás, 655; Franchi Antonio, 1109; Durgan A. J., 435; Romine Estéban A., 409; Unista Augusto, 497; Leal Miguel, 582; Salvatierra Pedro, 46; Salacies Víctor A., 659; Nagnaña Santiago, 3581; Givonnelli Eduardo, 774; Arredondo Ismael, 3441; Ortíz M. Ismael, 1039; Borri Cecilio A., Anciaduca Rufino, Lamarque Alejandro, Codio Pedro Angel A., Lampera Luis, Lubolo Luis, Carmen Francisco.

ARMADA

Martínez Alberto Vicente 2033; Arbillo Cayetano.

### PROVINCIA DE BUENOS AIRES

EJÉRCITO

Gallardo Telmo [illegible], 218; Ayala Luis, 9; Olasco Pedro, 58; Pernó Ricardo, 84; [illegible] 1251 [illegible] Luis, 1181; Casco Marciano, 602; [illegible] Manuel A., 619; Villa Felipe, 581; [illegible] Luis A., 169; Pérez Antonio, 381; Díaz [illegible] [illegible]; Gómez José, 684; [illegible] Carlos, 428; [illegible]

[illegible]

[illegible] Juan, [illegible] 730; [illegible] Juan, 655; [illegible]

[illegible]

linas Tiburcio, 267; Ambert José, 198; Fernández Serapio, 627; Palacios Hipólito, 712; Robles Jorge, 403; Martínez Pablo, 858; Ladivar Ignacio, 791; Borches Juan, 92; Benítez Pedro.

### SAN JUAN

EJÉRCITO

Rodríguez Rodolfo, 167; Acosta José Cecilio, 213; Tejado Márcos, 48; Rojas Antonio.

### SANTA FE

EJÉRCITO

Herrero José Adriano, 38; Torchino José, 15; Segovia Emiliano, 208; Soria Diódelo Pedro, 19; Barrera Juan M., 71; Alanis Antonio, 279; Agoglia Máximo, 26; Peralta Patricio, 43; Gran Maestrero, 1530; Sosa Estéban, 418; Contreras R., 148; Fernández Juan B., Astuchi Juan C., Ramos I. Gerónimo.

ARMADA

Santa Ana José, Gumerimendi Pedro, 140.

### SANTIAGO DEL ESTERO

EJÉRCITO

Gómez Manuel, 1045; Santillán Marcelino, 890; Rodríguez Laureano, 328; Bustamante Cipriano, 184.

ARMADA

López Fulgencio, 28; Coronel Pablo, 697.

### MENDOZA

EJÉRCITO

Rodríguez Amador, 30; Martínez Julio, 572; Ferreira Valentín.

ARMADA

Juárez Samuel, 247.

### CÓRDOBA

EJÉRCITO

Ramírez José, 460; Moreno Isidro, 134; González Alejo, 1732; Moreno Damián, 4123; Rojo Gregorio, 55; Taboada Ramón, Romero Juan J., Pérez Plácido, 072; Rojo José, 199; Román Ricardo P., 4031; Peña Saturnino, 278; Olmos Lucas, 65; Acosta Venero, Guerrero Nicolás, Gauna Eulogio, Urquiza José, Oyola Lindor.

ARMADA

Toledo Jesús, 051.

### JUJUY

EJÉRCITO

Choque Domingo, 170; Olguín Dernabé.

ARMADA

Estrada Eusebio, 151.

### TUCUMÁN

EJÉRCITO

Albornoz Fermín, 480; Díaz Delasco, 48; López Albertoni, 282; Valborde José, 683; Niera Eleodoro, Barrionuevo Salomón.

ARMADA

Prandan Candelario, 1521.

### CATAMARCA

EJÉRCITO

Aybar Emilio, 9.

ARMADA

Leguizamón Juan F.

### SAN LUIS

EJÉRCITO

Villegas Mercedes, 404; Gil Mario, 89.

### CORRIENTES

EJÉRCITO

López Desiderio, 90; Raymundo Jacinto, Pinichetto Anacleto, Martínez Domingo, Aguilar Eulogio, 930; Arce Alejandro, 331.

ARMADA

Fernández E., 48.

### SALTA

EJÉRCITO

Beleisán Cirilo, 44; Merlies Abelardo, 200; Bravo Faustino, 209.

ARMADA

López Juan Lauro.

### LA RIOJA

ARMADA

Herrera Julián Domingo, 49.

CHACO—EJÉRCITO

Salvatierra Juan, 38.

PAMPA CENTRAL

Ortíz Juan.

MISIONES—EJÉRCITO

Ojeda Antonio, 384; Delgado Sebastián, 71.

ARMADA

Bogado Clemente.

◆

## OBSERVACIONES METEOROLÓGICAS

### TIEMPO INDECISO

Con las indicaciones que hasta anoche han marcado los aparatos meteorológicos, no puede todavía afirmarse que el tiempo se haya compuesto definitivamente.

El cielo ha estado medio nublado todo el día y por la noche se despejó algo.

Próximamente á las 6 de la tarde cayó un poco de agua; fué un chaparrón que cesó inmediatamente, pero que hizo cambiar la dirección del viento y descender la temperatura, por lo cual la noche resultó *fría*.

La presión atmosférica no ha subido lo suficiente, pues no pasó de 764 mm.

He aquí las anotaciones tomadas en nuestro observatorio:

Anemómetro—Viento muy variable; por la mañana sopló del S. y S. S. E. por la tarde del S. S. O., S., S. S. E., S. O. y O. A las 12 de la noche continuaba el viento variable, inclinándose más hacia el S. S. O.

Barómetro—Por la mañana marcaba 763.5 milímetros; bajó después hasta 762.5 para subir nuevamente por la noche á 764 milímetros.

Termómetro—La máxima del día fué de 16.2 grados, de 1 á 2 de la tarde y la mínima de 6. á las 12 de la noche. En el resto del día hubo de 10 á 15 grados.

Psicrómetro—Seco, 16.2; húmedo, 10.2.

Higrómetro—Máxima, 70.

*Rosario*—Termómetro interno, 17 grados; id externo, 20; barómetro, 760; humedad relativa, 62; tensión del vapor, 10; evaporación total, 2; viento S.; velocidad, 18 kilómetros por hora.

*Córdoba*—Presión atmosférica, 726 milímetros; temperatura máxima, 20 grados; id mínima, 4; humedad relativa, 17; tensión del vapor, 3; viento Sur *fuerte*; cielo claro con nubes; tiempo bueno.

*Humberto I* (Santa Fe)—Llovió abundante mente una hora, acompañado con fuerte viento Sur.

*Bahía Blanca*—Mar agitada, con viento N. E.

*Paraná*—Frío. Tiempo muy variable.

*Salta*—Después de fuertes calores, hoy se ha sentido un frío glacial. Créese caiga esta noche fuerte helada.

Según los informes del F. C. Central Argentino, la cantidad de agua caída desde las 6 a. m. del día hasta la misma de ayer ha sido la siguiente:

Alta Gracia, 5 milímetros; Villa María, 2.1; Leones, 2.6; Marcos Juárez, 6.0; G. Roca, 6; Trébol, 0.5; Las Rosas, 4.1; Elías, 10; Cañada de Gómez, 5.8; Carcarañá, 9; Villa Casilda, 5.5; Juárez Celman, 4; Arteaga, 7.4; San José, 2.8; Arequito, 8; Palacios, 4.6; Corral de Bustos, 1; Beraberó, 2; Sanford, 3; Chabas, 3.6; Villada, 1.5; Fuentes, 2; Payrano, 3; Pujato, 8; Zavalla, 8; Pérez, 10; Alvarez, 10; Rosario, 8; Rojas, 4.3; Pergamino, 13.5; Conesa, 10; San Nicolás, 12; Arrecifes, 2; Sarmiento, 5.6; Tigre, 3.9; Victoria, 1.0; Ramallo, 2; Baradero, 3; Campana, 5; Rufino, 1; San Martín, 3; Irigoyen, 5.

—

En la línea del telégrafo de la provincia ha llovido en los siguientes puntos:

Arenales; Rojas 10 milímetros; Ayacucho, 12; Colón, 2; G. Paz, 4; Castelli, 10; Balcarce, 2; Chivilcoy; San Nicolás; Tigre, 4; Las Flores, 3; Rauch, 2; Dolores, 8; Navarro, 10; G. Sarmiento, 4; Zárate, 4; Necochea, 2; Baradero, 3; Junín, 8; G. Lamadrid; C. Brandsen; Chacabuco, 13; Bragado, 4; Salto, 16; San Pedro, 5; G. Belgrano, 9; Saladillo, 6; San Antonio; Alberti; Laprida, 15; Saavedra; G. Guido, 7.

—

Partes telegráficos del ferrocarril del Oeste: Ha llovido en García, Chivilcoy, Benítez, Alberti, Cambaceres, Pehuajó, Halsey y Drabble.

Partes del ferrocarril Buenos Aires al Pacífico:

Ha llovido en Pilar, Chacabuco, D. Alvear y Villa María.

*Jujuy*—Tiempo nublado, con una suave garúa por intervalos.

*Escobar*—Pequeña garúa á las 4.30 p. m.

ULTIMA HORA

Termómetro: 4 centígrados.
Barómetro: 765 ½ milímetros.
Viento S. S. O. arremolinado.

◆

# ARTE Y TEATROS

*Odeón*—La preciosa obra satírica de Paulton, «Niobe», constituye uno de los triunfos de la Sra. Mariani, habiéndose renovado, anoche, la excelente impresión que dejó en esta comedia cuando la puso en escena en anteriores temporadas. En vez de la «Dama de las Camelias», se dará hoy por última vez «Zazá».

*Politeama*—Se despide la compañía lírica con la «Lucía», en cuyo delirio hace la señorita Barrientos prodigios de «virtuosidad» vocal. Cantará además el vals de Arditi, «L'incantatrice», uno de los más brillantes de su repertorio.

*Argentino*—A beneficio de la Asociación Patriótica Española, tiene lugar hoy una función extraordinaria con la zarzuela «Marina» y la ópera «¡Tierra!».

*Doria*—Se da hoy el drama de circunstancias, por ser aniversario del descubrimiento de América, «Cristóbal Colón», por una compañía dirigida por el Sr. Casali.

*Rivadavia*—Cavalli conmemora también el descubrimiento del nuevo mundo con el estreno de «Champignol malgré lui».

*Victoria*—«Los cinco sous de Lavarède», estrenada en el Victoria, se [illegible] hoy, de día y de noche. Los variados y pintorescos cuadros de esta pieza de [illegible] son de bonito efecto, así como los bailes [illegible] te coordinados.

[illegible]

El programa [illegible]

[illegible]

# NOTICIAS DE POLICÍA

## EL DRAMA DE LA CALLE BUSTAMANTE

### LAS INCIDENCIAS DE AYER

### UN CONVOY INTERESANTE

### CURIOSIDAD PÚBLICA POR CONOCER Á LOS PRESOS

### LA VISITA Á LA CASA DEL CRIMEN

### Declaración de la Sra. Ferrando

### RESULTADO NEGATIVO DE LA DILIGENCIA

### AMENAZAS DEL PÚBLICO CONTRA LOS PROCESADOS

### VIGILANCIA POLICIAL

### UN PARECIDO INEXPLICABLE

### TRIBULACIÓN DE LA JUSTICIA

### NUESTROS GRABADOS

En el drama de la calle Bustamante se están produciendo fatalmente episodios y escenas, que le dan cada día mayor notoriedad, sin llegar á su aclaración definitiva, no obstante cuanto se ha trabajado en los ocho días trascurridos desde que se produjo el crimen.

El público [illegible] asociado á la justicia y la acomp[illegible]eño en su tarea; lee todo lo [illegible]n la mayor avidez y hace [illegible] conjeturas. Tiene la conv[illegible]utores del cobarde crimen [illegible]tenidos, á quienes conoce, [illegible]nte, al menos moralmente, [illegible] de sus antecedentes y condicio[illegible]

Nada más [illegible], pues, que lo ocurrido ayer mientras se ordenaba la caravana que debía salir del Departamento de Policía y conducir hasta la casa de la calle Bustamante á los procesados, y lo que sucedió más tarde en las proximidades de aquélla, de todo lo cual informaremos á nuestros lectores.

#### EN LA CASA CENTRAL DE POLICÍA

En la casa central de policía, todo el personal de llaveros estaba á las 9 de la mañana en sus puestos, aguardando las órdenes del alcaide Sr. Solar, que había concurrido antes de la hora designada por el juez, para que los detenidos, bajo segura custodia, fueran llevados en cinco coches á la casa que fué teatro del crimen.

Aun cuando aquéllos están á las órdenes del juez, tienen entrada en los libros de la comisaría de investigaciones, por ser esta oficina de ordinario la intermediaria entre los detenidos y el magistrado que los llama.

Ya á la hora citada había concurrido al local del Departamento, ocupado por numeroso público, el auxiliar Sr. Teodoro Maldonado, que era el empleado encargado de adoptar las medidas de seguridad convenientes para evitar que los procesados pudieran evadirse ó ser víctimas de alguna agresión por parte del público.

Así que los presos se hubieron vestido con las ropas que llevaban la noche del crimen, el auxiliar Sr. Maldonado les hizo ocupar cinco coches, que habían sido apostados en la calle Lorea.

A partir de ese momento fué increíble la animación que se notó en el barrio.

Las aceras de las calles Moreno y Lorea, por donde los presos iban á desfilar, se llenó de una muchedumbre compacta, que al paso de los coches se inclinaba sobre los mismos para ver si alcanzaba á distinguir algún detalle de los procesados.

La *requisa* no resultaba tan fácil como la había supuesto el público, y esto era motivo de visible contrariedad, según podía juzgarse por algunas exclamaciones que se percibieron.

Los empleados de la comisaría de investigaciones no visten uniforme; y como los presos iban vestidos de igual modo que aquéllos, es decir, con trajes civiles, no bastaba una rápida ojeada para distinguir á unos de otros.

El convoy siguió por la calle Lorea á Moreno, por ésta á Entre Ríos, Callao y Charcas, precedido de un coche, en el cual iba uno de nuestros compañeros de tareas.

En la calle Charcas, los carruajes doblaron hacia el Oeste y continuaron hasta la calle Bustamante, que es cortada en su prolongación de Charcas á Güemes.

#### EXTERIOR DE LOS ALREDEDORES

Un público no menor de cuatro mil almas rodeaba, en toda la extensión que abarcaba la vista, las azoteas, las aceras, la calzada y todos los parajes desde donde se podía dominar la llegada del convoy, aún en las posiciones más molestas y raras.

Una innumerable cantidad de carruajes y vehículos de toda clase estaban estacionados en la cuadra cortada, ordenadamente colocados por los agentes del escuadrón de seguridad, que para mantener expedita la calzada y conservar el orden se habían pedido con anterioridad por la comisaría de la sección 17ª.

Sobre los toldos de los vehículos, en los pescantes y en todas las depresiones del terreno, lo mismo que á caballo, numeroso público aguardaba como el resto la llegada de los coches.

#### EN LAS CALLES BUSTAMANTE Y CHARCAS

Al volver por la calle Charcas á la de Bustamante el primer coche, donde iba el auxiliar Sr. Maldonado con el Brasilero, el tipo más interesante de este proceso, la muchedumbre, entre la cual había personas de diferentes clases sociales, prorrumpió en un clamor airado de: «¡Ahí vienen los asesinos!» y mientras otros, los más exaltados, pedían á voces que los soltaran, que ellos darían cuenta de sus vidas.

La policía tuvo que redoblar sus fuerzas por temor de que se produjera algún tumulto grave: tal era el estado de exaltación de los ánimos, y también para mantener á distancia al público, que estrechaba las filas y se iba sobre los coches, para ver mejor á los detenidos.

Un numeroso grupo de fotógrafos de todos los diarios y revistas armaron sus máquinas para tomar detalles de la escena; lo cual dió más color y animación al cuadro, que era sumamente pintoresco.

Nuestra ilustración gráfica, tomada en ese momento, y que reproducimos, comprueba nuestro aserto.

#### LA SEÑORA DE FERRANDO

En el momento en que los procesados llegaban á las calles Charcas y Bustamante, el juez instructor acababa de recibir á la anciana sobreviviente su declaración sobre lo ocurrido en la noche del domingo pasado.

La señora, que había estado durante el acto, quedaba un buen rato, recostada en unos almohadones, porque su estado general no le permitía estar de otro modo, conserva aún bien marcadas las heridas en vías de cicatrización que le produjeron los que atentaron con su vida después de haber asesinado á su marido.

Su rostro está deforme, porque aun le queda la hinchazón que le causaron los golpes. Sus ojos, orlados por un cerco violáceo, no tienen el menor brillo, y todavía conserva el vendaje en la cara, especialmente en el frontal. No ha desaparecido la gravedad, pero su estado es satisfactorio comparado con el de los primeros momentos.

#### LA DECLARACIÓN DE LA VÍCTIMA

El interrogatorio era una de las piezas de convicción más esperadas del proceso, pues se confiaba en que la señora, con más consistencia que la niña María, reconocería é individualizaría á los sujetos que vió la noche del crimen á la cabecera de su cama; de los cuales se decía que tres serían reconocidos, porque retenía sus rasgos fisonómicos.

Además de esta seguridad, que autorizaba á confiar en el dicho puesto en boca de la anciana se aguardaba á que pudiera concretar otro dato muy interesante para el proceso, cual era el importe de la suma que guardaba su esposo en la caja de hierro; suma que no ha podido ser determinada, no obstante todo lo que se ha hecho por averiguarlo.

La declaración comenzó luego que el juez hubo exhortado á la señora para que no se impresionara y procurase así mantener sin alteración la pura verdad de lo que sabía.

Iniciado el interrogatorio, la señora dijo poco más ó menos lo que sigue:

«La noche del domingo pasado, serían las 12, cuando yo, que estaba dormitando, sentí un ruido sordo, como el que produce un cuerpo al ser arrastrado. Me incorporé sobre los almohadones, y en ese momento desfilaban junto á los pies de mi cama tres apariciones que me sobrecogieron de espanto.

«Avivada mi curiosidad, aunque sumamente asustada, vi que uno de los tres hombres, el que iba detrás de todos, se inclinaba sobre el lecho de mi esposo, que dormía ahí—y señaló hacia los pies de la cama, en un catre de esos que llaman cama-jaula.

«Yo no pude ver lo que el desconocido hacía al inclinarse sobre el lecho, porque el respaldo de la cama me lo impedía; pero lo presentí, por un ruido que sentí en la cama, al que siguió muy luego algo como un ronco gemido.

«El último de los desconocidos entró en el comedor que queda ahí en la pieza contigua, en la cual había una lámpara encendida, y en donde los otros dos acababan de entrar.

«Pasado un momento, dos de los desconocidos vinieron junto á mí por ambos costados del lecho, y uno de ellos, tomándome por la mano, me asestó yo no sé cuántos golpes, que me hicieron perder el sentido. Antes de que esto ocurriera, y como oyera decir á uno de los criminales, al que tenía á mi derecha: «á la vieja también matala», le respondí: «pero, hombre, han matado á ese pobre viejo; tengan compasión de una enferma que les promete no molestarlos.»

«En ese mismo momento, en esa habitación que está junto á la sala, y sirve de dormitorio á mi nieta, sentí que una voz que recuerdo muy bien le decía á aquélla: «Dónde tiene el viejo la llave de la caja de hierro»; á lo que la niña respondió: «En el pantalón que ha tenido puesto hoy por la tarde.»

«Cuando acabé de oir este diálogo fué cuando un rubio que tenía la lámpara en su mano derecha, me dió el golpe terrible que me hizo quedar aletargada.»

«Cuando volví en mí me encontré con la policía que estaba á mi alrededor y con varios médicos que me socorrían, y con la horrorosa nueva que había presentido del fallecimiento de mi esposo.»



Fernando Sotomayor (a) Brasilero

La anciana, en esta parte de su narración, se mostró muy fatigada; por lo cual el doctor Rossi, médico de cabecera de la misma, le dió una poción que tenía preparada; después de lo cual pareció calmarse y volver á quedar en condiciones de prestar atención á los reconocimientos, aunque siempre desde el lecho en que se halla postrada.

Antes de pasar á esa diligencia del proceso, el juez Dr. Bustamante creyó indispensable averiguar la suma total del robo, y preguntó á la anciana si la conocía con exactitud.

La señora dijo no saber á cuánto ascendía la suma que había en la caja, si bien recuerda que su esposo había hecho días antes del crimen una operación por cinco mil pesos, cuya totalidad debía estar en la caja.

Precisando al ladrón que llevaba la lámpara la noche del drama, que es del que más recuerda, por la circunstancia de haber estado la luz dándole de lleno en el rostro, la señora ofreció una filiación que no corresponde á ninguno de los detenidos; pero sí á otro profesional, hombre joven, muy capaz de haber entrado en la trama, si alguien se lo propuso.

#### EN RUEDA DE PRESOS

Inmediatamente después de haber llegado los presos frente á la casa de los cónyuges Ferrando, el juez dispuso que se hiciera entrar á todos de uno en uno, y que el subcomisario Sr. Almanza, que lo acompañaba asociado al secretario Sr. Raggio, buscaran las personas que para ayudar á la justicia quisieran prestarse á formar la rueda que exige la ley, para dar como válido el acto de reconocer á un acusado como autor de un hecho, por los testigos ó por el damnificado.

La rueda se formó con seis personas, incluso el procesado que debía ser reconocido, y en la primera se eligió para que entrara en aquélla el Brasilero.

Como ya se conoce cuál es la disposición de la casa que ocupan los deudos de Ferrando, por las descripciones y grabados que de ella hemos publicado, bastará para que digamos que la *rueda se formó* en la puerta misma del dormitorio que fué teatro del crimen, y que los ayudantes de la justicia y el procesado quedaron bajo el corredor, de modo que al abrirse la puerta del dormitorio la señora, á quien acompañaban las personas de su familia, pudiera mirar desde la cama, incorporándose sobre los almohadones á la parte exterior de la pieza en que se encontraba.

Ordenada así la diligencia, se abrió la puerta del dormitorio. La señora sin ningún esfuerzo, podía desde su observatorio ver bien á los de la rueda y éstos á ella.

Por razón del sitio que se había asignado al Brasilero, éste vino á quedar el segundo de la izquierda de la señora que se encontraba próxima al respaldo de la cama, que está colocada de Norte á Sur.

La señora fijó bien y durante un buen rato su vista sobre las seis personas que tenía frente á ella, hasta que al cabo de un rato de examen dijo:

«Uno es aquél, y señaló al primero de la mano izquierda, es decir, al que estaba á la izquierda del Brasilero.

El indicado por la señora es un buen hombre, que no tuvo inconveniente en acceder á la petición del Sr. Raggio para que se prestara á formar la rueda; de suerte que su designación era el mayor de los errores en que podía incurrir la señora de Ferrando.

El que era objeto de tan grave cargo, confundido por la designación, bajó los ojos avergonzado; circunstancia que dió á la señora mayor consistencia en su afirmación y hasta la indujo á dirigirle la grave amenaza de que le cortaría la lengua si pudiera.

Convencidos los funcionarios de que la anciana no reconocería á nadie, hicieron salir á los de la rueda; la puerta de la habitación volvió á cerrarse para ser franqueada poco rato después, cuando ya estaba formada la segunda rueda de presos, en la que se había incluido al Melena.

La anciana miró á todos los que la formaban y dijo, como hablando consigo misma: «No, no está; era de bigotito rubio, alto, iba con zapatillas»; y se agitaba, como si el recuerdo de aquel rostro que no veía trasmitiera á su sistema nervioso un terrible estremecimiento. El médico y los parientes de la enferma intervenían, y así se lograba calmarla; y luego continuaba la penosa escena.

En la tercera rueda, formada también por seis personas, entraron el Sillero y el Mono, con igual resultado negativo, por lo cual habiendo seguido la señora hablando del sujeto blanco, rubio, de bigotito, y que llevaba zapatillas, se ha entrado en sospechas de que quien tomó la lámpara para dar luz á los operadores en la noche del crimen, y cuya imagen parece estar tan bien grabada en la mente de la Sra. de Ferrando, sea una persona que hasta ahora no ha sido molestada, porque, no conociéndose en el número exacto de los criminales, sus capturas son muy difíciles.



Miguel Sánchez (a) Sillero

Los presos, que bien pueden tener participación en el hecho, como se cree, no hablan, y claro es que su mutismo tiene que producir vacilaciones en la justicia.

En el café de la calle Anchorena entre Guardia Vieja y Corrientes estuvieron en la madrugada del lunes pasado además, del Mono, El Sillero y El Melena, otros varios, hasta completar el número de seis ú ocho.

¿No iría entre éstos el rubio á quien la señora de Ferrando menciona?

Sabemos que la justicia ha hecho llegar á manos de la señora el retrato de un sujeto, de no buenos antecedentes y que en ese retrato la señora cree reconocer al rubio de la referencia.

Se ha recomendado á las comisarías de la capital el arresto del sindicado, cuya desaparición, ocurrida desde hace días de los sitios que frecuentaba, viene á hacer más verosímil la sospecha que se abriga de que tal vez tenga que ver algo en el drama.

Aunque no se puede confiar mucho en estas incidencias nuevas, porque de ellas hasta ahora muy poco ó nada concreto se ha obtenido, lo consignamos.



Antonio Devoto ó Adolfo Recatelli ó José Traverso ó Colombo (a) Melena

Habíamos omitido decir que, además de la señora de Ferrando, asistían al reconocimiento la nieta de ésta y la sirvienta. De éstas sólo María reconoció al Melena, como ya lo reconoció las diferentes veces que lo ha tenido á la vista.

La niña se mostró como apesadumbrada en presencia del Melena.

El convecino de la familia Ferrando, llamado Carricante, Suárez ó López, no fué reconocido por ninguna de las personas que asistían á la diligencia; lo cual prueba que, no obstante vivir en la casa vecina, nunca habían reparado en él.

Alvarez, Sosa ó Salvo, el negrito simpático y travieso que ha sido cartero, fué introducido en la pieza donde estaba la señora, la miró y con frase entera le preguntó: «¿Me conoce á mí señora?», á lo cual respondió la interpelada: «¿Me parece que sí, ¿tú no vives aquí á la vuelta?» «No, señora, míreme bien, y se levantó su gorra de cartero que aun conserva. Usted no me ha visto nunca, dijo después.»

Los reconocimientos quedaron terminados con el resultado negativo que ha podido verse; y decimos negativo, puesto que sólo el Melena ha sido identificado por la niña María, como uno de los que estuvieron en la casa la noche del crimen; lo cual no es una novedad, porque así lo había declarado desde el primer momento y confirmado en varias ocasiones.

#### EL REGRESO AL DEPARTAMENTO

Todos los presos, á excepción del Brasilero, fueron trasladados en seguida á los coches que les aguardaban, en medio de las mismas manifestaciones de que habían sido objeto cuando llegaron á la casa, de donde se les retiraba, para trasladarlos de nuevo á sus prisiones.



Antonio Caridad (a) El Mono

El Brasilero no iba entre los escoltados, porque se le llevó en iguales condiciones hasta las calles Avenida Alvear y Gallo, donde decía estar la casa con cerco de alambre de púa; en la cual había querido entrar, cuando se produjo las heridas que presenta en la mano derecha.

Cuando se le hubo detenido frente á la quinta del Sr. Pearson dijo, señalándola: «La casa es ésa. Voy ahora á buscar el sitio por donde pretendí escalarla».

Dió un buen rodeo por los frentes de la quinta y en seguida se detuvo, frente al sitio en que hay un árbol: «Por ahí, dijo, es por donde tuve que saltar.»

En esta parte se nota una nueva contradicción del Brasilero. Antes había dicho que allí había intentado robar, y ahora dice que por allí pasaba sin hacer daño alguno cuando lo quisieron detener.

El Brasilero agregó: «Tan es cierto que salté por ahí, que recuerdo que la quinta tiene unos invernáculos con cristales»; detalle que bien puede sospechar. Dijo que había salido después de cruzar toda la quinta hasta el otro extremo.

La presencia del Brasilero, á quien habían llevado con las esposas puestas, causó gran impresión en el vecindario, que en el primer momento no acertaba á explicarse su aparición allí.

Los facultativos Sres. Acuña y Pacheco, que acompañaban al Dr. Bustamante, informan, con vista del sitio donde el Brasilero dijo haberse herido, que las púas del alambre no pueden haber producido las heridas que el Brasilero presenta, y que según han dicho ya han sido producidas por un instrumento ó arma de filo.

#### UNA EXPRESIÓN DEL BRASILERO

Mientras examinaba á los presos la señora de Ferrando, el Brasilero dijo, mirando las vendas que le cubrían parte del rostro: «Qué bárbaros! la han puesto á la miseria; no hay necesidad de pegar así para robar.»

Y en seguida, dirigiéndose al secretario Sr. Raggio: «Vea, señor; la señora dice que no soy yo.»

#### EL BRASILERO EN LA COMISARÍA

Desde las calles Avenida Alvear y Gallo, el Brasilero fué conducido al Departamento, donde se le dejó incomunicado, como lo está desde el primer día. Más tarde, y como hubieran concurrido, citadas por el Sr. Rossi, varias personas que dicen haber visto al Brasilero, en unión del Mono y del Sillero, por las inmediaciones del teatro del crimen, se les recibió sus declaraciones, que han quedado agregadas al proceso.

#### LA INDAGACIÓN EN EL ROSARIO

A última hora sabemos que en la ciudad del Rosario se hacen algunas indagaciones que tienen relación con las complicaciones á que nos hemos referido en el curso de esta noticia.

#### LOS RETRATOS DE «LA PRENSA»

Para satisfacer la curiosidad del público por conocer personalmente al Mono, El Melena, el Brasilero y el Sillero, publicamos sus retratos, que han sido tomados ayer por el fotógrafo de este diario.

—

A causa de ser hoy día feriado, el proceso sólo será proseguido por el subcomisario señor Rossi y sus subalternos.

La carta del padre de Sotomayor que publicamos, nos ha sido remitida por éste y hemos asentido á su publicación en vista de los datos que dá de su hijo el Brasilero.

#### HOSPITALIDAD CONCEDIDA

Señor Director de LA PRENSA: Expongo que es inexacto que Fernando de Sotomayor haya cumplido las condenas que se le echan: la primera del 24 de Febrero de 1896, como igualmente no ha tenido casa ni cumplido arresto por el juzgado del Dr. Sarrabucheo, de tres meses, el día 28 de Julio de 1900. Como igualmente haya cumplido con el Melena una causa el 30 de Setiembre último por salteamiento y robo, yo el padre de Sotomayor, estoy pronto á responder á los tribunales para ver la verdad.—11 de Octubre de 1902.—*Fernando de Sotomayor.*



[illegible]

## EL DRAMA DE AYER

### ¿DEMENTE?

En el interior de la casa calle Camarga número 1975 se desarrolló ayer un incidente sangriento en que los protagonistas fueron dos esposos, y cuyas causas no son conocidas.

Próximamente á las seis de la tarde el sujeto Lorenzo Ballaro, que en compañía de su esposa Francisca Ilin ocupa en la mencionada casa una habitación, tuvieron un ligero altercado.

Los cónyuges se encontraban en el patio; y de pronto, sin que al parecer hubiera ocurrido nada de mayor gravedad, Ballaro se armó de un hacha y se lanzó furioso contra su esposa, á quien dió repetidos golpes en la cabeza y en los brazos.

Francisca empezó á dar espantosos gritos en demanda de socorro, se lanzó hacia la calle con la cara y las ropas ensangrentadas, y se dirigió á una farmacia próxima con la intención de que la socorrieran, mientras llegaba la Asistencia Pública.

La policía de la sección 31ª, avisada de lo ocurrido, se trasladó al sitio del suceso y el subcomisario Sr. Zunda, y el auxiliar Larroca la hicieron trasportar á la herida al hospital Italiano.

Dichos empleados se dirigieron al domicilio de los esposos Ballaro; éste se había encerrado en su habitación y se negaba á abrir la puerta del cuarto, donde había colocado un brasero encendido con la intención de suicidarse.

Después de muchas exhortaciones abrió la puerta de su habitación, y se entregó á la policía.

El preso, que fué encerrado en uno de los calabozos en calidad de incomunicado, se negó á manifestar las causas que le impulsaron á herir á su esposa.

Como existen algunas sospechas de que el detenido se halle con las facultades mentales algo alteradas, se ha solicitado un reconocimiento médico.

En el hospital Italiano informaron que la víctima presenta seis heridas en la cabeza y dos en el antebrazo izquierdo, todas de gravedad.

### Sustracciones

El Sr. Juan M. Yániz, domiciliado en la casa Río Bamba 1083, denunció en la comisaría 15ª que un muchacho que ha tenido de sirviente, le sustrajo un anillo de oro con un solitario, que avalúa en la suma de 1.500 pesos.

—El tenedor de libros de la casa introductora de los Sres. J. K. Flirfilinca Machini y Cía., calle Perú 447, denunció ayer en la comisaría 2ª que de dicho establecimiento han sustraído 35 inyectores para motor, avaluados en 1.059 pesos.

### Otra explosión

En la casa Tucumán 2926 el niño Víctor Paredes colocó en un brasero encendido un tarro de pintura; al contacto del fuego se produjo una explosión, y aquél se causó quemaduras de bastante consideración en la cara y en las manos.

Fué trasportado al hospital San Roque de donde informan que su estado es grave.

### El crimen del Caballito

El juez Dr. Bustamante dispuso ayer que fueran careados los detenidos Nicolás di Bartolomé y la mujer Antonia Barbino, esposa del extinto de D'Angelo.

El careo se ordenó por existir ciertas contradicciones entre lo declarado por cada uno de aquéllos, y que era indispensable aclarar.

La policía detuvo á Bartolomé en la casa calle Catamarca 1167.

### Explosión de un proyectil

En el patio de la casa Pichincha 1836, el niño de cuatro años de edad Floro Tricola se entretenía ayer tarde en jugar con un proyectil.

Sin darse cuenta de lo que hacía lo golpeó violentamente en el suelo, y al hacer explosión hirió en la pierna izquierda á la anciana Catalina Fernández, que en ese momento cruzaba el patio.

La herida fué atendida por la Asistencia Pública.

### Atentado contra la autoridad

En el almacén Santa Rosalía núm. 1600 se hallaba el agente Antonio Sicilia, quien fué agredido por tres sujetos. Uno de ellos le hizo tres disparos de revólver. El agente, á su vez, contestó con otro, sin resultar ninguno herido.

### Vaca brava

La niña Julia Lotas transitaba ayer por las calles de Provincias Unidas y Rivera Indarte cuando fué atropellada por una vaca, que la lanzó á gran distancia.

Recogida la niña por algunos transeuntes y agentes de policía, se vió que había sufrido varias heridas en la cabeza y contusiones en el cuerpo; fué trasladada al hospital Teodoro Alvarez.

### Defraudación denunciada

En la comisaría 1ª se presentó ayer el señor Rodolfo Bollini, para denunciar que un ex dependiente suyo le ha defraudado en la suma de 1.170 pesos y que el acusado ha desaparecido.

### Fallecimiento

En la esquina de las calles de Rioja y Belgrano falleció ayer víctima de una antigua enfermedad, el súbdito italiano Cosme Ca[illegible]vechio, cuando acompañado de un amigo iba al hospital San Roque á hacerse asistir de sus dolencias.

El cadáver del extinto fué trasportado á su domicilio, calle Luca 1361.

—

## DE LA PROVINCIA DE BUENOS AIRES

## LA POLICÍA EN PATAGONES

### ABUSOS DE AUTORIDAD

### LA DETENCIÓN DEL SR. SORAIZ

Ampliando la noticia que hemos publicado en números anteriores sobre las prisiones realizadas en aquel pueblo por la policía, trascribimos á continuación el telegrama que la esposa de D. Rogelio Soraiz ha dirigido ayer al vecino de esta ciudad D. Norberto J. Casco, y que dice así:

Ante numeroso público, al subir mi esposo á la galera increpó al comisario y lo maltrataron, lo [illegible] mo que el día antes en la comisaría, [illegible] considerado con tal proceder. Temo [illegible] peor en el camino. Tome medidas.—[illegible] Soraiz.

—

Sabemos que el Sr. Casco se presentó al jefe de policía, á quien entregó el mencionado telegrama, y éste contestó [illegible] á la esposa de Soraiz tranquilizándola respecto del viaje de su esposo, [illegible] por la policía á esta capital, á disposición del juez del crimen.

—

Respecto de los antecedentes [illegible] motivo para esta prisión, [illegible] informes precisos, que nos [illegible] prisión como un error grave de [illegible] Patagones.

Las ovejas que se han encontrado [illegible]

po del Sr. Soraiz son de su propiedad, y la cuestión del parecido de las señales que éstos tienen con otras existentes en el partido es materia de un pleito serio, que se sigue ante la justicia del crimen de esta capital desde mucho tiempo atrás, y en cuyo juicio toda la prueba y toda la razón hasta ahora están de parte de Soraiz; de manera que no puedo admitirse la sospecha de una ocultación de haciendas en poder de Soraiz, para que la policía proceda en la forma violenta y hasta arbitraria que denuncia el telegrama antes trascrito.

Es muy posible que el nuevo comisario de Patagones haya sido víctima, en este caso, de las intrigas y pasiones locales que le han suministrado informes interesados, ocultándole los antecedentes citados.

El Sr. Casco, asesorado por el Dr. J. N. Matienzo, se presentará el lunes á la justicia del crimen para exigir la vindicación y libertad inmediata del Sr. Soraiz.

Por otra parte, hemos recogido, respecto de este señor, que es también allí nuestro corresponsal, informes que lo acreditan como hombre honrado y bien conceptuado, trabajador é independiente, siendo esta última calidad la que le ha traído más de un incidente; pero de las cuales siempre ha salido bien, autorizado por los poderes públicos que en ellos han intervenido.

Con motivo de estos incidentes, hemos recibido del jefe de policía un telegrama, en el que refiere las acusaciones que se han hecho al Sr. Soraiz, de que se da cuenta más arriba, y se atribuye á ese hecho su actitud con la policía.

LA PRENSA ha comisionado á personas ajenas por completo á los asuntos locales de Patagones, para que practiquen una investigación de lo que allí ocurre, y en breve aquélla colocará la cuestión en su verdadero terreno y las responsabilidades quedarán perfectamente definidas.

## LOS SUCESOS DEL AZÚL

### NUEVAS REVELACIONES DEL SUMARIO

El comisario inspector, Sr. Francisco Díaz ha hecho desde el Azul el siguiente telegrama á la jefatura:

El 31 de Julio del año ppdo., á las 5 de la tarde, en el cuartel 6º, casa de negocio de Silvio Salou, el sujeto Valeriano Giménez, disparó un tiro de revólver contra Constante Larrica, dependiente de la casa, sin herirlo, incrustándose el proyectil en el mostrador. El hecho tuvo origen porque no se le despachó más bebida al agresor. El ex comisario Vidafañe Iturriz recibió la denuncia é inició el sumario, el cual en ocho fojas formaba parte de uno de los dos sumarios hallados por el comisario Soiza al practicar el inventario de esta comisaría.

El 10 de Agosto apareció presentándose voluntariamente el encausado, y el 11, el ex funcionario nombrado decretó su libertad, por un auto que equivale á su sobreseimiento provisional.

Prosigo la instrucción. He ordenado la captura de Giménez.

## MANIFESTACIONES PROHIBIDAS EN EL BARADERO

### VECINOS ARRESTADOS

(De nuestro corresponsal, por telégrafo)

*Baradero*, Octubre 11—Se dirigió hoy al jefe de policía el telegrama siguiente:

El comisario prohibe una manifestación popular, fundándose en que tiene 7 agentes, y hay otras reuniones para mañana, sin coincidir ninguna con la hora, ni el local.

Acogiéndonos á las prescripciones constitucionales y reglamentarias del derecho de reunión pacífica, pedimos á usted que ordene al comisario el cumplimiento del deber. Por la junta de vecinos—*A. Ros. Hernanz.*

Con motivo de la negativa del comisario, una comisión de vecinos, en la que se encontraba el Director de *El Obrero*, periódico de ésta, había resuelto dirigirse á los representantes de los diarios de ésa como acto de protesta contra el proceder del funcionario aludido; pero, conocedor el comisario de este hecho, acaba de constituir en prisión á estos vecinos, los que se quejan amargamente de tal atentado contra los más inalienables derechos que la Constitución consagra.

Piden, asimismo, la intervención de un representante especial de LA PRENSA.

Estos sucesos empiezan á asumir un carácter grave.

*Baradero*, Octubre 11—Los detenidos protestan contra el alojamiento anti-higiénico en que se les tiene. Preferirían pasar al raso.

Con el propósito de saber si los detenidos alterarían el orden, al dirigirse á los representantes de los diarios, investigué el recorrido de su excursión, preguntando á los vecinos Spreuger, Bollini, Barbich, Gatler, Molinero, Paladino y Michelini. Me contestaron que no habían notado nada que hiciera suponer el más mínimo desorden.

## CONFLICTO EN ZÁRATE

### LA POLICIA Y LA INTENDENCIA

(De nuestro corresponsal, por telégrafo)

*Zárate*, Octubre 11—Se ha producido un conflicto entre la policía local y la municipalidad.

El comisario Sr. Arnaldi ha resuelto no prestar apoyo alguno á la municipalidad, pretextando enemistad con el intendente, Sr. Guerci; y ésta ha retirado á aquél la subvención mensual de trescientos pesos.

En adelante sólo costeará la manutención de los presos y el forraje de las bestias de servicio.

La policía del destacamento de Lima ha sido reconcentrada en ésta.

Dicha medida ha causado mal efecto, y se cree que pueda producir nuevos conflictos.

Estos hechos son el tema de todos los comentarios.

Relacionados con estos asuntos, hemos recibido un telegrama del intendente de Zárate, Sr. Luis Guerci, en el que dice lo siguiente:

Yo no he dirigido comunicación alguna al comisario Sr. Arnaldi, quien no ha dado cuenta aún á esta Intendencia de haberse hecho cargo de su puesto. La municipalidad provee á la policía, como siempre, de kerosene y forraje. Lo único que se ha retirado á la policía local es la subvención de 200 pesos mensuales que la municipalidad pasaba al comisario.

### El comisario de Mar del Plata

Del Sr. Dalmiro Iñíguez, que fué suspendido días pasados como comisario de Mar del Plata, con motivo de un *sumario* que le instruye el inspector Sr. Lavié, recibimos anoche este telegrama:

Ocurro á la hidalguía nunca desmentida de ese diario, para que se sirva hacer público que inmediatamente de llegar á Dolores fuí puesto en libertad por el señor juez del crimen, por no encontrar mérito este funcionario para mi detención; pues el delito más grave que había ocultado había sido resuelto por el mismo juez declarando que no existía el delito.

### Los comisarios acusados

Hasta el último momento no se ha podido dar con el paradero del sujeto Luciano Souhie, cuya prisión ha decretado el juez del crimen Dr. Francisco Ortiz, con motivo de la acusación que por calumnia le han entablado el comisario inspector D. Manuel D. Villafañe y el comisario de Saavedra don Luis Aldaz.

El comisario Sr. Aldaz, que estuvo ayer con el jefe de policía, le hizo entrega de una carta del vecino del pueblo de Saavedra don Guillermo E. Voggan, en la cual manifiesta ser completamente incierta la denuncia que ha hecho el sujeto Souhie, de que el comisario Aldaz le haya robado dieciocho potros, como aquél asegura.

### Accidente

El vecino de General La Madrid Máximo Soto, que guiaba un arado, cayó de él y se produjo una herida grave en el costado derecho.

### Hechos sangrientos

La vecina del Bragado María Ruiz de Ramos ha denunciado á la comisaría de esa localidad, que el 8 del actual, en momentos en que se hallaba en el patio de su domicilio, fué insultada, sin causa alguna, por su compadre José Cisneros, que luego la agredió, armado de un facón, y la amenazó con matarla junto con todos sus hijos.

En su defensa acudió su hijo Nicasio Ramos, á quien también agredió Cisneros y lo hirió levemente en la cabeza y en el brazo izquierdo. Cisneros ha sido detenido.

—En la comisaría de Bolívar se encuentran detenidos los sujetos Domingo González y Eloy Quinteros, acusados de haberse herido mutuamente, el 4 del actual, en el cuartel 4º de ese partido, hallándose ambos ebrios.

—En el cuartel 8º de General Saavedra, anteayer fué herido gravemente, con cuchillo, Ramón Viddón por Luciano Rocha (hijo), que se ha fugado.

Ocurrió el hecho sin haber mediado palabra alguna.

—Anteanoche, en Lomas de Zamora, fué herido en la cabeza, de un golpe aplicado con un banco, Ambrosio Nate por Asencio [illegible]gin, con quien sostuvo un altercado. El agresor fué detenido.

### Hurto

Don Semifio Bertoni se ha presentado ante la comisaría de Florencio Varela, para denunciar que ha sido víctima de un hurto, consistente en dinero y objetos por valor de [illegible] pesos; acusa á Juan María Bravo, que se ha fugado, como autor del hecho.

### Proceso criminal

En el proceso instruído á Angel Till ó Till Angel Umberto, por lesiones á Antonio Rusel, Filomena P. de Rusel y Damián Cer[illegible], hecho ocurrido en el pueblo del Saladillo, el juez del crimen de turno, Dr. [illegible] Lezcano, ha condenado al procesado á cinco años de penitenciaría y accesorios legales.

## EN LA CÁRCEL DE TIERRA DEL FUEGO

### REPETICIÓN DE GRAVES ABUSOS

Días pasados dimos noticia de la denuncia que se presentó al Ministerio de Relaciones Exteriores, sobre la retención indebida en la Cárcel de Reincidentes de Tierra del Fuego, de un individuo llamado Abluzzese, súbdito italiano, que había cumplido su condena hacía un año y medio, sin haber logrado recuperar su libertad.

Otro caso nuevo y análogo tenemos que agregar hoy.

Se trata de un individuo llamado Federico Perrone, que fué condenado el año 1897 á sufrir la pena de un año de prisión en la misma cárcel y que aún no ha sido puesto en libertad.

El padre del detenido se ha dirigido por repetidas veces al director del mencionado establecimiento, con el objeto de obtener la libertad de su hijo, pero siempre se le contestó con evasivas, entre otras la de que su hijo se encontraba bien en aquel punto, y que se había dedicado al estudio de la música!

Para aclarar lo relativo á la denuncia sobre el individuo Abluzzese, el Ministerio de Justicia solicitó los informes respectivos del subdirector de la cárcel, que se encuentra en estos momentos en esta capital. Este funcionario se expidió ayer en un extenso informe. Declara que, efectivamente, el padre del detenido le solicitó la libertad de su hijo.

Agrega que contestó á esa persona que se dirigiera al juez de paz del territorio, acompañando los documentos que le acreditasen en tal carácter de padre, con el objeto de que se procediera á poner en libertad al detenido.

Invoca el referido empleado en su defensa, una disposición del Ministerio de Justicia, según la cual el defensor de menores de la gobernación, que es el juez de paz, está autorizado para detener á todos los menores sin familia que circulen por el territorio.

Debido á esta resolución, el juez de paz procedió á detener al citado Abluzzese, quien se encuentra actualmente ocupado en los talleres de la gobernación.

En el caso de Perrone, se nos ha manifestado en el Ministerio que sucede lo mismo que en el de Abluzzese.

La resolución á que hace referencia el subdirector de la cárcel de Tierra del Fuego, se refiere solamente á aquellos huérfanos ó menores de edad cuyos tutores no son conocidos, y hasta tanto sean reclamados por éstos, pero aun así el Gobierno debiera proceder de otra manera cuando pone en libertad á individuos que no son de Tierra del Fuego.

Como en los dos casos que hemos citado, los padres se han dirigido al director del establecimiento para solicitar la libertad de sus respectivos hijos, las explicaciones del subdirector no tienen fundamento, y el Ministerio está en la obligación de proceder con toda energía con los empleados que han faltado á sus deberes.

◆

## EN LA SOCIEDAD CIENTÍFICA ARGENTINA

### CONFERENCIA DEL INGENIERO SEGOVIA

Ante una concurrencia formada casi en su totalidad por hombres de estudio, el ingeniero Sr. Fernando Segovia, dió en el local de la Sociedad Científica Argentina una conferencia sobre «La República Argentina en el IX Congreso Internacional de Navegación», celebrado en Dusseldorf en el mes de Junio ppdo., y en el cual el ingeniero Segovia representó al Gobierno de este país, al mismo tiempo que tenía el carácter de delegado de dicha institución.

El conferenciante dividió su tesis en dos partes. En la primera trató de las cuestiones que se discutieron en el citado Congreso, como son «Derechos de navegación», «Modos de salvar las grandes diferencias de nivel», «Tráfico por chalanas marítimas», «Puertos de escuelas de madera y de hierros», «Diques de carena», etc. Se ocupó en seguida de las resoluciones del Congreso sobre tan importantes asuntos, mencionando las personas que habían tomado parte en las discusiones. Terminó esta parte con referencias de la memoria que presentó al Congreso sobre los ríos de la Plata, Paraná y Uruguay.

En la segunda parte expuso el papel brillante que cupo á nuestra República en el Congreso, gracias á los planos, mapas en relieve, memorias y fotografías presentados. Agregó que todos los congresales desfilaron satisfechos por la exposición de este país, expresando todos ellos sus felicitaciones por la importancia de los trabajos realizados. Pidió un voto de gracias para sus colaboradores, y dijo que si la República Argentina salió tan airosa en el Congreso fué debido á que la ingeniería nacional formaba ya cuerpo y doctrina, y tenía alistadas en sus filas numerosos mantenedores. Por último, manifestó que la ingeniería nacional debía mucho al Sr. Luis A. Huergo y que así como en Alemania llamaban á Francius el padre de la ingeniería, él reclamaba este título para el Sr. Huergo, padre de la ingeniería nacional.

Concluyó su conferencia exortando á todos á trabajar para el próximo Congreso de San Luis (E. U.), que tendrá lugar en 1904.

◆

# SPORT

## EN LOS HIPÓDROMOS

### HIPÓDROMO ARGENTINO

### EL GRAN PREMIO NACIONAL

Tiene lugar hoy en el Hipódromo Argentino la tercera de las cuatro grandes solemnidades hípicas del año, y la que reviste siempre el mayor brillo como fiesta social.

Del punto de vista hípico, puede decirse que el «Gran Premio Nacional» señala el punto culminante de la temporada, pues en él se consagra definitivamente el mejor producto del año.

Para criadores, propietarios y *entraîneurs*, esta carrera es el principal objetivo de sus esfuerzos y anhelos durante todo el curso de la temporada.

El presente año, en que por la 10ª vez se correrá el «Gran Premio Nacional», no son muchos los productos que pueden aspirar al triunfo.

La foja de servicios de Pippermint tiene mucha semejanza con las de Amianto y Etoile; pero productos tan sobresalientes surgen pocas veces, y es de felicitarse que así sea, pues de lo contrario las carreras perderían una gran parte de su atractivo, y resultarían monótonas y hasta desprovistas de todo interés.

En este caso se encuentra, puede decirse, este año el «Gran Premio Nacional», pues Pippermint se impone necesariamente sobre todos sus competidores, y debido á esta circunstancia ha de ser muy reducido el lote que se presentará á disputar la más importante carrera de nuestro *turf*.

Mounet Sully, otro producto en que se cifraban grandes esperanzas, ha sufrido una serie de percances, que lo excluyen de esta importante carrera, y entre los demás potrillos que se han destacado en alguna forma durante el año sólo puede mencionarse á Pimiento, como el único capaz de ofrecer alguna resistencia al triunfo descontado del favorito.

Del punto de vista sportivo, pues, el «Gran Premio Nacional» de este año no ofrece todo el atractivo que corresponde á su importancia; pero es tal el prestigio de esta carrera, que como fiesta social no ha de desmerecer de su tradición, y el Hipódromo Argentino ha de verse repleto por una enorme concurrencia.

Entre las demás carreras que complementan el programa de hoy, algunas ofrecen mejores perspectivas de lucha, especialmente aquellas más nutridas en inscripciones como para mantener el interés de la reunión en todo momento.

Ésta comenzará á las 12.45 y el premio «Nacional» se correrá á las 2.30 p. m.

Los probables campeones y sus montas del premio «Nacional», serán:

Pippermint, dirigido por Fernández; Pimiento, por R. Garrido; Volcán, por Linari; Partícula, por F. Pérez; Relámpago, por D. Torterola; Berezina, por J. Barthou; Damocles, por T. Cuedo; Pincén, por S. Urrutia; La Fronde, por M. Peñaloza, y quizás Garibaldi, por P. Garuia.

### INSCRIPCIONES

Para la reunión del domingo próximo se efectuaron anoche en el Jockey Club las siguientes inscripciones:

Premio «Achupas», 1.600 metros—Esopo, Averno, Arlosto, Aguilucho, Brincu, Atlántico, Salomón, Sesuelo, Distinguida, Máscara, Dundonald, Huérfano, Molla, Juujon, Rey, Guaraní.

Premio «Sargento», 1.800 metros—Minerva, Juana de Arco, Sagunto, Tarantela, Rosa Blanca, Cachaeta, Ondina, Serpentina, Lucinda, Reunión, Furas, Ravio, Vespertina, Lorna, Eglantina, Tufera, Nora, Aspasia, La Flèche.

Premio «Lafayette», 1.400 metros—Cambronne, Califato, Franco, Daudet, Vinagre, Fígaro, Cautanta, Quilvardé, Conversión, Lammermoor, Lonquimay, Mónaco, Avanti.

Premio «Itamutes», 2.000 metros—Amberito 4.000 $, Averno 2.000, Diana 1.000, Huy Blas 1.000, Vice Rol 1.000, Krüger 2.000, Farceur 2.000, Calígula 2.000, La Periclesa 3000, Cabadillo 1.000, Quito 2.000, Regulé 3.000, Ayion 1.000, Dalaida 2.000.

Premio «Kaminare», 2.000 metros—Fidias, Amour, Cambronne, Plewna, La Fronde, Filipina, Windsor, Acelga, Demócrata, Claria, Coriolán, Danilo, Sucre, Marisorus, Pegaso, Orbia, Pincén.

Premio «Neapolis», 2.500 metros—Edil, Santa Elvira, Palmar, Buonaparte, Fronkler, Perseo, Bol, Cimarrón, Chinela, Almanzor, Juujon, Republicano.

Premio «Itamolingos», 2.000 metros—Esopo, Vice Rol, Bannockburn, La Fronde, Personaje, Fronkler, Calígula, Amato, Punch, Cumbarí, Reina de Saba, Sol de Colur, Sombrero, Arabizorro, Taldo, Almanzor, Uruguay, Orsini, Interventor.

### SOCIEDAD HÍPICA ARGENTINA

La subcomisión encargada del «Grand Parcours de Chasse International», que se efectuará el 9 de Noviembre en la Sociedad Hípica Argentina, ha resuelto que los *gentlemen* que tomen parte en dicho concurso se presenten con traje de frac rojo, pantalón blanco y sombrero alto.

## EJERCICIOS FÍSICOS

### CLUB DE GIMNASIA Y ESGRIMA

### LA GRAN FIESTA DE HOY

El Club de Gimnasia y Esgrima clausuró esta tarde la temporada de ejercicios atléticos, con el gran concurso que desde días atrás venimos anunciando.

Las principales instituciones de este género se han reunido para dar un testimonio más de la consideración y gratitud pública á que se ha hecho acreedor este centro, que de veinte años á esta parte lucha sin tregua por la educación física de nuestra juventud.

A los importantes números del programa que hemos publicado debemos agregar la nómina de los dos bandos que disputarán la copa donada por la comisión directiva.

El primer *team* del Buenos Aires Football Club y el primero del Devoto Football Club, entrarán en competencia. El primero lo forman los jóvenes:

Howard, *goal-keeper*; R. Levillier y A. Brown *backs*; A. Garré, A. Gran y G. Garré, *halves*; Bozzola, Ham, Miles, Young y Casares, *forwards*; T. Tapia y C. Castro, suplentes.

El segundo lo forman:

A. Lagos, *goal-keeper*; E. Lagos y W. Page, *backs*; G. Lanusse, J. Ponce, A. Coelho, *half-backs*; E. Dickmann, T. Gonzalez, P. Kilberg, A. y N. Forrester, *forwards*.

La sociedad de beneficencia Santa Marta, á cuyo beneficio es la fiesta, ha invitado á numerosas familias á presenciar el interesante torneo.

### FOOTBALL

Para hoy se han organizado los siguientes partidos de *football*:

Segundos *teams* de los clubs Patria y Maldonado, á las 2, en la cancha de las calles Paraguay y Primera.

Maldonado: *goal*, J. Bados; *backs*, J. Vaccaro y [illegible] Viola; *halves*, R. Lanan, E. Bados y M. A. Angelinetti; *forwards*, A. Gandino, E. Porta, A. Botta, J. Gallingood y A. N. Other.

Patria: *goal*, P. Barldro; *backs*, B. Ferreri y P. Jost; *halves*, A. Franch, E. Muttoni y J. Jost; *forwards*, A. Sintas Diehl, R. Correa Luna, N. Barreiro, F. Barlara y A. Buchloni.

—Estudiantes de Flores (1er *team*) contra Baradero (1er *team*), á las 2, en Baradero.

*Goal*, H. Machhern; *backs*, E. Williams y J. Dervil; *halves*, N. González, A. Donnehy y J. Blaquier; *forwards*, T. Duggan, C. Jackuist, W. Machhern, R. Carrick y C. Sanchez.

Los jugadores de esta ciudad partirán del Retiro á las 8.10 de la mañana.

—Estudiantes de Flores (2º *team*) contra Nacional (2º *team*), á las 2, en la Recoleta.

Estudiantes: *goal*, Oscar Tapias; *backs*, E. Paulsen y J. C. Ezcurra; *halves*, O. Molinas, N. Foros y N. Tessone; *forwards*, N. Bergalli, H. Rodríguez, A. Bergalli, V. Paulsen y W. Spraggon.

—Estudiantes de Flores (3er *team*) contra Buenos Aires (3er *team*), en la cancha de las calles Varela y Campana, á las 2.30.

Estudiantes: *goal*, C. Basaldúa; *backs*, V. Almeyra y H. Rocaldon; *halves*, P. Pacheco, N. Castañeda y N. Dos Santos; *forwards*, R. Sihon, N. Romero, A. Simón, N. Medarelli y P. Arata.

—Los Andes C contra Estrella del Universo B, á las 3, en la cancha de las calles Godoy Cruz y Juncal.

Los Andes: *goal*, A. Figueroa; *backs*, A. Beruazzano y E. Lagomarzino; *halves*, R. Gandolfo, T. Granara y F. López; *forwards*, G. Gestro, E. López, G. Palacios y T. C. Granara.

—Buenos Aires Football Club contra Devoto Football Club (segundos *teams* de ambos clubs), en la cancha del primero.

El bando del Buenos Aires está formado por los jóvenes E. Ruffier, E. Casares, E. Sarué, A. Tornquist, M. Espina, A. Furnus, L. Guida, J. Güiraldes, Ricardo M. Aldao (capitán), C. A. Pueyrredón y J. Lorente.

Actuará como juez el Sr. Lauro Castro.

—*Team* F. de Estudiantes contra Escuela Nacional de Comercio, á las 2.30, en el *ground* de los primeros (Palermo).

Escuela de Comercio: *goal*, C. Pascual; *backs*, J. Bizzari y F. Panizza; *halves*, A. Berioni, E. Carreo (capitán), M. Loizaga; *forwards*, P. Elicabe, E. Frattas, C. Bonin, L. González y J. Abalo.

—Belgrano Football Club contra 2ª división del Club Atlético de Villa Ballester, á la 1, en Villa Ballester.

—A las 3.30 jugarán en el mismo punto, otro partido, el Club Atlético de San Fernando contra la 1ª división del Club Atlético de Villa Ballester.

—Escuela Normal de Profesores contra Brown, á las 2, en la cancha de este último.

—Gladiador (2º *team*) contra 2º San Martín de los Andes (amistoso), á la 1.30 en el *field* del segundo.

San Martín: *goal*, M. Casales; *backs*, J. Ferrari y M. Pinarro; *halves*, J. Farías, V. Gilardon y L. Ghessi; *forwards*, T. Casales, H. Figueroa (capitán), A. Sauco, J. Balarino y J. Keup; juez, Amadeo Raggio.

Gladiador: *goal*, F. Varela; *backs*, A. Gaudino y M. A. Angelinetti (capitán); *halves*, H. R. Haggio, H. M. Ferreyra y M. Siegourn; *forwards*, A. Augusto, V. Zalaya, T. Olaga, L. Costa y F. Barbosa.

—En el partido que se jugó entre los *teams* primero y segundo de la 4ª división de 1er año de la Escuela de Comercio resultó vencedor el primer bando por 3 *goals* á 0.

—La asamblea anual del club atlético de Estudiantes, de esta capital, se efectuará el sábado 18 del corriente á las 8 p. m.

### EN LA PARROQUIA DE SAN JUAN EVANGELISTA

### LOS JUEGOS ATLÉTICOS

Hoy, á las 2 de la tarde, comenzarán en el terreno de las calles Patricios y Australia (Boca) los juegos atléticos organizados por la asociación de vecinos del 13º consejo escolar.

El programa terminará con un gran *match* de *football* entre las primeras divisiones de los clubs América y Los Andes. Además, los alumnos de la Escuela Normal de Profesores jugarán otra partida muy interesante con los jugadores siguientes:

1er. *team*: *goal*, Ponce; *backs*, Lorenzo y Argota; *halves*, Cardoso, Rossi y Frumento; *forwards*, Catino, Iacobucci, Pinasco, Peralta y Sapio.

2º *team*: *goal*, A. Drew; *backs*, Ferri y Cometta; *halves* J. Schiappacasse, A. Intaglietta y A. Drew; *forwards*, E. Agra, P. Bianchi, F. Campi, J. Badan y E. Iwancovich.

### MARCHAS PEDESTRES

Numerosos peregrinos, en cumplimiento de votos, salieron ayer de esta capital y de Barracas en excursión á pie hasta el santuario de Luján.

Varios socios de los círculos obreros católicos se pusieron en marcha con igual destino en la tarde de ayer.

—Anoche partió en tren para La Plata el joven A. Gabelich (hijo), que se propone volver á pie hoy de esa ciudad á Casa Amarilla, con el propósito de mejorar el *record* de 7 horas y 20 minutos.

### EN EL PRINCE GEORGE'S HALL

### DISTRIBUCIÓN DE COPAS Á LOS CLUBS VENCEDORES EN LA TEMPORADA DE 1902

Crecida concurrencia asistió anoche al *Prince George's Hall*, donde se efectuó el gran *smoking concert* (concierto para fumar) anual, en el que se distribuyen las copas y trofeos á los clubs de la Asociación Argentina de Football y al club campeón de *rugby*, vencedores en los partidos del año.

El buen humor no decayó en toda la velada. Fueron muy aplaudidos los señores Stuart, Jeffryes, Huntington, Lister, Permain y Deacon, á cuyo cargo estuvieron los principales números del concierto, casi todos cantos, recitados y representaciones de extrema comicidad.

En la segunda parte se entregaron las copas; el público recibía con grandes aplausos á cada uno de los clubs Buenos Aires, Alumni I, Belgrano II, Lomas, English High School y Rosario, y el entusiasmo aumentó cuando la delegación de este último club recibió la suya, que, como se sabe, es la gran copa de plata, llamada también de competencia.

En el vestíbulo del *hall* la banda del 10 de infantería ejecutó un variado programa musical.

## CICLISMO

Varias fiestas se verificarán hoy para los aficionados al ciclismo.

Habrá excursión-carrera á Saavedra, por el Club Ciclístico Italiano; inauguración del velódromo Mazzini, con un programa variado; carreras en Vélez Sarsfield, patrocinadas por la Federación Ciclista Argentina, y excursión á la isla Maciel, por el Boca Veloz Club.

El Remington Club, festejará su 4º aniversario con una excursión en vapor hasta la Colonia (República Oriental). El regreso se hará en el día.

## TIRO Á LA PALOMA

### PIGEON CLUB

En la asamblea general ordinaria que celebraron los socios del Pigeon Club, fué designada la comisión directiva, que ha quedado compuesta en la siguiente forma:

Presidente, Dr. Pedro O. Luro; vice-presidente, Emilio N. Casares; tesorero, Samuel H. Pearson; secretario, Miguel B. Oldrno; vocales, Antonino Cambaceres, Ignacio Correas (hijo) y Carlos O. Krabbe.

La asamblea resolvió que los socios que se incorporen en lo sucesivo puedan pagar las cuotas de ingreso en las siguientes condiciones: socios vitalicios, cuota de ingreso, $ 400, pagaderos en diez mensualidades de $ 40 cada una; socios activos, cuota de ingreso $ 150 y anualidad $ 50, pagaderos en diez mensualidades de $ 15 cada una y dos cuotas anuales de $ [illegible].

Las solicitudes de ingreso deben ser dirigidas al presidente del Pigeon Club ó al intendente, en el local de tiro.

# EL FALLECIMIENTO DEL CAPITAN ANDREWS

### DECRETADO POR LA CORTE DE BOSTON





MRS. ANDREWS

La Corte de Boston ha decretado que el capitán Andrews, el conocido navegante que cruzó el Atlántico, ha fallecido legalmente y ha dado posesión de sus bienes, que representan 3.000 libras á su hijo. El capitán Andrews cruzó dos veces el Atlántico en una embarcación de pequeñas dimensiones.

En el mes de Octubre pasado se casó en Atlantic City y más de 3.000 personas le contemplaron, cuando se embarcó para su viaje de luna de miel en un bote minúsculo para dirigirse á Palos, en España.

La embarcación fué avistada una semana después por un vapor que venía á Nueva York, pero desde entonces no se ha oído hablar de ella.

El *stand*, que está abierto todos los días de 9 á 11.30 de la mañana, se ve muy concurrido.

◆

## ASOCIACIONES Y GREMIOS

### REUNIONES OBRERAS

### ASAMBLEAS Y CONFERENCIAS

En el centro socialista obrero, México 2070, celebrarán hoy los mozos de cordel asamblea *ordinaria*, para discutir entre otros asuntos los estatutos de la asociación de resistencia que han fundado.

—Por asuntos relacionados con la marcha de la asociación, se congregarán hoy á las 2 de la tarde, en la Federación Obrera Argentina, los carpinteros y anexos.

—En el local México 2070, se verificarán hoy á las 3 de la tarde las siguientes reuniones obreras:

Centro socialista obrero, ebanistas y anexos, albañiles y anexos, asociación obrera de socorros mutuos, obreros capilleros y los bronceros y anexos.

—Con el objeto de que la clase trabajadora se forme un criterio sobre los medios de lucha que le conviene adoptar para mejorar *su condición actual*, el centro socialista del Oeste ha organizado una conferencia pública de controversia, que tendrá lugar hoy á las 2 de la tarde en el salón Worwarts, Rincón 1141.

El grupo socialista anárquico L'Avenire, uno de los que estaban llamados á sostener la controversia, nos hace saber que, en virtud de haber recibido la invitación de los socialistas demasiado tarde, no puede hacer llegar á sus oradores ausentes en la comisión de propaganda, para que defiendan la doctrina libertaria; pero que se halla dispuesto á aceptar la discusión si la conferencia se posterga para otro día.

Tampoco acepta la controversia el grupo Defensores de Nuevas Ideas, por tener que concurrir hoy á una fiesta que ha organizado en el teatro Doria.

—Organizada por el Centro de Estudios Sociales, se verificará *hoy* en La Plata una conferencia, en la que el ciudadano Oreste Ristori disertará sobre el tema «Socialismo y anarquía».

—En el chalet de las calles Maipú y Cangallo, celebrará esta noche á las 9 asamblea general la nueva sociedad de cocineros La Abastecedora.

—Para ponerse de acuerdo sobre la forma en que se hará la presentación á la Municipalidad contra la disposición de esta repartición, que les obliga á llevar una libreta y les fija un máximum para la carga, se reunirán esta noche á las 7 las diversas secciones en que se halla organizado el gremio de conductores de vehículos en general. La sección Norte celebrará asamblea en la calle Rodríguez Peña 1024, y la de Barracas al Sur en su local de la calle Mitre 367.

Para constituir la sección Oeste del gremio, se reunirán esta noche á la misma hora, en la calle Ecuador 726, todos los conductores de vehículos que residan en esa parte de la capital.

—Hoy, á las 8.30 de la mañana, organizada por las cinco secciones que forman el gremio de panaderos, se verificará una conferencia en la plaza Rodríguez Peña, en la que varios oradores dirigirán la palabra á la concurrencia.

—Para celebrar una asamblea están citados esta noche, á las 8, los constructores de carruajes y carros, en el local México 2070.

—Los cosedores de calzado se reunirán en el mismo local á las 2 de la tarde.

—El centro de obreros albañiles y anexos se reunirá hoy á las 2 de la tarde en su local, Tucumán 3211.

—En la numerosa reunión de propietarios de fondas y restaurants celebrada ayer, se resolvió por unanimidad combatir á los dueños de almacenes y casas particulares que dan de comer sin pagar permiso ni patente alguna, con cuyo fin y para acordar la forma en que se hará la referida oposición se reunirán nuevamente el 16 del corriente, á las 8.30 p. m., en la calle Perú 604.

—En la calle Victoria 2476, local de la Federación Obrera Argentina, tendrán lugar mañana á las 2 de la tarde los siguientes asambleas:

Mecánicos y anexos, Artes gráficas, Carpinteros y anexos y los limpiadores de cloacas: éstos últimos con el objeto de constituir definitivamente una sociedad de resistencia.

—El Dr. Nicolás Repetto, en defensa de los ideales que sostiene el socialismo, tendrá hoy la palabra en la conferencia de controversia que ha organizado el centro socialista del Oeste, en el salón Worwarts. El orador disertará sobre la situación de la clase trabajadora en la República Argentina, y demostrará las ventajas *que aportaría* la lucha política. El ciudadano A. Zaccagnini hablará en este acto sobre táctica socialista.

—El partido socialista va á lanzar en breve un manifiesto, por el que explicará las desventajas del servicio militar obligatorio.

El partido socialista organiza activamente conferencias populares en contra de la referida ley.

—El centro de *resistencia* denominado Barracas y Mercado Central de Frutos, dará esta tarde á las 2.30 una *conferencia* en su local, destinada á ilustrar á todos los obreros que trabajan en las barracas de lanas, cueros y en el Mercado Central de Frutos. Los ciudadanos Santiago Locascio, G. Inglán y Montesano, dirigirán la palabra á los concurrentes.

—La Liga Internacional de Domésticos dará esta tarde una fiesta en honor de las señoritas de la sociedad. La fiesta se verificará en el salón del Orfeón Argentino, Cerrito 320.

—En la calle Sarandí 639 se reunirán esta noche á las 7.30 los socios y no socios de la nueva sociedad de maestros y profesores, para tratar asuntos de sumo interés para la misma.

*En La Plata*—La 20ª conferencia de la serie organizada por la biblioteca del pueblo, en su beneficio, se efectuará esta noche á las 8, en el local del salón Social, calle 49, núm. 432. Estará á cargo del profesor Manuel Meyer González, quien disertará sobre socialismo y anarquismo.

◆

## CIENCIA MÉDICA ARGENTINA

### CÍRCULO MÉDICO ARGENTINO

En el local del Círculo Médico Argentino dió su conferencia el Dr. Samuel de Madrid, que se ocupó de los sistemas [illegible] y [illegible], bajo el punto de vista [illegible].

Insistió sobre los procesos del desarrollo en los tejidos óseo y dentario [illegible] las [illegible], que provocan [illegible].

Abordó luego el estudio del sistema vascular y estudió la estructura del corazón, de los gruesos vasos y del sistema capilar.

En la conferencia próxima continuará sobre las aplicaciones á la patología.

## PROVINCIA DE BUENOS AIRES

### DESDE LA PLATA

### En la Dirección de Escuelas—La oficina de estadística

Con motivo de la muerte del Sr. José Donicelli, antiguo y meritorio empleado de la Dirección General de Escuelas, ha quedado vacante el puesto de jefe de la oficina de estadística que aquél desempeñaba.

El propósito de la superioridad, según es voz corriente entre el personal de empleados, es llenar dicha vacante con un extraño á la repartición.

Tal disposición entrañaría una manifiesta injusticia, porque en la Dirección General de Escuelas y en la misma dependencia, cuya jefatura está vacante, existen empleados llenos de méritos y competentes para el cargo.

El director debe prescindir de recomendaciones, y atenerse sólo á los servicios é idoneidad de la persona que deba ir al puesto.

### Municipalidad de Zárate

Como recibiéramos ayer un telegrama del intendente municipal de Zárate, Sr. Luis Guerci, en el cual nos manifestaba ser completamente incierta nuestra información de ayer de que esa intendencia hubiera dejado de proveer á la comisaría local de cuanto ésta necesita, tratamos de conseguir de la jefatura de policía, los partes telegráficos que el comisario de dicha localidad, Sr. F. Arnoldi, ha dirigido anteayer y ayer al jefe, sobre el asunto de que nos ocupamos, y que dicen:

Zárate, Octubre 9 de 1902.—Jefe de Policía—Hoy se ha dejado de proveer á esta comisaría de pasto y kerosene. Pasé nota al señor intendente y aún no ha contestado.

En este momento se presenta el oficial Sagasta, encargado del departamento de Lima, manifestando que el *delegado municipal* de allí le comunicó verbalmente que no proveía actualmente en la oficina de esa delegación donde está establecido el destacamento, y que no proveería de nada absolutamente.—*J. F. Arnoldi*, comisario.

Con fecha de ayer fué recibido el siguiente:

Zárate, Octubre 10 de 1902.

Jefe de Policía—En la fecha la Intendencia Municipal no ha provisto á esta comisaría de pasto, leña y kerosene.—*Juan F. Arnoldi*, comisario.

Creemos que con la transcripción de los telegramas del comisario de Zárate, queda confirmada nuestra información, origen al telegrama de que nos ocupamos y que nos ha dirigido el intendente municipal de esa localidad.

### Juntas calificadoras

Hoy deben reunirse en toda la provincia las juntas calificadoras de inscripción nacional.

La de La Plata no se reunió el primer domingo de este mes, como era su deber, con arreglo á lo que preceptúa la ley de la materia, y con perjuicio de los ciudadanos que deben inscribirse, á quienes se les molesta inútilmente.

Es de esperar que los señores que componen la referida junta concurran hoy á cumplir con su deber.

### Verificación de créditos

Tuvo lugar ayer en el juzgado de lo civil y comercial á cargo del Dr. Aguilar, secretaría Langenheim, la verificación de créditos en el concurso de D. Francisco Etchecopar.

Se nombró síndico á D. Fernando Lille.

### Justicia de paz

Ha sido nombrado secretario del juzgado de paz de San Vicente, el Sr. Roberto Raymondi.

—La corte ha resuelto hacer saber al juez de paz de San Pedro que los jueces suplentes *no son para alternar con los titulares*, sino para reemplazarlos en los casos de legítimo impedimento. Que si se halla imposibilitado para desempeñar sus funciones debe solicitar licencia.

—Al juez de paz de Pilar se le hace saber que el pago de las costas á los alguaciles por diligencias que desempeñen en los juicios civiles y á petición de parte, debe hacerse antes de la devolución de los respectivos oficios, pudiendo éstos ser retenidos á aquel efecto.

### Juicios resueltos

La Suprema Corte, en su acuerdo de ayer, ha resuelto los siguientes pleitos:

Julián Campos contra Luis Ortiz Basualdo.

—Juan Francisco Pérez sobre inconstitucionalidad del nombramiento de juez de paz de Pinto recaído en la persona de D. Celerino Cordero.

—Marcelino González contra la razón social Francia y Hoyo, por cobro de pesos.

—*Cándido Espíndola contra Gregorio Cánepa* por cobro de pesos.

### Licencia

Se han acordado 15 días de licencia al fiscal *de la Cámara de apelaciones del Norte*, Dr. García Reynoso, por hallarse enfermo.

### Recursos denegados

La Corte ha declarado no existir la inaplicabilidad *de ley alegada por los siguientes* procesos:

Rafael San Martín, por homicidio, condenado á cuatro años de presidio.

—Baldomero D. Torres, por homicidio en Las Flores á Fermín Varela, condenado en segunda instancia á sufrir pena de presidio.

### Comisionado de Matanza

Por decreto del Ministerio de Gobierno ha sido nombrado comisionado del P. E. en la municipalidad del partido de Matanza, don Leonidas Sagasta, en reemplazo de D. Oscar Widner, que renunció.

### La justicia de Dolores

El Dr. Perdriel, secretario de la Suprema Corte, después de una improba labor de varias semanas, ha terminado su voluminoso informe relacionado con la visita de inspección que ha poco realizó á los tribunales de Dolores, *por orden de la Corte*.

El documento, según nuestros informes, contiene algunas inculpaciones graves, que han dado motivo para que el asunto pase á dictamen del procurador general.

### Viaje del gobernador

El gobernador salió ayer tarde para la metrópoli.

Su viaje no ha tenido más propósito, que el de hacer asistir á uno de sus hijos que se encuentra enfermo.

### Conservatorio de música

Hoy, á las 3.30 de la tarde, tendrá lugar en el local del conservatorio de música, del cual es su director el profesor Sr. E. Gerard Grewer, la distribución de los diplomas á las alumnas graduadas en el último concurso.

Al acto han sido invitadas varias familias.

### Templo evangélico

Se realiza hoy la inauguración del templo evangélico construído en la calle 8, entre 10 y 11.

Asistirán á la ceremonia pastores y obreros de las [illegible] de Buenos Aires, Las Flores, [illegible]rria, Gualeguaychú (Entre Ríos) [illegible].

La inauguración se llevará á cabo á las 9.15 de la mañana, oficiando los servicios religiosos el Rev. Pous.

A las 2.30 de la tarde, el Rev. Pous pronunciará un sermón sobre La Biblia.

A las 8 de la noche, el Rev. Bessou y otros pastores, predicarán sobre «La libertad religiosa en la provincia de Buenos Aires».

◆

## NOTICIAS UNIVERSITARIAS

### LA COLACIÓN DE GRADOS

Esta mañana, á las 9.30, tendrá lugar en la Facultad de Derecho la colación de grados de los nuevos colados en jurisprudencia y ciencias sociales.

La ceremonia revestirá carácter privado y solamente asistirán á ella el personal docente de la Facultad y los ex alumnos que recibirán sus diplomas.

Por la noche festejarán la terminación de los estudios universitarios con un banquete.

◆

## ADUANAS É IMPUESTOS NACIONALES

TIPO DEL ORO—Los derechos de aduana serán liquidados mañana á razón de 228 pesos papel por cada 100 pesos oro.

RECAUDACIÓN—La Aduana de la capital recaudó ayer $ 132.363.31 papel y $ 16.645.03 oro.

Ha recaudado desde el 1º de Enero hasta ayer $ 46.417.235.61 papel y $ 5.161.404.82 oro.

◆

## INSTRUCCIÓN PÚBLICA

OBSEQUIO Á UNA MAESTRA—La Sta. Angela Arechaga, directora de una escuela de la parroquia de San Carlos, durante un buen número de años, ha sido objeto de una afectuosa demostración de simpatía de parte de ese vecindario, de sus compañeras de trabajo y de sus alumnas, con motivo de haber abandonado las tareas que con tan buen acierto desempeñara.

Anoche le fué entregado un álbum que lleva más de 800 firmas y una tarjeta de oro con una expresiva dedicatoria.

◆

## AGRICULTURA Y GANADERIA

### ESTADO DE LAS SEMENTERAS

### EN SANTA FE

### TRIGO, MAÍZ Y LINO

La comisión de inmigración de la provincia de Santa Fe, ha remitido á la dirección del ramo en ésta, un extenso é importante *trabajo relacionado* con el estado de las sementeras en esa provincia. Respecto del trigo, maíz y lino, la citada comisión dice lo que sigue:

Las sementeras en general se encuentran en muy buen estado. Las últimas heladas caídas, después de las benéficas lluvias que tuvimos, se abrigan temores que hayan perjudicado el lino que se encontraba en flor. Se dice que los perjuicios se calculan en un 20 á un 30 %, aunque ellos pudieran ser más. Sin embargo, hasta la fecha no es posible cálculo alguno, hasta dentro de algunos días, que se conozcan los efectos que las heladas han causado.

También se dice que las heladas no causaron grandes daños, porque encontraron la tierra húmeda y sus efectos se reducen á una cuarta parte de lo que serían si la encontraran seca. También hay que tener en cuenta que los sembrados en terrenos altos, sufren menos debido á que los vientos no permiten que la helada se estacione, aunque también es cierto que los bajos, debido al reparo, sufren más, pero como éstos son los menos, los perjuicios también son de menos importancia.

A todo esto se debe agregar el lino sembrado más tarde, que también es bastante y que ahora empieza su desarrollo, y parte del que se considera helado, que tiene muchas guías, sino la mitad, muy pocas *menos*, que aún no han florecido y que por consiguiente las heladas no han perjudicado y tendremos que los perjuicios llegarán á ser muy reducidos y las pérdidas insignificantes, salvo que las heladas siguieran muy fuertes.

Creo que la cosecha de este oleaginoso con todos los daños que crean ha sufrido, será este año muy buena y superará á los cálculos hechos. Las alarmas más son de los colonos, lo que es natural, pues éstos con tantos años malos que llevan, de cualquier cosa se asustan y en un punto que les parece negro ven su ruina. En fin, en algunos días más veremos los daños causados y si ellos merecen que se haga mención, *se los comunicaré en seguida*.

Los trigos se encuentran lozanos y en perfecto desarrollo. Éstos, lejos de sufrir, se benefician con las heladas. Las sementeras de trigo no peligran y su cosecha está asegurada, pudiéndose también asegurar que su rinde será superior á los años anteriores, pues la planta ha macollado muy bien y el número de guías es mayor que en años anteriores.

En resumen, las sementeras con todas las pérdidas que se dice han sufrido, están hasta la fecha en perfecto estado. Por lo demás, lo que se pierde no lo de todos los años buenos.

El maíz se ha sembrado en toda la provincia, salvo *algunos* colonos que no han arado aún, esperando que llueva para hacerlo. Esto les ha reportado beneficio, pues así se han salvado de perderlo con las heladas. Esta sementera es la más perjudicada, pues probablemente se perderá; sin embargo, esto no es nada, porque aun hay tiempo para preparar nuevamente y sembrarla otra vez, perdiéndose naturalmente, la semilla y el trabajo.

### ENFERMEDAD DE LOS TOMATES

El *Boletín de Agricultura y Ganadería* publica un informe oficial, que comprende el resultado del estudio de una enfermedad que ataca á las plantaciones, de tomates en el Paraná.

Dice que es un parásito, llamado *anguillula radicicola*, una lombriz microscópica, que ataca las raíces de las plantas.

Después de explicar el proceso del desarrollo del parásito, llega á la conclusión de que el sistema de cultivo empleado en el Paraná no tiene influencia marcada en el desarrollo de la enfermedad; que la destrucción del *nematodo* no es posible acometerla, por las grandes dificultades que presenta; y que la desinfección del suelo tampoco es practicable mientras no se completen los estudios que den por resultado la práctica de esa operación en forma eficaz y económica.

Así, pues, aconseja en definitiva el abandono de las tierras que se encuentren fuertemente anguiluladas.

Pero, como los riegos inmoderados y abundantes en tierras poco filtrantes son los que favorecen el desarrollo del parásito, ó, lo que es igual, el exceso de humedad es el que contribuye á la vitalidad de la anguílula, á la vez que es contrario á la vegetación de las plantas, indica dicho informe, como conveniente, toda operación que constituya una mejora del suelo, por la modificación de su estado higrométrico excesivo, á cuyo efecto puede aplicarse el drenaje, el desagüe á cielo abierto, ó la remoción de los subsuelos, según las condiciones locales.

Termina recomendando dicho informe, que toda nueva plantación de tomates se haga eligiendo un suelo y subsuelo filtrantes, en la zona aparente para el cultivo.

**El cultivo del arroz en Misiones**—La división de inmigración en nota que ha remitido ayer al Ministerio de Agricultura llama la atención de este departamento sobre la necesidad que existe de que se dedique preferente atención al cultivo del arroz que se produce en el territorio de Misiones.

Dice también que la producción del arroz es una gran fuente de riqueza para el país, pues ese artículo por su excelente calidad puede competir con sus similares que se importan de Europa.

Con la expresada nota se acompañan unas muestras del arroz que se cosecha en el departamento de Concepción de aquel territorio, al que se reputa como de primera calidad.

**Remedio para combatir el gusano hilador del ciruelo**—El cónsul argentino en Barcelona ha remitido al Departamento de Relaciones Exteriores un extenso informe, sobre unos experimentos que acaba de presentar en la Academia de Ciencias de París el profesor M. Laborde.

Dichos experimentos consisten en la aplicación de un líquido especialmente preparado por el citado profesor para destruir el gusano hilador del ciruelo.

Esa preparación está compuesta de una cantidad de goma de pino que no excede de un kilogramo; de 200 gramos de sosa cáustica (no carbonatada), de un litro de amoníaco á 200 grados y de 100 litros de agua.

El procedimiento para obtener el líquido insecticida, es el siguiente:

En un volumen de agua caliente, igual al doble de la cantidad de goma de pino, se agrega esta sustancia, después de haber disuelto previamente en el agua la sosa cáustica y en seguida se adiciona el amoníaco añadiéndose luego el resto de agua hasta formar un hectolitro.

Ese líquido se aplica por medio de pulverizadores comunes.

**La feria en Palermo**—A las 9 de la mañana la casa de Adolfo Bullrich y Cª dará principio hoy á los remates de carneros Lincoln y continuará esta tarde con las mismas ventas.

Con los remates de carneros Lincoln que realizará dicha casa mañana, queda terminada la feria de la séptima exposición rural.

**Los chivatos en las caballerizas**—Le *Journal d'Agriculture pratique* publicó una carta del dueño de un establecimiento ganadero de Francia, en que puso de manifiesto la acción que ejercen los chivatos en algunas epizootias.

Esa acción la dedujo de diversos hechos confirmados por la práctica, y [illegible] por los hombres de ciencia, pero que mientras no se [illegible] medio más [illegible] y fácil de [illegible].

Una vez en las [illegible] se sucedían [illegible], sin que los veterinarios [illegible] supieran á qué atribuir la repetición de tales accidentes.

Entonces se le aconsejó por un particular que introdujera chivatos en sus establos. Así lo hizo, llevando un chivato á uno de sus establos, é inmediatamente cesaron los accidentes. Adoptó igual procedimiento con los demás establos, y obtuvo idéntico benéfico resultado.

El mismo sistema se empleó en una cabaña en que algunos carneros y ovejas padecían de hematuria, y aseguran que la curación fué inmediata.

También fué colocado un chivato en una cuadra donde los caballos padecían frecuentemente de cólicos, á menudo mortales, y quedaron preservados de esos accidentes.

Observa el autor de la citada carta que el olor que el chivato despide en los establos, cuadras y cabañas incita á los animales á una abundante secreción renal.

Quizá sea esa la explicación del fenómeno.

**Las siembras de cereales**—Las conclusiones acordadas en el quinto congreso agrícola catalán, celebrado en Palma de Mallorca, con relación al tema: «Cereales: su cultivo, importancia de la selección en las siembras», entrañan una enseñanza práctica, que merece ser conocida de nuestros agricultores.

Dicen así:

Conclusiones: 1ª El cultivo del trigo se ha de abandonar en absoluto en aquellas zonas ó en aquellos campos en los cuales, por inclemencias meteorológicas, por la naturaleza del suelo y subsuelo, ó por gastos excesivos, no resulte remunerador.

2ª En las comarcas de tierras baratas, lluvias escasas, abonos caros, etc., no siempre será conveniente desterrar el barbecho, pues proporciona, sin más gasto que el interés del capital, tierra, reservas de humedad y elementos fertilizantes.

3ª El abandono de tierras improductivas, el barbecho más ó menos prolongado, ya sea limpio, ya intercalado con algún otro cultivo, permiten trabajar con más intensidad, acumulando en pequeño espacio todos los recursos de que se disponga, obteniendo así más económicamente mayores rendimientos.

4ª Donde sea posible el cultivo intensivo, lo más económico es apoyar el cultivo de trigo en una rotación racional á base de leguminosas y de cultivos de residuos fertilizantes, que eviten los desembolsos para la compra de abonos azoados y hagan que crezca la mano de obra necesaria para las labores ordinarias.

5ª En todos los casos es indispensable dar el máximum de labores con la economía posible: restituir á la tierra todos los elementos necesarios para el riego en la proporción requerida, sin pasar por carta de más ni por carta de menos, y adoptar por selección, á las condiciones de la finca las variedades prolíficas y resistentes.

**¿Qué beneficio deja el cultivo del arroz?**—Empecemos por el principio:

El cultivo del arroz valoriza las extensiones de terreno que yacen improductivas y depreciadas, porque se hace en las tierras anegadizas ó verdaderos bañados.

Ese cultivo no altera las condiciones de salubridad de los parajes en que se haga ni ofrece peligro alguno á los cultivadores.

Por de pronto, ya hay un beneficio positivo, utilizando superficies de tierra que existen abandonadas.

¿Qué rendimiento dará ese cultivo al agricultor?

Con cinco kilogramos de arroz para semilla (sin descascarar) se puede sembrar una hectárea de terreno.

Un arrozal de una hectárea produce, en condiciones normales, unos 2.000 kilogramos de arroz en limpio. Calculando por lo bajo el precio del arroz en el mercado, la producción de una hectárea puede estimarse en 300 pesos %.

Ahora bien: deduciendo por gastos de cultivo y amortizaciones inclusive, [illegible] de descascarar y [illegible] por ciento de aquel producto [illegible] un beneficio líquido para el [illegible] 140 pesos % por cada hectárea [illegible] arroz.

[illegible]

## "LA PRENSA"

### CONSULTORIO MÉDICO-QUIRÚRGICO GRATUITO

El Dr. Julio Darnet, director

### HORARIO

CLÍNICA GENERAL:

doctor Julio Darnet, todos los días hábiles, desde la 1 p. m.:

Lunes, martes y miércoles, de 1 á 5.30 p. m. y de 7.30 á 11 p. m.; jueves, de 1 á 4.30 p. m.; viernes, de 1 á 4.30 p. m. y de 7.30 á 11 p. m.; sábados, de 1 á 5.30 p. m.

SERVICIO ANEXO: Vacuna, domingos, de 1 á 2 p. m.

ENFERMEDADES DE MUJERES:

doctor Angel J. Villa, lunes y viernes, de 5.30 á 7.30 p. m.;

doctor S. Mabit, martes, jueves y sábados, de 5.30 á 7.30 p. m.

CLÍNICA QUIRÚRGICA:

doctor Andrés F. Llobet, viernes, de 4.30 á 5.30 p. m.

ENFERMEDADES DEL ESTÓMAGO:

doctor Juan B. Señorans, miércoles, de 5.30 á 7.30 p. m.

UROLOGÍA (ENFERMEDADES DEL RIÑÓN, ETC.):

doctor Federico Texo, jueves, de 4.30 á 5.30 p. m.

BACTERIOLOGÍA APLICADA Á LA CLÍNICA:

doctor Julio Méndez.

QUÍMICA APLICADA Á LA CLÍNICA:

doctor Francisco P. Lavalle.

NOTAS—El servicio de Radiología (rayos Roentgen) está á la disposición, previo aviso en cada caso particular á la Dirección del Consultorio, de los médicos extraños á éste que quisieran utilizarlo como medio de diagnóstico y de tratamiento, así como, en general á la del público, siempre que se trate de investigaciones de interés público, aunque no sean de orden médico.

—Diríjase las comunicaciones relativas al Consultorio, á su director, el doctor Julio Darnet, Rivadavia 576.

ELECTROTERAPIA

Masaje

BAÑOS [illegible]

(Radioscopia, Radiografía, Radioterapia)

CONSULTORIO QUÍMICO INDUSTRIAL Y AGRÍCOLA GRATUITO

Director: Dr. Enrique Fynn.

Consultas, martes, jueves y sábados de 5.30 á 7 de la tarde.

Entrada por la Avenida de Mayo, puerta principal número 567.

Las comunicaciones al consultorio se dirigirán al señor Director, Dr. Enrique Fynn.

CONSULTORIO JURÍDICO GRATUITO

Director: Dr. Amadeo Gras. Consultas todos los días, de 1 á 6 p. m.

Para consultas especiales asesoran al Consultorio *varios distinguidos miembros del Foro*.

Es requisito necesario para que el Consultorio redacte escritos, la presentación de la declaratoria de pobreza.

ENSEÑANZA GRATUITA EN «LA PRENSA»

CÁTEDRA DE IDIOMA CASTELLANO

PROFESOR TITULAR: Dr. Antonio Atienza y Medrano

ESCUELA GRATUITA DE MÚSICA

*DIRECTOR: MAESTRO Sr. JUAN GUTIÉRREZ*

Subdirectora, Sta. profesora Elisa F. Vieiro; Secretaria general, profesora Sta. Sara Motta; Subsecretarias: profesora Sta. Elena Esporon, Sra. María N. de Flante, Sta. Asunción Gazzo.

Bibliotecarias: Señoritas profesoras Dina Facoubes, Martina Rasarivo, Emilia Saenz, Amelia E. Raimondi. Celador general, profesor Sr. Vicente Caressi.

HORARIO

Clases diurnas—Curso general de piano: profesora, Sta. Celisa Novoa Oliver, miércoles á las 9 a. m. y lunes á las 2 p. m.

Curso de piano trasportando—Profesoras superiores, Stas. María P. Pereyra é Ildaura Genoud; sábados á las 9 a. m.

Curso de piano, lectura á primera vista—Profesoras superiores, Stas. Ildaura Genoud y María P. Pereyra; sábados á las 9 a. m.

Curso de violín—Profesor, Sr. Párido Ponti; martes y viernes á las 8 a. m.

Teórica de harmonía, profesor superior, Sr. Juan Gutiérrez.

Clases nocturnas—Profesor superior, Sr. Juan Gutiérrez. Enseñanza oral y mental de los sonidos y del ritmo.

Clases femeninas—Martes y viernes á las 7 p. m.

Clases masculinas—Martes, miércoles y viernes á las 8 p. m.

Enseñanza moderna del canto, escuela afónica, escuela de coro, escuela melódica. Todas estas clases los miércoles á las 8 p. m.

Entrada general—Las clases diurnas por la Avenida de Mayo y las clases nocturnas por Rivadavia.

LA BIBLIOTECA

Se halla abierta para el público todos los días de la semana, incluso los días festivos de 2 á 7 de la tarde y de 9 á 12 de la noche, á excepción del *domingo* en que sólo funcionará de 9 á 12 de la noche.

Los miembros del profesorado médico y jurídico, los estudiantes de las Facultades, los jefes y oficiales del ejército y los hombres de letras ó que se dediquen al cultivo de las ciencias, ó de las bellas artes, podrán obtener una tarjeta de entrada permanente, dirigiéndose á la Dirección de este diario.

Las demás personas del público en general que deseen concurrir á la biblioteca deberán, en cada caso, obtener una autorización de la Dirección.

DEPARTAMENTOS PARA HUÉSPEDES DISTINGUIDOS

Todo el tercer piso del edificio de LA PRENSA está destinado á recibir huéspedes distinguidos: escritores célebres del exterior y del país, sabios, exploradores, etc. Tienen alojamiento completo gratuitamente.

Estos departamentos están decorados y amueblados artísticamente, calentados con radiadores de vapor, *iluminados con luz eléctrica* y tienen salas de baño; en una palabra, se ha procurado reunir en ellos todo lo que constituye el *confort* moderno.

**El gusto á moho en los vinos**—Ocurre con alguna frecuencia, que un vino sano y bueno adquiere un sabor y olor á moho, muy desagradable, á causa de falta de limpieza del barril ó vasija en que se deposita.

Varios medios se han ensayado para eliminar del vino esos defectos; pero el que hasta ahora ha dado mejores resultados es añadir al vino maleado 100 gramos de buen aceite de oliva por cada hectolitro de vino, y cerrado el barril hacerlo rodar algunos instantes. Dejado reposar, sube el aceite á la superficie llevando en disolución la sustancia original del defecto; y por lo tanto no hay sino trasegar el vino cuidadosamente, para que vuelva al gusto y aroma primitivos.

Si se trata de vinos finos, conviene mezclar el vino corregido con otro de igual procedencia que no tenga defecto, para compensar la pérdida de los principios de que el aceite hubiese podido privar á aquel.

**Consejos á los avicultores**—De una monografía sobre la cría de aves de corral, tomamos los siguientes *consejos*:

En un gallinero no debe haber mas de 50 gallinas, porque así se obtendrá una economía en la alimentación y un aumento en las posturas.

Los gallineros deberán instalarse á bastante distancia unos de otros.

La superficie de cada gallinero para 50 gallinas no deberá ser menor de 7 1/2 metros por 5. La altura de tres metros en su frente por dos en el fondo. El local bien aireado é iluminado. Las perchas para que duerman las gallinas se elevarán del suelo 60 centímetros y su ancho será de 8 á 10 centímetros.

**Enseñanza agrícola**—El presidente del consejo de educación de la provincia de Santa Fe, ha dirigido una nota á la sociedad rural Santafecina, solicitando su cooperación para difundir, en la forma mas conveniente, entre los alumnos de las escuelas provinciales, los conocimientos agrícolas que puedan servir para cimentar el desarrollo de la riqueza en aquella provincia.

**Riqueza agrícola**—Una familia productora, de cinco personas, en un lote de 100 hectáreas, con 25 de pastoreo y 75 de cultivo, puede dar al país un producto anual de mil quinientos pesos oro, que al seis por ciento, representa un capital de 25.000 pesos, ó sean cinco mil pesos oro por cada inmigrante.

Así lo ha declarado el Ministro de Agricultura en su discurso de inauguración de la última exposición Rural en Palermo.

Por tanto, el que se interese en formar un capital de 25.000 pesos oro, poseyendo un lote de terreno de 100 hectáreas, en un territorio nacional, debería solicitar del Ministerio de Agricultura las informaciones del caso.

**Modo de conocer la salud de las gallinas**—El estado de salud de las gallinas puede apreciarse por el color y aspecto de su cresta.

Cuando presenta un color vivo como repleta de sangre, la gallina se encuentra bien.

Si se pone pálida, *es que se halla indispuesta*.

Si las puntas de la cresta aparecen oscuras, están *seguramente* enfermas las gallinas y tienen afectados los órganos respiratorios.

El color encarnado vivo de la cresta también indica la proximidad de la época de la postura.

Con estas indicaciones es fácil separar las gallinas enfermas, para que no se contagien las demás del gallinero.

—Muchas de las enfermedades que aquejan á las aves de corral pueden ser prevenidas, administrándoles carbón vegetal.

Se les da partido en pequeños pedacitos, y mejor todavía es repartirles á menudo un puñado de granos de maíz, trigo ó avena reducidos á carbón.

Sin causar mal alguno, obran como un desinfectante poderoso, y puede asegurarse que siguiendo esa práctica no aparecerá el temible cólera en las gallinas.

**Viti-vinicultura nacional**—Á estar á los datos estadísticos publicados, el número de hectáreas cultivadas de viña en la República alcanza á 45.533.

La producción vinícola en la cosecha de 1891 llegó á 1.844.196 hectolitros.

Según esas cifras totales, correspondería un rendimiento por hectárea de 40 hectolitros y medio; pero comparadas las cifras parciales de cada localidad, acusan una enorme diferencia entre sí, y vamos á exponerlas por el orden de importancia en sus rendimientos.

Mendoza, con sus 20.476 hectáreas de viña, tiene una producción de 63 hectolitros por hectárea.

San Juan, con 12.038 hectáreas de viñedo, produce á razón de 2.989 litros por hectárea.

La Rioja tiene 1.242 hectáreas de viña y su producción por hectárea es de 1.384 litros.

Córdoba cultiva 1.420 hectáreas de viña, y su producción por hectárea resulta de 1.125 litros.

Catamarca tiene 2.500 hectáreas de viña y produce á razón de 645 litros por hectárea.

San Luis tiene 500 hectáreas de viña y su producción es de 537 litros por hectárea.

Tucumán y Salta, que cuentan con 340 hectáreas de viña, producen 479 litros por hectárea.

Entre Ríos, con 3.473 hectáreas de viñedo, produce á razón de 231 litros por hectárea.

Y en Buenos Aires, que tiene 2.500 hectáreas de viña, la producción que por hectárea el corresponde es de 220 litros.

**Las tierras de Nahuel Huapí**—La oficina nacional de geodesia trabaja para dejar establecido el costo del amojonamiento y mensura de los *lotes* de la nueva colonia Nahuel Huapí. Mientras no termine este trabajo no será posible pensar en el envío de los agrimensores, que han de proceder á la entrega de los lotes, por lo tanto, es de desear que aquella tarea se active lo más posible, para que los futuros pobladores aprovechen los meses de verano en la construcción de sus viviendas.

**Escuela de agricultura de Córdoba**—El Ministerio de Agricultura ha resuelto que la apertura de la escuela de agricultura de Córdoba tenga lugar en la primera quincena del mes de Noviembre próximo.

Por la misma resolución se crean 25 becas y 15 medias becas, para los alumnos que deseen seguir sus estudios en aquel establecimiento, las cuales serán provistas por concurso.

*Dicho concurso tendrá lugar* después del 15 del corriente.

◆

## PROVISION DE AGUA Á SANTIAGO DEL ESTERO

Dice *El Siglo* de aquella provincia:

La sequía y las heladas que tanto han perjudicado nuestros campos y por consiguiente á las haciendas que viven de sus pastos, y á la agricultura, ponen de nuevo sobre el tapete el tema tan trillado de la provisión de agua.

A la larga experiencia que hace tiempo debieron aprovechar los agricultores y ganaderos para evitarse tantos desastres sufridos, se une la experiencia de este año y ojalá que ella sirva para convencerlos de una vez para siempre de que, aun en las zonas donde las lluvias son más frecuentes y la distribución de estas más equitativa, se impone con el imperio de una necesidad perentoria, la exigencia de hacer llegar á la superficie, por medios artificiales, las aguas que corren en las napas subterráneas.

El invierno actual ha sido desastroso para esos ganaderos y agricultores, y hay que confesar que, en gran parte, son ellos los más responsables de las propias pérdidas.

Y es oportuno confesar también, que si esto es así, es porque á los productores de la campaña les cuesta emanciparse de la rutina que los descalabra, y porque no se resuelven á hacer gastos en mejoras que, al ponerlos á cubierto de plagas naturales tan temibles como la sequía, garantizarían el capital de que disponen y lo acrecentarían sin duda alguna en proporción respetable.

En Entre Ríos, donde, como en esta provincia, la sequía ha producido estragos de consideración, un estanciero tuvo la feliz idea de abrir pozos semisurgentes, y es á ellos á quien se debe la salvación de sus ganados.

Pregúntese ahora cuánto ha costado la excavación de esos pozos, y compárese la cifra que representa ese valor con la otra que representa el costo de los animales muertos por falta de agua, en un año solamente, á los demás estancieros que han estado esperando con resignación musulmana la caída de la lluvia salvadora mientras sus vacas y ovejas sucumbían por centenares.

◆

# TRIBUNALES

### CONTRA EL FERROCARRIL DEL SUR

El juez de comercio Dr. Méndez ha dictado sentencia en el juicio seguido por el señor Ernesto J. Morgante contra la empresa del ferrocarril del Sur, por indemnización de daños y perjuicios, que estimaba en la suma de 1.472 pesos.

Manifestaba el actor que en la estación [illegible] había entregado una cantidad de hacienda, para ser conducida á la estación [illegible] del ferrocarril del Oeste, y que debido á la negligencia de la empresa cargadora, [illegible] varios días el envío de la hacienda, [illegible] varios animales, por falta de [illegible]; hecho en que fundaba su [illegible].

El juez declara que no se han probado los [illegible], por lo que no hace [illegible].

[illegible] de marca—Ha sido [illegible] Dr. Astigueta el [illegible] Enrique San Román [illegible] Logan, Beatty y [illegible] de la marca de [illegible]

[illegible]

**Asuntos de aduana**—El administrador de la Aduana condenó al Sr. Antonio Menefhini á pagar los derechos correspondientes á una partida de algodón hilado, con más una multa igual al valor de la mercadería, fundado en que el algodón hilado había sido entregado al comercio y no á una fábrica, como correspondía.

Apelada esa resolución, el juez federal doctor [illegible] declara que la mercadería en [illegible] no ha sido vendida al comercio, [illegible] directamente al Sr. Alejan[illegible] la destinó á los telares que [illegible]; razón por la que revoca la [illegible] apelada y absuelve al acusado.

[illegible] juez ha declarado caída en [illegible] partida de mercaderías que don [illegible] pretendió introducir al país [illegible] los derechos correspondientes.

**Cámara de lo federal**—La Cámara de lo federal ha dictado sentencia definitiva en las siguientes causas:

Ross y Tobal, apelación de una resolución de aduana; Lavalleta y Cª, apelación de una resolución de aduana; Berto Angel, contrabando; Kohlsata Walter, contra Traverso Esteban; falsificación de marca; Rebello Pedro, contra Quarencia Mario, cobro de pesos; Nava Pablo, contra Soulé L., defraudación y falsificación; Ceballos Hermenegildo, excarcelación; Peychoux Pedro, contra Schiffner y Cª, cobro de pesos; Moyano Antonio y Yacarie P., contra el Banco Nacional en liquidación, entrega de un inmueble; Saxlbaner Andrea, contra Pedemonte A. y B., falsificación de marca; Nogues Juan B., deduciendo tercería en los autos seguidos por el fisco contra Francisco Abadie; Valarche Armando, contra el ferrocarril del Sur, daños y perjuicios; Gazari José contra del Castillo Severino, cobro de pesos; Dupont B. Mouviolie P. y F. contra Quiroga de Noville daños y perjuicios.

**Daños y perjuicios**—D. Marcos J. Lavalle se ha presentado ante el juzgado á cargo del Dr. Godoy, para demandar á la Municipalidad por indemnización de daños y perjuicios, provenientes de la clausura de los hornos de ladrillo que posee en la Chacarita, medida que ha sido tomada por la Intendencia y que el actor reputa injustificada.

Indica la suma de 44.000 pesos como equivalente para la indemnización que pide.

**Comerciante prófugo**—Ante el juez doctor Viale se ha denunciado la fuga del comerciante D. Alfredo Chiawer.

El juez ha pasado el asunto á dictamen del fiscal.

**Nombramiento**—La Cámara de lo civil ha nombrado secretario del juzgado del doctor Williams, en reemplazo del antiguo secretario Sr. García, que ha sido jubilado, al Sr. José Rosow.

◆

# FERROCARRILES

**Ferrocarril de Punta de los Llanos á San Juan**—El Ministerio de Obras Públicas ha fijado la zona que deberá ocupar la vía del ferrocarril que se va á construir entre Punta de los Llanos y San Juan.

Dicha zona abarcará una extensión de 10 metros en los terrenos cultivados y 30 en los demás.

**Prolongación del Pacífico**—El Poder Ejecutivo ha promulgado la ley que autoriza la prolongación de la línea del ferrocarril al Pacífico hasta Mendoza.

**Empalme de vías férreas**—Han sido aprobados provisionalmente los planos presentados por la empresa del ferrocarril al Pacífico, para efectuar el empalme de sus líneas con las del Central Argentino y Buenos Aires y Rosario en las inmediaciones del Retiro.

**Prórroga en una concesión**—El Gobierno ha *prorrogado hasta* el 31 de Diciembre próximo, el plazo para firmar el contrato con los Sres. Colson Brookause y Pyne, relativo á la construcción del ferrocarril industrial de Anatuya al Norte, de que son concesionarios.

**La nueva línea de Firmat á Río IV**—La empresa del ferrocarril Central Argentino ha sido autorizada para construir un desvío en la estación Isla Verde, de su línea principal, y dos estaciones en los kilómetros 10 y 124 del ramal de Firmat á Río IV.

◆

# TIRO AL BLANCO

### CÍRCULO DE LA GUARDIA NACIONAL

En el polígono de la Escuela Central de Tiro, continúan los ejercicios de tiro al blanco para los guardias nacionales y reservistas, bajo la dirección del Círculo de la Guardia Nacional.

Para las tres de la tarde la comisión ha citado á los ciudadanos cuyos nombres publicamos en nuestro número de ayer, para que tomen parte en los concursos del día á las distancias de 250 y 350 metros.

El cuerpo de archivistas hará también instrucción de tiro preparándose para el concurso que entre ellos se efectuará en el mes próximo.

# NOTICIAS MUNICIPALES

## EN LOS TERRENOS DE PEREYRA

### APERTURA DE CALLES

A la aprobación de la comisión municipal remitió ayer la Intendencia un convenio ad referéndum celebrado con el Sr. Leonardo Pereyra Iraola, por el cual éste cede á la Municipalidad 146.230 metros cuadrados de terreno de su propiedad, para la apertura de calles y formación de plazas en la parroquia de Santa Lucía.

Estos terrenos se destinan á la apertura de la avenida Vélez Sarsfield, hasta el Riachuelo, Iriarte en toda la extensión de los terrenos, San Antonio, de Tres Esquinas al Riachuelo, y una diagonal que pondrá en comunicación la calle Puentecito con la avenida Vélez Sarsfield.

Cede, además, el Sr. Pereyra, la manzana comprendida por las dos avenidas en que se bifurca la de Vélez Sarsfield, para la formación de una plaza, así como para otra más pequeña en la intersección de las calles Lima y Suárez.

**Terraplenamiento de terrenos**—Se ha ordenado á la administración de limpieza que proceda á efectuar el terraplenamiento de la calle Tunuyán, entre las de Necochea y Brown, donde se depositan ordinariamente aguas servidas.

En esta obra se empleará arena del río.

**Reparación de afirmados**—Se ha ordenado la reparación de los afirmados de las calles 24 de Noviembre de Estados Unidos á Europa y México de Rioja á Deán Funes.

**Los tranvías eléctricos en la plaza de Mayo**—La comisión de obras públicas de la comisión municipal se ha expedido favorablemente en la solicitud de la empresa del tranvía La Capital, *para prolongar su recorrido* por el Paseo Colón hasta Rivadavia, para subir por ésta á Balcarce y seguir por ésta hasta Victoria y por ésta hasta el Paseo Colón hasta empalmar con las vías existentes.

De este modo, quedará suprimido el actual estacionamiento de los coches en la vía pública en la esquina de las calles Victoria y Balcarce, y podrá permitirse así el paso de los coches de la empresa del Anglo Argentino, que subirán del Paseo Colón por Victoria para seguir por ésta el recorrido con tracción eléctrica.

◆

# CENTROS SOCIALES

### LAS FIESTAS DE HOY

Almuerzos campestres—Matinées—Veladas familiares—Tiro al blanco

El programa de los festejos sociales de hoy resulta variado é interesante.

La Unión Suiza, ha invitado á las familias suizo-argentinas á un festival que tendrá lugar en los jardines del polígono del Tiro Suizo, en Belgrano; Dolce far niente, Todos menos uno, Pajal de la Pampa, darán fiestas idénticas en el bosque de Belgrano. Los Nuevos Pompeyanos harán una excursión á caballo hasta el bajo de Belgrano, donde les espera un almuerzo.

En la ciudad darán tertulias en la tarde estas sociedades:

Centro Mendez Núñez, baile en homenaje á su 10º aniversario, en la Casa Suiza; La Rusticana, baile, en la Unione e Benevolenza; Sol de Mayo, en los Bomberos Voluntarios; Defensores del Orfeón Gallego, baile inaugural, Chacabuco 149; Liga internacional de domésticos, en el Orfeón Argentino; Unión Obrera Española, en el salón de la calle Universidad 1230; Lirio Argentino, San Juan 702; Aurora Argentina, en la Cavour.

A las 8.30 p. m. darán comienzo las siguientes tertulias:

Artesanos del Plata, baile dedicado á La Prensa, en la Colonia Italiana; Centro Gutenberg, en la Unione e Benevolenza; Delicias uruguayas, en la Operai Italiani; Picaflor y los suyos, hasta criolla, en su local, Bolle 1934; Juventud recreativa del Norte, en la Casa Suiza; Club Amigos del Pilar, en su local; Sol de Mayo, en los Bomberos Voluntarios de la Boca.

Continuarán, además, los concursos de tiro al blanco que vienen efectuando con entusiasmo el centro Unión Tolosaria y la Lega Maggiore, en sus respectivos locales de las calles Corrientes 3281 y Lavalle 1868.

*Unión liberal*—En honor de su director de orquesta, Sr. A. B. Espíndola, dará una *matinée* el domingo próximo en la Casa Suiza.

*Progreso Argentino*—Despedirá á los ciudadanos de la clase de 1881 con una tertulia, que dará en su local de la calle Viamonte 819 el 25 del corriente.

*Unione e Benevolenza femminile*—Hoy á las 2 p. m. celebrará asamblea en su local de la calle Cangallo 776.

*Juventud Victoriosa*—El 26 del corriente dará una tertulia en honor de su secretario, señor R. Conturali, en el salón de la Operai Italiani.

*Juventud Artística*—El domingo próximo dará su cuarta tertulia familiar en el salón del Orfeón Argentino, en honor del Centro Universal.

*Iris de la paz*—Mañana se reunirá en asamblea para renovar su comisión directiva.

*Orfeón Argentino*—Sumamente concurrido promete ser el baile que en la noche del 25 del corriente efectuará este antiguo centro en sus salones de la calle Cuyo y Cerrito. Una comisión se ha *encargado* del arreglo del local, que será profusamente engalanado con flores y luces combinadas.

*Nueva sociedad española*—Un buen número de adherentes españoles residentes en la parroquia del Carmen, se reunirá hoy, á las 3 p. m., en el Club Ciclista de aquella parroquia, con el objeto de organizar una sociedad de socorros mutuos.

*Artesanos del Plata*—La nueva comisión directiva de este centro recreativo es la siguiente:

Presidente, B. Modrenich; vice, P. Larochelle; secretario, M. Ureu; pro, P. Quinquilla; tesorero, S. Corengia; pro, A. Dorr; seis vocales y cuatro suplentes.

*Estrella Victoriosa*—El sábado dará una velada en honor del socio Sr. Juan Solari, en el salón de la calle Andes 1240.

*Olimpo del Plata*—El martes se reunirá en asamblea, para tratar asuntos de importancia y activar los trabajos relacionados con la próxima tertulia.

*Société Générale San Martín*—En la tarde del domingo próximo dará una tertulia en su local de la calle Rodríguez Peña 344.

*Orfeón de Almagro*—Esta noche, á las 8, se reunirá en asamblea para tratar asuntos relacionados con la marcha social.

*Lago di Como*—Celebrará asamblea el lunes, en su local de la calle Cangallo 1756.

*Juventud Unida del Sur*—Dará una velada en honor de los socios fundadores, el 19 del corriente, en el salón de la calle San Juan 782.

*Centro Estudiantino*—Acordó este conocido centro dedicar la velada que dará el 19 á las 9 p. m., en el salón de la Operai Italiani, al [illegible] En las márgenes del Plata.

*Todos menos uno*—Este nuevo centro festejará hoy su fundación con una fiesta en el bosque de Palermo.

Su directorio es el siguiente:

Presidente, J. Lacoste; vice, C. Alcaide; secretario, P. Corvo; pro, A. F. Chasa; tesorero, B. Campo; pro, C. Campo; dos vocales, dos suplentes y un revisador de cuentas.

*Centro [illegible]*—El 15 del corriente empezará sus ensayos el centro Matreros de la Frontera, bajo la dirección de varios competentes en la materia.

—Festejará su aniversario el centro Pajal de la Pampa con un almuerzo en el bosque de Palermo, mañana.

*Fratellanza Artigiana*—El Dr. Estanislao Rocchi fué objeto anoche de una alta manifestación de simpatía, de parte de la comisión directiva y un buen número de socios de la sociedad de mutuo socorro Fratellanza Artigiana.

En el Sportsman se le obsequió con un banquete y á los postres le fué entregada una medalla de oro y diploma de socio benemérito, por los importantes servicios que prestó á la institución.

Hablaron los Sres. Corbella, Bellino, Knecht, Manessa, Vallarino, Fiorentini, Fragella, Castellanos, Rava y Corbella (hijo).

◆

# CULTO CATÓLICO

La fiesta de las Filomenas—Bodas de plata—En homenaje al jubileo del Papa—Venta de medallas—En Palermo—Nuevo consejo directivo—En las Victorias—Cultos de hoy.

Ante numerosa concurrencia de familias, se efectuaron ayer en el templo de San Miguel las ceremonias que organizan mensualmente las asociadas á la congregación de Santa Filomena, establecida en esa iglesia.

La misa de comunión para las asociadas se celebró á las 9 de la mañana, y fué acompañada por buena música, que ejecutaron la Sta. Sofía Cañas y el profesor Sr. Lébano, cantó con muy buena voz el Sr. Alberto Torres.

A las 10 se ofició una misa solemne, durante la cual pronunció un meditado sermón el presbítero José Ignacio Yani.

Entre la concurrencia que llenaba el templo notamos la presencia de las siguientes señoritas:

Florencia Peña, María Lorenza Zenavilla, Alicia O'Connor, Ana Craige, Nostor Novaro, Estela García Merou, Delfina Ibarguren, María Eugenia y Sara Huergo, María Magdalena Escurra, Rosa Amalia Barroncelo, María Florentina é Isabel Moreno, Lola Lacroze, Isolina Landivar, Adela y Matilde Ayerza, Mercedes Lanalde, Carmen Llovet, María Luisa Avellaneda, Rosa del Campo, Emma Basavilbaso, Lola y Delfina Frías, Zavalla, Torres, Cordero, Urquiola, Olivera, Arana, Gutierrez, González Chaves y Martínez Rufino.

—En el convento de Santo Domingo se efectuará hoy una interesante función, con motivo de celebrar sus bodas de plata de la ordenación sacerdotal el R. P. Gregorio Escudero.

A las 10 de la mañana se oficiará una misa solemne, que será celebrada por el obispo Benavente.

El sermón alusivo al acto estará á cargo del prior del convento, fray Modesto Becco.

—En homenaje al jubileo pontificio del Papa León XIII, se efectuarán hoy en el templo de San Juan los siguientes cultos:

A las 9.30 de la mañana, misa solemne, á la cual asistirá de pontifical monseñor Milcíades Echagüe. El sermón sobre las glorias del pontificado de León XIII estará á cargo de un padre capuchino.

Asistirán á esta función varios miembros de la comisión central del jubileo pontificio.

—Un éxito completo ha coronado los esfuerzos de las damas que componen la asociación de la Conservación de la Fe, que preside la Sra. Florencia Garzoli de Peña, las cuales han recolectado 3.300 pesos en la venta de medallas á beneficio de las escuelas que la asociación sostiene en Palermo.

—En la casa matriz de las hermanas terciarias franciscanas, se efectuará hoy una función organizada en honor de San Francisco.

A las 9.30 de la mañana se oficiará una misa solemne, que será acompañada por un coro de hermanas. Después del Evangelio ocupará la cátedra sagrada el R. P. fray Julián Lagos.

El Santísimo Sacramento permanecerá de manifiesto durante todo el día.

—La comisión de damas encargada de recolectar dinero á beneficio de las obras del templo de la Piedad ha quedado constituida en la siguiente forma:

Presidenta, Mauricia Pereyra; secretaria, Carmen G. de Lacroze; vocales, Francisca P. de Olaeches, Asunción G. de Gotuzzo, Agustina Roca de Marco, Clorinda G. de Avellaneda, Angélica P. de Astigueta, Dolores E. de Olivera, Paulina N. de Bosch, Tomasa F. de Bernal, Tomasa B. de Chiclana, Anastasia Avila, Aurelia N. de Díaz, Luciana G. de Funes, Manuela P. de Feijoó, Juana V. de Galarce, Isabel S. de López, Mercedes B. de Olivera, Mercedes C. de Oses, Cirila S. de Pardiel y Adela del Valle Halsey.

—La sociedad de Matrimonios Cristianos, establecida en el templo de las Victorias, ha organizado para el 18 del corriente una solemne función en honor del beato Gerardo.

*La Merced*—Hoy habrá misas, desde las 7 de la mañana hasta la 1 de la tarde, á las 10 misa parroquial explicada con sermón.

A las 2 de la tarde se explicará la doctrina cristiana á los niños y niñas de la parroquia, y á las 8 de la noche, ejercicios dominicales de costumbre y bendición con el Santísimo Sacramento.

*Pilar*—Hoy, á las 8 de la mañana, se oficiará una misa, en la que se dará la comunión á todos los fieles; á las 10, misa solemne á gran orquesta, oficiada por el cura rector del templo de San Miguel, presbítero Juan Bolhayo, y sermón á cargo del obispo de Jasso, monseñor Romero.

A las 6 de la tarde, rosario, bendición con el Santísimo Sacramento y reserva.

*Balvanera*—Hoy, á las 8 de la mañana, habrá misa de comunión general para las asociadas á la archicofradía del Perpetuo Socorro.

*Cuarenta horas*—Mater Misericordiae.

*Apostolado de la Oración*—Octubre 12—San Eduardo, rey.

*Castidad conyugal*—Por los profanadores.

◆

# CULTOS VARIOS

## SESIONES DEL OBISPO EVERY

### OTRAS CEREMONIAS

Antes de abandonar esta capital, para hacerse cargo del obispado de las islas Malvinas, el hon. Edward Francis Every oficiará en diversos templos de la comunión anglicana.

Hoy, á las 8 a. m., pronunciará un sermón, después de la comunión á los alumnos de las escuelas dominicales; á las 11 presidirá solemnes cultos en el templo de la calle 25 de Mayo; se ha organizado con tal motivo una sesión musical y coral.

Mañana, á las 8.15 p. m., presidirá un servicio religioso en la Sailor's Home, de la calle Espora. El acto terminará con una sesión musical.

—En el templo anglicano del Salvador, en Belgrano, predicará en los cultos de las 11 de la mañana el R. P. R. Turner, capellán del obispo de las Malvinas.

—En los demás templos de la comunión anglicana se verificarán hoy los cultos siguientes:

En el templo de San Pedro, en Flores, predicará á las 11 el rev. H. J. Gulley; en Quilmes, á la misma hora, el rev. Hodgkinson, y en el Instituto de Barracas, á las 7.30 p. m., el mismo.

*Iglesia presbiteriana*—El rev. Masterton presidirá las ceremonias en el templo de la calle Belgrano.

En el templo de la calle San Antonio predicará á las 7.30 p. m. el rev. W. Williams.

*Iglesia metodista episcopal*—Dos sermones importantes pronunciará el rev. W. P. Mc Laughlin en las sesiones de la mañana y de la noche en el templo norte-americano de la calle Corrientes. Después de esos sermones habrá cánticos sagrados.

—En el segundo templo de las calles Junín y Charcas habrá pláticas sagradas y escuela evangélica de tarde y de noche.

—Predicará en castellano, á las 8 p. m., en el tercer templo de la calle Saavedra, el reverendo Araujo.

*Misión evangélica italiana*—Durante la semana, el rev. Angel D. Penninetti dará las siguientes conferencias públicas, en idioma italiano:

Hoy, á las 4 p. m., Corrientes 713, conferencia; tema: «Una donna modelo». Martes, 8 p. m., Guatemala y Thames, estudio bíblico y ensayo de la masa coral. Miércoles, 8 p. m., calle Zárate; tema: «Due buoni amici».

*Inauguración de una capilla*—Hoy se inaugurará una capilla para el culto evangélico, en La Plata, calle 58 entre 10 y 11, bajo la presidencia del rev. Smart, y auspiciada por la sociedad Alianza Evangélica. Esta congregación es autónoma y se gobierna sin centro de autoridad episcopal ó papal. La pila bautismal está construida para la inmersión de los adultos que profesan la fe individual en Jesucristo. Muchos pastores y familias han sido invitados á la fiesta.

Durante la semana, á las 8 p. m., se darán cultos especiales.

*Culto evangélico*—Se efectuarán hoy las siguientes reuniones:

Almirante Brown 1050, escuela á las 9.30 y á las 8 p. m. sermón, por el rev. J. Turner.

General Mitre, á las 3 p. m.

Zárate 351, á las 2 p. m.

Estados Unidos 1273, á las 10 a. m. sermón en francés, y á las 8 p. m. en castellano.

Avenida Montes de Oca 1033, á las 2 y 8 p. m.

Charcas 4870, á las 4.15 y 7.30 p. m., reverendo C. Morris.

Rivadavia 3290, á las 7.30 a. m., 4.30 y 8 p. m.

Salado 850, á las 7.30 p. m.

Patco 678, á las 2 y 8 p. m., miércoles y viernes, en italiano, á las 3 p. m.

Calle Unión (Flores), las 3 y [illegible]

Calle Alvarado, á las 4 p. m.

Humberto 1º 3047, á las 8 p. m.

Villa Urquiza, calle Tres Esquinas 8, á las 2 p. m. escuela y á las 7.30 sermón.

Paz 2344, á las 2 p. m., doctrina, á las 7.30 de la noche, sermón.

Sailors' Home, Independencia y Espora, á las 3.30 y 7.30 p. m.

Esplanada 180, á las 10 a. m.

Lobariod 1080, á las 9 a. m. y 4 p. m., [illegible] á las 8 p. m.

Evangelio del día: Jesús sana el hijo de un señor en Cafarnaum. (San Juan, cap. IV).

◆

# INFORMACIONES UTILES

*En las contestaciones que se consignan en esta sección intervienen, además de los consultores Médico y Químico Agrícola Industrial, que tiene habilitados este diario para el servicio gratuito del público, los encargados de las diversas secciones de La Prensa, quienes, antes de expedirse en una consulta, verifican cuidadosamente la exactitud de la respuesta.*

*A fin de evitar demoras, es conveniente que las personas que soliciten informaciones de las que con esta sección dirijan la correspondencia á la Dirección de La Prensa, y no á persona determinada ó á los consultores que este diario tiene.*

### GRAMATICALES

En la frase "Lo bueno es preferible á lo malo" ¿qué son las palabras *bueno y malo?*

Dos muchachos hicieron una apuesta, porque uno de ellos sostenía que un árbol que había en el jardín de la casa vecina era naranjo, y el otro que era limonero.

Pidieron permiso al dueño del jardín, para entrar en él y convencerse de la verdad, y se encontraron *con que los dos tenían razón*, porque al árbol, que primitivamente había sido limonero se le había ingertado en una de sus ramas un brote de naranjo, y daba naranjas y limones á la vez.

Algo parecido sucede con las palabras *bueno y malo* en aquella oración: son adjetivos sustantivados ó adjetivos convertidos en nombres; cosa que carece de toda importancia, porque cualquier palabra puede desempeñar muy diferentes oficios. Lo mismo que Proteo pueden adoptar todas las formas, y lo único que interesa es usarlas bien *en cada ocasión, como lo están bueno y malo* en la frase trascrita.

—Hacer el análisis gramatical y lógico de varias proposiciones es tarea muy larga, enojosa, y de escasa utilidad, á menos que vaya acompañado de explicaciones muy minuciosas, que cada profesor debe dar á sus alumnos.

Por *esto no contestamos* la consulta de esa índole que se nos ha dirigido; aparte que sería demasiado cómodo que los alumnos de los colegios nos enviaran los temas de sus ejercicios, para que se los devolviéramos explicados, resueltos y casi digeridos.

Para saber como se llama el recipiente donde se saliva no se necesita más que abrir un diccionario y verlo; y entonces se echará de ver que no puede decirse *salivadera*, porque esta palabra no existe, ni *salivera*, porque esta voz, significa lo siguiente: "sabor en el freno del caballo".

El mes pasado, según la moderna ortografía, debe escribirse *Septiembre*; pero es tan dura la pronunciación de la *p*, que muchos prefieren con razón conservar la antigua escritura *Setiembre*.

Ya respecto de estas innovaciones, que no han hecho más que resucitar usos antiquísimos, decía el notable gramático americano Rufino Cuervo, continuador de Bello, que en ninguna casa de personas regulares se decía *obscuridad*, pronunciando la *b*, á pesar de toda la autoridad de la Academia.

—Los verbos *vaciar, agriar* y otros parecidos, como *viciar* por ejemplo, conservan en su conjugación el diptongo que tienen en su segunda sílaba. Así debe decirse: "la fuente *vacía* sus aguas en el río", "la injusticia *agria* el carácter del hombre", "los malos ejemplos *vician* á la juventud", *y no vacía, agría ni vicía*.

### VARIAS

Todo taller deberá *pagar* su correspondiente patente, si ofrece al público sus servicios, pero no debe pagarla si solo se trabaja en él para otro negocio patentado.

—Para ejercer la profesión de martillero, balanceador y tasador público hay que presentarse á la administración del ramo, dando cuenta del hecho y pidiendo la clasificación correspondiente, á los efectos de la patente.

—Una casa de comercio, situada en la provincia, que opera en los ramos de ferretería y máquinas agrícolas, para poder expender artículos de almacén, deberá sujetarse á la ley de patentes provincial y no nacional.

—El asilo de Reforma de menores varones está situado en la calle Caseros, esquina Pichincha.

En él se hallan diversos talleres, que comprenden los ramos de carpintería, zapatería, sastrería, elaboración de esteras, encuadernación, etc.

—La Academia del Teatro Nacional era la única que tenía clases de drama y canto teatral, pero hoy ha dejado de funcionar.

—La propiedad está directamente afectada al pago del impuesto territorial. El embargo que de ella se haga en virtud de ejecución iniciada por el fisco, es perfectamente legal.

—Los hijos de una pensionista ó jubilada que contrae segundas nupcias, no pierden sus derechos á la pensión ó jubilación que gozaba la madre.

—Si el pueblo de la provincia de Buenos Aires, donde se edifique, no tiene traza oficial, no habrá para ese acto que pedir permiso á ninguna autoridad.

—El impuesto de limpieza en un pueblo de la provincia de Buenos Aires debe pagarse aunque se trate de una casa desocupada, pues la Municipalidad local presta igualmente el servicio de limpieza.

—Una ordenanza del Departamento Nacional de Higiene prohibe el establecimiento de consultorios magnéticos é hipnóticos, lo mismo que la cura de enfermos por medio de medicamentos no conocidos ó secretos.

—Los mártires del cristianismo, según los padres de la Iglesia, ascienden á 18 millones. Las víctimas de la inquisición en España (1481-1508) fueron 308,000, de las cuales 32.000 quemadas vivas.

—El conmutador usado en las oficinas del Telégrafo Nacional, es de sistema suizo.

El uso y la explicación de éste, están detallados en el "Manual de Telegrafía", de Alfredo Zinder, publicado con la aprobación de la Dirección de Correos de esta capital.

—El término "planta petrificada" es muy elástico y sirve para significar sustancias minerales naturales formadas según procesos muy variados.

Puede suceder que un tronco deje en lechos de arcilla un verdadero molde hueco, por descomposición y disgregación de su materia, dando así lugar á que ese hueco sea ocupado por sustancias ferruginosas, terrosas, ó silíceas que, solidificadas y libres del molde, tengan toda la apariencia de la planta primitiva.

Puede producirse en el seno de los tejidos del vegetal una verdadera sustitución, molécula tras molécula, de sus materiales por sílice y entonces la petrificación permite ver todos los detalles de la planta primitiva.

Puede también ocurrir el caso de hallarse ramas ú hojas entre capas de esquistos, terreno carbonífero, que conservan dibujos perfectos con desaparición casi total del vejetal.

En cuanto á obtener carbón de piedra por petrificación de vejetales, es algo que no tiene sentido, pues los carbones fósiles son producto de la acción combinada de la temperatura y la presión sobre los vejetales de la época primaria.

—Los historiadores argentinos se han ocupado en sus obras de la acción del guerrero de la independencia coronel Olavarría, pero no conocemos ninguna monografía especial.

—El Papa puede ser de cualquier nacionalidad.

—Para desembarcar en Sud África se necesita un certificado del cónsul inglés en que conste que el interesado lleva £ 100 y que no ha sido expulsado por el gobierno inglés de aquel territorio.

—El Brasil tiene una extensión de 8.361.400 kilómetros cuadrados y la República Argentina la de 2.885.620.

—Desde el 1o. de Noviembre de 1899, hasta el 30 de Junio remataron terrenos en Mar del Plata los siguientes martilleros: Pascual Curto, Adolfo Bullrich y Ca., Infante y Miranda, Herreira y Rodríguez, Tomás Bravo, Emilio Calandra, Mariano Balabert y Francisco Ferrando.

—El artículo 20 de la ley de patentes en su última parte, establece que los vendedores ambulantes de la provincia de Buenos comprendidos en el inciso 25, del artículo 10, sufrirán una prisión de 20 días en la comisaría respectiva, si, comprobada la infracción, no dieran en embargo mercaderías suficientes para responder del pago de la patente y multa correspondiente.

Respecto á si es ó no constitucional la disposición, la Corte solamente debe resolver el punto; hasta ahora no se ha recurrido á ella.

—La soprano María Barrientos es de nacionalidad española.

—Trenque Lauquen fué fundado por el general Conrado Villegas en 1877. La población calculada para el presente año es de 15.955 habitantes.

—Como no existe en el país ninguna institución análoga, el gobierno nacional considera válidos en toda la República los diplomas expedidos por la Facultad de Agronomía de La Plata. Por esto se proveen diversos puestos técnicos de la administración nacional con diplomas de esa facultad.

—No existe en el país fábrica de moler huesos; todos se exportan para Norte América en el tamaño y forma que se recogen.

—Según el censo de 1895, Buenos Aires tenía entonces 663.854 habitantes y á fines de 1900 su población se calculaba en 821.291 habitantes.

—El día empieza á contarse desde el primer segundo después de las 12 de la noche y ese segundo forma parte del primer minuto, como este minuto es parte de la primera hora del día.

◆

# BOLETIN DEL DIA

**Servicio general de correspondencia**—Hoy será distribuida la correspondencia llegada de Europa y Brasil en el vapor francés «La Plata», y de Europa solamente en el vapor alemán «La Plata» y la de igual procedencia en el «Italie» mañana, la del «Santos», de Europa, y la de los puertos del Sur, en el «Comodoro Rivadavia»; la de Europa y Brasil, en el «Liguria», y el 15, la del «Savoia», de la misma procedencia.

Hoy será despachada la correspondencia para los puertos del Pacífico en el «Liguria», el 14, para el Brasil y Europa, en el «Orione», y para Río de Janeiro en el «Porto Alegre»; el 16, por el vapor alemán «La Plata», y el 17, por el vapor francés «La Plata», con igual destino.

**Sociedad Científica Argentina**—Hoy, á las 2 de la tarde, los miembros de la Sociedad Científica Argentina visitarán el establecimiento La Negra, fábrica de hielo y aguas minerales, en la calle Laprida 352.

**Romerías españolas de Barracas**—La Asociación Española de Socorros Mutuos de Barracas al Sur ha resuelto celebrar las clásicas romerías en los días 7 y 8 de Diciembre próximo, en los terrenos contiguos á la Crucecita.

◆

# LA BOLSA Y LOS NEGOCIOS

A **228.20** cerró ayer el precio del oro en la única rueda.

| | |
|---|---|
| 1 peso % vale | $ 0.438 oro |
| 1 argentino, $ 5 oro | 11.41 $ % |
| 1 libra, $ 5.04 oro | 11.50 |
| 1 napoleón, $ 4 oro | 9.12 |

Al cambio del día, y pagando su moneda nacional, según la cotización de Bolsa, se pueden tomar pequeñas letras bancarias, á la vista, en la siguiente proporción:

10 libras con 114.07 $ %; 100 francos con 45.45 pesos %; 100 liras, con 45.45 $ %; 500 pesetas, con 173 $ %; 100 marcos, con 55.94 $ %.

La paralización de negocios ha quitado toda importancia á las liquidaciones de la Bolsa. La de ayer pasó casi inadvertida, pues no aumentó el movimiento, ni la demanda de oro excedió de los reducidos límites de los últimos días. En cuanto al precio, cerró en la única rueda á 228.20, como el día anterior, pero sin perder su tendencia de baja.

Hubo 10 centavos de oscilación, porque el precio alto fué 228.20 y el bajo 228.10. Las operaciones tuvieron poca importancia. En el total $ 694.600 oro, de que corresponden $ 345.600 al contado.

Para fin de mes se pagaron 10 centavos menos que al contado.

Pasada la hora oficial el mercado quedó desanimado. A las 5 de la tarde había vendedores de oro á 228.20 para mañana y fin de mes.

En la única rueda se hicieron las siguientes operaciones: al contado $ 345.600 oro, de 228.10 á 228.20; 5.000 para mañana á 228.10; 10.000 para el 14 á 228.10; 15.000 para el 15 á 228.10; 62.000 para el 18 á 228.10; 180.000 para fin de mes, con precio de cierre á 228.10; 10.000 para el 15 de Noviembre á 228.20; 50.000 para el 30, de 228.20 á 228.30, y 27.000 para el 31 de Diciembre, anotándose el último precio á 228.50.

El interés para los títulos ha disminuido. El mercado tiene actualmente poca animación. La tendencia *general en los precios es de baja*.

Los negocios más importantes del día se hicieron con empréstito popular, al contado, y empréstito de 1891, á plazos.

Las cédulas nacionales H bajaron 30 centavos, de 86.50 á 86.20. Las acciones de los muelles y depósitos de La Plata subieron 20 centavos, de 3.30 á 3.50.

El empréstito popular de 1898 bajó 20 centavos, de 84.30 á 84.10. La deuda consolidada de Santa Fe de 1893 bajó 1.30, de 67.60 á 66.60.

Las operaciones de la única rueda fueron: al contado 30.000 pesos cédulas nacionales H á 86.20; 1.000 de provinciales O á 15.50; 500 acciones de los muelles y depósitos de La Plata, de 3.40 á 3.50; 114.000 pesos empréstito popular de 1898, de 84 á 84.10; 6.000 de deuda consolidada de Santa Fe de 1893 á 66.50; 170 acciones del Banco del Comercio, cuyo precio cerró á 90; 100 del Banco Español á 127, y 15 del Banco Francés á 90.

Para fin de mes 40.000 pesos cédulas nacionales H, de 86.60 á 86.40; 1.600 acciones de los muelles y depósitos de La Plata, de 3.45 á 3.60; 85.000 pesos empréstito de 1891, de 83.70 á 83.60, y 20.000 de empréstito popular de 1898 á 84.20.

Para fin de Noviembre 10.000 pesos empréstito de 1891 á 84.30.

Para el 15 de Diciembre 30 acciones de la compañía Sansinena á 242.

Como los Bancos que hicieron negocios de cambio con el Gobierno, están cubriendo sus operaciones, hay alguna flojedad en los tipos.

Se giró á 43 9/16 Londres, 5.09 París, 5.10 Amberes, y 4.14 Hamburgo.

En Río cerró el cambio bancario á 11 15/16 sobre Londres. Los Bancos de la plaza giraron á 20:250 reis.

Para los descuentos de pagarés comerciales hay poca demanda. Se cobra 8 % al año por la moneda nacional, y 5 % por el oro. Se hacen excepciones.

Hay demanda activa para los bonos y cupones. Los negocios tienen importancia. El precio cerró á 12 %.

En la suspensión de pagos de la casa exportadora de cereales en el Rosario, T. S. Marston y Cª, con sucursal en esta plaza, hay acreedores por un total de £ 50.000. De esta suma corresponde á una casa de Liverpool £ 30.000, cuyo representante acaba de llegar á esta capital.

Una operación con garantía de maíz hecha con dos Bancos ingleses, dará lugar á un pleito ruidoso.

◆

# PRODUCTOS AGRO-PECUARIOS

## PRECIOS CORRIENTES

### EN EL EXTERIOR

### Lanas sucias y lavadas

AMBERES, Octubre 11—La lana peinada de Buenos Aires, *tipo B*, se cotizó hoy á 4.70 francos por kilogramo, y á 4.75 y 4.80 francos respectivamente, para Noviembre y Enero.

ROUBAIX, Octubre 11—La lana peinada, *tipo único*, se vendió hoy á 4.80 francos por kilogramo, y á 4.90 *francos* para Enero.

HAVRE, Octubre 11—La lana sucia, de Buenos Aires, se cotizó hoy á 1.40 francos por kilogramo, y á 1.45 francos para Enero.

### Cereales

AMBERES, Octubre 11—El trigo, tipo Rosario, se cotizó hoy á 15 7/8 francos los 100 kilogramos.

El maíz se vendió á 11.90 francos los 100 kilogramos.

La semilla de lino se cotizó á 30 5/8 francos los 100 kilogramos.

LONDRES, Octubre 11—El trigo se cotizó á libras 1.9 chelines 4 peniques las 480 libras (218 1/2 kilos).

La semilla de lino se vende á libras 2.9 chelines 6 peniques las 416 libras.

LIVERPOOL, Octubre 11—El lino se vendió hoy á libras 2.9 chelines 8 peniques las 416 libras.

El trigo se cotiza á libras 1.9 chelines y el maíz á 19 chelines 4 peniques las 480 libras (218 1/2 kilos).

NUEVA YORK, Octubre 11—El trigo disponible se vendió hoy á 75 5/8 centavos por *bushel* y á 76 3/8 centavos *á plazo*, contra 75 y 75 5/8 centavos, respectivamente, á que se vendió ayer.

El maíz disponible se cotizó á 60 centavos por *bushel* y á 63 1/4 centavos á plazo.

Ayer se cotizó á 66 y 67 1/4 centavos por *bushel*, respectivamente, el disponible y á plazo.

CHICAGO, Octubre 11—El maíz disponible se cotizó hoy á 57 centavos por *bushel* y á 47 3/4 centavos á plazo.

Ayer se cotizó á 57 y 55 1/2 centavos por *bushel*, respectivamente, el disponible y á plazo.

El trigo se vende á 68 5/8 centavos por *bushel* y á 70 3/8 centavos á plazo, contra 68 5/8 y 70 centavos, respectivamente, á que se cotizó ayer.

### Cueros lanares y vacunos

LONDRES, Octubre 11—Los cueros vacunos, secos, se cotizaron hoy á 8 peniques la libra, y los salados para saladero, á 7 1/4 peniques.

LIVERPOOL, Octubre 11—Las pieles lanares, merinas, para matadero, de 100 á 120 libras de peso en docena, se vendieron á 7 1/3 peniques la libra.

BREMEN, Octubre 11—Los cueros vacunos salados, verdes, para saladero, se vendieron á 83 francos los 50 kilogramos.

HAVRE, Octubre 11—Los cueros de bueyes, secos, de primera calidad, se cotizaron á 108 francos los 50 kilogramos, y á 80 francos los de clase inferior.

### Astas

HAVRE, Octubre 11—Las astas de bueyes, pesadas, de procedencias argentinas, se venden á 47 francos el ciento.

### Sebo de saladero

BREMEN, Octubre 11—El sebo de saladero, de procedencias argentinas, se cotizó hoy hoy á 60 francos los 100 kilogramos.

### Huesos y ceniza

LIVERPOOL, Octubre 11—Los huesos, de procedencias argentinas, por cargamento, se cotizaron á libras 4.9 chelines la tonelada.

La ceniza, de procedencias argentinas, entrega sobre 70 %, por cargamento, se vende á libras 2.0 chelines la tonelada.

### EN LA PLAZA

### Mercado Central de Frutos

Entraron ayer á este mercado 70 vagones, con los siguientes frutos:

12.634 kilos lana, 3.584 atados cueros lanares, 6.176 cueros vacunos, 1.828 id de potro, 18 atados cueros varios, 38 bultos de cerda, 7 cascos de grasa.

VENTAS DE AYER

LANAS—10.000 kilos cruza fina á $ 5.80, 20.000 id mediana á 5, 10.000 id nueva á 4.60.

Lanares—44.000 kilos consumo fino á $ 0.60, 0.65, 0.64, 0.62, 0.60, 0.58, 0.57, 0.56, 0.55, 0.54; 41.000 consumo cruza á 0.58, 0.55, 0.54, 0.52, 0.50, 0.48, 0.47, 0.46, 0.45, 0.44; 34.000 desecho fino á 0.46, 0.45, 0.44, 0.42, 0.40, 0.38, 0.37, 0.36, 0.35, 0.34; 30.000 desecho cruza á 0.36, 0.33, 0.31, 0.32, 0.30, 0.28, 0.27, 0.26, 0.25, 0.24; 900 docenas corderitos á 1.10, 1.05, 1.

Vacunos—4.600 cueros á 8.20, 8.10, 8, 7.90, 7.80, 7.70, 7.60; 340 cueros becerros á 6, 5.80, 5.70; 685 cueros potros á 4.30, 4.25, 4.20, 4.10, 4; 4.000 kilos cerda á 12, 11, 10.50, 10.80, 10, 9.80, 9.50, 9.

### Bolsa de cereales

Han entrado ayer á este mercado 308 vagones, con: 5.461 bolsas maíz, 6.804 id trigo, 383 id alpiste, 360 atados paja, 340 bolsas avena, 120 id alfalfa, 110 id harina, 118 id cebada y 2.000 fardos pasto.

VENTAS DE AYER

Trigo barletta—340 bolsas superior á $ 7.20, 16 á 7.10, 250 id bueno á 6.35, 360 id inferior á 5.40, 180 á 5.20, 7.000 id vendido anteayer á 6.70.

Trigo francés—120 bolsas bueno á $ 6.70.

Trigo barletta y saldome—16 bolsas superior á $ 7.10.

Trigo candeal—80 bolsas regular á $ 6.

Trigo húngaro—120 bolsas superior á $ 7.

Maíz morocho—120 bolsas para consumo á $ 4.15, 120 á 4.10.

Triguillo—650 bolsas á $ 4.40.

Maíz amarillo—83 bolsas para exportación á $ 4.50, 185 á 4.45, 113 id para consumo á 4.25, 100 á 4.15, 76 á 4.15, 200 á 4.10, 600 á 4.10, 250 á 4.10, 200 á 4.10, 120 á 4.10, 270 á 4.10, 210 á 4, 1.025 á 4, 3.300 id en el Riachuelo, á 4.60, 1.250 á 4.60, 500 á 4.60.

Avena—52 bolsas á $ 6.50.

Pasto—De $ 17 á 31.

### Mercado de haciendas de Liniers

Han entrado ayer á este mercado 2.037 animales vacunos, á la siguiente consignación:

Salaberry, Lalor y Bercetche, de Cañuelas 76, de Las Heras 80, de Navarro 40, de Luján 63, de Merlo 8, de G. Paz 12, de Matanza 49; L. Lynch y Ca., de T. Lauquen 40; J. B. Anasagasti, de Lobería 63, de id 12; Lennes, Lartigau y Ca., de Córdoba 48; Juan Curutchet, de Zárate 33, de Junín 35; G. Almanza, de Brandsen 120; E. Cárdenas, de Olavarría 24; Ojea, García y Ca., del Bragado 20, de Pehuajó 19; A. Ceballos y Ca., de San Pedro 45, de Chacabuco 47; S. Unzué é hijos, de Mercedes 100, Santamarina é hijos, de Chivilcoy 120; N. A. Calvo y Ca., de Cañuelas 50, de Córdoba 49, de La Plata 50, de Chascomús 54; Davison y Mata, de Suipacha 17; D. Balbiani y Ca., de 9 de Julio 30, de Córdoba 100; P. M. Cernadas, de Lincoln 31; S. C. Mansilla, de 9 de Julio 126; Alberto y Pedro Vela, de San Vicente 120; P. Funes, L. hnos., de Córdoba 18; Lourtet hnos., de Olavarría 33; J. R. Ramsay y Ca., de Brandsen 25; Chillado, Genta y Ca., de Chivilcoy 22; José M. Méndez y Ca., de Cañuelas 20; Fortunato B. Arzeno, de Olavarría 29; Juan Devoto (hijo), de 9 de Julio 38; A. Ceballos y Ca., de Pehuajó 120.—Total, 2.037.

VENTAS DE AYER

Novillos—23 especiales á $ 75, 8 mestizos gordos á 65, por P. M. Cernadas; 20 á 65, J. Curutchet; 40 á 65, D. Balbiani y Ca.; 26 á 64, 25 á 60, Salaberry, Lalor y Bercetche; 16 á 60, E. Cárdenas; 22 á 50, Chillado, Genta y Ca.; 30 á 58, D. Balbiani y Ca.; 26 á 57, N. A. Calvo y Ca.; 8 gordos á 55, Salaberry, Lalor y Bercetche; 3 á 55, E. Cárdenas; 30 á 55, D. Balbiani y Ca.; 20 á 54, Ojea, García y Ca.; 15 á 54, Lourtet hnos.; 47 á 53, José M. Méndez y Ca.; 10 á 52, Salaberry, Lalor y Bercetche; 3 á 52, J. Curutchet; 19 á 52, Ojea, García y Ca.; 26 id y carne gorda á 50, Davison y Mata; 86 á 50, D. Balbiani y Ca.; 2 á 50, José M. Méndez y Ca.; 30 á 50, 12 á 48, 30 á 48, Salaberry, Lalor y Bercetche; 22 á 50.50, N. A. Calvo y Ca.; 46 á 48, L. Lynch y Ca.; 7 carne gorda á 46, F. B. Arzeno; 49 á 45, 10 á 44, Salaberry, Lalor y Bercetche; 38 á 43, Juan Devoto (hijo); 12 á 43, O. y Giralt; 30 á 43, 30 á 42, 3 á 41, Llobet y Acosta; 23 buena carne á 38, 66 á 35, G. Almanza.

Novillos para frigorífico—60 especiales á $ 70, por J. B. Anasagasti.

Vacas—18 especiales á $ 50.50, 17 á 50, 15 á 47.50, por N. A. Calvo y Ca.; 11 mestizas gordas á 43, E. Cárdenas; 10 á 43, A. y P. Vela; 2 á 42, Lourtet hnos.; 3 á 41, José M. Méndez y Ca.; 18 mestizas especiales á 60, P. Funes, L. hnos.; 12 carne gorda á 36, 12 á 35.50, 12 á 35, 12 á 34, L. Lartigau y Ca.; 1 á 36, José M. Méndez y Ca.; 30 á 35, Llobet y Acosta; 40 á 33.50, Salaberry, Lalor y Bercetche; 20 á 34, F. B. Arzeno; 30 buena carne á 28, Llobet y Acosta; 29 flacas á 22, G. Almanza.

Terneros—16 mestizos especiales á $ 29, por Lourtet hnos.; 7 gordos á 21, José M. Méndez y Ca.; 12 buenos á 17, 40 á 15, Salaberry, Lalor y Bercetche; 25 á 16, J. R. Ramsay y Ca.; 125 regulares á 13, S. C. Mansilla; 50 á 11, N. A. Calvo y Ca.; 111 mamones á 6.50, A. y P. Vela; 53 á 8, N. A. Calvo y Ca.; 2 á 7, F. B. Arzeno; 120 gordos á 52, A. Ceballos y Ca.; 50 vacas carne gorda á 37, Alejandro Schnó.

Matanza—Novillos, vacas y terneros, 1.420; reses inutilizadas, 5.

### Mercado de Matanza (Estación Tablada)

Han entrado ayer á este mercado 140 vagones cargados con 13.337 animales lanares, á la siguiente consignación:

V. de B. Delfino, de Rojas 138; Pedro Córdoba, de Unzué 136, de Bolívar 85; Ojea, García y Ca., de Muñoz 160, de Pourtalé 300, de id 249, de id 100, de M. Fernández 200; P. Ham, del Pergamino 262, de Solís 151, de Cambaceres 130, de Navarro 200; Cucullo y Cavo, de Arrecifes 207; P. C. y Peró, de La Madrid 200, de Suipacha 100; L. Lourtet hnos., de Rocha 300; P. M. Cernadas, de Navarro 200, del Saladillo 100; M. Udaondo, de Villanueva 110; Salaberry, Lalor y Bercetche, de Hinojo 95, de id 147, de id 95, de Quequén 95, de id 95, de Isla 210, de Luján 250, de Zapiola 100; Santamarina é hijos, de Rocha 293; L. Lanusse y Ca., de Castelli 184, de G. Guido 100; S. y Pons, de Muñoz 135, de Madero 120; Q. y Jáuregui, de Cañuelas 285; Pedro Cavo, de Pourtalé 180; Parera Martí, de Martineta 90; Juan Bayona, de Olavarría 210, de Chascomús 120; P. y Arancet, de Quequén 90; J. B. Anasagasti, de Quequén 100; E. Gotuzzo, de Quequén 185; J. M. Méndez y Ca., de Guaminí 100, de El Moro 160; A. y Pedro Vela, de 25 de Mayo 205; F. B. Arzeno, de 25 de Mayo 531; B. y Ferrazini, de Vivoratá 213; O. y Giralt, de El Moro 160; B. y Casas, de El Moro 25; J. R. Ramsay y Ca., de Bosch 103, de Alegre 205, de Camet 180; A. y Baylac, de Balcarce 180, de Chas 103; J. M. Méndez y Ca., de Balcarce 98; N. A. Calvo y Ca., de La Nutria 460; A. Paz, de C. Vidal 285; D. Balbiani y Ca., de R. Otero 99, de C. Casares 130, de 9 de Julio 150; Viera hnos., de Mar del Plata 380; L. y Alonso, de Mar del Plata 90, de G. Guido 90; M. de Hoz é hijos, de Mar del Plata 240; S. Unzué é hijos, de Italo 438, de M. Fernández 50; J. Crotto é hijos, de Italo 300; Pedro Echart, de Castilla 160; J. Aphesa y Ca., de Chacabuco 110; Brié y Sansot, de Alberti 100; Blaquier y A., de Lincoln 320; G. Kelsey y Ca., de Pehuajó 120; P. Dellepiane y Ca., de Zapiola 138; Cucullo y Cavo, de Villanueva 95; L. Lynch y Ca., de Ferrari 120; A. Velaz y Ca., de Castilla 87; P. y A. Lanusse, de Muñoz 270, de La Madrid 80, de Martineta 95. Total: 13.337.

VENTAS DE AYER

Capones para frigorífico—20 animales á $ 6.50, por L. Lynch y Ca.; 354 á 6.50, L. Lartigau y Ca.; 76 á 8, S. y Pons; 120 á 8, G. Kelsey y Ca.; 330 á 7.50, Viera hnos.; 102 á 8, Brié y Sansot, 169 á 6.20, 63 á 7, Q. y Jáuregui; 95 á 6.80, B. y Casas, 181 á 7.20, Santamarina é hijos; 99 á 7.70, 90 á 6.70, Parera Martí; 342 á 7.30, 109 á 6.20, M. Iraizoz; 59 á 7.20, 94 á 7.20, 130 á 7.60, P. y A. Lanusse; 99 á 7.90, A. Baylac; 130 á 6.70, 21 á 6.50, 65 á 7, D. Balbiani y Ca.; 100 á 6.80, J. M. Méndez y Ca.; 42 á 6.70, J. B. Anasagasti; 34 á 7.20, 204 á 6, J. Bayona; 95 á 6.80, Cucullo y Cavo; 63 á 6.60, A. Velaz y Ca.; 109 á 7.50, 32 á 7, 268 á 6.30, 163 á 6.50, 176 á 6.30, Lourtet hnos.; 300 á 6.80, 160 á 6.60, B. y Delfino; 36 á 6.70, L. Lanusse y Ca.; 185 á 5, J. Crotto é hijos; 53 á 6.50, Pedro Cavo; 30 á 7, P. Dellepiane y Ca.; 70 á 6.50, L. y Alonso; 100 á 6, A. Pedro Vela; 111 á 6.70, A. Paz; 94 á 7.70, B. y Ferrazini; 29 á 6.50, Blaquier y A.; 39 á 7.20, 105 á 6, 112 á 6, S. Unzué é hijos; 150 á 6, Ojea, García y Ca.; 114 á 6.60, P. Echart; 66 á 6.50, 44 á 6.20, 105 á 6.50, 95 á 6.50, 60 á 6.50, 210 á 6.40, 214 á 6.60, Salaberry, Lalor y Bercetche; 95 á 6.20, 93 á 7, J. R. Ramsay y Ca.; 199 á 5.20, 151 á 5.30, P. Ham.

Ovejas—90 animales á $ 4.60, por L. Lynch y Ca.; 230 á 5.10, M. de Hoz é hijos; 54 á 5.30, S. y Pons; 64 á 4.60, E. Gotuzzo; 90 á 5.60, Santamarina é hijos; 74 á 5.60, Pedro Córdoba; 137 á 6.20, 20 á 5, P. y A. Lanusse; 34 á 5, D. Balbiani y Ca.; 465 á 5, N. A. Calvo y Ca.; 176 á 5.80, O. y Giralt; 207 á 4.70, Cucullo y Cavo; 70 á 5.70, 243 á 5, 113 á 5.20, Lourtet hnos.; 148 á 5, L. Lanusse y Ca.; 56 á 4.80, P. Cavo; 18 á 4.60, P. Dellepiane y Ca.; 18 á 6.20, 26 á 4, L. y Alonzo; 49 á 6.50, B. y Ferrazini; 77 á 4, Brié y Sansot; 151 á 5.30, Blaquier y A.; 60 á 6.50, 213 á 5.30, S. Unzué é hijos; 27 á 6.20, Ojea, García y Ca.; 87 á 5.50, 20 á 5.30, 90 á 6, 81 á 5.40, Salaberry, Lalor y Bercetche; 46 á 4.80, Pedro Echart; 131 á 4.80, 93 á 4.30, P. Ham.

Capones para invernar—110 animales á $ 5, por J. Aphesa y Ca.; 39 á 4.60, 146 á 3.60, Santamarina é hijos; 64 á 4, L. Lartigau y Ca.; 133 á 4.30, Pedro Córdoba; 33 á 4.20, 31 á 4.20, P. M. Cernadas; 43 á 4.30, J. B. Anasagasti; 135 á 3.50, J. Crotto é hijos; 63 á 4.50, L. y Alonzo; 94 á 4.60, A. Paz; 24 á 4.80, 85 á 5.00, Brié y Sansot; 54 á 5.30, 32 á 4.60, S. Unzué é hijos; 80 á 4.60, Salaberry, Lalor y Bercetche; 34 á 4.70, P. Ham; 76 pelados á 4.30, S. y Pons.

Capones pelados—41 animales á $ 5, por S. y Pons.

Capones y ovejas—30 animales á $ 3, por M. Udaondo.

Corderos—60 animales á $ 1.50, por L. Lynch y Ca.; 20 á 2.20, P. C. y Peró; 111 á 1.60, D. Balbiani y Ca.; 130 á 2, J. Bayona; 84 á 1.50, P. Dellepiane y Ca.; 120 á 1.40, Blaquier y A.; 100 á 2.50, Salaberry, Lalor y Bercetche; 100 á 1.50, J. R. Ramsay y Ca.

### Mercado de Barracas al Sur

Han entrado ayer á este mercado 8.470 animales lanares, á la siguiente consignación:

M. Iraizoz, del Quequén 310; S. Kenny, de Lincoln 200, de A. Brown 105; C. Sansinena, de Soriano 1.233, de Ranch 1.291, de Chascomús 130, de Matanza 5.164.—Total, 8.470.

VENTAS DE AYER

Frigorífico—190 capones á $ 7.80, 103 á 6.20, por S. Kenny.

### PLAZA DEL ROSARIO

Las mejores perspectivas de la cosecha venidera, después de la lluvia general de ayer, acentuaron la flojedad de los trigos y produjeron una baja sensible en los linos.

Los linos se cotizaron: trigo de 80 kilos, á 6.70; de 78 kilos, á 6.40; de [illegible] kilos, á 6.10.

La exportación, [illegible] respectivamente: 74 kilos, á 6.40; 72 kilos, 5.20; 70 [illegible] cerró el mercado con tendencia á bajar.

Lino disponible [illegible] %, de extraños á 10.80; nuevo, á entregar en Enero, 4.60 oro.

Maíz amarillo para la exportación, 4.60. Este renglón, bastante solicitado, cierra firme.

La pizarra anotó: 5.60, 10.80 y 4.87 1/2, respectivamente, para trigo, lino y maíz.

◆

# NOTICIAS MARITIMAS

VAPORES ESPERADOS—MES DE OCTUBRE

| NOMBRE | Bandera | Fecha | Procedencia |
|---|---|---|---|
| ✕ La Plata | francesa | 12 | Burdeos-Brasil |
| Langton Grange | inglesa | 12 | Newport |
| ✕ Italie | francesa | 12 | Marsella |
| ✕ La Plata | alemana | 12 | Génova |
| Isal Holme | inglesa | 12 | Capetown |
| Highland Mary | inglesa | 13 | Liverpool |
| ✕ Liguria | inglesa | 13 | Liverpool (M) |
| ✕ Santos | alemana | 13 | Hamburgo |
| Beacon Grange | inglesa | 13 | Newport |
| ✕ Com. Rivadavia | argentina | 13 | P. Arenas |
| Schonburg | alemana | 13 | Bremen |
| Sevilla | alemana | 15 | Hamburgo |
| ✕ Savoia | italiana | 15 | Génova |
| Bellonden | inglesa | 15 | Londres |
| Cordilleras | francesa | 16 | Dunkerque |
| Greta Holme | inglesa | 17 | Capetown |
| ✕ Iberia | inglesa | 17 | Valparaíso (M) |
| Hyanthes | inglesa | 18 | Algoa Bay |
| Baitalisa | inglesa | 19 | Liverpool |
| ✕ Magdalena | inglesa | 19 | Southampton |
| ✕ Corondu | inglesa | 19 | Nueva York |
| Amiral Courbet | francesa | 20 | Dunkerque |
| Burgundy | inglesa | 22 | Liverpool |
| ✕ Umbria | italiana | 22 | Génova |
| Highland Laird | inglesa | 23 | Liverpool |
| Prah | inglesa | 23 | Capetown |
| France | francesa | 23 | Marsella-Brasil |
| ✕ Belgian King | inglesa | 25 | Nueva York |
| ✕ P. de Satrústegui | española | 25 | Cádiz |
| Entre Ríos | alemana | 26 | Hamburgo |
| ✕ California | inglesa | 25 | Liverpool (M) |
| ✕ Chili | francesa | 26 | Burdeos-Brasil |
| ✕ Toscana | italiana | 26 | Génova |
| ✕ Cap Frío | alemana | 26 | Hamburgo |
| Helgoland | alemana | 26 | Bremen |
| Canadian | inglesa | 28 | Glasgow |
| ✕ Duch. di Génova | italiana | 29 | Génova |
| Rynland | holandesa | 29 | Amsterdam |
| Berenguer el Grande | española | 30 | Barcelona |
| Castillian Prince | inglesa | 30 | Londres |
| ✕ Corby Castle | inglesa | 30 | Nueva York |
| Marienburg | alemana | 30 | Bremen |
| Raphael | inglesa | 30 | Liverpool |
| ✕ Merchant Prince | inglesa | 30 | Nueva York |
| ✕ Panamá | inglesa | 31 | Valparaíso (M) |

VAPORES Á SALIR—MES DE OCTUBRE

| NOMBRE | Bandera | Fecha | Destino |
|---|---|---|---|
| Katanga | inglesa | 12 | Capetown |
| Royston Grange | inglesa | 13 | Liverpool |
| ✕ Liguria | inglesa | 13 | Valparaíso (M) |
| ✕ Orione | italiana | 14 | Brasil y Génova |
| ✕ Porto Alegre | brasileña | 14 | R. Janeiro escalas |
| Highland Lassie | inglesa | 15 | Capetown |
| ✕ La Plata | alemana | 16 | Brasil y Génova |
| ✕ La Plata | francesa | 17 | B'sil y Burdeos |
| Raeburn | inglesa | 17 | Liverpool |
| Castilda | inglesa | 17 | Nueva York |
| ✕ Italie | francesa | 18 | Marsella |
| ✕ Iberia | inglesa | 18 | Liverpool (M) |
| Britanny | inglesa | 19 | Liverpool |
| Cauldo | inglesa | 20 | Nueva York |
| ✕ Savoia | italiana | 21 | Brasil-Génova |
| Miguel Gallart | española | 21 | Génova |
| ✕ Schleswig | alemana | 22 | Bremen |
| Regina Elena | italiana | 22 | Génova |
| ✕ Magdalena | inglesa | 24 | B'sil-Southampton |
| Highland Prince | inglesa | 25 | San Vicente |
| ✕ California | inglesa | 25 | Valparaíso (M) |
| Highland Mary | inglesa | 25 | Liverpool |
| ✕ Santos | alemana | 25 | Hamburgo |
| Cordilleras | francesa | 28 | Dunk. y Ham |
| ✕ Umbria | italiana | 28 | Génova |
| Amiral Courbet | francesa | 30 | Dunk. y Ham |
| France | francesa | 30 | B'sil y Marsella |
| ✕ C. Rivadavia | argentina | 30 | P. Arenas esc. |
| ✕ Panamá | inglesa | 31 | Liverpool (M) |
| ✕ P. de Satrústegui | española | 31 | Cádiz |
| ✕ Chili | francesa | 31 | Brasil-Burdeos |

✕ Indica los vapores correos.

**Altura de la marea**—A las 6 p. m., 19.4 pies; á las 7, 19.8; á las 8, 19.8; á las 9, 20.8; á las 10, 21.4; á las 11, 21.8; á las 12 m., 22; á la 1 p. m., 22.9; á las 2, 22.6; á las 3, 22.8; á las 4, 22.6; y á las 5, 21. Viento S. S. E. hasta las 7, S. á las 8, S. S. O. desde las 8 hasta las 12 y S. S. E. por la tarde.

**Llegada á la rada**—Vapor inglés «Zylpha», de Durban, en lastre.

**Movimiento del puerto**—ENTRADAS—Vapor inglés «Tartary», de la rada, en el dique 2, á descargar; id argentino «Quebracho Argentino», de Paraguá, con carga, en la Boca; id noruego «Thyra», de Cardiff, con carbón, en el Riachuelo; id brasilero «Porto Alegre», de Río de Janeiro y escalas, con pasajeros y carga general, en el dique 1; id italiano «Regina Elena», de Génova, con 10 pasajeros y carga general, en el dique 2; id inglés «Sailor Prince», de Nueva York, con carga general, en la Boca; id alemán «Schleswig», de Bremen, con 590 pasajeros y carga general, en el dique 3; id español «Urano Nº 1», de Villa Constitución, en el dique 3, á completar su carga; trasporte «Ushuaia» y corbeta «Piedrabuena», de los puertos del Sur, en el dique 4.

SALIDAS. Vapor alemán «Cap Roca», del dique 1, para Hamburgo y escalas, con pasajeros y carga; id inglés «Barbary», del dique 4, para Lisboa y Liverpool, con ganado y frutos; id id «Royals», del dique 3, para Liverpool, con frutos; id id «Yorkmoor», del dique 3, para Bremen, con frutos; id español «Kolda», del dique 3, para Hamburgo, con frutos; id inglés «Teviota», del dique 2, para Belfast, con frutos.

**Vapores esperados**—Hoy: francés «La Plata», de Burdeos y el Brasil, con 63 pasajeros de cámara, 235 de proa y carga general (entrará en el puerto de La Plata, saliendo el tren especial á las 11.25 a. m. de Constitución); id «Italie», de Marsella, con 24 pasajeros de 1ª, 15 de 2ª, 304 de 3ª y carga general; alemán «La Plata», de Génova, con 269 pasajeros y carga general; inglés «Isal Holme», de Capetown, en lastre; id «Itas Isas», de Beira, en lastre; id «Langton Grange», de Newport, con carbón (entrará en La Plata); id «Easingwold», del Rosario, á completar su carga.

Mañana inglés «Whitehall», de Río de Janeiro, en lastre; alemán «Schonburg», de Bremen, con carga general; inglés «Highland Mary», de Liverpool, con carga general; id Highland Lassie, de Zárate, á completar su carga; argentino «Comodoro Rivadavia», de Punta Arenas y escalas, con pasajeros y carga.

**Vapores á salir**—Hoy «Katanga» para Capetown, con ganado y frutos; id «Waldensian» para Glasgow y escalas, con frutos.

Mañana inglés «Lakmoor» para Amberes, con frutos; id «Royston Grange» para Liverpool, con pasajeros y carga; id «Kelvingrove» para East London, con ganado y frutos.

**Vapores en viaje**—«Clivia», de La Plata para Southampton, salió ayer de San Vicente.

«Santos», alemán, de Hamburgo, llegará hoy á Montevideo.

«Orellana», de Valparaíso para Liverpool, salió ayer de Pernambuco.

«Chili», de Burdeos para La Plata, pasó ayer por Dakar.

«Liguria», de Liverpool para Valparaíso, llegará mañana á Montevideo. Los pasajeros y correspondencia saldrán hoy por el vapor de la carrera.

«Cordillère», procedente de La Plata, llegó ayer á Burdeos.

«Magdalena», de Southampton para La Plata, salió ayer de Bahía.

«Beacon Grange», procedente de Newport, es esperado mañana en Montevideo.

«Aquitaine», de este puerto para Marsella, salió ayer de Río de Janeiro.

«Provence», salió el 10 de Marsella para este puerto, con 525 pasajeros y carga general.

«Chubut», de este para Punta Arenas, salió ayer de San Blas.

«Cap Frío», de Hamburgo para este puerto, salió ayer de Tenerife.

«Entre Ríos», de Hamburgo para este puerto, salió el 10 de Leixoes.

«Highland Corrie», salió ayer de Liverpool con destino á este puerto.

«Horatius», salió el 10 de Capetown, en lastre, para este puerto.

**Vapores de los ríos**—Se esperan hoy: «Paris», de Montevideo y «Asunción R.», de la Asunción y escalas.

Salen hoy: «Paraguay» y «Olimpo» para la Asunción y escalas, «Luna» para el Carmelo, «Paris» para el Salto y escalas y «Rivadavia» para Montevideo.

Mañana llegará de la Asunción y escalas el «Saturno».

**Fletes**—Vapor «Hillerag», 4.800 toneladas, Octubre-Noviembre, de Buenos Aires, para un puerto entre Capetown y Port Natal, ganado, £ 4.500; si deja carga en dos puertos, £ 4.700.

Velero «Iurlis», 1.000 toneladas, Febrero-Marzo, Colastiné, para canal, órdenes, quebracho, á 22/.

**Creciente**—El río experimentó ayer por la tarde un buen repunte, lo que facilitó la salida de los numerosos vapores de ultramar que estaban detenidos por la bajante, lo mismo que la entrada de los buques que se hallaban en la rada.

El paquete alemán «Schleswig», llegado de Bremen, en 23.9 pies de calado, pudo aprovechar esa creciente y entró sin novedad en el dique 3.

**Diques de carena**—Ayer entró á dique para reponer tres palas de la hélice el vapor «Casilda».

**Pasajeros**—Del vapor inglés «Liguria», á mañana de Montevideo para Valparaíso:

Geo Olson, L. J. Gonzatti, L. A. Bodwell, L. B. ges y señora, S. Poggi y familia, J. Fabregat, Bengtrodt, A. Quaranta, M. Possel, K. Newe familia, J. Hurz, J. Hamilton, Rev. Milne y 11 de clase.

**Puerto de La Plata**—SALIDA: Vapor «Nilo» para el Brasil y Southampton, con pasajeros y carga.

**Puerto de Bahía Blanca**—Entró el vapor cional «Toro», procedente de Buenos Aires, con mercaderías generales.

**Puerto de Montevideo**—Llegaron ayer vapores: inglés «Highland Mary», de Liverpool; alemán «Schonburg», de Bremen; id «Abydos», de Valparaíso, é inglés «Langton Grange», de Newport, y los veleros «Schiller», de Newport y «Strathdon», de Cardiff.

Aguas muy crecidas. Fuerte marejada.

◆

# REGISTRO CIVI

*Locales*—Oficina principal: Municipalidad, Avenida de Mayo y Bolívar.—Sección 1ª: Parroquias Catedral al Norte, id al Sur y Monserrat, Chacabuco 862—Sección 2: San Nicolás, San Miguel y Socorro, Libertad 701—Sección 3: Pi Larrea 1318—Sección 4: Piedad, Córdoba —Sección 5: Balvanera, Moreno 2853—Sección 6: San Cristóbal, Sarandí 1440—Sección 7: Concepción, Santiago del Estero 941 (altos)—Sección 8: San Telmo, Cochabamba 43—Sección 9: Santa Lucía, General Iriarte 5—Sección 10: San Juan Evangelista, Almirante Brown 1347—Sección 11: (Flores), Fray Cayetano 63—Sucursal Vélez Sarsfield, Mercedes 477—Sección 12: Belgrano, Juramento y Cuba (Villa talinas)—Sucursal: calle 7 núm. 176 entre 2—Sección 13: San Bernardo, Gurruchaga 40—Sección 14: San Carlos, Artes y Oficios—Sección 15: San Cristóbal, Montenegro

### MATRIMONIOS

Sección 1a.—José Francisco Alfonsín, español, empleado, con Elena López, española; María Miguens, argentino, hacendado, con lina Solvarra, argentina; Felipe Sassa ga, estibador, con Berta Daniel, suiza.

Sección 2a.—Rómulo Suárez, argentino, empleado, con Segundina Barrón, argentina; Calixto García, español, comercio, con Miguel, española; Francisco P. Cullisio, argentino, hacendado, con Laura G. Pichietto, argentina; Antonio Mich, italiano, tipógrafo, con na Vitelli, argentina; José Caruano, quiliador, con Francisca Iglesias, Enrique Ferrari, italiano, albañil, con Saldaña, argentina; Gregorio Manso, comerciante, con María del C. Soto,

Sección 3a.—Francisco Rosalindo, carnicero, con Anunciación Valcarce, Juan Antonio Marchesano, argentino, con Carolina Dellas, argentina; italiano, comercio, con Juana Duca, Miguel Brunenga, italiano, agricultor, ba Cartenagna, italiana.

Sección 4a.—Ventura Mujica, español, con Fermina Aranda, española; Pedro italiano, zapatero, con Herminia Lo Hana.

Sección 7a.—Pascual Borrelli, italiano, sastre, con Rosa Arguri, italiana; Andrés Méndez, español, empleado, con Consuelo Mallo, española; Manuel Freyre, español, zapatero, con Serafina Monteagudo, española; Desiderio S. Medina, oriental, ebanista, con María Saffrey, francesa; Antonio Prosetti, italiano, marinero, con Luisa Vincenzi, italiana; Luis Borsoni, italiano, empleado, con María T. Sainato, italiana.

Sección 8a.—José González, argentino, agente de policía, con Ciriaca Romero, argentina; Pastor Miguel Gatti, argentino, comerciante, con Lucía Saint Gully, argentina; David Ravasenghi, argentino, empleado, con Dolores García, española.

Sección 9a.—Antonio Musante, italiano, comerciante, con María Magioncalda, italiana.

Sección 10a.—Basso Ragni, italiano, marinero, con Teresa Marchegiano, italiana; Carlos Bazzaro, argentino, modelista, con María Mantero, argentina; Eduardo Rodríguez, español, jornalero, con Etelvina Torres, oriental; Natalio Otranto, italiano, jornalero, con Catalina Frotta, italiana; Ferruccio Paolini, argentino, carpintero, con Ana Donato, argentina; José Abbatangelo, italiano, marino, con María Gambino, argentina.

Sección 11a.—Federico Mennet, francés, herrador, con Dionisia Sales, francesa.

Sección 12a.—Julián E. López, argentino, pintor, con Dominga Di Martino, italiana.

Sección 12a.—Luis Gerbasi, italiano, peluquero, con Ana Democreo, italiana; Eduardo Zoná, italiano, albañil, con Amerita Barbomeglio, italiana.

Sección 13a.—Jorge Cánova, suizo, albañil, con Amalia Saragó, oriental; Honorato Mendoza, argentino, jornalero, con María López, argentina; Salvador Dimartino, italiano, curtidor, con Carmen Palmieri, italiana; Luis G. Batista, argentino, jornalero, con María Basso, argentina; Juan Mezzanoglio, italiano, fidero, con Josefa Ortolino, argentina; Héctor Pepe, italiano, pintor, con María A. Perillo, italiana.

Sección 14a.—Bernardo Etchechoun, oriental, comerciante, con María Luisa Garat, argentina; Nicolás Gazzanegro, italiano, comerciante, con Catalina Cosentino, argentina; Joaquín Sobrino, español, empleado, con Dolores Coira, española.

DEFUNCIONES

Sección 1a.—Sixto Gómez, 1 mes, argentino, Moreno 1479.

Sección 2a.—Catalina Wilson de Rivera, 72 años, irlandesa, Lavalle 905.

Sección 5a.—Francisco Tua, 42 años, italiano, Venezuela 2350; Carlos Spinelli, 58 años, italiano, Ecuador 819; Manuel González, 40 años, español, Hospital San Roque; Andrés J. Boffito, 2 meses, argentino, B. Mitre 2007.

Sección 6a.—Natalio J. Solé, 9 meses, argentino, Barcala 75; Teresa R. de Malosetti, 50 años, italiana, Europa 2007.

Sección 9a.—Teresa Catalini, 4 meses 13 días, argentina, Casa de Expósitos; Josefa A. de Fermote, 33 años, argentina, Hospicio Nacional de Alienadas; N. Castena, Herrera 1285; Josefa A. Grassi, 8 meses, argentina, Australia 1774.

Sección 10a.—Carmen Zapata, 1 año, argentina, Magallanes 423; Pedro López, 40 años, argentino, Brown 985; Vicente P. Romano, 2 días, Alvar Nuñez 43d.

Sección 11a.—Teresa Fava, 73 años, italiana, Hospital Teodoro Alvarez.

Sección 13a.—Bonifacio Ferreira, 4 meses, argentino, Guardia Vieja 750; N. N., Jufré 356; Antonio Armello, 59 años, italiano, Hospital Italiano; María G. Guzmán, 2 años, argentina, Bompland 2028; Josefina Canavesi, 7 años, argentina, C. Machado 215; Rafael Saracini, 44 años, italiano, Hospital Italiano.

Sección 14a.—N. Parodi, Rivadavia 4112; N. Tad'min, Querandíes 50; Angel D'Angelo, 35 años, Muñiz 945.

Sección 15a.—Mercedes P. de Otero, 72 años, argentina, Inclan 737; José María Ortiz, 35 años, argentino, Inclan 1210; Pedro Contreras, años, argentino, Inclan 1219; Pedro Contreras, fin Mercado, 25 años argentino, Casa de Aislamiento; Edelmiro E. Páez, 2 años, argentino, Pichincha 1743; María Estela, 3 meses, argentina, Pichincha 1743.

## SECCION SOLICITADAS

**El único verdadero**

remedio gastro intestinal completo es el legítimo Digestivo **Mojarrieta**. Universalmente confirmado superior á los otros, para curar las enfermedades del estómago. Y que además tiene completa eficacia para sanear los alimentos y las aguas corrientes. Depósito Florida 344.

**Virilidad y fuerzas perdidas**

Se obtienen con el solo uso del «Elixir del Dr. Uschers, de Berlin. Leer los folletos que entregan ó remiten gratis sus únicos introductores, Bernet y Falcu, Corrientes 716.

**No hay borracho que no se cure**

empleando un solo frasco de «Licor del Dr. Finks, de Londres. Folletos gratis, solicitarlos á Bernet y Falcu, Corrientes 716, Bs. Aires.

**Influenza, toses, resfríos y catarros**

Curación cierta, rápida y racional, con las famosas pastillas del Dr. Puy, de París.

**Jarabe Seneguina**

Cura tos, resfríos, etc.

**Las píldoras de Carlsbad**

depurativas, curan el estreñimiento, jaqueca, hemorroides.

**Contra la Tos convulsa**

receté el JARABE NEGRI con resultados muy satisfactorios. Dr. J. Mangiante, Médico del Hospital Italiano Garibaldi del Rosario.

## AVISOS FUNEBRES

LUIS MAUCCI—q. e. p. d.—*Falleció el 11 de Octubre de 1902*—Luisa Gheldi de Maucci, esposa (ausente); sus hijos Adolfo, Bentivoglio, Benvenuto y Cecira (ausentes) y Adelaida M. de Maucci; sus padres Santiago Maucci y María G. de Maucci; sus hijos políticos Carlos Maucci, Andrés Bardotti (ausente), hermanos Bautista, Santiago y Carlos Maucci, nietos y demás deudos, ruegan á sus relaciones quieran acompañar sus restos al cementerio del Norte, hoy domingo 12 á las 4 p. m. El duelo se despedirá por tarjeta. Casa mortuoria, Corrientes 1211. NOTA—En la empresa Mirás habrá carruajes hasta las 3.30 p. m.

PASTOR MENDEZ—q. e. p. d.—*Falleció el 11 de Octubre de 1902*—Las familias de Méndez y Texo, invitan á las personas de su relación á acompañar sus restos mortales al cementerio del Norte, hoy domingo 12 á las 3 p. m. Unica invitación. El duelo se despedirá por tarjeta. Casa mortuoria, Talcahuano 353. NOTA—En la empresa Mirás habrá carruajes hasta las 2.40 p. m.

JOSÉ MARÍA DE ORTIZ, q. e. p. d.—*Falleció el 10 de Octubre de 1902*—Su esposa Mercedes Denis de Ortiz, sus hermanos Miguel, María y Sara, sus hermanos políticos Manuel Denis, Rodolfo Martín y Célia Denis y demás deudos invitan á las personas de sus relaciones quieran acompañarles á conducir los restos del extinto al cementerio del Oeste, hoy Domingo 12 á las 10 a. m. Favor que agradecerán eternamente. El duelo se despedirá por tarjeta. Casa mortuoria Inclan 1219.—NOTA. Para carruajes en la cochería de Alfonso González, Independencia 2264.

MARÍA O'FARRELL DE GIGY—q. e. p. d.—*Falleció el 25 de Setiembre de 1902*—Las familias de Gigy y O'Farrel, invitan á sus relaciones á las misas que en sufragio de su alma se dirán en el templo de la Merced, el lunes 13 del corriente de 7 á 10 a. m. La familia asistirá á la misa de 10. Favor que agradecerán. El duelo se despedirá por tarjeta. v13

ANA GONZALEZ DE CABRERA — q. e. p. d.—*Falleció el 13 de Octubre de 1900.*—La familia invita á sus relaciones á las misas de cabo de año, que en sufragio del alma de dicha finada se celebrarán en la iglesia del Pilar (Recoleta), el Miércoles 15 del corriente de 7 á 9 y 30 de la mañana. Favor que agradecerán. La familia asistirá á la misa de 9 y 30. Unica invitación. v15

PEDRO ETCHEGOIMBERRY—q. e. p. d.—*Falleció el 10 de Octubre de 1902*—Su esposa María H. de Etchegoimberry, sus hijos María, Juana, Isabel, Emilia y Bautista y demás deudos, invitan á sus relaciones á acompañar los restos de dicho finado al cementerio de Almirante Brown, el día 12 del corriente á las 8 30 a. m. En la iglesia del mismo pueblo se dirá una misa de cuerpo presente á las 11. Unica invitación. El duelo se despide por tarjeta. v12

ABRAHAM STUART—q. e. p. d.—*Falleció en La Plata el 15 de Octubre de 1901*—Su esposa María H. de Stuart y demás familia, invitan á sus relaciones á las misas que en sufragio de su alma se dirán en el templo de San Miguel, el miércoles 15 del corriente á las 10.30 a. m. Favor que agradecerán. El duelo se despide por tarjeta. v15

GRACIANA DAGUERRE DE GONZALEZ—q. e. p. d.—*Falleció el 12 de Octubre de 1900*—La familia invita á sus relaciones á asistir á las misas que en sufragio de su alma se celebrarán en la iglesia de Nuestra Señora de Balvanera, el lunes 13 del corriente de 9 á 10 a. m. La familia asistirá á la misa de 10. v13

## SECCION NOTABLES

ACABA DE SALIR
y se remite gratis en toda la República
CATÁLOGO GENERAL DE VERANO
GRAN TIENDA
EL PROGRESO
CASA ENTERAMENTE DE CONFIANZA
LA QUE HOY DÍA ES LA CAPITAL
VENDE LO MAS BARATO

Estanislao S. Zeballos
Y MÁXIMO CASTRO
[illegible] VICTORIA [illegible]

Dr. Angel J. Villa
[illegible]

11501

Con $ 150 000 y 20.000 es el número vendido ayer en la agencia mas afortunada de la República, la de **Rogelio di Paola**, FLORIDA 811, que debemos agregar á los siguientes grandes *premios* vendidos en el curso del año:

Febrero 13—Nº 16297 con el 2º premio.
Marzo 14—Nº 16296 con $ 80.000 y 20.000.
Marzo 21—Nº 12888 con 2º premio $ 10.000.
Mayo 17—Nº 16298 con $ 80.000 y 20.000.
Junio 30—Nº 9055 con $ 80.000 y 20.000.
Julio 25—Nº 16303 2º premio $ 10.000.
Agosto 23—Nº 5017 con 100.000 y 25.000.
Setiembre 6—Nº 4741 con 40.000 (comprado á comisión á otro agente).

Está en circulación la lotería de $ 250.000 que se sorteará el 8 de Noviembre próximo. El billete entero vale $ 50 y el quinto $ 10. Los pedidos á esta casa, que los remite á vuelta de correo á cualquier punto del interior y del extranjero.

Siendo esta la única agencia que ha alcanzado á vender **nuevo grandes premios** el presente año, conviene darle la preferencia para la compra de billetes de la **Gran Lotería de Navidad** cuyo premio mayor es de:

UN MILLON DE PESOS

**El billete entero vale $ 150 y el décimo $ 15. Pídanse prospectos á**

*ROGELIO di PAOLA*
811-Florida-811 Buenos Aires

DINERO

en hipoteca, en condiciones ventajosas, coloco cualquier cantidad. Informes San Martín 142.

**Rodolfo Collet.**

Dr. Samuel de Madrid
PROFESOR DE LA FACULTAD DE CIENCIAS MÉDICAS

Enfermedades constitucionales y de la sangre. Sífilis, tuberculosis, reumatismo, diabetes, anémia, raquitismo, dispepsias, asma, tumores malignos, etc. Laboratorio químico y bacteriológico anexo. Doctores Federico Sivori y José Barone. Consultas: de 1 á 3 y de 8 á 10 p. m., Maipú 301.

*«Le Courrier de la Presse»*
OFICINA DE CORTES DE DIARIOS
*BOULEVARD MONTMARTRE, 21, PARIS*
FUNDADO EN 1880
DIRECTOR: A. GALLOIS

Teléfono Nº 101.50 — Proporciona cortes de diarios y de revistas sobre todos los asuntos y personalidades — Dirección Telegráfica Coupures Paris

**El «Correo de la Prensa» lee 8.000 diarios por día. TARIFA: 30 céntimos de franco por corte.**

Tarifa reducida, pago adelantado, sin período de tiempo limitado:

| | | | |
|---|---|---|---|
| Por | 100 cortes | 25 | francos |
| » | 250 | 55 | » |
| » | 500 | 105 | » |
| » | 1000 | 200 | » |

Todas las órdenes son valederas hasta orden en contrario.

Catálogo de diarios y revistas del «Correo de la Prensa», un volúmen en 8º de 400 páginas, encuadernado, lomo de tela—13 000 diarios.

**En venta en las oficinas del «Correo de la Prensa»—Precio: En la oficina, 3 francos—París á domicilio, 3.25 francos—Departamentos y extrangero, 3.50 francos. Contra giro de correo.**

**Dr. Castaño** Enfermedades secretas y médico del servicio de esta clase de afecciones en el Hospital San Roque, ha trasladado su estudio TUCUMAN 830. Consultas todos los días de 1 á 4; martes y viernes de 9 á 11 y de 1 á 4.

CARLOS AGOTE
**Ingeniero de la Escuela Central de París**

Oficina técnica: calle **Florida 183**. Ingeniería y arquitectura (Planos, presupuestos y construcciones) instalaciones especiales: calefacción, electricidad, maquinarias, etc., etc.)

Cigarrillos
BOHEMIOS
á 20 centavos

E. Lobos y Cárlos M. Mayer ABOGADOS ESTUDIO 25 de Mayo 175

**TUBERCULOSIS** Curamos por medio de la sueroterapia y antisepsia pulmonar, doctor Saubidet, Cangallo 741, de 3 á 5 p. m. Los pobres gratis.

**ASMA** Curación completa por un nuevo tratamiento de Londres, resultados sorprendentes; dirijirse á la clínica atendida por el Dr. Mackey, calle Esmeralda 61, de 11 á 12 y de 3 á 5 p. m.



SEÑORAS!
*Dr. V. P. Pedret*
ARTES 614

diagnostica todas las enfermedades internas, **sin hacer visitas locales, observando únicamente los ojos** (Iris) de los enfermos por medio de un aparato de luz de nueva invención. Cura toda clase de enfermedades por un procedimiento moderno **sin operaciones**. Consultas: De 10 á 11 y de 2 á 5. Domingo: De 9 á 11 a. m. **Consultas gratis:** De 8 á 9 y de 4 á 5, para pobres.

DR. PICCININI ENFERMEDADES SECRETAS **Estómago y piel, Artes 210, de 9 á 11 y de 2 á 5**

VINO POPULAR MITRE
EL DE MÁS ACEPTACIÓN

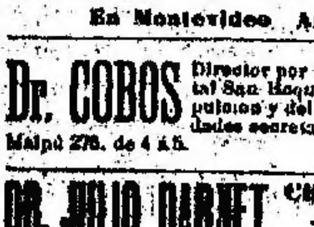
La Cefalina cura el dolor de cabeza [illegible] Corrientes [illegible]

ENFERMEDADES **SECRETAS y de la PIEL, aplicaciones eléctricas, doctor WILSONS C., Rivadavia 1168. Consultas, de 1 á 4 p. m.**

VACUNA **Carbunclosa Argentina (Hendez). Curativa y preventiva con una sola aplicación. Laboratorio, calle Córdoba 1155.**

DOCTOR ANDRÉS F. LLOBET
**1042-Avenida de Mayo-1042**

Consultas: Lunes, miércoles y viernes de 2 á 4. Se dedica á enfermedades de señoras, génito urinarias del hombre y operaciones en general. Tiene su casa de Sanidad, con pensión de 3 á 15 $ para hombres, señoras y niños, en la calle **Belgrano 3141**. A los pobres se les opera gratis. perm.



Dientes Casullo

Drs. Cassullo Hnos.

Cirujanos-dentistas americanos, especialistas. Inventores con privilegio de la insuperable Máquina Anestésica Local, con la que extraen: dientes, muelas y raíces sin dolor

**Nótese bien: que este anestésico es el único hasta hoy que pueda aplicarse sin peligro alguno, aún en las personas de salud más delicada.**

**Avenida de Mayo 1111 Buenos Aires**
**En Montevideo Andes 206**

Dr. COBOS Director por concurso del hospital San Roque. Enfermedades del pulmón y del estómago, enfermedades secretas, asma, reumatismo. Maipú 276, de 4 á 5. perm

DR. JULIO DARNET CHACABUCO 638 De 10 á 1

Dr. Jorge Argerich

Ha trasladado su estudio á la calle Suipacha [illegible]. La atiende personalmente, de 12 á 5 p. m.

Dr. TEXO Profesor Titular de Urología (Enfermedades del Riñon, etc.) de la Facultad de Ciencias Médicas; Cangallo 1180. Consultas todos los días, excepto los jueves, de 2 á 4. En [illegible], los jueves, de 4.30 á 5.30.

¡Niños! Pedid á vuestra mamá

que os purguen con el Polvo Rogé pues es el más **agradable** y seguro purgante que pueden procuraros, ya que tan refractarios sois á tomar medicinas. El uso del Polvo Rogé hace desaparecer, en efecto, el estreñimiento y su sabor agradabilísimo le hace el más á propósito para las mujeres y para los niños. De aquí el que la Academia de Medicina de París no haya vacilado en aprobar este medicamento (honor que rara vez acuerda), á fin de que sirva de garantía á los enfermos. Viértase el contenido del frasco en media botella de agua. Para los niños, mitad del frasco, el Polvo se disuelve por sí mismo á la media hora; después no hay sino beber el líquido resultante. Si os ofreciesen tal ó cual limonada purgante en lugar de Polvo Rogé, **desconfiad del consejo; es interesado.** En cambio, exigid sobre la envoltura encarnada del producto las señas del Laboratorio: Casa L. Frère, 19, rue Jacob, París. De venta en todas las buenas farmacias.

MATA-YUYOS
de HAYWARD
AMIGO DEL JARDINERO
INFALIBLE
PARA MATAR CARDO CASTILLA
y otros yuyos
ÚNICOS INTRODUCTORES
BAILEY WALKER & Cía
326-BALCARCE-326

"The Standard"
Compañía Inglesa de Seguros sobre la VIDA

ESTABLECIDA EN 1825 — FONDOS $ 52.000.000 ORO

La única Compañía en la República Argentina que emite pólizas en todos los planes

SIN EXAMEN MÉDICO

Condiciones liberales; primas módicas; seguridad absoluta.

Pidan datos á MOORE & TUDOR 148-Maipú-148
REPRESENTANTES GENERALES

**TUBERCULOSIS, BRONQUITIS, ASMA** *y todas las enfermedades del aparato respiratorio, se curan con los tratamientos especiales del*

*Instituto Médico Internacional*

*Director: Doctor R. MARIN, diplomado en España, Argentina y México. Miembro de la Sociedad francesa de Higiene de París, etc.*

**Hipodermoterapia Brownsequardiana**, con líquidos orgánicos.
**Seroterapia.** Aplicaciones de sueros de Roux, Bering, hemáticos, tuberculina de Rock, etc.
**Consultas por escrito.** Se remiten tratamientos fuera de la Capital.
**Consulta general:** De 9 á 12 m. y de 2 á 5 p. m. Domingos: de 9 á 12 m.
**Consultas especiales** para empleados y dependientes de comercio: De 7 á 8.30 de la tarde.

*Bartolomé Mitre 1045* *Un. Telef. 980, Libertad*

ELIXIR ANTIRFUMÁTICO



DEL
*Dr. CHEVALIER*

*Tiene Vd. dolores en el cuerpo? Está Vd. agobiado por el Reumatismo?*
*Tome el gran remedio, el enemigo más poderoso del ácido úrico,*

EL
ELIXIR ANTIREUMÁTICO
*del Dr. CHEVALIER*

**Único depositario en la América del Sud**
E. CAVALLERI
VICTORIA 1588 BUENOS AIRES
Se vende en las farmacias y en Avenida de Mayo 725. á $ 5 el frasco.

Hágase un hombre!



¿DE QUÉ MODO?

*Yo le diré: Llene el siguiente cupón y á vuelta de correo le enviaré mis folletos*

*«VIGOR»*
Y
*«SALUD»*

*Están llenos de informaciones para los hombres.*

*Nombre*____________
*Dirección*____________

*Dr. A. T. SANDEN*
105-ARTES-105 BUENOS AIRES

*El LUNES 13 de Octubre*
PRINCIPIARÁ LA EXPOSICIÓN GENERAL
DE LAS NOVEDADES DE VERANO
Avenida de Mayo Calle Perú Calle Victoria
"A LA CIUDAD DE LONDRES"

En repartición el Catálogo de Verano. Se remite gratis á todas las personas que lo deseen en la Capital y á todas las ciudades y pueblos de las Provincias.

POLVOS DE TOCADOR
DE MENNEN



Alivio positivo para los
SARPULLIDOS, DESOLLADURAS, QUEMADURAS DE SOL, y todas las afecciones de la piel.
Hace desaparecer el olor del sudor.
ES UNA DELICIA DESPUES DEL BAÑO.
ES UN LUJO DESPUES DE AFEITARSE.
[illegible]
GERHARD MENNEN COMPANY. - Newark, N. J., E. U.

HAY UNA HUMANA
dolencia que es generalmente producto de la incuria
"LA CONSUNCIÓN"

Las personas convalecientes que no se fortifican y no tratan por consiguiente de recuperar á tiempo las fuerzas perdidas, hállanse por de contado expuestas á adquirir en primera oportunidad un mal incurable, debido al desarrollo de gérmenes nocivos dejados por la anterior enfermedad. Los organismos débiles son campo sin cerco donde penetran las enfermedades sin ningún obstáculo. Todo convaleciente tiene debilitado su organismo y debe en consecuencia tratar de fortificarlo.

Y ¿qué mejor manera de conseguirlo que emplear para ello el célebre

Extracto de Malta de Pabst

que reune á las cualidades curativas y tónicas el único y característico timbre, de no ser una droga nociva que arruine el estómago sino una sustancia alimenticia de excepcionales condiciones?

Familias que tenéis enfermos, procurad robustecerlas en su convalecencia, con el **Extracto de Malta de Pabst!**

**Exijid la marca PABST y no aceptéis otra en cambio**

EN VENTA EN FARMACIAS Y ALMACENES
ÚNICOS INTRODUCTORES
ESCALADA & Cía.
1170-BARTOLOMÉ MITRE-1174

JOSÉ FIDEL LAGOS
REMATES Y COMISIONES
25 de Mayo Nº 49
OFRECE EN VENTA
Propiedades de 10.000 hasta 30.000 pesos

—Propiedad antigua en terreno de 15 por 60 metros, sobre calle pavimentada de madera y próxima al Parque Lezama.......... **Precio $ 45.000**

—Soberbia propiedad de renta, muy central **Precio $ 200.000**

—Buen campo de 7.400 hectáreas con buenos alambrados en el Departamento Río IV en Córdoba. **Precio $ 95.000**

**NOTA—Con facilidades de pago.**

**COMPRA:**
1 á 3 leguas de buen campo en la Provincia de Buenos Aires .................. hasta **300.000 $**
— Propiedades al Sud ó al Norte, de $ 10.000 hasta $ 20.000.

**EN HIPOTECA:**
Oro y papel sobre propiedades en la Capital y campos en la Provincia de Buenos Aires. a30 perm

*El Dr. Francisco Bianchi* especialista del Hospital Italiano. Enfermedades del oído, nariz y garganta, de vuelta de su viaje á Europa reabrió su consultorio. Suipacha 547, de 1 á 4 p. m. v1n

DR. E. SECO Enfermos del corazón y pulmones, Consultorio Esmeralda 288. Especial para las enfermedades del pecho. Se cura la tisis. v250

ENFERMEDADES SECRETAS

de ambos sexos y de la piel. Curación rápida, segura y radical por un sistema especial. Aplicaciones eléctricas. Consultorio del **Dr. RUIZ GUTIERREZ**, Cangallo 1678, de 8 á 11 y de 2 á 7 p. m. s17v160

Cigarrillos
LA POPULAR Nº I
á 10 centavos

CASA INTRODUCTORA
FUNDADA en 1857



LA CASA MAS ANTÍGUA Y QUE VENDE MAS BARATO
TODOS LOS ARTÍCULOS SON GARANTIDOS
PRECIOS SIN COMPETENCIA

| | |
|---|---|
| Escopeta fuego central, 2 tiros, calibre 16.. | $ 30.00 |
| *Escopeta fuego central*, 2 tiros, calibre 16, llave entre gatillos, caños de alambre.... | » 36.00 |
| Carabina Winchester, 12 tiros, calibre 44.. | » 50.00 |
| Pistola de bolsillo, 7 tiros, repetición automática.... | » 40.00 |
| Pistola Mauser de 10 tiros precisión, hasta 1.000 metros.... | » 66.00 |
| Carabina Montecristo «Francotte», calibre 9 m/m, caño largo, especial para cazar.... | » 14.00 |
| Revolver Smith Wesson, calibre 32.... | » 42.00 |
| Revolver Federal Suizo, de ordenanza.... | » 46.00 |
| Revolver Webley, calibre 38.... | » 57.00 |
| Revolver americano, Johnson, calibre 32.. | » 16.00 |
| Balas revolver Smith Wesson, calibre 38, marca U. M. C., la caja de 50.... | » 1.70 |
| Cápsulas Montecristo á bala 9 m/m, marca G, la caja de 100.... | » 1.80 |
| Cápsulas Montecristo á munición 9 m/m, marca G, la caja.... | » 1.20 |
| Pincel para la barba.... | » 0.30 |
| Navaja para afeitar, Solingen.... | » 2.00 |
| Navaja para afeitar, acero extra.... | » 1.20 |
| Cortaplumas dos hojas acero Sheffield.... | » 1.00 |
| Cortacallos acero especial.... | » 1.50 |
| Jabonera y pincel para barba.... | » 0.55 |
| Asentador de pita, para afilar.... | » 0.30 |
| Pulverizador de metal fino.... | » 2.80 |
| Maquinita para afeitarse, Sin Rival.... | » 2.30 |

Por correo remitimos precios. La casa atiende pedidos de cualquier punto de la República.

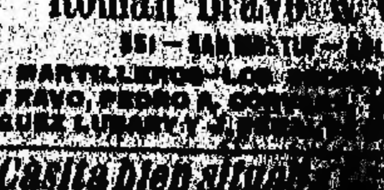
Cárlos Rasetti & Cía.
526-RIVADAVIA-526
Esquina Plaza de Mayo

Dr. BEGUERESTAIN

del Hospital Rawson. Enfermedades del estómago, intestinos, hígado y de señoras. Rivadavia 1031. De 1 á 4 p. m. s19v31 Dbre.

GALLETITAS ESPECIALES
"FAMILIA"
ELABORA ÚNICAMENTE
«LA UNIÓN»
MOSOTEGUY y Cía.
CUYO 2235 Buenos Aires

El renombrado Vino Cordero
Pídase por su nombre:
UN CORDERO
v13oct.



SOMBREROS
BUENOS y BARATOS
Av. de Mayo 811

Dr. W. TELLO Profesor suplente de enfermedades de la garganta, nariz y oídos en la Facultad de Medicina. Consultas de 10 á 11 de 1 á 4 p. m. ARTES 114. [illegible]

## SECCION REMATES

Roman Bravo & Cía.
361—SAN MARTÍN—361
MARTILLEROS: [illegible] ROMAN BRAVO, PEDRO A. [illegible] GUEZ LUBARY Y [illegible]

*Casita bien situada* [illegible]

*«Los [illegible]»* [illegible]

*Arenales y Laprida* En tres lotes de dimensiones incomparables de 200 y 250 varas cuadradas, respectivamente. Con muros exteriores, veredas y adornados. En el barrio son los mejores terrenos. Sin base, por lo que den.

EL DOMINGO 12 de Octubre á las 4 p. m. La esquina tiene 13 por 16 varas. Hay un lote de 12 varas por 16 con frente á Laprida y otro de 10 por 25 varas sobre Arenales. Se darán amojonados. Títulos perfectos, todo listo. Condiciones San Martín 361.—ROMAN BRAVO y Cía. o5

*Belgrano 1692 á 1696.* JUDICIAL. Propiedad de construcción sólida y moderna, constituida por una espaciosa y cómoda casa habitación en los altos y un amplio almacén con sótano y habitaciones interiores en el piso bajo. Mandato del Sr. Juez Dr. Quesada (Secretario J. A. Calmo). Testamentaria de Don Martín Colcian. Base $ 30.000. Ad-corpus.

EL DOMINGO 12 de Octubre á las 2 p. m. Terreno: 8 por 60 varas, con un martillo en el lado del Oeste. Distribución: Casa de familia—Entrada con escalera de mármol, grandes zócalos también de mármol y decoraciones al óleo, vestíbulo y patio cubiertos de cristales, sala, ante-sala, comedor con chimenea, 5 dormitorios principales, baño, con revestimiento y w. c., despensa, cocina, w. c. y patio. En segundo piso tiene una habitación y baño de servicio, con pileta, cuarto de lavar y pileta y la gran azotea rodeada de barandas. Los detalles son superiores: cielo rasos de yeso, carpintería de cedro, celosías, pisos de mosaico y pino de tea, cancelas, etc.

Casa de negocio—Gran salon, con mostradores, armazones, instalación de luz eléctrica, sótano con ascensor y 5 habitaciones, cocina, w. c. y patios. Hay obras de salubridad y aguas corrientes. Desocupada. Se visita de 12 á 4. Seña 8 %. Comisión 2 %. Informes, San Martín 361.—ROMAN BRAVO y Cía. o1

*Muebles* de estilo inglés. En la casa habitación del Sr. Juan P. Kavanagh. Calle Uriarte 2445. A cuadra y media del tramway eléctrico de Santa Fé.

EL DOMINGO 12 de Octubre, á la 1. Muebles de sala, cortinados, piano perpendicular Kraus Stuttgart, flamante, alfombrado. Escritorio de roble, sillones, juego de vestíbulo, comedor, gran araña de bronce dorado, 3 dormitorios, con camas de bronce. Enseres y útiles de cocina, despensa, etc. La casa estará abierta el día del remate desde las 8. NOTA La casa se alquila. Informes, San Martín 361.—ROMAN BRAVO y Cª. o6

*Los campos de Santa-Fé.* 10.272 hectáreas. Un importante establecimiento. A 12 leguas de Santa Fé. Departamento Garay. Distrito Santa Rosa. A 8 leguas de San José del Rincón y del Ferro-Carril, entre valiosas estancias. Con alambrados, poblaciones, galpones, corrales, montes y excelentes aguadas. Especiales para engordes, como para agricultura, reunen condiciones sobresalientes en uno y otro caso. Base $ 5.50 hectárea. Tercera parte al contado. El resto á 1 y 2 años. Interés 6 % anual.

EL MIERCOLES 22 de Octubre á las 2. En nuestra casa, 361—San Martín—361. Planos é informes, San Martín 361.—ROMAN BRAVO y Cía. a23

*Entre Avenidas* Una linda casa á media cuadra de la iglesia Santa Lucía, Diamante 968. A una cuadra de la Avenida Montes de Oca y Martín García, y á 3 del boulevard Patricios. Base 8.500 $.

EL DOMINGO 12 de Octubre á las 4 p. m. Tiene 10 por 37 varas. Sala, 3 dormitorios y comedor, piezas todas amplias y cómodas, hechas en cal, con cielo rasos de yeso, etc. Además: cuarto de baño, cocina, 2 patios, parrales y frutales, gas, aljibe, aguas corrientes y cloacas; zaguán pintado al óleo y pisos mosaicos. Hay tramways en todas las Avenidas que la rodean. Se visita en cualquier momento. Título perfecto. Informes San Martín 361.—ROMAN BRAVO y Cía. o8

*Casa-quinta en Barracas.* JUDICIAL. La notable finca calle Brandsen 1873, sobre la vía del F. C. del Sud. Edificio de altos, amplísimo, con gran terreno y plantaciones de mérito. Orden del Sr. Juez Dr. Quesada (Secretario Valenzuela). Juicio seguido por Da. María Luisa Palacios de Cáceres con D. Eugenio L. Lecompte. Base 20 000 pesos.

EL DOMINGO 19 de Octubre á las 2 p. m. Terreno: 48 metros (53v11) de frente á Brandsen, 49m80 (57v50) al S.O., sobre el F. C., 51 metros (58v60) al N.E. y 42 metros (48v50) al N.O. Edificio: 1er. piso, entrada, hall, con mosaicos y vitraux, salon, comedor, terrazas, 7 habitaciones, baño, y w. c., cocina, ante-cocina, patios. Piso alto: 5 piezas, baño, pieza de servicio, pasage, mirador, subsuelo, 9 piezas. Los detalles son superiores, como solidez y pueden apreciarse visitando la propiedad. Seña 8 %. Comisión 2 %. Informes San Martín 361.—ROMAN BRAVO y Cía. o2

*Preciosa casa-quinta.* EN BELGRANO. A 4 cuadras al S.O. de la Estación del F. C. Buenos Aires y Rosario. Pampa 3600. Edificio nuevo, elegantísimo, estilo Renacimiento Italiano, de construcción esmerada, con los detalles de confort mas ultimados. Base $ 20 000 1/2 al contado, 1/2 á 2 años, con garantía hipotecaria. Interés 7 % anual.

EL DOMINGO 12 de Octubre á las 4. Mide 18 por 75 varas. Edificada en el interior, con verja de material y hierro al frente, tiene dos terrazas, con escalinatas de mármol sobre los jardines. Se distribuye así: entrada, sala, escritorio, comedor, terraza cubierta de cristales, tres dormitorios principales, patio interior, 2 piezas en altos, baño y w. c., cocina, despensa, bodega, pieza de lavar, baño y w. c. de servicio y dependencias. Se puede visitar en todo momento. Título perfecto. Informes, San Martín 361.—ROMAN BRAVO y Cía. o2

*En un lindo barrio* Casa para habitar ó para renta. Calle Larrea 932 entre Charcas y Paraguay. A una cuadra y media de Santa Fé. Sitio preferido y especial para familia. Está rodeada de tramways, adoquinados y edificios modernos. Base $ 9000. Ad-corpus.

EL DOMINGO 12 de Octubre á las 2 p. m. Mide 10 varas por 40. Solidamente edificada, tiene techos de azotea y madera dura y consta de 9 habitaciones, baño, cocina y w. c., cielo rasos de yeso, pisos de pino tea, mosaico y baldosa, 2 patios, gas, cloacas y aguas corrientes. Título perfecto. Informes San Martín 361.—ROMAN BRAVO y Cía. o5

*Los campos centrales* En el Saladillo. 3117 hectáreas. Conocido por «San Juan». á 6 leguas al S. E. de las estaciones Casco, Del Carril y Roque Perez y 7 al N. O. de Las Flores. Con alambrados, potreros, poblaciones, montes y aguadas. De ricos y variados pastos. Es superior para ganadería. Base $ 30 hectárea.

EL JUEVES 30 de Octubre, á las 3 p. m., en nuestra casa, San Martín 361. Pídanse informes y planos.—ROMAN BRAVO y Cía. o12

*Los mejores terrenos* En Floresta. En situación excepcional. Lotes de todas dimensiones. Con frente á la Avenida Rivadavia y calles Concordia, Oran y Yerbal, 2 cuadras antes de llegar á la Estación Velez Sarsfield, 8 cuadras al O. de la Plaza de Flores con tramway de ida y vuelta al frente. Sin base. Al contado.

EL DOMINGO 19 de Octubre, á las 3 p. m. Hay 3 lotes sobre Rivadavia, 3 sobre Oran, 6 sobre Concordia y 4 sobre Yerbal, frente á la vía férrea. Todo edificado alrededor. Dadas las ventajas de su situación especial se prestan para cualquier edificación, así como para especular. Títulos perfectos. Escrituras matrices gratis por ante la oficina del Sr. Dámaso Salvatierra. Seña 8 % Comisión 2 %. Informes, San Martín 361.—ROMAN BRAVO y Cía. o12

*Terrenos en Flores* Venta por mensualidades. A 5 años de plazo. 30 lotes de todas dimensiones. A 10 cuadras al N. de la estación Flores, á la entrada de Villa Santa Rita. Calles Terrada, Condarco, Monte Dinero y Monte Egmont. Liquidación, sin base. El pago se efectuará en 20 trimestres; en esta forma: 4 trimestres al contado (1ª entrega como seña) y los 16 trimestres restantes á sus vencimientos, contándose el 1º desde la fecha de la escrituración. Título definitivo en 15 días. Escrituras matrices gratis por ante la oficina del escribano Sr. Nicolás A. Rodríguez.

EL DOMINGO 19 de Octubre, á las 4 p. m. Los lotes miden 10 vs. de frente por 38 á 70 de fondo y entran 3 esquinas de 12v07 á 13 1/2 por 40 á 43 vs. de fondo. Se darán amojonados dentro de líneas municipales. Todo con orden y lista para entregarse enseguida.—Títulos perfectos.—Informes y planos, San Martín 361.—ROMAN BRAVO y Cª. o12

*Linda casa al Norte* A un paso de la plaza Vicente López. Talcahuano 1657 á 1659. Edificio de altos, muy sólido, distribuido en 2 casas de familia que son confortables como habitación y de buena renta segura. Base $ 24.000. Ad-corpus.

EL DOMINGO 19 de Octubre á las 4 p. m. Terreno 8.75 por 70 varas, con un martillo á favor. Distribución:—Bajos: Vestíbulo, sala, comedor, 5 dormitorios, 2 piezas de baño, 1 de servicio, galerías cubiertas, sótano, despensa, cocina, 3 grandes patios, fondo con árboles frutales.—Altos: 5 habitaciones, baño, cocina, pieza de vestíbulo y escalera de mármol. Los detalles son superiores: buenas mezclas, azotea en lo principal, tirantes de hierro, cielos rasos de yeso, carpintería de cedro, celosías, pisos pino de tea y mosaico etc. Hay cloacas, aguas corrientes, piletas, gas, y todas las comodidades exijibles. Título perfecto. Informes, San Martín 361.—ROMAN BRAVO y Cía. o12

*Casa-quinta en Merlo* El buen retiro, á 20 cuadras al S. E. de la estación, inmediata á las quintas de Sallar, Ferrari, Llanos y otros. Lindo sitio, muy alto y pintoresco. Base 6.000 $.

EL DOMINGO 19 de Octubre, á las 3, en la misma propiedad. La quinta ocupa una manzana de 10.000 varas, cercada de tejido, con casa de 4 habitaciones principales y terraza, 4 habitaciones independientes, 2 piezas de madera, gran cochera, caballeriza con altillo, cocina, palomar gallinero, 2 pozos, pileta, etc. Se comprende además una fracción de 50.000 vs. bajo cerco de alambre de púas y 2 fracciones mas de 7061, 2009 y 7063 vs. respectivamente. El total de terrenos es de 72,000 v/cs. Títulos perfectos y entrega bajo mensura. Informes San Martín 361.—ROMAN BRAVO y Cía. o12

*Negocio excepcional.* BOLIVAR Y MEJICO. Una notable buena casa habitación y de renta. Con 50.000 cédulas Nacionales serie H. Única base. 10v05 á Bolívar Nº 590 á 600 por 25v60 á Méjico Nº 483 á 489, con un martillo á favor de 4v15 por 8v07. Ad-corpus. Edificio de altos, de azotea y sólida construcción con todos los detalles de las modernas. La gran casa habitación ocupa el piso alto y la planta baja tiene 3 almacenes. El comprador tomará las cédulas á estilo de plaza.

EL MIERCOLES 22 de Octubre á las 4 p. m.

DETALLES.

CASA HABITACION.—Gran escalera de mármol, [illegible] hall, [illegible]

PLANTA BAJA.—[illegible]

[illegible]

*En Belgrano* [illegible]

V. S. Lobato & Cía.

*Judicial con retasa* Campo en Santa-Fé, distrito de Santo Tomé. Departamento «La Capital», conocido por el Monte de los Padres, la tercera parte indivisa, de 2000 hectáreas, situado á 3 leguas de Santa Fé y á 30 cuadras del Pueblo Santo Tomé, que posean en condominio la señora Fortunata Aldao de Cabal con sus hermanos la señorita Micaela y el Sr. José Aldao (hijo). Base $ 15 000.

EL LUNES 13 de Octubre á las 3 p. m., venderemos en nuestra casa, San Martín 50 (Capital Federal); por orden del señor juez de 1ª instancia Dr. Felipe Arana, secretaría Dr. Carlos M. Fragueiro, en la ejecución seguida por Don Luis Piaggio contra el Dr. Agustín Cabal (hijo) y su esposa la señora Fortunata Aldao. Por orden del señor juez el comprador entregará el 8 % de seña y el 2 % de nuestra comisión que es á su cargo. Otros informes, pídanse en nuestra casa, San Martín 50 (Capital Federal).—V. S. LOBATO y Cía. o12

*Judicial* 16.000 varas cuadradas de terreno en 27 lotes, á 16 cuadras de la Plaza de Mayo y á 1 del Parque Lezama, la quinta del Almirante Brown, lo mejor de su gran barrio central, con frente á las calles Ruiz Díaz (Bolívar), Martín García y Azara; en el radio de las obras de salubridad, con todas sus calles adoquinadas y rodeadas de tramways. En uno de los lotes entra el gran edificio al que puede dársele mil destinos. Tal cual está responde ampliamente á la renta del capital que representa. Diez lotes tienen base de 4 $ los 75 decímetros cuadrados (vara cuadrada). A 9 les corresponde 5 $. A 8 lotes 7.50 $, á la esquina Martín García y Azara 9 $ y al lote del edificio con 2805 varas cuadradas y un frente de 28.66 metros le corresponde 9.45 $ vara cuadrada. Como puede verse, no puede pretenderse mas barato en tan importante situación. Títulos perfectos. Adoquinados pagos y veredas de piedra en sus tres frentes. Las escrituras matrices serán otorgadas gratis por la oficina del escribano Sr. Alfredo C. Ponce. Los títulos pueden ser revisados antes ó despues del remate.

EL DOMINGO 19 de Octubre á las 4 p. m. Orden del Sr. Juez Dr. G. Williams, secretario Dr. Alberto M. Rodríguez, como perteneciente á la sucesión de D. Juana White de Nowell. Los lotes miden de 10 á 12 de frente por 25 á 57 de fondo. Seña 8 %. Comisión 2 % á cargo del comprador. Otros informes y planos, San Martín 50. o7

*Casa de poco precio,* con mucho fondo. Al Sur, á 20 vs. del tranvía eléctrico á la plaza de Mayo, calle Treinta y Tres 935, entre Europa y San Juan, estas dos adoquinadas. Base 1.700 $. Título perfecto.

EL DOMINGO 12 de Octubre, á las 4. Mide 10 vs. por 60, 2 piezas y w. c., pisos de tabla, patios de ladrillos, paredes medianeras, pozo y árboles frutales. Seña 8 %. Comisión 2 %. Informes, San Martín 50—V. S. LOBATO y Cª. o5

*Casita al Norte* A plazos, nueva, bien situada, á 2 cuadras del tranvía eléctrico y á 80 metros del boulevar Canning, Malabia entre Loyola y Castillo. Base $ 1.700 al contado y el resto á 2 años de plazo con el 8 % de interés, título perfecto.

EL DOMINGO 12 de Octubre á las 5. Mide 10 vs. por 30 3 piezas y w. c., pisos de tabla, frente jardín, patios de baldosas, paredes propias, pozo etc. Seña 8 %. Comisión 2 %. Informes San Martín 50.—V. S. LOBATO y Cía. o5

*Propiedad esquina al Sur,* á un paso del boulevard Garay y con tranvía eléctrico al frente, calle 24 de Noviembre 1648 esquina á Pasaje Italia, haciendo cruz con la Capilla San Miguel. Base $ 3.000. A plazos. Título perfecto.

EL DOMINGO 12 de Octubre á las 3 1/2. Mide 10 vs. por 17. Edificio: gran salon para negocio con trastienda y sótano depósito, 2 piezas para familia, cocina y w. c., pisos de tabla, puertas de cedro, patios de mosaico, etc. Llaves en frente. Seña 8 %. Comisión, 2 %. Informes, San Martín 50.—V. S. LOBATO y Cía. o5

*Casa para renta* Central; situada en un precioso barrio de familias, á una cuadra de los bulevares Entre Ríos é Independencia. Calle Chile 1007, lindando con la esquina Pozos. Base $ 7.000. Renta $ 100. Título perfecto.

EL DOMINGO 12 de Octubre, las 2 1/2. Mide 9 vs. por 40. Edificio: 5 piezas principales, 2 piezas de madera, techos de azotea, cielo rasos, pisos de tabla, zaguán y patios de baldosa, cloacas, gas, etc. Seña 8 %. Comisión 2 %. Informes, San Martín 50.—V. S. LOBATO y Cía. o5

*10 lotes al Sur* El mejor terreno del barrio, parte de la quinta de Roca, sobre las calles Provincias Unidas, Formosa, Guayaquil y Pasage Yolanda, á media cuadra al Oeste de la calle Pichincha, lindando con la que fué quinta de Portela, en la que se han edificado cien casas. Dos cuadras hácia el centro de la calle Centenera y del mercado y plaza del Caballito. Inmediatos á los tranvías eléctricos de las calles Rio IV y Rivadavia. Tierra de gran porvenir por su hermosa ubicación y altura. Orden terminante de vender al contado, con la ínfima base de 1 $ v. c. Título perfecto. Escrituras matrices gratis por ante el escribano Sr. Pedro P. Lalanne. Líneas municipales. Lotes amojonados.

EL DOMINGO 19 de Octubre, á las 5. Los lotes de centro de cuadra miden 10 á 11 varas de frente por 23 á 52 de fondo y las esquinas de 300 á 500 vs. cds. Pidan planos en nuestra casa, San Martín 50. Seña 8 o/o, comisión 2 o/o á cargo del comprador.—V. S. LOBATO y Cía. o12

*133 lotes en el Condado* A plazos largos. Los terrenos de Paul. Roncoroni, frente al Parque Rancagua, sobre las calles Corrientes, Chacarita, Colegiales, Forest y otras, entran en la venta 7 lotes de la Mza 3 con frente á Corrientes y el saldo de las manzanas 1, 6, 7, 9 y 10. El tranvía eléctrico de la calle Córdoba, está colocando ya sus vías para continuar por la calle Chacarita hasta el potrero, é inaugurará esta sección el 1º de Noviembre próximo, de manera que los terrenos estarán rodeados de tranvías eléctricos y á sangre. La avenida Corrientes adoquinada: tiene 100 metros de ancho frente á los terrenos, y la calle Colegiales también está adoquinada. Los terrenos son muy altos, desde allí se domina gran parte de la ciudad. Venderemos sin base y daremos opción.

EL DOMINGO 26 de Octubre á las 3. Condiciones de pago: 20 % al contado y el resto en 8 trimestres de 10 % sin interés. Descuento 8 % anual sobre las cantidades del plazo á los que paguen al contado ó anticipen pagos. Títulos perfectos, lotes amojonados dentro de líneas municipales, escrituras matrices gratis por ante el escribano Natalio A. Marchese. Seña 8 % comisión 2 % á cargo del comprador. Pídanse planos en Corrientes y Chacarita ó en nuestra casa, San Martín 50—V. S. LOBATO y Cía. o12

*Corralon* bien situado y barato, al Oeste, á 2 cuadras del boulevar Rivadavia, y á 50 varas del adoquinado. Rosario 64 entre La Plata y Cortina. Base $ 1600. Título perfecto.

EL DOMINGO 19 de Octubre á las 4 1/2. Mide 10 vs. por 51. Una gran pieza de material, un galpón de madera, pozo, w. c., gran portón con entrada para carros empedrada, árboles frutales y la pared del costado Oeste propia. Seña 8 %. Comisión 2 %. Informes San Martín 50.—V. S. LOBATO y Cía. o12

*Propiedad esquina* bien situada, rodeada por los bulevares Belgrano, Boedo y Castro Barros; con comodidad para 2 negocios y familia. Calle Venezuela 3744 y 3750, esquina á Perez. Base $ 3.000. Título perfecto. Desocupada.

EL DOMINGO 19 de Octubre, á las 4. Mide 14 vs. por 13. Edificio: 2 salones para negocio, sótano, 3 piezas para familia, cocina y w. c.; pisos de tabla, patios de baldosas, etc. Seña 8 %. Comisión 2 %. Informes, San Martín 50. Llaves Perez 512.—V. S. LOBATO y Cía. o12

*Casita bien situada,* con gran renta, al Sur. Bulevar Boedo, nº 1432 y 1435, entre Pavon y [illegible]. Base $ 2.500. Renta $ 66. Título perfecto.

EL DOMINGO 19 de Octubre, á las 3 1/2. Mide 7.63 vs. por 20.—Edificio, un gran salon, 2 piezas, un gran vestíbulo y un saloncito para negocio, cielo rasos de yeso, pisos de tablas, puertas de cedro, gran jardín y patios de mosaicos.—Seña 8 %. Informes San Martín 50.—V. S. LOBATO y Cª. o12

*Belgrano 2710,* entre Saavedra y Jujuy, es lo mejor de esta importante avenida. Espléndido terreno con mucho edificio, cloacas, etc. Dimensiones especiales para casa de familia. Base, $ 8.000. Título perfecto.

EL DOMINGO 19 de Octubre á las 3. Mide 10.79 vs. de frente por 41 de fondo y 9.21 vs. en el contrafrente. Edificio: 2 piezas, cocina y w. c.; cloacas, vereda de piedra y adoquinado pago. La pared del costado Este es medianera paga. Seña 8 %. Comisión 2 %. Informes, San Martín 50.—V. S. LOBATO y Cía. o12

*Precioso lotecito* con mucho frente y poco fondo, bien situado á 20 varas de Entre-Ríos, á una cuadra del boulevard Caseros y á 50 varas del gran edificio del Hospital Militar, Rondeau entre Entre Ríos y Pasco, con adoquinado pago. Base $ 5 v. c. Título perfecto.

EL DOMINGO 19 de Octubre á las 3. Mide [illegible] vs. de frente por 21.29 de fondo y 14.42 en el contrafrente. Superficie 279 v. c. Seña 8 % Comisión 2 %. Informes, San Martín 50.—V. S. LOBATO y Cía. o12

Leoni y Cía.

*Casa esquina* en Palermo, en el barrio mas progresista del norte. Calle Nicaragua 800 esquina Thames, próxima al boulevard Santa Fé, con el eléctrico, á la estación Palermo y Exposición Rural, el edificio se compone de un gran salon para negocio de material [illegible] piezas de madera, pozo y todo cercado, mide [illegible] varas de frente por 22 varas de fondo. Sin base.

EL DOMINGO 12 de Octubre á las 5 p. m. Seña 8 %. o12

Suspendido

*En Belgrano* Casa de 3 cuerpos, para negocio é renta, se compone su edificio de una casa para renta de [illegible] habitaciones, otra casa esquina de salon para negocio y 4 piezas y una casa contigua de 4 piezas, todas con cocina, w. c. y de material. Mide [illegible] frente á la calle Olazabal 2802 y 2810, por [illegible] de frente á la calle Estomba [illegible], á pocas cuadras de la estación Belgrano del F. C. [illegible]

EL DOMINGO 12 de Octubre [illegible] comisión 2 o/o. Informes San Martín [illegible] Cía.

Suspendido

*Magnifica esquina* [illegible]

*2 lotes chicos* [illegible]

*Corrientes* [illegible]

# Risso-Patron & Cia.

**Piedras esquina Venezuela** 4 propiedades en un grupo con afirmados de madera y asfalto trinidad. No hay nada mejor ubicado. Renta $ 715 mensuales en total, con alquileres rebajados. Mide 23,50 vs. por 30. Venta ad-corpus. Base $ 63.000. Distribucion:

Venezuela 793—Casa baja, 6 piezas incluso una de altos, cuarto de baño, cocina, etc. Renta $ 115.

Venezuela 785—De altos, 5 habitaciones con una de alto, vestíbulo y demás comodidades de la anterior, alquiler 120 pesos.

Venezuela 799, esquina Piedras—Gran salon, una pieza, 2 patios, cocina, etc. Produce 100 $, con contrato que vence en Octubre de 1903.

Piedras 490—De altos, esquina amplia y ventilada, de 10 piezas, una de madera, vestíbulo y demás comodidades. Da 170 $.

Piedras 482 y 88—Dos negocios al frente con sus vidrieras, 4 piezas, 2 patios, siendo el primero techado de vidrios, etc., alquiler 150 $. Buen edificio sólido, en perfecto estado con sus cielos rasos de yeso, buenos pisos de tabla, empapelados, mármoles, mosaicos, obras de salubridad y demás detalles. Llamamos la atencion sobre esta venta, por division de un condominio urgente. Capitalistas jamás se les proporciona mejor colocacion, hoy que los Bancos no pagan interés á los depósitos. Visítenlas. Otros datos, B. Mitre 463.

EL MIERCOLES 15 de Octubre, á las 4. o5

**Libertad** entre Juncal y Avenida Alvear. Bajo los Nos 1370 al 78. 2 valiosos terrenos. Posicion preciosa, en el centro de los suntuosos palacios del Norte. Sobre las 5 esquinas, con pavimentacion de asfalto Trinidad. No hay nada mas notable y mejor ubicado. Especiales para construcciones de estilo moderno. Miden 10 y 10.57 vs. de frente por 19. 23. 28 y 38 varas de fondo. Superficies 200, 269, 365 y 506 vs. cs. Base $ 22 v. c. con orden expresa de liquidar. Su mejor recomendacion es visitarlos. No entran en la venta las construcciones de material y madera, que en oportunidad serán demolidas. Escrituras matrices gratis, con títulos perfectos. Seña 8 %. Comision 2%. Pidan planos y otros datos, B. Mitre 463.

EL DOMINGO 19 de Octubre a las 3. o9

**En 50 mensualidades** 28 terrenos en el Centro de Flores, con frente á las Avenidas San Pedrito y Directorio, y Calles Quirnos, Municipio y Silveira sobre el tranvía eléctrico de la capital, á 2 cuadras de Rivadavia y á un paso de la Plaza, Iglesia y Estacion del F. C. Espléndida ubicacion. Entran varias esquinas y lotes de todas dimensiones, al alcance de todo el mundo. Base 4, 6 y 7 pesos mensuales por lote. En 50 mensualidades con orden expresa de vender por un centavo mas, con escrituras matrices gratis definitivas en seguida. Descuento de 15 % al que pague al contado. Seña 2 mensualidades con mas el 2 % de nuestra comision. Pidan planos á nuestro escritorio B. Mitre 463 ó San Pedrito y Directorio (almacen).

EL DOMINGO 12 de Octubre a las 4 p. m. o5

**A plazos** En el Caballito. ACOYTE 60 y 65. Magnífica mansion á 50 mts. al Norte de la Avenida Rivadavia con el tramway eléctrico en funcionando, jardin al frente y el edificio principal comprende gran sala y ante-sala y gran comedor, 4 habitaciones y vestíbulo cerrado, perfectamente empapelado y decorado y otro departamento, tiene 4 piezas bien empapeladas y 3 piezas altas, cuarto de baño, cocina, 2 w. c. con servicio de agua, además gran despensa, cochera, caballeriza, depósito de forrajes, gallinero, pajarera, piezas de herramientas, 2 pozos y molino con grandes tanques y cañerías en toda la casa, en el jardin y en la quinta, aljibe con depósito y cañerías para los lavatorios, árboles frutales, gran parral y demás pormenores que es necesario visitar. Su superficie se compone de 21 vs. de frente por 70 de fondo con un gran martillo á su favor de 30 vs. por 23, superficie total 2.080 vps. Base de venta $ 12.000, con facilidades para el pago. La casa está desocupada y puede visitarse de 8 a.m á 6 p.m. Mas datos, B. Mitre 463.

EL DOMINGO 12 de Octubre a las 3 1/2. o5

**Méjico 2042** entre Sarandí y Rincon, buena casa-habitacion. Lindo barrio de familias sobre 2 de las avenidas mas importantes como son Belgrano y Entre Rios. Edificio sólido de 9 habitaciones incluso sala y comedor, cuarto de baño, cocina, w. c., cloacas, gas, aguas corrientes, árboles frutales al fondo, techos de azotea sobre tirantes de maderas duras, mármoles, cielos rasos de yeso y demás pormenores, mide 8.24 vs por 70 de fondo, ad-corpus. Base $ 9000 para liquidar. Otros datos Bmé. Mitre 463.

EL DOMINGO 12 de Octubre a las 4 o5

**Lindo chalet en Flores** Con cédulas Nacionales y á plazos. Calle Ensenada 43, entre Union y Rivadavia, ésta con tramway á un paso de la estacion del F. C. y 1 del eléctrico de la calle Provincias Unidas. Base 9.500 cédulas H. N. El edificio alto y bajo comprende este piso: vestíbulo, 3 piezas, cocina, w. c. y la planta alta: 5 habitaciones, vestíbulo, aljibe, pozo semisurgente, con cañerías y gas, jardin con plantas de adorno, árboles frutales y cercado de hojalata, terreno 20 vs. por 40. El comprador se hará cargo si lo desea de la hipoteca al tipo oficial y el excedente, 1/2 al escriturar y el resto á 1 año de plazo con el interés del 8 % anual. Otros datos á Bartolomé Mitre 463.

EL DOMINGO 12 de Octubre á las 5. o5

**Venezuela 2142** Buena propiedad entre las avenidas E. Rios y Belgrano. Bien situada, buenos adoquinados y con todo á la mano. Base 5500 $ Renta $ 115 mensuales. Mide 10x41.75 de fondo, el edificio comprende 7 habitaciones incluso sala y comedor, una pieza de altos, cuarto de baño con w. c., aljibe, cloacas, gas, aguas corrientes, cielos rasos de yeso, empapelados, mosaicos, puerta cancel, celosías, techos de azotea, etc. Visítese. Otros datos B. Mitre 463.

EL DOMINGO 12 de Octubre á las 3. o5

**A plazos** En la Boca, calle GARIBALDI 1829 entre Sarmiento y California, propiedad de buena renta y bien situada, frente al colegio del Estado y 2 cuadras del puerto; mide 12.40 vs. por 41 vs. de fondo y 9.63 vs. en el contra-frente. Edificio de 8 piezas, cocina, pileta, w. c., cloacas, agua corriente, adoquinado, tramway al frente y demas detalles. Renta $ 100. Base $ 4.500, 1/2 al escriturar y el resto á 1 ó 2 años de plazo. Otros datos, Bartolomé Mitre 463.

El DOMINGO 12 de Octubre á las 5 p. m. o8

**Propiedad** SOBRE EL TRAMWAY ELECtrico. Bien edificada. Calle Europa 3817 al 23 entre Castro Barros y Yapeyú, frente adoquinado, en un barrio todo poblado, con comunicacion rápida á Boca, Barracas, Plaza de Mayo, Flores, Mataderos, etc. Mide 12x23. Edificio en cal de 4 piezas, cocina, w. c., gas, pozo, tirantes de madera dura, carpintería de cedro, puerta cancel, empapelados, árboles frutales, etc. Base 2000 $ para vender. Visítese. Otros datos, Bmé. Mitre 463.

EL DOMINGO 12 de Octubre á las 2. o5

**2 casas en Palermo** Calle Paraguay 4725 y 4711 esquina Darregueira, sobre el adoquinado, á una cuadra de Charcas, con el tramway Gran Nacional de 10 centavos el pasaje y un paso de la estacion F. C. P. Edificio de ele Inmobiliaria, Portones de Palermo, tramway eléctrico, etc. Cada casa comprende 2 amplias habitaciones, cocina, w. c., pileta, mosaicos, pozo semi-surgente, cielos rasos de yeso, recien concluidas y llaves en mano. Ofrecen 40 $ de alquiler por cada una. Venta ad-corpus. Base $ 2.500 y 2.800 para dividir un condominio. Mas datos B. Mitre 463. EL DOMINGO 12 de Octubre á las 2. o5

**Preciosa casa de familia** calle Darregueira 2190, entre Soler y Guatemala, en Palermo. Sobre el tranvía de 10 centavos el pasaje. Avenida Santa Fé con el tranvía eléctrico de ida y vuelta. Edificio bien concluido, jardín al frente, 2 habitaciones, baño, cocina, w. c., mosaicos, mármoles, cielos rasos de yeso, piso de pino de tea, pozo y demás detalles de una bonita distribucion. Venta ad-corpus. Base 1000 $. Visítese. Otros datos B. Mitre 463

EL DOMINGO 12 de Octubre, á las 2.30. o5

**Salta 279 al 85** entre Alsina y Moreno. Propiedad centralísima, ubicacion excepcional, sobre la Avenida de Mayo y todo lo valioso é importante que tiene ese rumbo de la ciudad. De especiales dimensiones, pues mide 13.80 vs., de frente por 20.95 de fondo. (Ad-corpus). Edificio de un negocio y sala al frente, 8 habitaciones, cocina, w. c., 1 pieza de madera, cloacas, gas, aguas corriente, puerta cancel, empapelados, zaguan de mármol, adoquinado de madera, etc. Alquiler 140 $. Base $ 9.000, para liquidar. Veanla. Otros datos, B. Mitre 463.

EL DOMINGO 19 de Octubre, a las 3. o12

**Central,** Salta 471 y 473. A plazos. Espléndida propiedad de altos y bajos. Notable por su ubicacion, construccion y admirables distribuciones. Planta baja, 7 piezas principales, 2 de servicio, guarda ropa, baño con w. c., despensa, cocina, jardin y gallinero y amplios patios. La casa alta la misma comodidad que la anterior con mas 1 pieza. Todo en cal, carpintería de cedro, cielos rasos de yeso, mosaicos, mármoles, celosías, frente pintado al óleo y demás detalles que es necesario visitar. Mide 9.76 vs. por 70. Base 45.000 $, pudiendo dejarse 30.000 $ á 1, 2 ó 3 años, con 10 % anual. Otros datos, B. Mitre 463.

EL DOMINGO 19 de Octubre, á las 4. o12

**Base las cédulas** 7 notables terrenos. Calles MOMPOX y ANTEQUERA. Ex fábrica de pomos. A 50 metros de la Avenida Entre Rios, Garay, plaza 29 de Noviembre. En un barrio de grandes edificios, fábricas, etc. Placentera ubicacion. La esquina tiene una pequeña pieza, muros de material, vereda de piedra, ambas calles adoquinadas y tramway á todas direcciones. La esquina mide 15x30 varas y los lotes 10 vs. por 30, 35 y 40 de fondo. Cada lote reconocen 1900, 2100 y 2300 cédulas F Nacionales al tipo oficial, segun lote. Escrituras matrices gratis por el escribano señor Carlos de la Torre. Entrega inmediata con linea municipal. Pidan planos Bmé. Mitre 463.

EL DOMINGO 19 de Octubre á las 4.30 o12

**Casa de familia al Norte** Calle Mejía? 936 entre Gallo y Bustamante, sobre Santa Fé y Las Heras ambas con el eléctrico. Barrio de familias de lindos edificios. Espacioso terreno, pues mide 10 varas de frente al N. O. por 64.47 vs. á Santa Fé y 38.30 vs., en el contra-frente, consta de 6 piezas incluso el comedor, cuarto de baño, cocina, w. c., aljibe, jardin con árboles frutales, carpintería de cedro, tirantes de maderas duras, mosaicos, cielos rasos de yeso y demás detalles. Base $ 5.000. Desocupada. Verla de 2 á 4. Otros datos Bmé. Mitre 463.

EL DOMINGO 19 de Octubre, á las 5. o12

[illegible] estas ventas se exigirá el 10 % [illegible] comprador, de lo que se descontará el 2 % de nuestra comision [illegible]

# José A. Falbo

**Remataré la propiedad** Tramway [illegible]

# [illegible] y Hnos.

**[illegible] solamente.** [illegible]

# F. P. Bollini & Cia.

**Semanal:** En nuestra casa. Bolivar 160. Los lunes carruajes, caballos y guarniciones, aves, pájaros, etc. Los martes, jueves y sábados, plantas por cuenta de varios jardineros.

**Humberto I y Catamarca** Dos propiedades incluso la esquina, preparadas para altos, y de acuerdo con los siguientes detalles:

Humberto I 2790 esquina Catamarca, de 10 1/4 varas de frente á la primera por 11 varas de frente y fondo á la segunda, con un gran salon, cocina, baño etc.

Humberto I nº 2780, de 10 1/4 varas de frente por 11 de fondo con 3 salitas al frente, comedor, 1 dormitorio, w. c., etc. Estas propiedades tienen techos de azotea y fierro galvanizado, cielos rasos de yeso, pisos de las piezas de pino de tea y de los patios de mosaico, aguas corrientes, gas etc.

EL DOMINGO 12 de Octubre á las 3 p. m. Las rematarémos con bases de 6000 y 6500 $ respectivamente. Seña 8 %. Comision 2 %. Mas datos á Bolivar 160. —F. P. Bollini y Cia. o5

**Gallo 1486** Judicial. A un paso de Santa Fé, un terreno con edificios, compuesto de 9m25 de frente por 21m80 de fondo y 9 en el contrafrente. Base $ 2787.50.

El DOMINGO 12 de Octubre á las 2 p. m. lo rematarémos. Orden juez Dr. Romero (Secretario Aguirre) Testamentaria de María Arata. Seña 8 %. Comision 2 %. Mas datos Bolivar 160.—F. P. Bollini y Cia. o5

**Esteco y Conesa.** 2 lotes sobre la Avda. Colegiales, á 50 metros de la estacion de este nombre con tranvía á la plaza de Mayo y pagaderos en 24 mensualidades. Base 1 $ la vara cuadrada.

El DOMINGO 12 de Octubre á las 4 1/2 rematarémos estos lotes de diferentes dimensiones: entrando una preciosa esquina. Escritura matriz gratis. Seña 2 mensualidades en el acto y 2 al recibir el título provisorio. Comision 2 % al comprador. Planos y datos á Bolivar 160.—F. P. Bollini y Cia. o5

**Almirante Brown 802 á 810** esquina Alegría Nos. 380 á 398. Judicial. 2 propiedades en un solo lote. Base por las dos $ 32.000.

EL DOMINGO 12 de Octubre á las 3 1/2 p. m. rematarémos estas propiedades cuyas dimensiones y edificios estan distribuidos en la forma siguiente:

La esquina en un terreno de 10.825 mts. frente á Almirante Brown por 25.98 de frente y fondo á Alegría con sala, ante-sala, 4 dormitorios, comedor, baño, cocina, w. c. etc., techos azotea, cielos rasos yeso decorados, pisos pino de tea las piezas y de mosaico al vestíbulo. Los altos: y los bajos con un salon para negocio, dormitorio, cocina w. c. carpintería de cedro, cloacas, gas, etc.

Alegría 380, lindando con la anterior de 17.32 mts. frente por 10.025 mts. fondo con 8 piezas, 2 cocinas, w. c. etc. Orden del Juez Dr. Felipe Arana (Escribano Arechavala) juicio Zelasco, Hipólito Romeo J. Coronado y Defilippi. Seña 8 %. Comision 2 %. Mas datos Bolivar 160.—F. P. Bollini y Cia. o7

**Suarez 1676.** Propiedad edificada sin ninguna economía y preparada para altos, en un terreno de 8m68 cts. de frente por 34.98 de fondo en el costado N. E. 31.17 en el S. O. y 9.03 en el contra frente y cuyo edificio se compone de sala, tres dormitorios, comedor con sotano, cocina, w. c., pisos de baldosa los patios y las piezas pino de tea: tirantería de fierro con galerías, cielos rasos yeso decorados, carpintería cedro con celosías. Obras de Salubridad, gas, etc. Base 8000 $ %.

EL DOMINGO 19 de Octubre á las 4 1/2 p. m. La rematarémos por orden terminante de su dueño. Seña 8 %. Comision 2 %. Mas datos á nuestra casa, Bolivar 160.—F. P. Bollini y Cia. o12

**Brasil 825 y 827** de altos y bajos propiedad edificada en un terreno de 9,00 ms. de frente por 39.97 de fondo en el costado O. y 39.10 en el del E. Base 24.000 $

EL DOMINGO 19 de Octubre, á las 4 p. m., rematarémos esta propiedad cuyo edificio de dos pisos está distribuido en la siguiente forma: casa baja, sala, comedor, 5 dormitorios, cocina, baño, 1 pieza para servicio, w. c., planta alta: sala, y escritorio al frente, comedor, 2 dormitorios, vestíbulo, baño, 2 piezas para servicio, cocina, w. c. etc., con techos de azotea, cielo rasos de yeso algunos decorados, piezas empapeladas, pisos de las mismas de pino de tea, de los zaguanes y patios de mármol y baldosas; del vestíbulo y galerías de mosaico, escalera de mármol y cedro, galería del vestíbulo con vidrios de colores, carpintería general de cedro con celosías en todas las aberturas, obras completas de salubridad, gas, etc. La casa reconoce una hipoteca de 17.000 $, con la que podrá continuar el comprador. Venta ad-corpus. Seña 8 %. Comision 2 %. Mas datos, á Bolivar 160.—F. P. Bollini y Cia. o12

# Blanco y Cueli

**Artículos de almacen** En nuestra casa: Bolivar 313.

El MARTES 14, á la 1 p. m. Arroz glacé imitacion yerba en bolsas, tercios y barricas, conservas tomate aceites, arenques, sardinas, aceitunas, anchoas, jabon amarillo, sapolio; azul, vinos de varias clases, vinagres, licores surtidos en botellas y damajuanas, ají molido, mostradores, armazones, bancos de carpintero y otros artículos del ramo. o12

**Muebles!! Muebles!!** En nuestra casa, Bolivar 181. Espléndido juego de comedor, juego de sala, dormitorios, espejos, cuadros, arañas, bibliotecas, adornos, artículos de tienda, bazar, etc.

El MIERCOLES 15, á las 12 1/2, gran cantidad de muebles usados de todas clases, roperos, aparadores, camas, mesas, sillas, comodas, lavatorios, escritorios, máquina de coser y otros artículos.—NOTA: La casa adelanta dinero sin interés sobre muebles y mercaderías á rematar. o12

# César Ramella

**Media manzana** de casas nuevas á una cuadra de Santa Fé, Guatemala 65, 67, 71 y 85, entre Dorrego y Estados. A pocas cuadras estacion Pacífico, barrio elegante, higiénico y de porvenir.

EL DOMINGO 20 á las 4 p. m. Base 2900 $ c/una de las cuatro. Edificacion elegante, todo costo; dimensiones especiales 10x42. Constan de 3 piezas, baño, jardin, balaustradas, etc. Seña 8 %. Comision 2 %.—César Ramella, Reconquista 268. o12

# Banco M. de Préstamos

Perú 381

De acuerdo con lo prescrito por los Estatutos se procederá á rematar los dias lunes 20 y el Martes 21 del corriente, á las once en punto, en el local del establecimiento calle Perú 381, los empeños vencidos hasta el 1º de Setiembre ppdo., consistentes en gran número de alhajas, máquinas de coser, ropas y objetos diversos que estarán á la vista los dias de remate.—Buenos Aires, Octubre 13 de 1902.—Natal A. Hidalgo, Secretario.—NOTA: Las alhajas están en exhibicion desde la fecha. v21

# Antonino Arce

**De la hermosa propiedad** Gamante á 2 cuadras de Entre Rios y 20 v. de Garay con 5000 $ en cédulas papel y 3000 $ de base para la venta, mide 10x40, 7 amplias habitaciones con sala, frente imitacion piedra, pintado al fresco por dentro, cielo rasos pintados al óleo y decorados, piso pino tea patios de mosaicos, puerta cancel, puertas de cedro, es la mejor del barrio, construccion de primer orden, calle Sarandí 1539.

EL DOMINGO 12 de Octubre á las 4. Seña 1000. Datos, Paseo 1484. o9

**De la buena esquina** con gran salon para negocio y piezas de familia con dos vías de tramway eléctrico á su frente, alumbrado luz eléctrica, adoquinado pago y vereda de mosaico, mide 10x18 (ad-corpus) con frente al gran Boulevard Europa y Echevarria. Base 3000, $ las hipotecas dos años.

EL DOMINGO 12 á las 2 1/4. Seña 300 $. o10

**Muy buena casa de familia** con 6 buenas habitaciones entre los Boulevares Europa é Independencia renta 60 $ mensuales, mide 10x30 barrio avecindado. Base 2000 $ la hipoteca que reconoce á tres años ó en cédulas á gusto del comprador, calle Loritegui 73, á 20 vs de Yapeyú.

EL DOMINGO 12 á las 2 3/4 seña 200 $. o10

**Muy lindo terrenito** de 250 v. 10x25 entre edificios rodeado de buena edificacion una cuadra de Europa ésta con dos vías de tramway eléctrico. Base 2 $ vara cuadrada.

EL DOMINGO 12 á las 3. Seña 200 $. Datos, Paseo 1484. o10

**La casita** mas linda del barrio á 20 varas del Boulevard Caseros con dos líneas de tramway eléctrico y adoquinado con tres piezas de material en cal y moderna, patios de mosaico con puertas de cedro, pisos pino tea. Base 1400 $ la hipoteca de dos años, calle Catamarca 2264, casi esquina á Caseros.

EL DOMINGO 12 á las 5 1/4, seña 300 $. Datos, Paseo 1484. o10

**En todos mis remates** cobraré el 2 % de comision al comprador.—Antonino Arce, Paseo 1484. o10

# J. Bacigaluppi

**Lindo lote de terreno** entre edificios. Mide 10 por 50, calle Frias entre Vera y Villarroel, 1 cuadra al Sud de Corrientes, paraje alto y rodeado de buena edificacion. Sin base.

EL DOMINGO 12 de Octubre, á las 4.30 p.m. Datos Victoria 308, U. T. 1437, Central.

# Manuel Lamas

**Casa al Norte** Frente á los portones de Palermo, calle Serrano Nº 2343 entre Paraguay y Charcas, barrio de gran porvenir, con doble vía de tramway, 10 varas de frente por 35 de fondo, 5 amplísimas piezas, pisos pino de tea, zaguan, cancel, patios embaldosados, cocina, parral, w. c. con [illegible], pozo semi-surgente, gas, etc. Base 4000 $. Ad Corpus. Títulos perfectos.

EL DOMINGO 12 de Octubre á las 4 p. m. remataré esta propiedad por liquidacion de negocios. Seña 8 %. Comision 2 %.—Escritorio San Martín 78. o8

# Rodolfo Puig Lomez

**A 4 años** En Flores. [illegible]

# Publio C. Massini & Cia.

**98 lotes** de una hectárea cada uno. Pagaderos en 60 mensualidades sin interés; un lote obsequiado á cuantos quieran tomar. En Ramos Mejía, á solo 3 cuadras de la estacion; terrenos que lindan con Alberto Ramos Mexía. Venta por cuenta y orden de la Sociedad Industrial y Pastoril Belga Sud-Americana. Base $ 10 mensuales por cada hectárea, en 60 mensualidades sin interés, dándose la posesion inmediata.

EL DOMINGO 12 de Octubre á las 2 1/2 p.m. Sobre los mismos terrenos venderemos estos 98 lotes, que es el terreno mas lindo de Ramos Mexía, sobre el camino á Tapiales y al de San Justo, esta equidistante de los Nuevos Mataderos, los grandes talleres de Liniers y los Cuarteles de Artillería. Para chacras de recreo lo mas mejor, y aún para hortalizas es un gran negocio por su proximidad á la ciudad y los fáciles medios de comunicacion. No hay mas desembolso que 3 mensualidades de garantía en el acto del remate, 2 mas al recibir el título provisorio y el 2 % de nuestra comision. Los interesados que quieran visitar antes el terreno, encontrarán en la Estacion para todos los trenes, un carruaje de los de D. Carlos Vitali, con nuestra bandera, que los conducirá gratis á verlos. Por planos y otros informes á nuestra casa San Martín 85. Buenos Aires.—Publio C. Massini y Cia. s27

**En la pintoresca villa** La Fortuna, paraje conocido por el Tropezon, sobre el tramway Rural, con base rebajada y definitiva de 50 centavos al mes el lote, pagaderos en 60 mensualidades, sin interés. De 900 lotes que había á la venta solo quedan 105 lotes elegidos y que estaban reservados. Se liquidarán por cualquier cosa pasando la base por ser un saldo, á pesar de que hoy ha triplicado su valor, dado los hermosos edificios que se han levantado y la próxima inauguracion de la traccion eléctrica al actual tramway Rural que pasa por los dos frentes de esta villa, teniendo estacion propia sobre el mismo terreno. Es lo más alto de sus alrededores y está á un paso de Villa Devoto, Lynch, San Martín, Caseros y los grandes talleres del ferrocarril al Pacífico. A solo 10 minutos de la capital. Se ofrece terreno de lo mejor y el desembolso es insignificante, solo se exigen 3 mensualidades de garantía y $ 4 de comision por lote; 20 % de descuento al que pague al contado, dándose escrituras matrices gratis. La posesion es inmediata, con calles abiertas y lotes amojonados: no hay obligacion de cercar ni edificar.

EL DOMINGO 19 de Octubre, á las 2 1/2 pm. Al efecto saldrán tramways gratis de Corrientes y Callao á la 1 1/2 pm. en punto, para los que se expidan pasajes, como también planos en nuestra casa, San Martín 85.—Publio C. Massini y Cia o9

**Magnífico terreno** con edificio, muy bien ubicado. Calle Sadi Carnot nº. 240 al 51, entre las de Díaz Velez y Cangallo, mira al Oeste, con calle empedrada, aguas corrientes, entre un núcleo importante de familias, á solo una cuadra del tramway eléctrico por Bmé. Mitre, 10 vs. por 50 vs. A vender en la base de $ 5.500 %, al contado.

EL DOMINGO 19 de Octubre á las 3 1/2 p. m. El edificio consta de 4 habitaciones perfectamente habitables y una al frente, de material, con entrada de negocio, y porton, y 3 de madera, mas un galpon al fondo con varias piezas. Alquilada desde hace 15 años á muy buen inquilino por $ 60 %, mensuales. Se liquidará pasando la base. Título perfecto, 8 % de Seña y 2 % de nuestra comision en el acto del remate. Mas datos San Martín 85. o12

# Evergisto Vergara

**Sin base.** 3 hermosos lotes sobre Palvario y Rio IV, mide 10x50 varas, calle macadamizada gran Avenida y á 2 cuadras de Rivadavia.

EL DOMINGO 12 del corriente á las 3 pm. á media cuadra de la estacion del eléctrico y tramway al frente. Comision 2 %. Seña 10 %. Datos Florida 22. o5

# Santos Torricella

**Judicial** de una esquina corralon y la casa contigua calle Mansilla 1222 y 1202 esq. Guise, 21 ms á Mansilla por 13 á Guise. Base de venta $ 3.500 por todo, que es la hipoteca que reconoce.

El DOMINGO 12 del corriente á las 4, venderé dicha propiedad y por orden del señor Juez doctor Ponce y Gomez y como perteneciente á la testamentaria de Antonio Settimi. Seña 8 %. Comision 2 % por cuenta del comprador. Títulos de primer orden que se pueden ver en la secretaría del señor doctor Figueroa en lo civil. Mas datos á mi escritorio, Alsina 541. o7

**Como judicial** Cordoba esquina Agüero. Soberbia propiedad nueva y con toda la buena instalacion de cedro como para almacen; edificio de hierro preparado para seguir altos, 8 espléndidas habitaciones, un sotano que es un mundo, que abarca toda la casa, en fin recomiendo esta á los almaceneros que deseen establecer un gran almacen á no perder la oportunidad. Barrio pobladísimo y alto.

El DOMINGO 12 del corriente, á las 3, venderé dicha propiedad y con la base de $ 8.000, que es la hipoteca que reconoce y con el interés del 10 % anual. Títulos de primer orden. La casa se puede visitar de 9 á 11. Seña 8 %. Comision 2 % á cargo del comprador. Mas datos á mi escritorio Alsina 541.

# Cárlos Trincavelli

**Muebles, muebles,** que adornan la casa Moreno 1980

El DOMINGO 12 del corriente, á la 1 de la tarde. Sin base, á martillo corrido. Ojo pichincheros y particulares. Por ausentarse su dueño al Rosario. Juego sala con fundas, araña, consola dorada, cuadros, alfombra, adornos, etc. comedor de nogal 3 piezas, espejo, sillas de esterilla, una buena heladera flamante, loza, cristales, etc., 2 escritorios ingleses, 2 bibliotecas, juego cuero, sillas de Viena, etc., dormitorio camero nogal 4 piezas, muchos muebles sueltos, 3 roperos, 2 camas, cómoda, sillas, mesitas, adornos, etc. 30 riquísimas plantas finas con sus macetas, magnolias, jazmines, azaleas, draconas, etc., farol, etc, etc. Todo hay que venderlo sin retirar lote. Ojo pichincheros! o10

# Florencio Porcel

**2 notables lotes de terreno** En la Avenida República 574, á 1 1/2 cuadra de Callao, 1 de Avenida Alvear, 1 del paseo de la Recoleta. Barrio de palacios, con vecinos como Benito Villanueva, ministro de Italia, Medici, Brown y la magnífica casa del señor Augusto Kurtz y 100 apellidos conocidos.

EL DOMINGO 12 del corriente, á las 3, remataré estos 2 lotes de terreno de 10 vs. por 47 uno y el otro de 10 y 50 por 67. Con base de 4100 $ y 3200 en cédulas serie F Banco Hipotecario Nacional ó sea 8 $ vara. Tienen luz eléctrica, gas, cloacas, tranvía á la puerta, etc. En una palabra, lo mejor de lo mejor para edificar. Título perfecto. Exigiré al comprador seña 8 ojo y 2 ojo de comision.—F. Porcel. Cangallo 456.

# Demarchi y Pinedo

**Almaceneros y particulares** San Juan 2101, esq. Rincon. Se rematarán

El MIERCOLES 15 de Octubre, á la 1 p. m., todas las instalaciones y existencias en general á saber: mostrador de estaño (4 mts.), heladera grande cedro; fideleras 20 cajones, vidrieras pendientes, una pieza madera y zinc, además varias cosas [illegible], porotos, kerosene, higos, dulces, yerba, gran cantidad de conservas, encurtidos extranjeros, vinos finos, licores, bebidas y refrescos extranjeros y del país; espléndido surtido de loza, cristales y ferretería y muchos artículos que no se detallan por su extension. Por las instalaciones, se admiten ofertas hasta el dia antes del remate. Datos y ofertas al escritorio, San Juan 1482. o12

# Angel M. Devoto

**Tacuarí 1065,** entre Europa y Humberto 1º. Magnífica ubicacion Sobre la iglesia y plaza Concepcion, con adoquinado de Asfalto Trinidad al frente, servicio de cloacas, gas, aguas corrientes, etc, etc. Buenas dimensiones 9 varas de frente 53 de fondo. Edificio sólido, produce excelente renta, consta de sala y 4 piezas, 2 patios y fondo con frutales. Base $ 9000, á plazos.

El DOMINGO 19 de Octubre á las 3 p. m. Títulos perfectos, seña 8 %. Comision 2 %, escritorio, 132 San Martín. U. Telefónica 2127 central. o12

# Ponte y Piazza

Martillero oficial: Juan Ponte

**Almacen, Moreno 2002.** EL LUNES 13 del corriente, á las 12 y 1/2 en punto y por orden de su dueño rematarémos este gran almacen, 6000 $ en mercaderías nobles á liquidar en yerba, azucar, arroz, garbanzos, kerosene, alcohol, velas, 1.500 kilos jabon, conservas, 12 bordalesas vino especial de Mendoza, 2 cascos vino Rioja español, seco y priorato Deu, garnacha legítimo, chocolate, aceite español é italiano, más de 3000 objetos en loza, bazar y ferretería, 2000 botellas de licores y vinos extranjeros, en Oporto, Jerez ancla y copa, cognac Martell, Rhom Jamaica, ginebra [illegible], aperitif, vermouth Cinzano y gran cantidad de bebidas de 1ª en damajuanas, útiles y cascos vacíos, balanza y mucho más que no se detalla.—Ojo! Almaceneros, gran ocasion, todas las mercaderías son de 1er. orden, 6000 $ solo en mercaderías, sin instalaciones. No faltar el lúnes á las 12 y 1/2 en punto, Moreno 2002.—Más datos á los rematadores, Corrientes 1070. v13

# Jorge G. Urta

**Elegante y sólido mobiliario** El que adorna la casa Santiago del Estero 960, perteneciente al Sr. Geronimo Larche, de la razon social Larche y Cª. por ausentarse á Europa.

EL LUNES 13 de Octubre á las 7.30 de la noche. Salon con regia tapicería, 5 regios cortinados, veneciana [illegible], mueblecitos importados columnas, vitrinas, bronces, terracotas bizcochos, mayólica, consola y espejos, [illegible] cuadros óleo, gran piano [illegible], garnituras, bibelots, vis-a-vis [illegible], alfombrado casi nuevo, gran dormitorio [illegible], docel colcha, [illegible], lampas rico [illegible] comedor estilo Imperial [illegible], grandes lunas [illegible], carpeta felpa, sillas vaqueta, [illegible] y 2 sillones vaqueta, [illegible], cristales, escritorio ministro, [illegible] caja fierro, cuadros [illegible], ropa de puerta, [illegible], docel, sillas [illegible] y farol zaguan. o12

# [illegible] Rico & Cia.

**Rico mobiliario** [illegible]

# [illegible] Massafero

**Re[illegible]** [illegible]

# Besada Hnos.

# HOY

A LAS 3 DE LA TARDE

**Santa-Fé y Colegiales** dos cuadras al Norte sobre las calles 11 de Setiembre, 3 de Febrero Palpa y otras, 18 lotes á 2 años de plazo sin interés. Rodeado de los chalets de los Sres. Zamboni, Tornquist, Morales, Gimenez, Muller y otros. A un paso del gran colegio en construccion con capacidad para 800 alumnos. Base 1 $ 50 %. v/c.

EL DOMINGO 12 de Octubre á las 3 pm. sobre los mismos terrenos. En 24 mensualidades. Seña 100 $ por lote y 2 % de comision. Los títulos son perfectos y de primer órden estan á disposicion de los interesados en la escribanía del Sr. Argerich. Pidan planos con mayores detalle en nuestra casa Bolivar 173.—Besada Hnos. o7

# J. Constenla y Cia.

**Escepcional** remate de muebles en nuestra casa B. Mitre 572.

EL MIERCOLES 15 á las 12 del dia, dormitorios Luis XV y XIV con toilet y roperos de 3 cuerpos, 4 dormitorios más Luis XV con su ropero, gran comedor nogal y roble y otros juegos de salon, vitrinas, cónsolas, sillas de vaqueta y de Viena, cajas de fierro, columnas, bibliotecas y escritorios, guarda ropa y muebles sueltos de todas clases, lencería mantelería y géneros variados para confecciones, alhajas brillantes, etc. NOTA:—Se anticipa dinero sin interes y se pagan las cuentas todos los dias. o12

# Salaberry, Lalor y Berecetche

**En Merlo.** 59ª remate-feria. EL DOMINGO 12 del corriente á la 1 p. m. 1,760 animales vacunos, 7 potros y 2 caballos.

NOVILLOS—280 mestizos, 3 y 4 años, para invernar; 100 [illegible] exportacion, 3 y 4 años, especiales en gordura; 20 criollos, gordos, para matadero; 100 mestizos gordos, 4 años; 50 mestizos gordos, 3 años; 100 mestizos, 4 años; 50 mestizos para invernar, 4 años; 50 id id para id. 100 mestizos buenos, muchos, y vacunados; 100 mestizos, en buen estado para invernar; 100 mestizos, 3 y 4 años, tamberos, para invernar.

VACAS—300 gordas para matadero; 100 id para id; 60 id para id, 250 caleras, de plantel: vacas, vaquillonas y terneros. Animales puros por mestizacion, colorados, rosillos y tostados, propios para planteles, en lotes de 10 y 20 vacas. No es necesario recomendar esta hacienda. Basta decir que pertenece al plantel tan conocido y que de tanta fama goza, propiedad de la sucesion del Sr. Francisco Alvarez.

7 potros mestizos, percherones, muy buenos; 2 caballos [illegible], de tiro, 1 oscuro, de silla, muy manso. Continuarémos la publicacion del ganado. Mas detalles y pedidos de local, en nuestro escritorio, Defensa 183. v12

# Juan P. Sanchez

**En Palermo** Próximo á la estacion del Pacífico. Lindo lote de terreno, calle Gorriti entre Godoy Cruz y Pasaje Gorriti. Mide 9 varas por 24. Lindando con la esquina. Todo edificado. Base de liquidacion forzosa $ 1 50 vara cuadrada. Títulos perfectos. Seña 8 %. Comision 2 %. EL DOMINGO 12 de Octubre á las 3 1/2 p. m. Informes Florida 230. o9

# Mariano Salabert

**Mobiliario completo** que adorna la casa calle San Luis 2560 con esquina á Paso lo remataré al mejor precio

EL DOMINGO 12 del corriente, á la 1. rico piano de gran formato, 3 juegos de sala, adornos, cortinados, ricos alfombrados en toda la casa, 2 juegos de dormitorio, una rica consola con espejo estilo Luis XV, 2 espejos grandes, juego de comedor, 67 piezas cubiertos metal Elkington, juego de mesa, adornos, sillas y sofá de esterilla, araña, heladera, cocina económica, plantas, faroles y demas enseres y útiles de familia. El domingo 12 á la 1. San Luis 2560.

# Jorge N. Williams

**En San Martin** 42 lotes de quintas de 2500 á 3000 vs. cada una de terreno altísimo, situado en uno de los parajes mas pintorescos de ese pueblo, lindando con la villa «La Fortuna», donde se edifica extraordinariamente, á 50 metros del tranvía Rural y á igual distancia de donde se levantará la estacion de carga de dicho tranvía en combinacion con el F. C. del Rosario. haciendo cruz con terrenos de D. Juan Lacroze y á 50 varas del camino real á Caseros.

EL DOMINGO 19 de Octubre, á las 2 1/2 p. m., remataré sobre los mismos terrenos estos 42 lotes con la base de 15 centavos v. al contado y lo que exceda á tres y seis meses de plazo. Seña 10 %. Comision 2 %. Planos é informes al escritorio. Florida 34, escritorio 3. o12

# Aníbal F. Ortega

**En Banfield** Calle Vieytes esquina Maza, 6 lindos lotes de tierra de 20 por 20 y 11.23 por 47, á un paso de la estacion y rodeados de buenas propiedades.

EL DOMINGO 12 de Octubre, á las 3 pm. Sin base. Seña 8 ojo, comision 2 ojo. Datos y planos, San Martín 158. o7

# M. N. Sanchez

# HOY

50 CENTAVOS 50
POR MES
EL LOTE
BELGRANO
TREN GRATIS DEL RETIRO A LAS 2

**Cincuenta centavos** por mes el lote En Belgrano, 60 lotes sobre Monroe, adoquinada Guanacache, Plazo y otras. En 80 mensualidades.

EL DOMINGO 12 de Octubre, á las 2 p. m. remataré 60 lotes de terreno en el paraje más alto y lindo de Belgrano con todas las facilidades de movilidad, tren, tramway eléctrico y sangre y con ínfima base de cincuenta centavos por mes el lote, en 80 mensualidades. Posesion inmediata. Escrituras por Roverano y Sivori. Condiciones: 3 mensualidades en el acto del remate, 3 mas al recibir el título provisorio y 2 % de comision. 20 %, descuento pagando al contado, Tren gratis de ida y vuelta, sale de la nueva estacion Retiro á las 2 p. m. en punto. Por datos planos y boletos Victoria 442. o2

# Cárlos Merlini

**Lima 733** En el corazon de la ciudad, espléndida ubicacion para familias, tramway á la puerta y en las esquinas, adoquinado de madera. Edificio sólido y amplio, compuesto de 10 habitaciones que se descomponen en sala, antesala, 5 dormitorios, piezas de servicio, cocina, 2 w. c., aguas corrientes gas, gran galería con piso de mármol, 2 patios espaciosos, gran fondo, con parrales, etc. Superficie 9m03 milímetros de frente por 66 metros 62 centímetros de fondo ó sean en total 601 metros 950 centímetros cuadrados. Notable lote de terreno por sus dimensiones aparente para instalar un gran depósito central ó fábrica.

El DIA 19 del corriente mes de Octubre, á las 3 p. m., venderé en pública subasta la mencionada propiedad, con base de $ 20.000. Títulos perfectos. Seña 8 %. Comision 2 %. Por más informes ocurrir, á mi oficina, Reconquista 36. o8

# E. A. Gismondi

**Litografía é imprenta** musical. El LUNES 13 de Octubre, á las 12.30 p. m., remataré por orden expresa de su dueño, sin retirar lote, por liquidacion definitiva, al contado, todas las existencias de la casa editora é imprenta musical del Sr. F. Sinfani, calle Estados Unidos 657. Maquinarias modernas y perfeccionadas, taquígrafo musical "Tessaro" privilegiado: motores, material para el grabado de la música y multitud de artículos que no se detallan y que estarán á la vista. El lunes 13 de Octubre, á las 12.30 p. m., calle Estados Unidos 657. Se exigirá seña de todo comprador. El local se alquila muy barato. Ocurrir Estados Unidos 659. o8

# Guillermo Gowland & Cia.

**Remate semanal** Los MIERCOLES. Comestibles, bebidas, ferretería, tienda, ropería, etc., á las 12 1/2 p. m. En nuestra casa, Bolivar 127. Se adelanta dinero. perm.

# Pedro Valles

**A plazos.** En Flores. EL DOMINGO 12 del corriente, á las 4 p. m., en la calle Boyacá y Tramway, procederé á vender por orden de sus dueños y por division de condominio, 8 espléndidos lotes de terreno y una casita de material. Esta venta, dadas sus condiciones de pago, está al alcance de toda persona que reuna una pequeña suma de dinero para dar la seña, pues el pago será en 24 mensualidades sin interés. Base de venta 70 centavos la vara cuadrada de los terrenos y $ 2.00 la vara cuadrada del lote con edificio. Títulos perfectos. A todo comprador sin excepcion, exigiré $ 50 por cada lote, como seña, y por la casa $ 200. Más el 2 ojo de comision. Por planos y más datos á mi escritorio, calle Florida 63. o8

# Rodolfo Bollini y Cia.

HOY HOY
EN QUINTA BOLLINI
20 LOTES 20
Base 50 centavos vara. En 24 meses

**A 50 centavos la vara** A pagar en 24 meses sin interés. [illegible]

# José Conti

**Un espléndido pedazo** de tierra de 9800 vs. cds., para un jardín ó una quinta, dividido en 6 lotes de 1634 vs. cds. cada uno, á 200 metros al O. de la Avenida La Plata, la que pronto se adoquinará y lucirá una doble vía de tranvía eléctrico y á 187 metros al S. de la Avenida Asamblea ó sea la continuacion de Pavon, á 4 cuadras del tranvía eléctrico de San Juan.

EL DOMINGO 12 de Octubre, á las 2 pm., venderé los terrenos que forman parte de la quinta de Pérsico y mide cada uno 10m10 de frente á un callejon rumbo NE. por 123 metros de fondo. Base $ 0.25 la vara cuadrada ó sea $ 408.50 el lote.

Este terreno es de un heredero de la Testamentaria de Pérsico, mayor de edad, venta forzosa. Se exigirá el 8 % de seña y el 2 % de comision. Los títulos se otorgará el escribano Sr. Pedro Zanni. o5

**Por orden de los herederos** de la Testamentaría del causante Luis Devoto. Base bajísima, 6.000 $.

EL DOMINGO 12 de Octubre, á las 4 1/2 p. m., venderé la casa, calle Pringles 859, entre Corrientes y Humahuaca, compuesta de 8m.60 de frente al O. por 31m 30 de fondo. Edificio: de sala, 2 piezas, comedor, cocina, una piecita de madera, w. c. hecho en cal, revocada, cielos rasos de yeso, tirantes de madera dura, pisos pino de tea, techos de azotea y teja francesa, patio de baldosa, galería, adoquinado pago, vereda de piedra, sotano, árboles frutales, parral de hierro, tiene á su frente un hermoso templo que le da gran importancia á ese privilegiado barrio. Las escrituras son perfectas y se entregarán por el conocido escribano Agustin Roverano donde pueden examinarse. Se exijirá el 8 % de seña y el 2 % de comision. o5

# Francisco Abalo

**Artículos de almacen,** librería y bazar. Venta judicial en el juicio seguido por Abdon Placer contra Justiniano Rivera, por cobro de pesos. Consistentes en armazones, fideleras, bebidas, artículos de loza, sobres, tintas, papel, libros, juguetes, cristales, etc., en el local calle Garay 2301.

HOY DOMINGO 12 de Octubre, á la 1 p. m.

# Guerrico y Williams

**En la Floresta** Judicial. A 1 1/2 años de plazo. Terreno lo mas central rodeado de edificio. Base 0.25 cts. vara cuadrada en lotes de 4500 á 10.000 varas cuadradas, con frente á la gran Avenida Gaona y calles San Nicolás, Oran, Concordia, Avenida Maldonado, Virgenes, Monte Egmont, Monte Dinero y San Julian. A 1 cuadra de la escuela, 4 de la plaza, 6 de la estacion y del tramway Rivadavia; á más existe una concesion de tramway eléctrico que cruzará estos terrenos. Aprovechar especuladores ó pequeños capitalistas esta excepcional venta. 10 manzanas entrando 2 manzanitas una de 7.600 varas y otra de 10.000 vs. y las otras en medias y cuartos manzanas. 28 lotes con 2 vías de comunicacion rápidas por el momento. Se rematarán con la base de 0.25 cts. v. c. 1 lote con opcion y á plazos, pagadero: 1/4 parte al contado, 1/4 á 6 meses, 1/4 á 1 año y 1/4 á 18 meses, sin interés y con escrituras matrices gratis por el escribano Sr. Pedro P. Lalanne (Pasaje Roverano). El que pague al contado tendrá un descuento de 10 %.

EL DOMINGO 12 de Octubre, á las 3 1/2 p. m., sobre los mismos terrenos, venderemos por orden del señor juez de 1ª instancia, doctor Miguel Romero, secretaría del doctor Jorge de la Torre. Exigiremos 8 % á cuenta de precio y 2 % de nuestra comision. Boletos de tren ida y vuelta hasta los mismos terrenos, por los trenes que salen del Once de Setiembre á las 2.15 y 3.15, se entregarán gratis y planos, en Bartolomé Mitre 530.—GUERRICO Y WILLIAMS. s28

**El Arroyito** En el Rosario, Judicial. Gran fraccion de tierra con una parte en el mismo municipio de la ciudad del Rosario, frente al Rio Paraná, por el fondo linda con el Banco Provincial de Santa Fé, por el Norte con Llavallol é hijos á un paso del Pueblo Sorrento é Hipódromo y por el Sud con Pedro Mauleon; cruzando por la Avenida Castellanos con tramway. Varias líneas ferreas y en parte por el Arroyo Ludueña. La mejor fraccion de tierra de aquella ciudad conocida por «El Arroyito» y una verdadera fortuna para su nuevo propietario. 1.379120.38 metros cuadrados que es el total de lo que se vende, deduciendo 10 áreas que corresponden á dos pequeños lotes vendidos anteriormente y los terrenos pertenecientes á las vías del ferro carril y Avenida Castellanos; tiene la siguiente forma: 575 mts. de frente al Este por 2350.50 en el costado Norte y 2624.22 en el costado Sud. Tasacion 143.108 $. Base 2 3 partes 95405.33 $ %.

EL MIERCOLES 15 de Octubre, á las 4 de la tarde. Procederemos á vender esta espléndida propiedad en la misma ciudad del Rosario, en el local de la Rotissería del señor Georges Mercer, calle Córdoba nº 1127, donde estará nuestra bandera. Orden del señor Juez de 1ª Instancia Dr. Felipe Arana (Secretaría Balarino) y como perteneciente al juicio Sociedad Anónima Industrial y Pastoril Belga Sud-Americana contra Don Juan Canals (su sucesion) sobre cobro de pesos. Exijiremos por orden del señor Juez 8 % á cuenta de precio y 2 % por nuestra comision. Planos y otros datos pueden obtenerse en el Rosario en la Rotissería Mercer, calle Córdoba nº 1127 y en Buenos Aires en nuestro escritorio, Bartolomé Mitre 530.—Guerrico y Williams. s30

**Café de Paris** La más espléndida bodega conocida en todo el país. Macetas de fierro, todos los muebles del gran salon, espléndidos espejos, arañas, adornos, sofaes, mesas, cortinados, etc. Por cuenta y órden de los señores F. Sampé y Cª, por liquidacion del gran salon restaurant, calle Cangallo 417 y 425. Remataremos en el órden siguiente:

EL MARTES 14 á la 1 del dia, la espléndida bodega con 10.000 botellas.

EL VIERNES 17 á la 1 del dia, los muebles, espejos arañas y saldo. En exposicion de dia, desde 2 dias antes de cada remate. Pidan catálogos. Este gran salon se alquila para tratar en el mismo.—Guerrico y Williams. v17

**La espléndida bodega** del Café Paris; la mas renombrada y conocida de todo el país, 10.000 botellas mas ó menos, figurando en esta excepcional y única venta, por liquidacion y orden terminante de los Sres. F. Sampé y Ca. los grandes vinos del año 1874 y 1870, lo mismos que los comunes de mesa champaña, licores, Burdeos extra, Bourgogne, d'Espagne, Rhin Mosel, chilenos, argentinos, cervezas, etc. Recomendamos pidan los catálogos detallados para darse cuenta de las marcas y nombres de estos vinos. La venta se efectuará en lotes, al gusto de los interesados

EL MARTES 14 de Octubre á la 1 del dia en el antiguo restaurant del Café Paris, calle Cangallo 417 y 425.—Guerrico y Williams. o11

**Rico mueble** bahut tallado y cobres repujados, que pertenecio al mobiliario del general Mansilla. Dos excepcionales brillantes blancos, primera agua, uno muy raro, cuadrado, y otro redondo engarzados en un prendedor. Juego lavatorio de plata; relojera y candelero de plata. Espléndido juego de lavatorio de Elkington; dos floreros de bronce con incrustaciones; gran maceta bronce; buenos adornos. Juegos de sala, comedores, dormitorios, escritorios, caja de hierro, espejos, pedestales, alfombras, muebles de fantasía, arañas, bibliotecas, guarda-ropas, lavatorios aguas corrientes; linda mesa para te, metales americano, nuevos, etc., etc.

EL LUNES 13 de Octubre, á la 1 del dia y á las 9 de la noche, en la calle Bartolomé Mitre núm. 530.—Guerrico y Williams. o11

# Eduardo F. Heredia

**En la Floresta** á 4 cuadras de Rivadavia, paraje alto y bien poblado. De un lindo lote de terreno de 10 por 50 con árboles frutales y junto á un edificio, ubicado en la calle Moron entre Concordia y Oran; con frente al Sud. La venta será sin base, al mejor precio, completamente forzosa.

EL DOMINGO 12 del actual, á las 4 p. m., sobre el mismo. Seña 8 % y 2 % de comision á cargo del comprador. Título perfecto. Informes. Beltran 463 (Flores). o8

**Judicial** En Flores. Magnífico terreno, calle Pedernera 496, de 14 metros de frente por 71 metros de fondo. Por orden del Juez de 1ª instancia Dr. Romero y como de la testamentaria de Rafaela Luque y José Angel Cardoso.

EL MARTES 14 de Octubre, á las 4 p. m. Base 2604.26. Seña 10 % y 2 % de comision, al comprador. Informes: Secretaría del Dr. Seeber ó Beltran 463. Flores. o12

# Adolfo Calvete

**Mobiliario francés!** En Belgrano. Por haberse ausentado á Europa su dueña la señora Mariana E. de Etcheto, remataré en su casa quinta, calle Echeverria esquina O'Higgins.

EL DOMINGO 12 de Octubre, á la 1 p. m., su sólido y elegante mobiliario. Detalle: piano Bord, rico juego de salá nogal de Italia y lampás de seda; vitrina, juego comedor de nogal macizo con gran espejo; sillas vaqueta, juegos de dormitorio nogal, 6 piezas; otros de cedro y pino tea, cuadros, buenos metales, porcelanas, cristales, lozas, rica caja de música, columnas, adornos, heladeras, artefactos de gas, batería de cocina, etc., etc. En exposicion el sábado. Otros detalles á mi escritorio, Cangallo 442.—Adolfo Calvete. o9

**Mobiliario** de las señoritas de Hernández del Solar, en Belgrano. El DOMINGO 19 de Octubre, á la 1 pm., remataré el mobiliario que adorna la casa calle Pampa 2520. El jueves detalles completos. Otros informes á mi escritorio, Cangallo 442.—Adolfo Calvete. v15

# Rodolfo Collet

**Los campos de porvenir,** con base de las cédulas, 4 leguas de riquísimos campos divididas en 4 lotes, habiendo 2 leguas arrendadas con contrato; á solo 3 leguas de la Estacion Naicó y 4 leguas del pueblo de Toay, Seccion 9ª. Letra B. Lote 7, lindando con las colonias de los Señores Matias E. Sturiza y Atalivá Roca. Base $ 3.40 y 3.60 %, la hectárea que reconocen en cédulas série H.

EL SABADO 8 de Noviembre á las 2 p. m., remataré en mi escritorio, San Martín 142. Informes y planos, San Martín 142.—Rodolfo Collet. vnov

**A un paso** del Boulevard Santa Fé y con frente á la Plaza Güemes. Precioso terreno, con tramway á la puerta. De especiales dimensiones para la edificacion moderna, con adoquinado y vereda pago, calle Medrano entre las de Mansilla y Charcas. Barrio de familias. Base $ 6 % vara cuadrada.

EL DOMINGO 12 de Octubre, á las 2 p. m., remataré con orden terminante de liquidar este lindo terrenito que mide [illegible] varas de frente por 35 de fondo, con una superficie de 345.45 vs. cuadradas. Títulos perfectos. Seña 8 % y 2 % de comision. Informes San Martín 142.—Rodolfo Collet. o8

# Eduardo Sirritto y Cia.

**Hotel «La Delicia»** EL DOMINGO 12 de Octubre, de 9 á 12 m. y de 1 y 1/2 á 5 p. m. se rematarán todas los muebles existentes en el Hotel. EL DOMINGO 12 de Octubre. o11

# Servando A. Mendoza y Cia.

**El Domingo 12** á las 3 p.m. rematarémos [illegible] muebles sueltos y mercaderías varias, Moreno [illegible] o11

# Francisco Rayneli

**Base 6.500 $** A plazos. En el gran boulevard San Juan, linda casita moderna, sólida, boulevard San Juan 3116 al lado de Urquiza (antes Caridad). Mide 10 por 31, tiene 8 piezas, cuarto baño, cocina gas, cielos rasos de yeso, patios mosaicos, techos azotea, tirantería dura, es seca, hay luz, aire y sol, adoquinado, vereda piedra, tramway eléctrico en todas direcciones. Se dá hasta la mitad á un año.

EL DOMINGO 12 de Octubre á las 2. Seña 10 %. Informes Victoria 551. o1

**Base 5.000 pesos cada una** Dos elegantes casitas, VENEZUELA 2851 y 2871, flamantes, llave en mano, tienen 6 preciosas piezas cada una, cuarto baño, cloacas, gas, agua corriente, etc., cielo-rasos yeso, puertas cedro, patios mosaico, en cal, lo más moderno que se conoce, sólidas. Llamo la atencion sobre este remate que se realizará con los que concurran. Seña 10 ojo.

EL DOMINGO 12 de Octubre, á las 2 1/2. Informes Victoria 551. o5

**Sin base** A plazos! Notable casa esquina construida para altos, calle Méjico y Liniers, tiene gran salon de 120 varas cuadradas, con columnas de hierro, sotano y 3 piezas separadas, gas, agua corriente, tirantería de hierro, moderna. Mide 12 por 30 mas ó menos, adoquinado, vereda de piedra, etc. El dueño pensaba poner un negocio, pero desgracias de familia lo obligan á vender. Se dá plazos. Visítenla. Seña 10 ojo.

EL DOMINGO 12 de Octubre, á las 3. Informes, Victoria 551.

**Sin base** Linda casa de familia, Constitucion 2870, mide 10 por 40, tiene 6 grandes piezas, cielo rasos yeso, patios mosaicos, puertas cedro, moderna, elegante, gas, empedrado, tramways á la cuadra, importante barrio de familia. Seña 10 %.

EL DOMINGO 12 de Octubre, á las 3 1/2. Informes Victoria 551. o7

**Base 2.500 $.** Al Norte. Casita nueva, bonita, Malabia 638, tiene 3 elegantes piezas, cielo-rasos yeso, patios baldosas, empapelada, es moderna, mide 10 por 25, venta urgente. Seña 10 ojo

EL DOMINGO 12 de Octubre a las 2. Informes Victoria 551 o7

**Base 2.800 $.** Al Norte. Casita moderna, Malabia 1020, mide 10 por 29, tiene 4 elegantes piezas, techos azotea, tirantería dura, sotano, cielo-rasos yeso, patios baldosa, muy linda y baratísima, vendo. Seña 10 ojo

EL DOMINGO 12 de Octubre, á las 2 1/2. Informes, Victoria 551. o7

**Base 3 $ V. C.** Terrenito importante, calle Salcedo entre Loria y Dean Funes, mide 9 por 43, alto, á pocas varas del adoquinado, á la cuadra del tramway. Venta definitiva

EL DOMINGO 12 de Octubre á las 4 1/2 p. m. Seña 10 ojo. Informes, Victoria 551 o7

**Base 2.000 $.** Casita en el Caballito, calle Yerbal 727 y 712, á 1 cuadra de Rivadavia, 2 del Mercado, tramways eléctrico, etc., tiene 4 piezas, etc., es barata; es necesario quemarla

EL DOMINGO 12 de Octubre á las 3. Seña 10 ojo. Informes, Victoria 551. o8

**Base 3.000 $.** Casita en Almagro, Yapeyú 521, á pocas varas de Venezuela, del adoquinado y tramways eléctrico, mide 10 por 30, tiene 4 piezas y demás comodidades, es nueva, bien situada, tiene plantas, etc., es forzosa venderla.

EL DOMINGO 12 de Octubre á las 4. Seña 10 ojo. Informes, Victoria 551 o8

**Base 2.000 $.** Con cédulas. Casita Yapeyú 1078, á pocas varas del boulevard San Juan y tramways eléctrico por Europa, tiene 2 piezas grandes, 1 chica, etc., tiene 1500 cédulas papel á la par incluidas en la base. Se compra con poco dinero.

EL DOMINGO 12 de Octubre á las 5 1/2. Seña 10 ojo. Informes, Victoria 551. o8

**Base 1 $ V. C.** Notable terreno entre edificios calle Muñiz entre Independencia y Méjico, de 10 por 61 (610vs cs.) á pocas varas del adoquinado, entre edificios. Notable. Venta decidida

EL DOMINGO 12 de Octubre á las 4 1/2. Seña 10 ojo. Informes, Victoria 551. o8

# Llambí y Cía.

Sucesores de COLLET y LLAMBI

**Remates semanales** Todos los MARTES y JUEVES á las 2 p. m., en nuestra casa, San Martín 175 y Cangallo 474. De caballos, carruajes, guarniciones, perros, aves, pájaros, etc. Los Sábados á la 1 p. m., muebles y objetos varios, en nuestra casa.

**Muebles, muebles** y objetos varios, todos los sábados á la 1 p. m. en nuestra casa San Martín 175 y Cangallo 474. a19perm

**300 postes** de acacia blanca, de 2.40 m. Muy reforzados, existentes en el establecimiento La Porteña, en Lobos.

EL LUNES 13 de Octubre, á 2 p. m., se rematarán en nuestra casa, San Martín 175. Buenos Aires. Se entregarán puestos sobre vagon en la estacion Salvador María F. C. S. Ver muestras en nuestra casa.—Llambí y Cª. o10

**El famoso establecimiento** La Porteña situado en el partido de Lobos, 2.423 hectáreas, 03 áreas y 76 centiáreas del mas rico campo de la Provincia, todo alambrado con 6 hilos y uno de púas, dividido en 6 potreros con riquísimos y variados pastos tiernos. Distante solo 30 cuadras de la estacion Salvador María, (F. C. S.) y á 2 1/2 leguas del pueblo de Lobos. La espléndida poblacion principal, palacio de 3 pisos, con todos los muebles que la adornan, construida á todo costo con los mejores materiales y perfectamente distribuida; se compone de 28 habitaciones, 8 cuartos de baño, vestíbulos, hall, terraza, pisos de madera, cielo rasos de yeso, celosías, mosaicos, mármol, etc.; luz eléctrica, aguas corrientes y cloacas en toda la casa, con lindísima vista al gran parque y jardin, el que está poblado con las mas ricos y variados ejemplares de plantas de adorno, invernáculo con calorífero, etc., compuesto de una extension de 4 cuadras mas ó menos, malacate, bomba, depósito y cañerías en todo el parque. Motor y dinamo con todos sus accesorios. Gran monte de 30 cuadras mas ó menos con las mejores clases de árboles frutales y forestales, Casa para el jardinero compuesta de 4 habitaciones de material, 2 pozos w. c., etc., casa del mayordomo de 11 habitaciones, cochera, aljibe, etc. Casa para peones de 7 piezas, galpon, cocina, 2 pozos, w. c., etc. Gran galpon para herrería y carpintería, palomar, colmena, 2 galpones para animales finos con pesebres, piletas y altillo, galpon de esquila, depósito para lana y 4 puestos, etc. En una palabra, un régio establecimiento montado como el mejor, en el que no hay que gastar ni dinero ni tiempo para entrar á explotarlo, teniendo al mismo tiempo una renta segura. (pues siempre hay arrendatarios por esta clase de campos y se encuentra con facilidad quien pague 25 $ la cuadra. Por orden de comision liquidadora. Base $ 250.000 m/n.

EL LUNES 13 de Octubre, á las 2 p. m., rematarémos en nuestra casa, San Martín 175, Buenos Aires, con cualquier oferta arriba de la base indicada este valioso campo, incluso todos sus muebles, útiles y enseres. Títulos perfectos. Seña 8 %. Comision 2 %. En seguida 630 novillos mestizos Durham, tipo exportacion de 4 años en buen estado para invernada, 150 id id gordos, 170 vacas mestizas Durham con crias, 1.214 ovejas Lincoln, 42 caballos de tiro y silla, 5 potros, 2 yeguas y 1 potrillo. Desde el dia 7 de Octubre podrán verse las haciendas, estando el carruaje del establecimiento en la estacion Salvador María á la llegada de cada tren para conducir á los señores interesados, pudiendo revisar las haciendas y el campo y regresar en el dia. A todo comprador se le exigirá el 10 % de seña y el 4 % de nuestra comision, debiendo abonar la hacienda al recibir la orden de entrega. Por planos y detalles de los muebles, etc., ocurrir á nuestra casa San Martín 175 y Cangallo 474, Buenos Aires—Llambí y Ca. o1

**Judicial retasado** Espléndido terreno. A un paso del Boulevard La Plata y de la calle Centenario. Con frente á las calles Provincias Unidas y Rio IV. Mide 66.25 mts. de frente por 255 mts. de fondo. Superficie: 16.881 m. c. El paraje de mas porvenir de la Capital. Base retasada en un 25 % $ 2 el m. n.

EL DOMINGO 12 de Octubre, á las 2 p. m., rematarémos sobre el mismo por orden del Sr. Juez en lo Civil y Comercial del Departamento de la Provincia de Buenos Aires, Dr. Don Pedro E. Aguilar y como perteneciente al juicio seguido por la Sociedad Anónima Industrial y Pastoril Belga contra la sucesion de Don Lorenzo R. Piñeyro. Mas informes, á n/casa, San Martín 175 y Cangallo 474.—Llambí y Cía. o5

**En la Floresta.** Como judicial, 6240 varas cuadradas divididas en 21 lotes chicos, al alcance de todos los bolsillos, con frente al bulevar Avellaneda y calles Helén y Santa Magdalena. La situacion de mayor porvenir, á solo tres cuadras del bulevar Rivadavia (en breve con tranvía eléctrico) y á cinco de la estacion Velez Sarsfield del F. C. O., rodeados de preciosas quintas y edificacion moderna. Por orden de la liquidacion W. Paats, Ruchs y Cª. Base 0.45 $ la vara cuadrada.

EL DOMINGO 12 de Octubre, á las 3 p. m., rematarémos sobre los mismos estos bien situados terrenos de un porvenir seguro. Títulos perfectos, escrituras matrices gratis, por ante la escribanía del señor Enrique Gutierrez, San Martín 132. Seña 8 %. Comision 2 %. Planos y mas informes á nuestra casa San Martín 175 y Cangallo 474.—Llambí y Cª. o8

**Con base de las cédulas** Espléndida propiedad central, calle Tacuarí 787, 789, y 791 casi esquina Independencia. Base definitiva por liquidacion de condominio 33.400, en Cédulas Nacionales serie G.

EL VIERNES 17 de Octubre, á las 3 p. m. Mide 1560 m. (18. vs) por 20.50 m. (24 vs.) y su edificio construido con materiales de primera clase, se distribuye en una gran casa alta y 2 bajas. La 1ª consta de 10 piezas y oficinas necesarias y las bajas de 5 piezas cada una. Estas producen $ 180 y la alta puede ganar $ 250. Para habitar ó para renta, la ocasion es única pues se compra sin dinero. Las cédulas se tomarán al estilo de plaza. Puede visitarse todos los dias de 2 á 4 p. m. Títulos perfectos. Seña 8 ojo. Comision 3 ojo. Informes á nuestra casa, San Martín 175 y Cangallo 474.—Llambí y Cía. o10

# Nicolás Manzo

**De la fábrica** de crin ó cerda vegetal, Alsina 964. EL LUNES 20 de Octubre, á la 1 p. m., remataré por orden de su dueño las maquinarias de esta fábrica, única en la República, consistente en un soberbio motor á gas, nuevo, sistema Otto, fuerza 4 caballos; una máquina el Diablo, nueva y otras. Acto continuo remataré el mobiliario de la familia. Detalles próximamente. Se aceptan ofertas particulares por la fábrica, que se puede visitar todos los dias. Por mas datos, á mi oficina, Victoria 1205.—N. Manzo. o10

# Francisco Constenla

Esta casa no tiene sucursal

**Comedor francés** Importado, [illegible] dormitorio Luis XV, [illegible] nuevos y otros, comedores lindísimos, guarda ropas de 3 cuerpos, dormitorios Luis XIV y XVI, juegos de salon, cajas de hierro, sillas de vaqueta importadas, bibliotecas, roperos, aparadores sueltos, mesas de comer, vitrinas, chiffonier, columnas, adornos, relojes, cuadros, chiches, alhajas, [illegible] y objetos: mostradores, armazones, [illegible]

EL JUEVES 16 á las 12. En mi casa Bolivar [illegible]

# Adolfo Bullrich & Cia.

**Féria en General Rodriguez** (F. C. O.) 180ª Remate-féria en nuestro local.

EL DOMINGO 19 de Octubre á la 1.30 p. m. Para envíos de haciendas é informes, ocurrir á nuestra casa, San Martín 254 y Florida 273 ó en el mismo local. Union Telefónica 1. o6

**Exposicion Rural** de Palermo. Notables lotes de reproductores Lincoln y caras negras, procedentes de las principales cabañas del país. Se rematarán los dias:

DOMINGO 12 Y LUNES 13 de Octubre, á las 2 p. m., en la Exposicion Rural de Palermo.—Adolfo Bullrich y Cª. v13

**Cabaña Tatay** en Carmen de Areco, de los Sres Russel B. Hale C. Ltd. Notable lote de carneros Rambouillet, sangre pura, procedentes de dicha cabaña.

EL MARTES 14 de Octubre á las 2 p.m. en nuestra casa San Martín 254 y Florida 273. o12

**10 carneros Rambouillet** Procedentes del establecimiento El Descanso, en San Pedro, del señor Miguel Mullen.

EL MARTES 14 de Octubre á las 2.15 p.m. se rematarán en nuestra casa San Martín 254 y Florida 273.—A. Bullrich y Cª. o13

**Un notable lote** de carneros Rambouillet, procedentes de la cabaña Plomer, en Las Heras, de los Sres. [illegible] y José M. Lozano.

EL JUEVES 16 de Octubre á las 2 p. m. en nuestra casa San Martín 254 y Florida 273. o12

**Pintoresca quinta** EN MARTINEZ. Sobre la barranca con frente al Rio de la Plata. La mejor situada de esa localidad, conocida por de Llambí. Una espléndida quinta para veranear, donde nunca hace calor, con la ventaja de los baños del rio. A un paso de la estacion y rodeada de las quintas de Lynch, Eduardo Costa, Rocú, Perrotet, Bonich y otros. Base de venta $ 30.000. Mitad al contado y mitad á 3 ó 5 años de plazo, con garantía hipotecaria y 10 % de interés anual

EL DOMINGO 12 de Octubre á las 3.30 p. m. rematarémos la magnífica casa-quinta mejor situada de los alrededores de la capital, cuya superficie se compone de 12.000 varas cuadradas más ó menos, siendo todo frente al rio y á dos calles. Tiene además de la confortable casa estilo americano, un lindísimo jardin, cochera, caballeriza, casa de peones, molino malacate, aguas corrientes de semi-surgente y gas acetileno en todas partes. Recomendamos mayores detalles, pues únicamente visitándola puede darse una idea de su belleza y confort. Al comprador exigiremos al firmar el boleto el 8 % á cuenta de la compra y el 2 % de nuestra comision.—Adolfo Bullrich y Cía., San Martin 254 y Florida 273. o9

# Fúnes, Lagos y Cia.

**Remate semanal** Todos los MIERCOLES á la 1 p.m. en nuestra casa, San Martín 153 y Reconquista 156. Caballos de tiro y silla, carruajes, bicicletas, etc., animales de raza o13 perm.

**44ª Féria en Ferrari** (F. C. S.) EL DOMINGO 12 de Octubre á la 1 y 1/2 p. m. Pedidos de local. San Martín 153. o11

**28 Llamas de Bolivia** Excelente remate importadas por el Señor Fermin Solis.

EL LUNES 13 de Octubre a las 2 de la tarde, se rematarán en nuestra casa, San Martín 153, donde se encuentran en exposicion. o12

# B. Alchourron y Hno.

Postergado para el 11 de Noviembre

**Toros y vaquillonas** de plantel del Establecimiento «El Venado», del Sr. Felipe Senillosa. A mas otras haciendas remataremos

EL MARTES 11 de Noviembre (fiesta), en el local de la S. Rural, Gral. Belgrano, F. C. S. No siendo toros y vaquillonas de plantel, recibiremos otras haciendas. Despues detalles. Datos y pedidos de local á nuestra casa, San Martín 26, B. Aires.—B. Alchourron y Hno. o12

# Gran remate - féria

Toros de pedigree, vaquillonas, vacas y toros puros, vacas lecheras, novillos y vacas para invernada, carneros, ovejas etc.

EL DOMINGO 19 de Octubre á las 12 a. en la nueva Estacion Lozano F. C. S., con las haciendas á la vista, rematarémos por cuenta y orden de su dueño Sr. Manuel J. Cobo, los productos de sus afamados Establecimientos «La Belén» y «Las Barrancas», que á continuacion se detallan: 10 notables toros de pedigree, 2 años, hermanos de los vendidos en Palermo; 10 toros importados que han servido en el Establecimiento; 100 vaquillonas, puras, gran sangre, servidas por toros especiales; 20 vaquillonas id id id; 200 vacas puras servidas por toros importados; 300 lecheras mas ó menos; 400 vacas de vientre, mestizas para invernada, 200 novillos 3 y 4 años muy mestizos; 400 id id id 3 y 2 y 1/2 años; 10 carneros Lincoln; 20 ovejas Rambouillet del plantel. Nota: El remate se realizará aunque llueva. La concurrencia puede estar con comodidad bajo techo en el local especial que el Sr. Cobo posee para la venta de sus haciendas. Terminado el remate, saldrá un tren expreso con Restaurant que regresará á B. Aires parando en las Estaciones en que tuvieran que bajar pasajeros. Las haciendas se venderán en lotes, los toros de á 1, 5 y 10 segun se especificará en el acto de la venta. El tren sale de Constitucion el 19 á las 9.30 a. m. Los pasajeros deben almorzar en el tren antes de llegar á Lozano. Todo comprador entregará el 10 % en seña. Por datos á nuestra casa, San Martín 26. B. Aires.—B. Alchourron y Hno. o13

# Estela y Villavicencio

**17º gran remate-féria** En el establecimiento «SAN MIGUEL», en Capdevila, estacion Manuel Ocampo, (F. C. C. A.), partido Pergamino, de J. y N. Ocampo.

Transferido para el DOMINGO 19 de Octubre de 1902. Oportunamente detalles. o16

# Colonizacion Stroeder

Martillero V. Alvarez de Oto

**2068 hect. campo** en Olavarría, el lote de 44 hect. á 2 leguas de la Estacion. El valor de este campo es de $ 120 á 140 la hect. y se rematará pasando la base de $ 75 hectárea, un lote con opcion, y forma parte del lote 65.

EL DOMINGO 23 de Noviembre, á las 2 p. m., en el Hotel Aleman, de D. Claudio Mayer, en Olavarría. Por planos y demas datos, en n/casa Cavallo 60, Bueno Aires. v17

# «El Leon Ruso»

Martillero Francisco Demarco

**Remataré los dias:** SABADO 11 y DOMINGO 12 del corriente, á la 1 p. m. 10.000 $ de mercaderías [illegible] 11 juegos dormitorios, 5 de sala, 5 de escritorio, 7 de comedor, caja de hierro, piano, relojes, [illegible], 100 muebles sueltos, 200 sillas, 50 [illegible] y 7.800 $ de tienda, fantasías bazar, ferretería, almacen, etc. Ojo: No faltar, hay que quemar. En la calle Garay 2331 al 39, entre Matheu y Pichincha. v12

# Roman Mendez

**Los dias 13 y 14** del corriente á las 2 p. m., remataré la existencia de la casa de compra venta Esmeralda [illegible] consistente en un gran surtido de alhajas, brillantes de ocasion, relojes, bronces y un gran balancin.

# Mariano Arau

**Importante, judicial** En Chascomús, sobre la poblacion principal del campo «Monte Mateos», distante 6 leguas de la Estacion Lezama.

EL SABADO 18 de Octubre de 1902, á la 1 p. m. Sin base, al mejor postor y dinero de contado.

Hacienda vacuna—1500 de lechería muy mestiza Durham, verdaderas vacas para tambo, [illegible] con abundante leche. En lotes vacas con cria, diariamente en ordeñe, vacas secas, y vaquillonas clasificadas por su edad, 3 toros Durham importados, 834 vacas cria mestiza Durham, clase muy buena [illegible] lotes, así como los novillos de esta hacienda [illegible] lechería.

Lanar—Plantel 1º: 260 ovejas, borregos [illegible] ritos Lincoln, especial pureza de sangre. Las [illegible] con crias en un lote y las borregas en otro, [illegible] puesto este de 60 de 13 meses, recomendados por inmejorable calidad, tipo, gran desarrollo, lana abundante y notable finura.

Plantel 2º—960 ovejas, borregas y corderitos [illegible] cola puro por cruzamiento, en lotes, entrando borregas de 13 meses, siendo la calidad de esta [illegible] cienda como la del plantel 1º.

Plantel 3º—1550 ovejas, borregas y corderitos [illegible] de notable pureza por cruzamiento, [illegible] mucha lana, gran finura, etc., fraccionados en [illegible] entrando 350 borregas de 13 meses, igualmente recomendables por su especial calidad, tamaño [illegible] carneros Lincoln importados de la cabaña [illegible] padres de los del plantel 1º: 11 id de [illegible] los planteles 2 y 3: 8 id id especiales [illegible] dos en el Establecimiento, edad 15 meses [illegible] 95 á 112 kilos cada uno; 350 carneros Lincoln todos de 13 meses, hijos de los planteles [illegible] mucha lana, especial finura [illegible] dos. Alrededor de 4800 animales al corte [illegible] zacion, completamente libres de sarna [illegible] estado. Se venderán en lotes [illegible] lecho á dos dientes. También se venderán las existencias del mencionado establecimiento [illegible] galpones con [illegible] bañaderos, represas, bañaderos [illegible] [illegible]

# EDICTOS JUDICIALES

[illegible]